TELEMATIQUE

- SAMEDI 30 JUILLET 1988

# fin de la conférence de Branche Contre Le prince Sihanouk et M. Hun Sen se rencontreront en France en velobe

AFRVICES

Parein gamtane ift finer eine

**输动引流感 第5元十二条人 连1**4

With the Application of the Appl

A STATE OF S

marafest, en effet skritt

避费 解 网络经历产业

and the first of the participation

and a page in the state of the state of

French man berteit in in

(State a resource of grant or the control of the

अस्ति अस्ति । स्वति विकास

parties at the second

en en en en en en en en en en

a real regulation of the control of

The great of the grown

West and a second for the second

pat a Maria dana 1 and 1 and

igger di geng mendig temph i di 12

Maria de la composición dela composición de la composición de la composición dela composición dela composición dela composición de la composición dela composición de la composición dela composición dela

Maria de Estados estados estados estados estados estados en en estados en estados en entre en entre en

man is a more than the

dicité

r**eligio** del goldo de la colo the sets is discount to STREET STOLL VINCENT COLUMN the first official above a force. **医性电性 果 3** 2000年1 See the reservation of a section Sales and the second se · 如果 水本土水 **塞 轉 海绵绿色** 网络电影设计数型 数 in mit marten Gringen ber feine in minutes and facts on all the & 4m- 44 mms 7. 28 h. . . . . . . . . ever auf dies gereignen biering. m de and mysersia e ...... pringer für fie besteht aus sein.

13513

المحمد ا

E W BOTHER

La sortie de la « Dame de fer » n'est pas faite pour surprendre. Depuis longtemps, elle bataille au nom de la protection de l'indépendance britannique, qu'il Communes, dont il ne peut pas être question, a-t-elle répété mercredi, de transférer une once de pouvoir au Parlement européen de Strasbourg. La vivacité des résctions de M<sup>mo</sup> Thatcher a cependant de quoi surprendre lorsqu'on relit les propos tenus par M. Delors aussi bien dans le discours qu'il a prononce le 6 juin à Strasbourg que dans l'entre-tien qu'il a accordé au « Monde » le 20 juillet dernier.

M. Delors assure la présidence,

Cela dit, les militants euro-Péens auraient tort de commettre aujourd'hui à l'encontre de M= Thatcher l'erreur qu'ils ont commise autrefois à l'égard du général de Gaulle. D'abord, parce que le processus de construction auropéenne soulève certaines craintes sur la dissolution des identités nationales, qui ne sont pas totalement infondées et dont il serait absurde de laisser l'exploitation aux antiouropéens. Ensuite et surtout, parce que M™ Thatcher n'est pas, malgré tout, éternelle et que beaucoup de choses ont changé en Grande-Bretagne de ce point de vue, en particulier



# Les colères de Mme Thatcher

**I**nvariable Mr Thatcher! Il y a quelques semaines à peine, au conseil européen de Hanovre, elle avait accepté sans problème la reconduction de M. Jacques Delors à la tête de la Commission de Bruxelles. Et la voilà, mercredi dernier, au mieux de sa forme si l'on peut dire, clouant au pilori, lors d'un entretien accordé à la BBC, ce même Jacques Delors, coupable d'avoir récemment évoqué la nécessité de créer un embryon de gouvernement euro-péen. e il a ou tort. Il n'aurait pas di exposer ces idées farfelues et absurdes », a notamment déclaré le premier ministre bri-tamique avant de faire l'éloge de l'Europe des patries chère à de Gaulle et de se moquer des mili-tants européens qui rêvent pour demain d'Etat-Unis d'Europe, à l'image des Etats-Unis d'Améri-

s'agisse du gouvernement ou des

out en se voulant un « provocateur », le président de la Commission avait simplement invité les gouverne-ments et les parlementaires des Douze à réfléchir « sur le partage de la tâche législative » entre Parlements nationaux et Parlement européen et à l'idée d'« une amorce de gouvernement européen » au cours de la prochaine décennie. C'était Mª Thatcher, qui a profité de l'occasion pour rappeler son opposition à la création d'une banque centrale européenne : ce qui reviendrait, selon elle, à andonner à d'autres pays « un pouvoir de décision fondamental en matière économique ». On savait que le projet d'union monétaire, évoqué à Hanovre et confié à un comité dont rencontrerait de grandes difficultés. Voilà qui est amplement

chez les décideurs.

C'est peut-être M<sup>m</sup> Edith Cresson, ministre des affaires européennes, qui a tire mieux, jeudi, les leçons de l'incident en constatant que « nous ne devons être ni découragés ni surpris, car lorsque le train européen est lancé, en général par les Allemands et les Français, Mª Thatcher a l'habitude de le prendre en marche ». C'est ce qu'avait coutume de dire des Britanniques Jean Mon-net principal accoucheur de l'idée auropéenne, dont les cen-dres, comme le confirme le dournal officiel » du 29 juillet. seront prochainement transfé-réas au Panthéon.

# La préparation du budget 1989

# M. Rocard donne la priorité à la réduction du déficit

Le gouvernement achève de mettre au point le budget de l'Etat pour 1989. Le 5 août, les ministres recevront leur « lettre-plafond », c'est-à-dire le niveau des dépenses dont ils devront se contenter l'année prochaine. Si l'éducalion nationale doit bénéficier de certaines largesses, comme la recherche, l'emploi, la formation et probablement la culture, la plupart des autres dépenses seront réduites ou ne progresseront que faiblement. M. Rocard donne la priorité à la réduction du déficit budgétaire.

La préparation du budget de 1989 n'est pas un exercice facile, comme ce fut le cas pour ceux de 1987 et de 1988. Une bonne raison à cela : les recettes des privatisations ne viendront pas, comme elles l'avaient fait jusqu'ici, financer des dépenses habituellement supportées par le budget, c'est-à-dire par les impôts et les taxes.

Au cours des années 1986 et All cours des annees 1750 et 1987, les recettes des privatisa-tions auront rapporté 70,9 mil-liards de francs, utilisés à hauteur de 50 milliards de francs pour désendenter l'Etat, et, pour 20,9 milliards de francs pour renforcer le capital des entreprises publiques. Cette année, malgré le krach boursier d'octobre 1987, malgré le changement de majorité politique, les privatisations (Suez, Matra, le Crédit agricole) rappor-teront encore 12,9 milliards de francs. C'est du moins ce qui est attendu. Au total, donc, 83,8 milliards auront été tirés de la vente

par l'Etat de ses entreprises sur la période 1986-1988, pactole qui aura été utilisé pour les deux tiers au désendettement public, et. pour un tiers environ, aux dotations en capital des sirmes publi-

Est-il sûr qu'aucune recette n'apparaisse au titre des entre-prises publiques en 1989? En déclarant qu'il ne vonlait plus ni nationalisation ni privatisation, M. François Mitterrand n'a pas dit qu'il s'opposerait à toutes lessions de capital dans la mesure où celles-ci laisseraient la majorité à l'Etat. Il y a là une possibilité qui se concrétisera peut-être lorsque les pensées profondes du président auront été précisées, un président qui avait vanté il n'y a pas si longtemps toutes les vertus de l'économie mixte.

ALAIN VERNHOLES. (Lire la suite page 20.)

tue, selon un conseiller, « son

principal ennemi ». Ainsi, un

faire une halte au bureau en jean

Mises en garde renouvelées pour les départs en vacances

# Le nombre des tués sur la route a augmenté de 16 % en un an

Le nombre des tués sur la route a augmenté, en juin, de 6,4% par rapport à juin 1987. Pour les six premiers mois de l'année, la progression se situe à + 16 %. Ces chiffres ont été communiqués le vendredi 29 juillet par le secrétaire d'Etat chargé de la sécurité routière, M. Georges Sarre, qui a renouvelé les mises en garde au moment des départs et des retours de vacances. La recrudescence des accidents et des tués sur la route est un phénomène qui touche aussi les autres pays européens.



Lire page 8 l'article de FRANÇOIS GROSRICHARD

Les projets du nouveau président de l'Assemblée nationale

# Le Parthénon de M. Laurent Fabius

hautes ambitions pour le Palais-Bourbon. Avec l'arrière-pensée de valoriser encore davantage son propre « perchoir »...

Les lustres de l'hôtel de Las-, say, résidence officielle du président de l'Assemblée, ont une particularité : ils tintent dès qu'un huissier, de son grave pas d'huissier, arpente l'étage supérieur. Les lieux sont donc impropres à l'installation d'une crèche. Si crèche il y a (M. Laurent Fabius, nouvel hôte des lieux, étudie actuellement, sur proposition de M<sup>∞</sup> Ségolène Royal, nouvelle élue socialiste des Deux-Sèvres, la possibilité d'en ouvrir une pour les enfants des députés et du personnel), on lui trouvera un site plus adapté.

Une crèche! Vaguement effarés, les huissiers de l'hôtel de Lassay assistent, dans la torpeur de l'été, an débarquement d'un président atypique. Un tout jeune quadragénaire, nanti de deux enfants en bas âge - on va leur installer des balançoires dans le jardin de la résidence, — d'un cabinet étoffé — vingt-trois membres, alors que les présidents précédents ne s'entouraient que d'une quinzaine de personnes -et de quelques velléités de bousculer un peu la marche hiératique de la « maison ».

Projeté dans les dorures du pouvoir législatif, alors qu'il visait le commandement en chef des troupes socialistes, M. Lau-

Le Monde

SANS VISA

■ Espagne : les conquistadores sur leur terre de départ. ■ La table : août aux fourneaux.

Pages 11 à 14

Le nouveau président de rent Fabius va s'efforcer de tirer çoise Fabius bronze au soleil, agressifs qui ne viennent fréquenl'Assemblée nationale, le meilleur parti de la fonction. comme un pied de nez aux ter l'hémicycle que pour s'y étri-M. Laurent Fabius, nourrit de Et d'abord, de ne pas se laisser majestueuses limousines offi- per. piéger par l'apparat qui consti-

Plus profondément, le nouveau président souhaite tenter de crevendredi matin, sur la route de sa ver le mur de scepticisme et circonscription, il n'hésite pas à d'indifférence qui, explique-t-il, entoure, dans certains secteurs de et en chemisette, au risque de l'opinion, les travaux parlemenfaire durablement murmurer les taires. Ouvrir l'Assemblée sur la huissiers précités. Dans la cour, vie pour redresser son image col-la 2 CV Charleston de M= Fran-lective d'un club de politiciens

Rude tâche, qui suppose de regagner le terrain abandonné ces dernières années par les hommes politiques aux commissions des sages et autres médiateurs, moins suspects a priori de sectarisme politicien.

DANIEL SCHNEIDERMANN.

(Lire la suite page 6.)

# Les agriculteurs américains indemnisés

6 milliards de dollars votés par le Congrès pour les victimes de la sécheresse. **PAGE 21** 

# La campagne présidentielle au Liban

Deux mois pour trouver un compromis entre « grands électeurs ».

PAGE 3

# Le sommet de l'opposition

L'union sans M. Barre. PAGE 24

# Chronique de 1789

Le serment du Jeu de paume.

PAGE 2

# Mission israélienne à Moscou

Les Soviétiques minimisent la portée de la visite. PAGE 5

# **L'ouverture** en Tunisie

Le parti gouvernemental réuni en congrès est invité à se rénover.

PAGE 5

Le sommaire complet se trouve en page 24

L'« opération Dragon », un raid de Hongkong à Pékin

# La Chine au-delà d'un capot

connue sous l'appellation d'« opération Dragon » poursuit sa route vers Pékin.

CHANGSHA

de notre envoyé spécial

Partie de Hongkong le 15 juillet, l'expédition est à mi-parcours après avoir successivement traversé Shenzhen - un port flam-bant neuf situé à la limite nord de la colonie britannique. - Canton. Chenzon, Changsha et Yue-Yang; 2000 kilomètres séparent encore la caravane de Beijing (Pékin) où une grande réception doit être organisée le 9 août.

Ceux qui avaient imagine que l'« opération Dragon », dont l'objectif était de relier Hongkong à Pékin en voiture - en l'occurrence des AX, - serait une formalité devront déchanter. Certes, l'expédition n'a pas, pour l'ins-tant, rencontré les difficultés que la Croisière jaune (1) avait, en son temps, éprouvées. Mais d'ores et déjà, elle n'apparaîtra pas dans les mémoires de ceux qui y participent - cent quarante jeunes entourés de convoyeurs et d'hommes de presse - comme une promenade de santé. Les éléments - chalcur, pluie - et les impératifs de la sécurité routière convoi de cent trente véhicules

L'expédition Citroën, strictement regroupés - ont quel-onnue sous l'appellation que peu déformé l'image que pouvaient se saire de l'empire du Milieu les moins de trente ans présents dans l'affaire.

> Pour autant l'enthousiasme du départ est toujours vivace et la fatigue que peuvent ressentir les équipages, après plusieurs cen-taines de kilomètres de routes défoncées parcourus chaque jour, n'a pas mis en cause le moral des troupes. Ni l'état des véhicules qui résistent vaillamment aux nids de poule, à la boue, à la poussière et surtout à la température obstinément bloquée à 40 degrés Celsius (à l'ombre, bien sûr, ce qui représente à l'intérieur des voitures 50 degrés). Seules les cre-vaisons, nombreuses, raientissent la caravane qui tient néanmoins sa moyenne sans défaillance : 40 km/h.

Une allure qui permet, le long du parcours, d'observer la vie rurale, dans un paysage de Chine traditionnelle où les plantations de the succèdent aux rizières et plus au nord, les «champs» de némphars aux piscicultures.

> CLAUDE LAMOTTE. (Lire la suite page 19.)

La croisière Jaune mit deux ans pour rejoindre Pélain par deux itiné-raires (1931-1932).

A L'ÉTRANGER: Algéria, 4,80 DA; Marce, 4,50 dx.; Tunisia, 800 m.; Allertagna, 2 DM; Autricha, 18 sch.; Balgiqua, 30 fr.; Canada, 1,75 S: Côta-d'Ivoira, 425 F CFA; Danatrunt, 10 tr.; Espagna, 155 dx.; G.B., 60 p.; Grica, 150 dx.; Marce, 4,50 DA; Marce, 4,50 DA; Lumanthourg, 30 £; Mondiga, 12 fr.; Phys-San, 2,25 ff.; Portugal, 130 esc.; Sánágal, 335 F CFA; Suida, 12,50 cx.; Suina, 1,60 f.; USA, 1,50 S; USA (Marc Costs), 2 f.

# 15. Le serment du Jeu de paume

# 20 juin 1789

blée ne peut recevoir d'ordres. » C'est en ces termes que le président Bailly aurait commenté la fermeture de la salle de réunion de l'Assemblée, décidée par le roi... Mais qu'importe! Les députés, bravant l'interdiction, se retrouvent dans la salle du Jeu de paume. Et là, dans ce lieu sans majesté, les députés prêtent le fameux serment : « Nous jurons de ne jamais nous séparer de l'Assemblée nationale et de nous réunir partout où les circonstances l'exigeront, jusqu'à ce que la Constitution du royaume soit établie et affermie sur des fondements solide » Tous, sauf un: Martin d'Auch, du bailliage de Castelnaudary.

# par MICHEL WINOCK

E Tiers Etat devenu Assemblée nationale! Necker est profondé-ment choqué, mais le Genevois se refuse à l'usage de la force. Alors que le secrétaire d'Etat Puységur fait concentrer des troupes autour de la capitale, lui met ses espoirs dans une intervention du roi ; il s'emploie à en peau-finer le conteau. L'Assemblée, elle, n'a pas siégé le 18; la procession du Saintreste pris part. La voici qui se retrouve le vendredi 19 juin. Libre? Oni, point de balonnettes en vue. Décidés à rattraper le temps perdu, on

discute l'organisation de comités destinés à préparer le travail de l'Assemblée. On veut montrer d'emblée à la nation qu'un souci immédiat unit tous les esprits; trouver une solution à la cherté des grains, à la disette, aux misères du peuple, de sorte que le pre-mier des quatre comités qu'on résout de mettre en place est le « comité des subsistances ». Un débat s'engage aussitôt sur les remèdes à inventer, au cours duquel Barère, député de Toulouse, donne carrière

Ce discours est exemplaire par le ton, par le style. En quelques semaines, la Révolution en marche a trouvé ses accents. L'immensité de la salle, la difficulté de s'y faire entendre sans forcer la voix, le contexte dramatique des délibérations, les stridulations d'un public qui manifeste comme à l'Opéra, la crainte éventuelle de l'intervention armée, le sentiment large-ment partagé qu'on accomplit des actes fondateurs et qu'on œuvre ainsi pour l'humanité entière, tout porte l'orateur à la déclamation et à la recherche des formules chocs. L'emphase, qui nous est devenue insupportable aujourd'hui parce que les moyens modernes de communication autant que le scepticisme ordinaire nous incitent à la mesure, s'impose alors, toute naturelle, à l'homme de la tribune.

Remarquons ainsi l'usage, qui devient habituel, de l'impératif à la première personne du pluriel : - Mettons-nous dans une infatigable activité... ». Unissons nos tra-vaux aux sollicitudes du roi ». « Montrons-nous dignes... », etc. La force entraînante de la conviction s'allie au sonci de la volonté générale. Point de partis, point de sections, point de factions : un - nous impérieux commande à l'œuvre nationale. Et déjà, dans ce discours, pointe la dénonciation du complot auquel se livre la « minorité des ennemis du peuple, des ennemis de l'humanité », qu'il faut frapper. Barère propose qu'on aille fouiller les cou-vents, les maisons, les communautés, en vue de la perquisition. Il se rend compte des dangers qu'une telle décision teran courr a la liberté ; il s'en défend au nom de l'exception: - Cette espèce d'inquisition serait sans doute effrayante si elle était érigée en loi ; mais il est des moments, il est des crises dans lesquelles il faut, pour le salut public, violer un instant les lois générales. La motion présentée par Barère est renvoyée au comité des subsistances, mais l'avocat de Toulouse avait donné le la

Pendant ce temps, le clergé, mis au pied du mur par la constitution de l'Assemblée nationale, discute son ralliement. Un premier vote ne dégage aucune majorité absolue entre les partisans de la vérification commune et les partisans d'une Chambre du clergé séparée: une troisième motion rassemble, en effet, une douzaine de voix, appartenant à des élus favorables à la première, moyennant la reconnaissance et la dictinction préalable des ordres. En se railiant à cette proposition, les membres du clergé inclinant pour le Tiers mentaient finalement en minorité les irréductibles.



149 voix se prononcent pour l'arrêté suivant : « La pluralité du clergé assemblé est d'avis que la vérification des pouvoirs soit faite dans l'Assemblée générale, sous la réserve de la distinction des ordres, réservés de droit. •

Et la noblesse? Refusant le fait accompli, malgré une minorité de quatre-vingts membres environ prêts à suivre l'exemple du clergé, elle vote une adresse au roi. exprimant sa protestation et l'encourageant implicitement à la résistance. Elle n'a fait, elle, qu'obéir au souverain et aux lois tradiilles du royaume. Elle continuera! C'est entre les mains du roi qu'elle place tous ses espoirs. Au matin du samedi offensive de la Cour : lorsque les députés de l'Assemblée veulent prendre place dans la grande salle, ils se heurtent aux portes closes. Des hérauts d'armes parcourent les rues pour annoncer que, en raison de la séance royale décidée par le souverain pour le lundi suivant, les préparatifs interdisent l'accès aux trois salles de réunion; les assemblées des trois ordres sont suspendues jusqu'à ladite séance. Les bâtiments sont placés sous la protection d'un détachement de gardes-françaises, lorsque vers 9 heures Bailly se présente accompagné des deux secrétaires. L'officier de garde lui signifie l'ordre du roi. Bailly proteste. Le militaire l'informe cependant qu'il peut, avec ses adjoints, aller prendre ses papiers s'il le veut. Le président de l'Assemblée et les secrétaires pénètrent donc seuls dans la grande salle, qu'ils découvrent sens dessus dessous, livrée aux ouvriers et aux soldats. Aux portes de l'hôtel des Etats, une foule grossit autour des députés qui piétinent, qui grossit autour des députés qui piétinent, qui pestent, qui colloquent par groupes sur la décision à prendre, les plus hardis voulant entraîner leurs collègues à Marly, à tenir leur séance « aux pieds mêmes du châ-

PENDANT on temps, Bailly s'est affairé.
A ses veux, le roi n'arcie A ses yeux, le roi n'avait pas le droit de suspendre une séance de l'Assemblée décidée par elle-même. Une solution est tronvée : il propose à ses collègues de se rendre à la salle du Jeu de paume, rue du Vieux-Versailles (?). On avait donc rejeté le veto royal spontanément. On prête au célèbre astronome une de ses maximes appelées à être gravées dans la pierre et le bronze. A l'officier qui faisait barrage tout à l'heure, il aurait répondu : « Je crois que la nation assemblée ne peut pas recevoir d'ordres -. Une formule directement inspirée du Contrat social. Mais, à coup sûr, il était moins grave pour Bailly de rester près du roi que de se réunir à Paris, comme Sievès semble l'avoir conseillé.

Le lieu d'élection est sans majesté, mais l'événement va transfigurer ses murs sales,

quasi unanime. Mounier, en effet, des que les députés sont entrés, demande que les représentants de la nation se lient « au salut public et aux intérêts de la patrie par un serment solennel. La proposition provo-que des applaudissements enthousiastes. Le président, reprenant le texte lu par le formulation plus concise et plus percutante boré), demande à prêter serment le pre-mier, suivi de ses secrétaires. La salle s'est figée dans le silence. Dans ce gymnase la nation dépourvu de mobilier, on a apporté une table. Bailly y monte, lève la main et

Cent quarante-neuf membres du clergé majoritaire rejoignent l'Assemblée. 

La France, dit le président Bailly, bénira ce jour mémorable... Ce jour est un

jusqu'à ce que la Constitution du royaume soit établie et affermie sur des fondements solides. >

A sa suite, tous les membres de l'Assem-blée en rébellion viennent prêter serment entre ses mains, à l'appel des bailliages, des sière qui nous interdit une adhésion sans nuance? L'un d'eux, Martin d'Auch, bailà l'insoumis ses raisons. Martin explique qu'il ne peut jurer d'exécuter des délibéra-tions qui n'ont pas la sanction royale. Le

sur lesquels va retentir une parole sacrée et député du Dauphiné mais ramassé dans une (Sieyès et Target semblent y avoir colla-

fait entendre les mots du pacte solennel : « Nous jurons de ne jamais nous séparer de l'Assemblée nationale, et de nous réunir rtout où les circonstances l'exigeront,

jour de bonheur pour

l'Assemblée nationale ».

sénéchaussées, des provinces et des villes. Mais voici que, dans ce grand moment, immortalisé par la peinture de David et par tous les manuels scolaires qui en ont fait un acte de fierté légitime pour le peuple francais, un incident se produit qui gâte la pompe de la cérémonie improvisée. Quand bien même on est ému, deux siècles après. du spectacle auguste que les députés de l'ex-Tiers Etat offrent d'eux-mêmes à l'Histoire, doit-on dissimuler ce grain de pousliage de Castelnandary, que David peindra recroquevillé sur sa chaise, les mains croisées sur la poitrine, signe dans le registre, une fois son tour venu : « opposant ». Armand Camus, député de Paris, en informe aussitôt l'Assemblée, laquelle manifeste son indignation. Bailly demande



des députés présents, Martin d'Auch, bailliage de Castelnaudary (les mains croisées sur la poitrine) signera dans le registre, quand son tour sera venu : « opposant ». (Gravure ci-comre.)

président échouant à convaincre l'opposant, l'Assemblée finalement s'en félicite : du moins aura-t-il été prouvé que cette prestation de serment s'est déroulée dans la liberté de tous. Mais est-ce tout à fait certain? Voyons ce qu'en dit dans son journal notre député témoin. l'homme de la majorité silencieuse, Duquesnoy le prudent.

Eh bien! dans sa relation de la séance « historique », notre chroniqueur est loin de faire le brave. Ce serment? Un peu vite prêté tout de même! Et le roi dans tout cela ? Supposons qu'il prenne le parti de la noblesse. Alors le royaume sera « inondé de sang »! Mais s'il se range à l'avis des Communes, il cessera ipso facto d'être le souverain. Qu'adviendra-t-il alors? Duquesnoy est horrifié par le cours des idées. « les pro positions incendiaires -, le déchaînement des passions. Il dénonce, sans donner de par une ambition profonde - qui entraînent le reste à l'abime. Pourquoi les autres suivent-ils ces - quelques scélérats -? Humble réponse de Duquesnoy: la timidité! li ne dit pas : « la peur », mais il le pense visiblement.

Qui lui fait peur ? Le peuple, pardi ! qui - maltraite >, qui - insulte > ceux que lui désignent les chefs de parti. Dans un Paris où la sièvre monte un peu plus chaque jour, et qui n'est pas si loin de Versailles, on sent la foule capable des « plus terribles excès ». Anssi, quand ce Martin d'Auch signe son refus, Duquesnoy est atterré. Une « folie »! A ses yeux, « il valait mieux ne pas signer que signer seul avec protestation dans une assemblée excessivement intolérante, où les opinions ne sont pas libres, où l'on tient note de ceux qui ont eu un avis différent de celui de la majorité pour les diffamer, où la modération est un crime... ». Le député barrois ne se grandit pas en avouant sa conardise, mais son avis nne à réfléchir.

CERTES, ce genre d'incident peut être grossi démesurément; on peut le donner comme preuve d'une terreur installée avant la Terreur. Taine, dans ses révulsions épidermiques, monte en épingle cet épi-sode, évoquant ce Martin d'Auch dénoncé, hué, obligé de se sauver par une porte déropour n'être pas mis en pièces par le public, et préférant ne plus revenir en séance pendant plusieurs jours. Pour lui, Taine, il y a trente membres de l'Assemblée qui tiennent tout en main, font la pluie et le beau temps, de concert avec un public toujours menaçant, n'hésitant pas à interpeller les députés, et même à lever la main sur les récalcitrants à la sortie de la salle. Mais voici comment on écrit l'Histoire: tandis que Taine est incapable de saisir la gran-deur du serment prêté au Jeu de paume. deur du serment prete au seu de paume, Michelet, lui, ignore superbement le détail Martin d'Auch: « Ce jour, écrit-il, il n'y eut plus d'opposant; l'Assemblée fut une, de pensée et de cœur. » Rien, pas un mot

A l'évidence, Michelet saisit mieux que Taine le sens de la journée, en mettant bien en relief que l'inspirateur du serment a été Mounier, un modéré, un monarchiste bon teint, un partisan du bicamérisme. Et ce futur exilé de 1792, repensant plus tard au Jeu de paume, écrira en substance : « Non, rien de rien, je ne regrette rien. » Le ser-ment reflétait bien la majorité. Duquesnoy lui-même, du reste, met sur « la mala-

> Sur France-Culture, à 19 h 30. du lundi au vendredi, MICHEL WINOCK comments avec un historien chaque épisode de cette chronique de 1789.

Vendredi 29 juillet : Le serment du Jeu de paume », avec Guy Chaussinand-Nogaret. Lundi 1° août : « La contre-offensive royale », evec François Lebrun.

mité, issu de la théorie de la volonté géné-rale et favorisé par la pression publique, tendrait à devenir une règle et l'opposition, l'aveu d'une trahison. Sans doute faut-il se garder d'anticiper : les représentants de la nation sont encore libres, quoi qu'en dise Duquesnoy. Mais, à l'inverse, gare aux images d'Epinal qui voudraient nous ensei-gner une histoire de cristal? A la fin d'un siècle qui fut aussi intolérant et fanatique que le nôtre, nous sommes devenus vigi-

Le lundi 22 juin, à 8 heures de matin, des hérauts d'armes proclament le renvoi de la séance royale au lendemain. Cet ajournement imprévu va permettre à l'Assemblée nationale de renforcer sa légitimité, en nationale de renforcer sa legitimite, en accueillant les membres majoritaires du clergé qui ont décidé la vérification commune de leurs pouvoirs. Cette fois, les députés ont pris place dans un lieu plus confortable, qui dispose de chaises et de bancs; l'église Saint-Louis, où avait eu lieu la cérémonie d'ouverture des Etats généraux. raux. On a dû renoncer au Jeu de paume ; le maître de la salle a eu peur des princes : le comte d'Artois, la veille à Marly, n'avaitil pas déclaré devant la Cour qu'il viendrait y jouer le lendemain? Vers 2 heures de l'après-midi, les cent quarante-neuf membres du clergé majoritaires prennent place dans le chœur de l'église. A l'appel de leurs noms, on applaudit particulièrement l'archevêque de Bordeaux, l'évêque de Chartres, l'archevêque de Vienne... C'est celui-ci qui va prendre la parole au nom de ses collègues :

« Messieurs, nous venons avec jole exécuter l'arrêté pris par la majorité des députés de l'ordre du clergé aux Etats généraux. Cette réunion qui n'a aujourd'hui pour objet que la vérification commune des pouvoirs, est le signal et, je puis dire, le prélude de l'union constante qu'ils désirent avec tous les ordres, et particulièrement avec celui de messieurs les dénutés des communes.

Le président Bailly improvise une réponse en forme : « La France bénira ce our mémorable... ce jour est un jour de bonheur pour l'Assemblée nationale... » Target, qui manque rarement l'occasion, d'engerber des phrases, évoque la symbolique des lieux : « La Providence semble avoir voulu rendre [ce jour] plus solennel en convertissant le temple de la religion en temple de la patrie », etc.

ARTHUR YOUNG, visitant la France pour la troisième fois, s'est mêlé à la foule qui avait envahi et entouré Saint-Louis, à Versailles. Il a été frappé par l'anxiété visible sur chaque visage. Pour lui. qui connaît l'histoire des révolutions anglaises, l'abcès est mûr. Les Communes, en agissant dans la pleine indépendance, « se sont transformées en Long Parlement de Charles I » . « Il n'est pas nécessaire, ajouto-t-il, d'être très perspicace pour voir que, si leurs déclarations et leurs prétentions ne sont pas réduites à néant, le roi, la noblesse et le clergé seront privés, en France, de toute autorité législative. Le roi, l'armée, les parlements ne peuvent donc pas laisser faire. Mais la couronne peut-elle encore avoir une - attitude de fermeté tout en adoptant un système perfectionné de liberté, comme c'est absolument nécessaire en ce moment? - Young est sceptique: « Tout bien considéré, c'est-à-dire connaissant le caractère des gens qui sont au pou-voir, il ne faut espérer ni un plan bien étudié ni une ferme exécution. »

Tout allait donc se jouer dans la séance royale du 23 juin. Pendant plusieurs jours. Louis XVI et ses ministres l'ont préparée. Tout le monde l'attend avec inquiêtude. Necker aura-t-il su conseiller le roi, lui éviter le pire? Mais, le soir du 22, le bruit court que son plan de conciliation a été rejeté par le monarque. Alors, si le comte d'Artois avait eu le dernier mot, n'allait-on pas vers un coup d'Etat contre l'Assemblée? Duquesnoy aurait pu reprendre son antienne: - Mon Dieu! qu'allons-nous deventr? - Mais, ce soir-là, il n'écrit rien, se contentant de trembler, sans doute.

Prochaine chronique: La contre-offensive royale (23 juin 1789).

# Deux mois pour

..... The state canality of the state war yes Polection point I' de De plan, en mettent su più chiero l'ab, dis sott daponet l'una Massa general et Amal at part - 11 d'avoir à se levrer à une burge thre intercentessionnelle, face à la-Marie extreme d'une république

A la demande de l'OLP

# La Jordanie abandonne son plan de développement pour les territoires occupés

La Jordanie a annouvé, justi their pement pour les territe suffices the co piens and influence of LOFS at dot bein scale printed by section leading the supplier of the section and suppliers the suppliers of the supplie ra Cispordante. Cette décision a del rise en conseil des ministres prédité ur le premier ministre, M. Zeid B Mis: et fait suite à une requite de

V Yasser Arafat. Le gouvernement d'Amman mail THE CO DOVERDE 1986 UM PART inquennal pour le dévelogs de la Cisjorde ar er de la bande de Gaza pour ne nemant la bande de Gaza pour ne Ce plan n'avant expendant pou regi i financement arabe et interaccie to copere Les Etats-Une avaient et les principaux baileurs de forte olite de dollars, ausquelle su sont louics four récemment sacors millions de dollars.

Lorb agrant terment que anici extraint di i sainte d'une atratègne pour gagner de linfluence parmi les rafettinisms. due les territoires occupés. Le comdicience affirme que cette dernière ge : featt - toute pluinodes int les intensions juridinacemen à l'égard les territoires paleatimens occup es repond au van de l'OLF tel the sprime par am chef. M. Yapar Araful, lors du screeners d'Alger a.

re communitat annie des je german en florientations bregen tele cu batte metings . ben in sence Ammun de mettre en valeur enute Palestinienne et de person the d l'OLP d'assumer tuelens tes responsabilités - Il indapas que celle décision a inspire du

ambo de Bales (1976) est POLT attante : sel acoust de peuple padra coisi de Pla (1942), que l'établissement, et deini d', 1965) qui r'est attant d', pouple paienthien e agén de peuple paient de l'OLP, aux l'entires de l'authère e emigrar et Algistere e.
La décister d'Ama accordile avec une relat rence un levelt et l'un tel miner l'imperazion de la

miner l'imperence de le e passent foute specie. L'alle l'année de semantiré, l'al-trapichement de léthée en précisent gérale, sui a trong paraphités de politique d'Immiliar conditions de un des gen-

to introduce foundation of a secondary of the property of the control of the cont

Catta publica, a 1980 a departure and publicate as appelle and many a tion publications of the



# Le sermen u de paum

August Martin & Area

e garan din dere um das sa-

an (1975) January (1975) January (1975) து அம் அவருவத்தார். இது என

Marie Selection of the second of the second

at a little of the second of t

Frank H. B. Janes Charles A.

AND COMPANY OF THE STATE OF THE

# Etranger

LIBAN: la campagne présidentielle

# Deux mois pour trouver un compromis entre « grands électeurs »

Le Liban est depuis le 23 juillet en « campa-gue » pour l'élection d'un successeur au prési-dent Amine Gemayel. C'est une étape importante dans la longue et pénible remontée des enfers de ce pays, timidement amorcée en cette

quatorzième année d'une guerre somuise à BEYROUTH

de notre correspondant

Deux mois pour élire un président: un exercice qui, au Liban plus que partout ailleurs, prend des allures de défi. La Constitution préatiures de deil. La Constitution pre-voit que le président de la Chambre convoque les députés pour le scrutin deux mois au plus tôt et un mois au plus tard avant la fin du mandat du président sortant, soit entre le 23 juillet et le 23 août. A défant, la mbre se réunit de plein droit Chambre se reunt de pieu dron-durant les dix derniers jours de l'ultime mois de ce mandat, entre le 13 et le 23 septembre. Sinon, ce sera parement et simplement le vacance otale du pouvoir et l'éclatement définitif du pays, les attributions du président étant dévolues an conseil des ministres, qui est complètement paralysé à l'heure actuelle.

Il n'y a guère longtemps, on ne parlait à Beyrouth que de ce risque. parlait à Beyrouth que de ce risque. Aujourd'hni, presque plus personne n'évoque ce spectre : « Le président sera élu dans les formes et les délais constitutionnels », tel est le credo de tout le monde politique libanais, opposition incluse. De surcroft, plus personne ne conteste que le président à élire soit un maronite, conformément à la tradition. Toutes conformément à la tradition. Toutes les tractations, interventions, spécu-lations, portent sur des noms de pré-sidentiables de cette confession, tont ce qui compte dans l'opposition musulmane, celle-là même qui boy-cotte depuis trois longues années le président Gemayel et le pouvoir maronite, ne cesse de répéter qu'il ne faut pas ajourner ce scrutin sous prétexte de réformes préalables. L'une des dernières déclarations notables à ce sujet est celle du leader sunnite de Saïda, M. Moustapha Saad : « Les réformes et l'entente ne pourront intervenir qu'après les pré-sidentielles, le temps faisant défaut pour espérer y parvenir avant l'élec-

M. Nabih Berri (Amal, chiite), longtemps le plus intransigeant, a récomment atténué ses exigences : il a maintenu le « préalable », mais remplacé les « réformes » par e l'entente ». Une entente, par exemple, sur la personne du futur président. Dans l'intervalle, il est vrai, les Syriens avaient fait savoir par plusieurs canaux qu'ils souhaitaient que l'élection présidentielle ait lieu. De plus, en mettant au pas le Hezbollah, ils ont dispensé l'islam libanais en général et Amal en particulier d'avoir à se livrer à une surenchère interconfessionnelle, face à la théorie extrême d'une république islamique pronée par les intégristes. paraissent raisonnables, dans la

d'autant plus compliquée qu'elle doit tenir compte de multiples éléments aussi bien intérieurs qu'extérieurs. Syrie, Etats-Unis, Israël, pour ne citer que les « grands électeurs » étrangers, sont penchés depuis déjà de longs mois sur

Réaliste, le guide du Hezbollah, le cheikh Mohamed Hussein Fadlallah, a admis qu'un président puisse être chu. Ce sera, a-t-il dit, « le fruit cire cui. Ce sera, a-t-ii cit, « le jruit d'une décision déjà prise d'un com-mun accord par tous les pays concernés; aucun ne voudrait d'une vacance à la tête de l'Etat (...). Certes, ces pays traitent de la crise libanaise par le biais des milices et des partie mois sous l'ambrelle tiounuse par le otats aes milices et des partis, mais sous l'ombrelle constitutionnelle d'un président de la République. Quel qu'il soit, un président leur est nécessaire ».

### Les conditions syriennes

M. Walid Journblatt (PSP druze) enfant terrible en tontes circons-tances, a dit, début juillet : « Je ne vois pas de bataille à l'horizon. » Il a fait mieux qu'opiner en présentant un candidat, M. Antoine Achkar, membre de son parti (le PSP) et... maronite. Quant aux chrétiens, aucun d'entre eux, naturellement, même le plus forcené des opposants, ne souhaiterait autre chose que ce qui se dessine: une présidentielle dans les délais, débarrassée de l'hypothèque des réformes préala-

L'euphorie? On est loin d'y céder, car dans ce pays déboussolé et destructuré, le pire est toujours à cet destructuré, le pire est toujours à craindre. Mais on peut raisonnablement penser que, dans moins de deux mois, le nom d'un nouveau président libanais sortira de l'urne d'un Parlement fort vieux puisqu'élu en Pariement tort vieux puisqu'élu en 1972 et ne comptant plus que soixant-seize députés sur quatre-vingt-dix-neuf, les vingt-trois manquants ayant disparu par mort naturelle (vingt) ou violente (trois). La Syrie joue le jeu. La rencoutre,

La Syrie joue le jeu. La rencoutre, lors du sommet arabe d'Alger début juin, entre les présidents Assad et Gernayel est pour beaucoup dans l'actuelle détente. Après avoir dit : « Pas de Beyrouth administratif, pas d'élection » (ce qui signifiait : après la mise au pas de tout le camp musulman, le camp chrétien doit à musulman, le camp chrétien doit, à son tour, céder à l'autorité syrienne), Damas a nettement assoupli sa position. Radio-Damas a assooph sa position. Raoio-Damas a été on ne peut plus explicite le 7 juillet : « La présidence de la République, ainsi que l'a souligné le président Assad, est un des symboles de l'unité du Liban. C'est pourquoi la Surie tient tout à sa soupeagnée a Syrie tient tant à sa sauvegarde. Les mieux avertis de la position syrienne, à commencer par des pré-sidents potentiels, sont aujourd'hui veut réellement que le 23 septembre prochain, le Liban ait un nouveau chef d'Etat. Les conditions syriemes

mesure où la Syrie ne chercherait plus tant à avoir un homme à elle à ce poste, qu'un homme qui ne soit pas contre elle, un président qui pas contre elle, un président qui admette des réformes institutionnelles plus on moins profondes. Le président Assad a plaidé, devant un emissaire de M. Gemayel, pour - un président qui ne nourrisse de haine

Le leitmotiv de la Syrie de des pro-Syriens: « La réforme puis les élections présidentielles », s'est mué en : « Les présidentielles, puis la réforme. » La Syrie semble de homme volonté. bonne volonté, parce que sure d'elle-même pour avoir consolidé sa posi-

envers personne, un président

Plutôt que de s'attaquer au « gros morceau » chrétien – la seule partie du Liban échappant à son contrôle (qu'elle peut aspirer à mater sans se heurter directement à Israël), — la Syrie s'emploie à parfaire son emprise sur « sa » portion de pays, la plus vaste, puisqu'elle représente les deux tiers du territoire. Après avoir crevé un vieil abcès

en entrant, début juin, dans la banlieue sud, sanctuaire de l'intégrisme chiite (ce qui a accéléré la défaite des « arafatistes » et la chute, en des « araiatistes » et la ciuite, en juillet, de deux camps palestiniens de Beyrouth), Damas est en train de mettre an pas le turbulent Walid Joamblatt, dont les ailes sont déjà rognées avec l'installation d'unités suriennes dans « con » fief du Chouf syriennes dans «son» fief du Chouf. Le leader druze, qui a l'art de plier lorsqu'il le faut pour ne pas rompre, à déjà souhaité la « bienvenue » aux tronpes syriennes amies. Ainsi, avec 800 kilomètres carrés, le réduit chrétien donne, pour l'instant, l'impression d'être aussi irréductible que le village gaulois d'Astérix; il est entouré de garnisons syriennes; Damas peut laisser croire à son autonomie. Sans être totalement maîtres du jeu - l'expérience incite à la retenue, car ils ont, par le passé, tré-buché en touchant au but, – les Syriens n'en sont pas moins le pre-

### Droit de veto israélien

Le « grand électeur » le plus influent est le président Hafez El Assad. Il se comporte sans détour, comme tel. A Damas, défilent les protagonistes libanais de tous bords - le camp chrétien y étant admis de nouveau en la personne de M. Joseph Hachem, délégué du préle dossier afin de tenter de trouver un - difficile - modus vivendi. Pour sa part, la France, dont le rôle au Liban n'a cessé de décroître au fil des ans, a exprimé le souhait que cette élection se se déronier « de telle sorte que ce pays misse affirmer sa volonté de vivre et de se déve-

émissaires américains. Les Etats-Unis sont, en effet, le deuxième Unis sont, en effet, le deuxième « grand électeur » et ont été constamment mêlés à l'élection des président libanais depuis plus d'un quart de siècle, depuis le débarquement des marines à Beyrouth en 1958. Le troisième pays ayant son mot à dire, on, plus exactement, canable d'opposer un veto c'est capable d'opposer un veto, c'est Israël; on ne peut le négliger, mal-gré son désengagement actuel au Liban. Ancun de ces trois grands électeurs, pas même la Syrie, ne peut seul «faire» le président du Liban. Mais chacun, surtout les deux pays voisins, peut l'empêcher. De « petits électeurs » — la France, le Vatican, d'autres pays arabes sont en mesure d'aider à établir cersoin en mesure u anner a casour cer-tains contacts, arrondir les angles, faciliter tel dialogue en vue de l'élec-tion. Leur rôle n'est peut-être pas essentiel, mais il est utile.

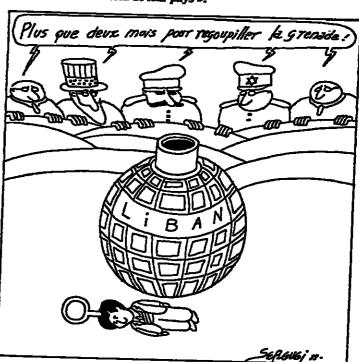
### Pléthore de présidentiables

Quant aux grands électeurs liba-nais, on ne peut les négliger, même si aucun n'est vraiment libre de ses mouvements. Ce sont, chez les chré-tiens, le président Amine Gemayel, l'ancien président Soleiman Frangié, le patriarche maronite Nasrallah Sfen et les Forces libanaises. Chez les musulmans la donne est plus les musulmans la donne est plus confuse : l'emprise syrienne étant plus directe, personne n'a son mot à dire, on si peu. Néanmoins chez les sunites on peut citer le premier ministre par intérim, M. Selim Hoss, et le mufti Cheikh Hassan khaled. Chez les chiites, le président de la Chambre, M. Hussein Husseini Cheikh Mohamed Mehdi Husseini, Cheikh Mohamed Mehdi Chamseddine, vice-président du Conseil supérieur communautaire, et, malgré ses contre-performances, M. Nabih Berri; chez les druzes, il n'y a que M. Walid Journblatt. Les présidentiables, enfin, sont

légion. Tout maronite ayant tâté de la politique ou ayant quelque assise financière se voit voloniers en président. En passant au crible la cin-quantaine de noms circulant à Beyrouth et en considérant des critères omme la volonté syrienne, les vetos, le lieu d'origine de l'impétrant, ses rapports avec l'armée et les milices, sa position parmi les différentes communautés, on ramène ce plétori-que groupe de présidentiables au nombre de six. Ils se répartissent en

nite). A Damas, se rendent aussi des

lopper dans la paix, la justice et l'entente avec ceux qui lui sout proches par les liens de l'histoire et de la culture ». Paris se déclare « résoin à continuer d'offrir aux Libanais, dans le respect de leur choix, le concours qu'ils jugent utile au bien de leur pays ».



peut-être parce que, précisément, chacun représente le danger d'un pouvoir qui ne sied pas à l'un des grands électeurs ou à plusieurs.

M. Frangié, le plus illustre et le plus constant des alliés de Damas, possède à ce titre un atout majeur qui est en même temps son handicap : «trop Syrien», disent ses détracteurs. Israel, dans la première intervention du genre, l'a souligné le 12 juillet, contestant qu'il puisse redevenir président, M. Frangié sera satisfait d'être récusé par l'ememi. L'obstacle n'en est pas moins de taille; ce n'est pas le seul sur sa route. Israël n'apprécie guère non plus M. Raymond Eddé, l'exilé volontaire de Paris. Quoi que l'on ait dit sur son flirt avec Damas, les Syriens présèrent ne pas avoir assaire à lui. Cet homme a des principes trop rigides et il pourrait, par exemple, lui venir à l'idée que le Liban est un vrai pays, réellement

souverain... Quand au général Aoun, il a multiplié les faux pas au cours des derniers mois, sans compter qu'à Damas on se mélie toujours de tout ce qui est susceptible de redonner M. Joseph Hachem, délégué du président Gemayel, tout comme les intégristes musulmans avec les cheikhs Mohamed Hussein Fadiallah (chiite) et Said Chaabane (sun-

Parmi les moins grands, trois noms se détachent : MM. Michel El-Khoury, Michel Eddé et René Moawad. Les « deux Michel » possèdent des atouts similaires : ils ue déplaisent soncièrement à personne et plaisent même à certains; leur culture politique est solide. M. René Moawad a tout cela et, en plus, l'avantage d'être un député, ce qui satisfait ses collègues. Il est, en outre, un vieux routier de la politique libanaise, très au fait des arcanes du pouvoir et de son exercice. Mais il est du même village que M. Soleiman Frangié, c'est un handicap.

Restent les outsiders, dont M. Edouard Souma, directeur général de la FAO, est le mieux placé. Il existe encore une dizaine d'autres noms qui peuvent être pris au sérieux. La course reste très ouverte et le prochain chef de l'Etat sera vraisemblablement l'élu de la dernière heure.

Le futur président, même s'il ne peut au départ que gérer la crise, a quelques chances de pouvoir un jour trouver une solution. Dans la mesure d'entente et, surtout, parce que son mandat pourrait coincider avec l'amorce du règlement de la crise au Proche-Orient et, par conséquent, de celle du Liban.

LUCIEN GEORGE.

# A la demande de l'OLP

# La Jordanie abandonne son plan de développement pour les territoires occupés

La Jordanie a annoncé, jeudi 28 juillet, l'abandon de son plan de développement pour les territoires sociapés afin de mettre un terme aux arabe de Rabat (1974) qui a conss-cré l'OLP comme « unique repré-sentant du peuple palestinien », de celui de Fès (1982), qui a appelé à critiques de l'OLP et des pays arabes sekon lesquelles elle tentait de renforcer par ce biais son influence ca Cisjordanie. Cette décision a été prise en conseil des ministres présidé par le premier ministre, M. Zeid El Rifai et fait suite à une requête de M. Yasser Arafat,

Le gouvernement d'Amman avait quinquennal pour le développement économique et social de la Cisjorda-nie et de la bande de Gaza pour un montant de 1,3 milliard de dollars. Ce plan n'avait cependant pas reçu le financement arabe et international espéré. Les Etats-Unis avaient été les principaux bailleurs de fonds et avaient versé en 1987 18,5 millions de dollars, auxquels se sont ajoutés tout récemment encore 7 millions de dollars.

L'OLP s'était fermement opposée à ce sujet, estimant qu'il s'agissait d'une stratégie pour gagner de l'influence parmi les Palestiniens dans les territoires occupés. Le communiqué annonçant la décision jordanienne affirme que cette dermère une à leure soute dermère que canema affirme que cette dernière vine à lever « toute équivoque sur les intentions jordaniennes à l'égard des territoires palestiniens occupés et répond au vœu de l'OLP tel qu'exprimé par son chef. M. Yasser Arafat, lors du sommet d'Alger ».

Le communiqué ajoute que la décision du gouvernement jordanien a été en outre motivée « par le souci d'Amman de mettre en valeur l'entité palestinienne et de permet-tre à l'OLP d'assumer totalement ses responsabilité. ses responsabilités ». Il indique que cette décision s'inspire du sommet

celui de Fês (1982), qui a appelé à l'établissement d'un Etat palestinien indépendant, et celui d'Alger (juin 1988) qui s'est engagé à soutenir le peuple palestinien « afin qu'il réa-lise ses objectifs nationaux sous la direction de l'OLP, son représentant unique et légitime ».

La décision d'Amman a été accueillie avec une relative indiffélancé en novembre 1986 un plan rence en Israël où l'on tente de minimiser l'importance de cette mesure somme toute symbolique ». A Tunis, en revanche, l'OLP a exprimé implicitement sa satisfaction, tout en précisant qu'elle refusait à lier « toute perspective de règlement politique à l'amélioration des conditions de vie des populations palestiniennes ».

« Nous rejetons tout ce qui, en définitive, porte gravement atteinte à la question palestinienne », a déclaré, jendi 28 juillet, à l'agence Wafa, M. Farouk Kaddoumi, chef du département politique de l'OLP.
« Le soulèvement se poursuivra et gagnera en ampleur pour accomplir sa mission fondamentale qui consiste à mettre fin à l'occupation, a-t-il ajouté. Le problème n'est donc pas une question de développement, en dépit de l'importance que nous accordons à l'amélioration du niveau de vie de notre peuple et dont nous assurons totalement la respon-sabilité, avec l'aide arabe. »

Cette position, a rappelé le chef du département politique de l'OLP, « ne signifie nullement que la révolution palestinienne néglige les liens sociaux et politiques avec le peuple jordanien frère ». — (AFP, AP, Reuter, UPL)

# La guerre du Golfe et les perspectives de cessez-le-feu

# L'insistance de Bagdad sur un « face-à-face » avec Téhéran bloque toujours les efforts de M. de Cuellar

Le secrétaire général de l'ONU, M. Javier Perez de Cuellar, a manifesté son intention de reprendre, vendrodi 29 juillet, ses couversations avec les ministres des affaires étrangères de l'Iran et de l'Irak après avoir observé une pause de réflexion de vingtquante heures pour examiner les moyens de sortir de l'impasse les milieux dipolarit de l'arce d'en de de de moyen de l'en se de couver des moyens de l'iral à ses propositions sur la mise en cauve des négociations de paix.

Dans les milieux diplomatiques, on reconnaît que les travaux entamés depuis march par le chef de la diplomatiq et l'arce à sorties, notamment par le chef de la diplomatique de l'arce à vere son homologne rianien, M. Tarek Aziz, qui erige que les négociations de des positions prises par les deux parties, notamment par le chef de la diplomatie irakienne, M. Tarek Aziz, qui erige que les négociations de de l'arce de l'arce avec son homologne rianien, M. Tarek Aziz, qui erige que les négociations d'ercetes.

Tant le secrétaire général que les réponses an secrétaire général se trois pour l'arce de l'arce d'exèculent d'exèculent de l'arce d'exèculent de l'arce d'exèculent de l'arce d'exèculent de l'arce d'exèculent d'exèculent de l'arce d'exèculent d'exèculent de l'arce d'exèculent d'exèculent de l'arce d'exèculent d'exèculent d'exèculent d'exèculent d'exèculent d'exèculent d'exèc

tions de Téhéran sur une participa-tion des forces de Bagdad à cette opération, bien que la plupart des observateurs estiment que l'essen-tiel de la bataille est menée par les Irakiens. Rien que pour la journée de jeudi, les avions et les hélicop-tères irakiens ont effectué, selon un communiqué officiel de Bagdad, 239 missions réussies dans le sec-teur du front central.

# Un appel de M. Sandjabi

de M. Sandjabi

A New-York, le docteur Sandjabi, le chef du Front national iramien d'opposition réfugié aux Etats-Unis depuis 1981, a lancé un appel à l'ensemble de la population unicame et aux tribus kurdes du secteur central on se déroulent actuellement les combats, leur demandant de se mobiliser en vue de repousser les envahisseurs ainsi que leurs agents et collaborateurs. Chef de la tribu kurde des Sendjab, il avait formé au début de la révolution islamique une puissante confédération des tribus kurdes du centre de l'Iran. Après avoir été ministre des affaires étrangères du premier gouvernement islamique, il avait été mis à l'écart et avait rejoint l'opposition au régime islamique avant de quitter clandestinement le pays. Dans son appel, M. Sandjabi critique la politique de la République islamique, qui a abouti à l'e isolement diplomatique » du pays et « au gaspillage de ser ressources humaines et matérielles », mais ajoute que l'Iran traverse les heures « les plus sombres de son histoire récente » et est « menacé d'occupation et de démembrement».

A Londres, l'Independent, qui

par les Irakiens et leurs ailiés
Moudjahidines.

Ces derniers ont confirmé leur
retraite tout en démentant informa
ment ».

A Londres, l'Independent, qui
cité des sources diplomatiques,
affirme que la publication d'un
report de l'ONU accabiant l'Irak

dans le conflit avec l'Iran a été retardée sous la pression des Iran a ete retardée sous la pression des Iranicus, qui sont influents au sein du service de tradaction arabe de l'ONU. «L'Irak a considérablement augmenté les bombardements schimiques contra les bombardements chimiques contre les populations civiles iraniennes au cours des dercivies transentes », conclut, selon nières semaines », conclut, selon l'Independent, le rapport des l'Independent, le rapport des Nations Unies, qui devrait être publié lundi prochain. L'impact du rapport, véritable catalogue des souffrances aroces » des femmes et des enfants iraniens, setta atténué si sa publication est retardée à la semaine prochaine, estime le quotidien britannique, d'autant que le ministre irakien des affaires étrangères, M. Tarek Aziz, aura alors quitté New-York. Les conclusions du rapport, notamment le fait qu'il n'y a pas de preuve que l'Iran ait utilisé des armes chimiques, sont « dangereuses » pour l'Irak, estime l'Independent, au moment où ce pays bloque les négociations de paix en posant de nouvelles conditions.

A Paris, M. Ali Ahani, ambassa-deur d'Iran en France, a déclaré jeudi, dans une interview à l'AFP, que la France pouvait devenir « le premier partenaire économique et commercial de l'Iran pour la commercial de l'Iran pour la reconstruction du pays, dans un avenir pas trop éloigné ». Il a également estimé que le rapprochement entre Téhéran et Paris permet d'espérer la levée de l'embargo pétrolier français « dans un délai très proche » et l'échange de visites des ministres des affaires étrangères « avant la fin de l'année ».

M. Ahani a ajouté qu'une demande iranienne de coopération militaire ne pouvait être exclue après la mise en application de la résolution 598 ». — (AFP.)

# Le gouvernement pourrait réexaminer sa politique à l'égard des ressortissants arabes

Les conclusions officielles de l'enquête sur la tuerie du City-of Poros, qui a fait neuf morts, dont treis Français, le 11 juillet dernier, devraient être remises нивенt » ан gouvernement grec. Après la mise en cause du groupe Abon Nidal et la publication de l'identité de six suspects, dont trois seraient morts, on n'en attend toutefois pas de grandes surprises.

Trois semaines après l'attentat, de réponse, concernant tout ce qu'on a appelé, selon les points de vue, mala-dresses, bavures, conclusions hâtives ou forcées des diverses autorités mêlées de près ou de loin dans cette

L'impresion générale donnée par la machine étatique grecque durant ces jours dramatiques ne fut pas tou-jours très brillante. On a invoqué pour l'expliquer le caractère extraor-dinaire des faits. La Grèce n'a pas connu la flambée de terrorisme et ses formes les plus meurtrières dont plusieurs pays, voisins et plus loin-tains, ont pris l'habitude et la mesure. Le terrorisme en Grèce a consisté, pendant les quatorze années après la chute de la dictature militaire, en des assassinats individuels et des explosions de bombes, très souvent artisanales. L'explication la plus courante à Athènes est que les policiers grecs, qui n'ent pas réussi à mettre fin à ce

terrorisme-là, ont été désarçonnés devant une affaire aussi grave que celle City-of-Poros.

Il y en a d'autres, comme par exemple la rivalité des polices... et de leurs ministres respectifs. La police des ports, et c'est là une particularité grecque, appartient au ministère de la marine marchande. Son ministre. l'intempestif

M. Evanghelos Yannopoulos, a cru tenir un succès important et rapide, aidé en cela par ses subordonnés. Le fait qu'il n'ait pas été invité à la réunion, convoquée vendredi 22 juillet par le premier ministre, M. Papan-dréou, à son retour de vacances pour faire le point sur l'affaire, est déjà une sorte de désaveu. Mais, vu le tempérament du personnage, il fau-dra attendre la conclusion de l'enquête menée par des services pour savoir quelle ligne il a finalement choisie pour son action future.

Il y a aussi les accusations sur la politique arabe du gouvernement grec. Pour préserver certaines ami-tiés dans le monde arabe, les auto-rités auraient hésité à exploiter à fonds les indices menant à des filières proche-orientales. On a même mis en cause deux hauts fonctionnaires grecs. Il s'agit en fait de M. Sifis Valyrakis, secrétaire d'Etat à l'ordre public, et de M. Kostas Tzimas, chef du service nationale de renseignements (EYP, déjà mis en cause auparavant par l'opposition conservatrice, le Parti de la nouvelle

démocratie, qui a même demandé leur démission.

ses deux collaborateurs. Leurs accusateurs n'ont pas présenté de preuves, mais ont simplement invo-qué leur passé. Tous les deux ont fait partie de la résistance contre la junte militaire. M. Valyrakis s'était évadé de prison pour aboutir en Albanie, où il avait été de nouveau emprisonné. En 1979, il avait été arrêté par la police des ports qui l'avait accusé de transport d'armes sur un bateau qui venait de l'île de Lesbos au Pirée.

L'affaire n'avait pas eu de suites. Quant à M. Tzimas, il avait été ressable de la section militaire du PAK, mouvement de résistance pré-sidé par M. Andréas Papandréou et ancêtre de son parti actuel, le PASOK. Selon les accusations sou-vent portées contre lui, M. Tzimas aurait passé un temps d'entraîne-ment dans un camp palestinien pen-dant la période de la dictature militaire en Grèce.

C'est tout ce qui est dit en public, depuis fort kontemps d'ailleurs. De temps en temps, on ajoute que les services américains auraient exprimé une certaine méfiance concernant l'un ou l'autre des deux hommes. Le reste n'est, pour l'instant, que spéculation. Cela ne veut pas dire qu'il n'y a pas en Grèce, sous le gouvernement précédent et peut-être encore plus sous le ment de M. Papandréou,

une certaine « sensibilité » arabe. Elle s'explique depuis toujours par le voisinage et par des intérêts mutuels. Le gouvernement du PASOK a ajouté à cette politique constante quelques muances idéolo-giques, et plusieurs maladresses, en se mélant notamment quelquefois de questions politiques internes au

monde arabe. Sa sympathie pour la

cause palestinieme correspond lar-gement à l'état de l'opinion publi-que, du moins jusqu'à présent. En raison de tout cela, le gouvermement s'est probablement cru à l'abri de la tourmente procheorientale, d'où le manque de vigilance et de préparation contre des coups » comme celui du City-of-Poros. Sa tolérance, systématique selon certains observateurs, n'a pas été payée de retour, pas du moins par tous les groupes et tous les inté-rêts qui participent à l'imbroglio de

On parle déjà à Athènes de modifications importantes dans la politi-que pratiquée envers les ressortissants arabes. Sera-t-elle globale ou sélective, fondée sur la prévention ou sur la répression, cela ne semble pas encore décidé. De toute façon, on évitera, pour des raisons éviites, de donner un caractère spectaculaire aux décisions éventuelles, ainsi que de les lier directement aux critiques formulées sur l'affaire du City-of-Poros.

THÉODORE MARANGOS.

# **URSS**

### Une commission officielle demande la libération de tous les prisonniers religieux

cielle) sur les questions humani-taires et les droits de l'homme a décidé de demander aux autorités de gracier « tous les détenus condamnés en vertu d'articles du code pénal concernant l'accomplis-sement de rites religieux », a rap-La requête sera adressée au présidium du Soviet suprême de l'URSS. a dit, sans précision de date, M. Fiodor Bourlatski, président de cette commission créée à la fin de l'année dernière. Il ne s'agira pas sculement des chrétiens orthodoxes, mais aussi des croyants de « toutes les autres

religions », a-t-il ajouté. La commission s'est par ailleurs du pays sur ce thème. La commission souhaite en outre que soit intro-

# de notre correspondant

ITALIE: une mise en garde du chef de l'Etat

La Mafia aurait réussi à surmonter

la période des « maxi-procès »

Une démarche assez inédite du chef de l'Etat vient de mettre en émoi l'opinion informée de la péninsule. La lutte contre la Mafia est-elle bien ce qu'elle devrait être, a demandé en substance M. Francesco Cossiga dans une lettre envoyée aux ministres de l'intérieur et de la justice et au vice-président du Conseil supérieur de la magistrature.

Il n'est pas de tradition que le président de la République italienne descende ainsi dans l'arène. Outre ses activités de représentation, sa fonction principale est en effet de participer à la solution des crises de

Le chef de l'Etat est publiquement intervenu après qu'un magistrat bien connu, le procureur de Marsala, en Sicile, M. Paolo Borsellino, ancien membre éminent du « pool anti-Mafia » de Palerme, eut hi-même dénoncé l'a abaissement de la garde » de l'Etat face à la Cosa Nostra, redevenue, a-t-il affirmé, la véritable puissance de référence dans l'île.

Parmi les rares personnes qui continuent d'exercer une pression contre la Mafia (magistrats, policiers, journalistes, ecclésiastiques...), le sentiment est largement répandu que derrière la façade des « maxi-procès » (le troisième est en cours à Palerme), un état d'esprit de résignation est à nouveau en train de prévaloir (le Monde du 13 mai). On iste peut-être à la reprise des très vicilles complicités on contiguités » — entre les « familles » de l'« honorable société » et certains milieux politiques d'ordinaire peu regardants sur les moyens d'assurer leur suprématie sur l'île.

### Meurtre à Palerme

Le pool auti-Mafia, fer de lance durant les années 80 de la lutte contre « *la pieuvre* », aurait ainsi vu lui échapper de plus en plus la res-ponsabilité de centraliser les enquêtes sur le sujet et les moyens réels de les conduire. De même, la accusé, à demi-mots, de n'ayou « mobile » de Palerme, équipe poli- toujours lui-même témoisné d'un cière elle aussi spécialisée dans la farouche activisme à lutter contre traque des clans, ne travaillerait les fameuses « contiguités » fréplus dans une atmosphère d'absolue quemment dénoncées lors de son confiance de la part de ses supérieurs hiérarchiques. Enfin, deux Naples. journalistes « convrant » les affaires

de la Masia ont été récomment inculpés en Sicile pour violation du

D'autres juges ont joint leur voix à celle de M. Borsellino, et la presse est, elle aussi, repartie à l'attaque. Cette « baisse de garde » remontorait en fait à... cinq ans, et seule l'immense publicité assurée au premier « maxi-procès », résultat d'enquêtes antérioures, aurait occulté cette réalité inquiétante.

Comme pour souligner ce climat délétère, un assessinat signé Cosa Nostra a été enregistré le 27 juillet à Palerme : celui d'un homme de main de Michele Greco, le « pape » de la Mafia récemment condamné à la prison à vie. Ce crime, qui pourrait n'être qu'un règlement de comptes entre bandes, comme il s'en produit fréquemment, a pourtant vivement retenu l'attention.

Le cadavre a été retrouvé dans la principale propriété rarale de Michele Greco, aux environs de Palerme, au lendemain d'un transport de justice effectué sur place par la cour qui juge les inculpés du troisième « maxi-procès ». L'assassinat de Santo Prestifillipo est retenu par les spécialistes de « l'anti-Mafia » comme un indice supplémentaire pour étayer leur conviction, qu'ils au plus haut niveau : l'« honorable société - sicilienne a totalement changé de visage depuis les rafles déclenchées en 1983 après les confessions de plusieurs « repeutis ». On ne sait plus rien de la nouvelle organisation qui a, selon toute vraisemblance, assuré la succession du vieux chef mafieu, désormais der-

C'est dire que des moyens rénovés s'imposeraient pour patiemment tirer à nouveau le fil d'une vaste enquête; leur insuffisance se fait aujourd'hui cruellement sentir. Le ministre de l'intérieur, M. Antonio Gava, également chef d'un courant de droite qui est en train de s'emparer des rouages de la démocratie chrétienne, se défend, chiffres à l'appui, en affirmant que jamais l'Etat n'a mis autant d'hommes à la disposition de la lutte contre le crime organisé. Mais les moyens ne sont pas tout, l'état d'esprit compte également. Et M. Gava est parfois ascension dans sa propre ville de

JEAN-PIERRE CLERC.

Personnalité respectée de la gauche

# L'ancien secrétaire général de Lotta continua est arrêté pour « participation à un homicide » en 1972

ROME

de notre correspondant

Par le rebondissement inattendu d'une enquête, l'opinion italienne s'est retrouvée, le jeudi 28 juillet, plongée près de deux décennies en arrière, au tout début des « années de plomb ». M. Adriano Sofri, ancien secrétaire général du mouve-ment extrémiste de gauche Lotta continua, a en effet été arrêté, ainsi que trois anciens membres de son groupe, après avoir été inculpé de « participation à homicide ». Il s'agit de l'assassinat, en mai 1972, à Milan, d'un commissaire de police, Luigi Calabresi. Jusque-là resté impuni, il avait été le premier de la longue liste des assassinats politi-ques dans la péninsule.

Ce sont les révélations tardives d'un «repenti» qui ont relancé l'enquête. Le commissaire Calabresi n'était pas une personnalité indiffé-rente. C'était lui qui, dans le cadre de l'enquête sur le sanglant attentat à la bombe à la Banque de l'agriculture, piazza Fontana à Milan, en 1969, avait interrogé l'anarchiste Giuseppe « Pino » Pinelli. Or celuici, dans des conditions fort controversées, était tombé de la fenêtre d'un bureau de la préfecture de police de Milan (où il se trouvait pour répondre aux questions des enquêteurs) et s'était écrasé sur le sol quelques étages plus bas. Une plaque suggère aujourd'hui encore une responsabilité de la police dans ce décès, d'autant plus sinistre que. par la suite, la « piste de gauche » avait été abandonnée pour celle de l'extrême droite - laquelle n'a d'ail-

leurs pas davantage abouti. Quoi qu'il en soit, l'inculpation de M. Sofri fait grand bruit. Agé aujourd'hui de quarante-six ans, il a non sculement renié explicitement la violence dont il s'était fait, dans la première moitié des années 70, un des avocats les plus écoutés, mais

professeur à l'Académie des beauxarts de Florence, il est devenu l'un des intellectuels de référence de la gauche socialiste. Collaborateur de plusieurs publications de haute tenue dans la monvance favorable tant à l'« alternative » (la fin de la domination politique de la démocratie chrétienne) qu'au « mouvemen-tisme » (attention portée à l'écologie, au pacifisme et au tiers-monde), Adriano Sofri était aussi devenu un ami et, semble-t-il, un conseiller écouté de Claudio Martelli, munéro deux du Parti socialiste. M. Martelli a aussitôt pris la défense de l'inculpé, de même que le leader du petit parti radical, M. Marco Panella, ardent défenseur de la « justice juste »; ce dernier a aussitôt suspecté dans cette affaire une forme d'acharnement judiciaire. Un sénateur « vert », M. Marco Boato, lui-même ancien dirigeant de Lotta continua jusqu'à la dissolution du mouvement en 1976, a plus explicitement encore contesté point par point l'accusation de la justice. Et vingt et un parlementaires de tous les horizons de la gauche, PC compris, ont signé un texte contestant à tout le moins la nécessité de l'incarcération, estimant que seize années après le crime, les possibilités de dissimuler les preuves on d'influencer

# A l'approche des 143 de

# Les méandres du dialogu

True sie Alpenda elies i grad arrifes in a direct.

A STATE OF THE STA

A STATE OF THE STA

State of the state

partition and all properties of the

parati at any deserte il mas

ATT THE RESERVE OF THE PARTY OF

M Sant and promiet & fan

gar getel fatsoffel.

out freezone

... Ser de Sergrete

The Whon M

many with the resultant

the state of the state of

With the Manual Control

PHILIPPINES

Marcos a offert

Alliards de dollars

la rentrer au pays

See a sunt dit New Agentic See a sunt dit New Agentic See amount distriction For-See Mar us pour resolut au 3 a see qualiffice, le pour Just par le secretaire géné-

28 d presidence prolippine : 5 2825 de nollars — plus de 30

TES to Factor - soc in mot-

Le ce que Mande l'acques

der detourne lorsqu'il était su

as eur fuite en foyrer 1986.

Tercent à avoir maille à par

Poen Propulation Frague Frague

Ce pour surer pour frauda aus S-Unis. Le mai du paya

Talun dene pas tout et. à

e. on accueille danc son e surtout comme una

Cours pour echapper & in

The dens. Dun have

AFGHANISTAN

Les Soviétiques

Unreraient la défense

e aéroport de Kaboni

la britchques ont pris la respon-part de la detense de l'aéroport sabul bombarde le work end

par la resistance, Ed-on

Rique a leianubad (Paku-

scharles metter sources, qua-te de le pe man précisé -ci détraits dimanche sur l'acre-

des ties de riquelle

Pin a Chilance a affirmi

Chient fene renthe en en lane

Wenter on court & Washing

A deoub khan, mimire

tout our la position

alle ete affanten fitanbeter

dutyed on decirrant dat a feet

the to religion was

the Marie servine detail

guilles peris benut que sets

der blatel air man exame

the meret a latin, a Mineral

pacie an ichidae ites atteites

effet 2 fait execut que les estas de genéral l'agricules.

The residence for Gentremes Culte

(45 act) u cakraconstant due per

terit ratherative side

eine attaque, lundi, water

hec la justice américa

Jan 197

Print the Land Long.

per to Complet object man, in Contin do No

Control of their des design gire und confens to the property of THE RESERVE OF THE PERSON AND PERSONS tertein in transport porternet Constitute a Proper and Colle and another lends per-

er er eine für Con**écim die Nasil** er von der austre d**ie 20 judiet** Transfer fra fattelling la serie de entre di . S. d. car demandant de er in beine idempique & the contract in the carrade Secul depute le carrade Secul depute le carratements, le delegue hageler egter hagts représent s-Hard et de Suit elle de light de Jose. On se destant language acceptors de suitéeré em leun biefern bienfagt für Selov M. Choi Clang Yeon.

All programme pour que les Chrés

Marie change de passition sur

AP- Un supplicates qui ser

gertagé dons les milieux diplos
ques à Tokyo. D'une manutière g can message, k 沒**peletite** e resentant gas **directe** rear acputes de Sed 🕮 द्रा केल इस्टब्स्**र सम्बद्ध के** ers und erstehtete enter bei er einem beitel dieleren in Dans une seamée le principe con accounte le Mande du Dans une seamée lette, con adressee mardi 26 julio rendent de l'Assemblée du

L'amoughtentent mether de Marion du Nord a pour serieile

# Les Soviétique

**MOSCOU** de notre correspondent

Une délégation de Alpican lendificus, le promitée à al Julius URSS depois viege et 36 ani-active, jands aux 28 julius, à l'a poet Cherometiere de Manane elle a del accusille pet deux et lets de l'antermet de l'april chargés des intérête d'april de con, et de sembressi jusque condinateux. En recenche, al responsable de la diplomatie ser que n'était présent pour inhort à prantiera bestudagant, produites les leukes le soi portétique destais la leur de 1967.

ture de 1967. ture de 1967.

L'URSS vest en élité aintim
le parvée de autre élatie, qualifié
léscon de « terhidans », etco l'
avec le quantion d'ur dischipent
des relations diplomatiques que
se accord sur le promité toujon
un accord sur le promité de la
unest au Proche Oriell. La poparche de missione, fevilléque
affaires derangères, le Vasios d'
lier, l'a encore régisé les d'
conférence de préjué les d'
conférence de préjué les d'
conférence pour l'acrès de la diffibossess pours l'acrès de la diffi-

. CAMBODOL : les ties Chare reprovide à assessed, for 28 juillet, le fan diet provides po-parters de pass, andre facilités de bedgarross en indendate de la ment with a last all lines probable of more charlestone i south that he kilonies people, all the Patter, done to relution interest Line and marine encourages per risale in question elette general resis à l'declare person no a presentet de cité la faction à dictors to porseparate de objet most d'out. M. Charles flucies

# **A TRAVERS LE MONDE**

### Arabie saoudite

### Le roi Fahd veut diversifier ses

fournitures d'armement

Le roi Fahd d'Arabie saoudite a souligné le droit de son pays de diversifier ses sources d'arme dans un discours prononcé cette semaine à l'occasion de la fin du pèlerinage à La Mecque et diffusé

« Nous n'hésiterons pas à nous adresser à n'importe quel pays qui nous proposa des armes de bonne qualité. (...) En ces de difficultés avec l'un, nous trouverons toujours une autre, peu importe qu'il soit occiden-tel ou orientel (...), cer nous achetons du matérial militaire et non des idéologies », a dit le souveron, qui a fait remarquer que le royaume n'était lié par aucun traité bilatéral lui imposant

Les Etats-Unis avaient exprimé leurs recrets à la suite de la signature par Ryad, début juillet, d'un contrat d'achat d'armes britanniques, dont la valeur est estimée à 12 miliards de dollars, le Congrès s'était opposé à le vente de certains types d'armes américaines à l'Arabie sacudite.

Washington avait également exprimé son inquiétude pour la capacité des missiles chinois de portée intermédiaire CSS 2 achetés par l'Arabie saoudite en 1986 et dont le déploiement sur le sol saoudien n'avait été révélé qu'au début de l'année en cours. — (AFP.)

# Soudan

## Mise en garde des « cellules des fedavins arabes »

L'organisation clandestine des c cellule des fedayins arabes » a mis en garde, mercredi 27 juillet, le gouvernement soudanais contre « toute atteinte » à cinq de ses membres jugés à Khartoum pour avoir perpétré, en mai, des attentats ayant fai sept tués, dont cinq Britanniques.

Les auteurs des attentats, commis e 15 mai à l'hôtel Acropole et au Club britannique de Khartoum, sont détenteurs de passeports libenais et ont affirmé être des Palestiniens. Ils s'étaient réclamés, lors du procès qui a commencé le 19 juin, d'un groupe

« Notre action ne visait ni le Soudan ni le peuple soudanais frère, mais était dirigée et continuera à l'être contre les nids d'espione étrangers qui complotent contre la souverai neté et la sécurité de ce pays »,

ajoute le communiqué. Cette organisation a rappelle », en outre, que « cette opération consti-16 avril à Turès) du grand militant palestinien Abou Jihad par l'ennemi sioniste, en collaboration avec les services de reneeignements américains et britanniques, ainsi que les agents bien connus du ministre soudanais de la justice, M. Hassan Tou-rabi ». — (AFP.)

# M. Paddy Ashdown prend la tête des Démocrates sociaux et Libéraux

**GRANDE-BRETAGNE** 

Les Démocrates sociaux et libéraux (SLD), légataires des espoirs d'une « troisième force » au centre de l'échiquier politique britannique, ont pris un nouveau départ en éli-sant, jeudi 28 juillet, leur premier leader, M. Paddy Ashdown, un

député de quarante-sept ans.
Brillant officier des commandos
de la Royal Navy, interprète de
chinois, puis diplomate, avant d'être
étu député libéral il y a cinq ans à
peine, M. Ashdown est désormais investi d'une mission difficile : donper une crédibilité à une formation dernier par les dissensions internes étalées lors de la fusion du Parti social-démocrate (SDP) et du Parti libéral (le Monde du 5 mars).

Les derniers sondages n'accordent gnère plus de 7 % au SLD. Avant la guere pius de 7 % au Si.D. Avant la fusion des deux partis, l'Alliance, constituée en 1981 par les sociaux-démocrates et les libéraux, avait obtenn un score de 23 % aux élections législatives de juin 1987. Au sommet de sa popularité, l'Alliance atteignait presque à la fin de 1985 les 40 % d'intentions de vote.

M. Achdesin presid donc la tête.

M. Ashdown pread done la tête d'un parti à la fois neuf et convales-cent. Il dispose de dix-neuf députés à la Chambre des communes, mais doit supporter à ses côtés la présence

teur David Owen. Hostile au lisé an lendemain de la défaite de 1987, le leader social-démocrate à trois députés.

• TURQUIE : une délégation Ankara. - Le premier ministre turc M. Turcut Ozal, a refusé, ieudi 28 juillet, de recevoir une délégation représentant vingt-huit partis communistes européens qui voulait lui remettre, à Ankara, une « déclaration solennelle pour la libération des dirigeants communistes turcs ». Les membres de cette délégation, menée per M. Maxime Gremetz, membre du bureau politique du Parti communiste francais, ont été dispersés sans ménagement par la police devant la résidence du premier ministre turc. ils devaient se rendre, vendredi, à la prison d'Ankara, où sont détenus MM. Haydar Kotlu et Nihet Sargin, les deux dirigeants communistes

« mariage de raison » proposé par le dirigeant libéral David Steel et réaavait refusé de saborder le parti ıl-démocrate réduit aujourd'hui

turcs actuellement jugés per la Cour de sûreté de l'Etat. — (AFP.)

# La commission soviétique (offi-

prononcée pour la suppression de la peine de mort en URSS, afin d'évi-ter que ne se perpètrent dans l'ave-nir des crimes massifs similaires à ceux de l'époque de Staline. M. Fio-dor Bourlatski s'est déclaré en faveur d'une discussion à l'échelle sion soumaire en outre que soit intro-duit le système du jugement par un jury et a dénoncé les « conditions horribles » de détention dans les camps de travail. — (AFP.)

# **Amériques**

# Crise ministérielle autour d'un projet de Constitution

L'adoption par l'Assemblée constituante d'un projet de Constitu-tion, destinée à remplacer celle pro-mulguée en 1969 par le régime mili-taire (au pouvoir de 1964 à 1985), a provoqué un vil conflit entre les pou-voirs législatif et exécutif, entrai-nant une crise au sein du cabinet avec la démission annoncée de plu-sieurs ministres.

Le texte, adopté mercredi 27 juillet à une large majorité, doit faire l'objet d'une seconde lecture avant d'être promulgué. Il prévoit notamment le droit de grève, y compris dans le secteur public, la nationalisation du sous-sol et la limitation du taux d'intérêt bancaire à 12 % par

Dans un discours télévisé, le président José Sarney, critiquant les aspects sociaux du projet, a affirmé aspects socialit un projet, a annune qu'il rendrait le pays « ingouverno-ble » et le conduirait à la faillite. L'armée ainsi que les grands indus-triels soutiennent le chef de l'Etat en considérant que le projet doit être largement amendé, le texte actuel ayant reçu le soutien du centre gau-che, de la gauche et des syndicats.

En désaccord avec les propos tenus par le chef de l'Etat sur les travaux de la Constituante, le minis tre de la prévention sociale, M. Renato Archer, a remis sa démission à M. Sarney; les minis-tres de la culture, M. Celson Furtado, et des sciences et technologie, M. Luiz Henrique da Silveira, ont annoncé une décision similaire pour protester contre ce qu'ils considérent comme une tentative d'intrusion du président dans les pouvoirs législament démocratique brésilien (PMDB, au pouvoir), M. Ulysses

vibrant discours pour défendre le projet, tente aujourd'hui d'éviter une rupture avec le président Sarney Guimaraes, qui avait prononcé

# **PÉROU**

# Le président Garcia annonce le renforcement de la lutte antiterroriste

LIMA de notre correspondante

Dans un message adressé au Congrès le 28 juillet à l'occasion du troisième auniversaire de son arrivée au pouvoir, le président péruvien Alan Garcia a mis l'accent sur le renforcement de la lutte contre le terrorisme. « Face au crime nous ne devons pas rester passifs », a déclaré le chef de l'Etat. « Le terrorisme accule ceux qui luttent contre lui, terrifie les juges et utilise notre démocratie pour provoquer quoti-diennement la violence et la mort.

lutte plus énergique», a ajouté M. Garcia. M. Garcia.

En rappelant que quinze mille personnes avaient été tuées depuis le début de la lutte armée il y a huit ans, le président a demandé au Congrès d'approuver dans les plus brefs délais trois projets de loi qui permettront de réprimer non seulement les auteurs d'actes terroristes, mais également ceux qui les auront inspirés, comme tous ceux qui feront

Nous n'avons pas peur de mener une

publiquement l'apologie du terro-risme dans la presse, à la radio on à la télévision. Le chef de l'Etat a également souhaité le renforcement des tribunaux spéciaux en dénonçant l'actuel abandon de 90 % des poursuites judiciaires par crainte de

Cet ensemble de mesures proposé par le chef de l'Etat intervient après l'acquittement, faute de preuves, d'Osman Morote, présenté comme le numéro deux de l'organisation de guérilla du Sentier lumineux, et la publication d'une interview de quarante-huit pages, dans le quoti-dien El Diario, du chef de ce mouvement, le professeur Abimael Guz-man, alias président Gonzalo. Les modifications de la législation en vigueur étaient, d'autre part, exigées depuis des mois par l'armée pour mener à bien sa lutte contre la subversion. Le pouvoir politique, craignant de possibles excès, avait jusqu'ici refusé la mise en œuvre de

ces procédures d'urgence.

NICOLE BONNET.

les témoins sont inexistantes. Arrestation d'un terroriste italien en Tunisie. - La police tunisienne a annoncé, jeudi 28 juillet, l'arrestation et l'imminente extradition vers l'Italie de M. Claudio Cerica, l'un des dirigeants de l'organisation d'extrême gauche italienne Autonomia Operaia. Claudio Cerica, trente quatre ans, a été appréhendé alors qu'il arrivait de France, où il avait déjà été arrêté en 1983. Son extradition n'avait pas été accordée per la justice française. — (Corresp.)

the state of the s A l'approche des Jeux olympiques de Séoul, le dialogue entre les deux Corées est-il sur le point de repren-There exist the expert of a property of the experts dre après deux ans et demi d'interruption ? C'est ce que donnent à penser les initiatives prises de part et d'autre depuis une semsine et qui ont ravivé les spéculations sur la pos-sibilité d'une participation de Pyong-yang aux Olympiades. - La porte est loujours ouverte à une participation de la Corée du Nord. participation de la Coree du Nord » a déclaré, mardi 26 juillet à Lau-same, M. Samaranch, président du Comité olympique international. Bien que les chances d'un changement dans la position de Pyongyang soient très minces, nous ne voulons production and the second of t négliger aucune possibilité pour réer une atmosphère de détente dans la péninsule » déclarait, jendi 28 juillet à Tokyo. M. Choi Chang youn ancien conseiller politique de l'exprésident Chun Doo Whan et Process agreem age for resignation of the state of the st acmellement chef du Comité de planification du parti pour la justice et 

Vendredi, les chefs des quatre partis politiques sud-coréens devaient convenir de la réponse for-melle à la proposition nord-coréenne d'organiser une réunion parlemen-taire bi-latérale à Pyongyang Cette réconse sera transmise lundi prochain aux membres de la délégation nord-coréenne de la commission d'armistice à Panmunjom.

Si le fait que les Coréens du Nord nient répondu à la lettre du 20 juillet que leur ont adressée les parlementaires du Sud leur demandant de participer aux Jeux olympiques a été interprété à Séoul comme une évolution positive (c'était la pre-mière fois que Pyongyang acceptait un message de Séoul depuis le 16 octobre dernier), le dialogue entre les deux Corées s'engage sur des bases pour le moins incertaines. Dans son message, le 22 juillet, le Nord ne répondait pas directement à la lettre des députés du Sud mais proposait d'organiser en août à Pyongyang une rencontre entre parlementaires pour négocier un pacte de non-agression. Séoul déclarait le même jour accepter le principe d'une telle rencontre (le Monde du

(23 juillet). Dans une seconde lettre, inopinément adressée mardi 26 juil-let au président de l'Assemblée du

PHILIPPINES

M. Marcos a offert

5 milliards de dollars

pour rentrer au pays

« Qu'il paie d'abord, on verra

ensuite », avait dit M<sup>me</sup> Aquino. L'offre de l'ancien dictateur Fer-

dinand Marcos pour rentrer au

pays a été confirmée, le jeudi 28 juillet, par le secrétaire géné-

ral de la présidence philippine : 5 miliards de doltars — plus de 30 miliards de francs, — soit la moi-

tié de ce que Manille l'accuse d'avoir détourné lorsqu'il était au

Les Marcos, exilés à Hawai depuis leur fuite en février 1986, commencent à avoir maille à par-

tir avec la justice américaine. L'ancien président risque même

d'être poursuivi pour fraude aux Etats-Unis. Le mai du pays

n'apique donc pas tout et, à Manile, on accueille donc son offre surtout comme une

manquivre pour échapper à la justice américaine. Proposition rejetée, donc. D'un haussement d'épaules.

**AFGHANISTAN** 

Les Soviétiques

assureraient la défense

de l'aéroport de Kaboul

Les Soviétiques ont pris la respon-sabilité de la défense de l'aéroport de Kabool, bombardé le week-end

derniere par la résistance, a-t-on affirmé jeudi 28 juillet de source diplomatique à Islamabad (Pakis-tan). Selon les mêmes sources, qua-tre avions — de type non précisé — ont été détruits dimanche sur l'aéro-

port lors des tirs de roquettes.
D'autre part, la résistance a affirmé
avoir détruit deux avions soviétiques
lors d'une attaque, lundi, contre
l'aéroport de Kandahar.

Sale of

فلأمرسن

Sud par son homologue du Nord, Pyongyang annonçait être d'accord pour discuter de sa participation aux Jeux mais réitérait sa demande d'accueillir conjointement cenx-ci (ce dernier point a été l'objet d'un constant désaccord entre Pyongyang d'une part et le Comité olympique international et la Corée du Sud de l'autre : c'est, en effet, une ville, Séoul, qui a été désignée pour rece-voir les Jeux, privilège qu'elle ne peut partager). Prenant prétexte du rejet de sa demande par le Comité olympique international, la Corée du Nord a

annonce en janvier qu'elle ne participerail pas aux Jeux de Séoul. A ce premier « malentendu », volontairement entretenn sur le contenu même des pourparlers, s'ajoute une autre divergence. Pour taires doit être précédée d'une ren-contre préparatoire entre deux délégations de députés, qui pourraitavoir lieu dans la seconde semaine d'août, afin d'en fixer le calendrier

### L'assonplissement de Pyongyang

et les modalités.

Selon Radio-Pyongyang, M. Ho Dam, ancien ministre des affaires étrangères du Nord et membre du bureau politique, a déclaré, mer-credi, qu'une telle réunion prépara-tion était inutile, arguant de l'échec des deux réunions qui ont eu lieu dans le passé (la dernière en date remontant à juillet 1985). A Séoul, on a pris acte de cette déclaration. mais les parlementaires se proposent de révenir sur la tenue d'une réunion préparatoire, à leurs yeux indispensable, sous une autre forme: une rencontre entre hauts représentants du Nord et du Sud afin de fixer l'ordre du jour. On se demande si Pyongyang acceptera ce subterfuge.

Selon M. Choi Chang Yoon, e il est trop tard pour que la Corée du Nord change de position sur les JO. Un scepticisme qui semble partagé dans les milieux diplomatiques à Tokyo. D'une mannière générale, on s'interroge sur les chances d'une reprise du dialogue et sur la volonté réelle des deux parties d'y parvenir.

L'assouplissement soudain de la position du Nord a pour arrière-plan depuis la déclaration d'ouverture en direction de Pyongyang faite le 7 juillet par le président Roh Tae Woo. Isolée an sein de la communauté internationale depuis l'attentat de décembre dernier dont fut virtime un appareil de Korena Airvictime un appareil de Korean Airlines, mais aussi parmi ses alliés du camp socialiste (la Chine et l'URSS ayant décidé de participer aux Jeux de Séoul), la Corée du Nord cherche visiblement à ne pas être de reste alors que le Sud voit croître son prestige international. Les diri-geants de Pyongyang peuvent aussi espèrer exploiter les divergences entre le gouvernement du Sud et son opposition parlementaire, le mécon-tentement des étudiants et l'évident climat en faveur d'une reprise du dialogue Nord-Sud qui prévaut à

Le Sud, de son côté, entend être logique avec lui-même. La politique d'ouverture en direction de Pyongyang conjuguée à l'amélioration des elations avec Moscou et Pékin fait apparaître Séoul comme un chamnion de la détente

« Nous devous montrer notre sou plesse afin aussi de dissuader yong-yang de perturber les 10 par a violence , ajoute un diplomate sud-coréen en poste à Tokyo. C'est pourquoi Séoul a accepté, en principe, une réunion entre parlemen taires sur le thème d'un pacte de non-agression (qui comporte entre autres le retrait des troupes américaines du Sud et la réduction des armements) alors qu'« une telle proposition est difficilement acceptable dans sa presentation actuelle. ne cache pas M. Choi Chang Yoon. Un tel pacte ne pourrait se matérialiser qu'après une progression graduelle dans le dialogue et non pas comme prémisse à une reprise de celui-ci », ajoute-t-il. Plus profondément, on peut se demander si Séoul, qui tire tout avantage pour l'instant de ses bonnes intentions affichées, a véritablement intérêt à voir le Nord sortir de son immobilisme vindicatif.

Entre les arrière-pensées et les doubles jeux de part et d'autre, il semble difficile que le dialogue entre les deux Corées progresse substantiellement, à moins d'un coup de théâtre qui devrait avoir pour origine Pyong-yang.

PHILIPPE PONS.

# **Afrique**

TUNISIE : le «congrès du salut»

# Le parti gouvernemental est invité à se rénover en vue des futures échéances électorales

TUNIS

de nos envoyés spéciaux

Ancien Parti socialiste destourien, e Rassemblement constitutionnel démocratique (RCD) tient à Tunis. du vendredi 29 au dimanche 31 juillet, son premier congrès depuis la destitution de M. Bourguiba. Quelque deux mille cinq cents délégués du parti gouvernemental, qui revendique un million cinq cent mille adhérents, devraient éconter le dis-cours d'ouverture du président Ben Ali, en présence d'un grand nombre d'invités étrangers. Le programme officiel présente ces assises comme le «congrès du salut». Cette for-mule a été choisie, nous a expliqué le premier ministre et secrétaire général du RCD, M. Hedi Baccouche, pour bien montrer qu'il s'agit de prolonger le sursaut national qui permis d'e arrêter les dégats », le novembre 1987.

Cette - grand-messe - vise à donner un souffle nouveau au parti dominant, à le doter de structures mieux adaptées aux nécessités du moment, tout en s'inscrivant dans une certaine continuité de l'histoire nationale. La mise à l'écart du Combattant suprême » a créé nne situation totalement nouvelle, mais cile n'a pas été une révolution. Des hommes plus jeunes émergent dans l'appareil d'Etat, les méthodes de gouvernement ont changé, le style personnei du général Ben Ali est très différent de celui de M. Bourguiba, mais les grandes orientations nationales sont globalement les mêmes.

L'assainissement des finances publiques par une politique de rigueur, permettant peu de largesses en matière sociale, et la relative libéralisation de l'économie demeurent l'objectif de grands ministres techniciens toujours en place. Une volonté de présence plus active sur la scène arabe a peu modifié les orientations d'une politique traditionnellement amicale à l'égard de l'Occident. Le président Ben Ali fera, à la miseptembre, une visite d'Etat en France, qui aurait pu avoir lieu le

14 juillet, si la préparation du

congrès ne l'avait pas retenu en Tunisie ce jour-là.

Ici, on célèbre • le changement du 7 novembre -. On parle même de sept novembristes - pour désigner les partisans les plus actifs du chef de l'Etat, mais, à aucun moment, on n'a utilisé la logomachie martiale et « progressiste » qui, dans tant de pays, a accompagné le remplace-ment d'un président civil par un général. Emportés par leur lyrisme, des éditorialistes locaux ont cru po voir évoquer l'avènement de la me République », avant la promulgation du récent amende-ment constitutionnel. En fait, ciels, il s'agit de la Loi fondamentale, entrée en vigueur avec l'indépendance, il y a trente et un ans. avec quelques articles nouveaux, dont certains ne font que rétablir une situation ancienne, notamment en ce qui concerne la désignation du détenteur de la magistrature suprême en cas de vacance de la fonction.

Parvenu au pouvoir en vertu d'un article anjourd hui aboli, qui faisait du premier ministre le successeur tomatique du chef de l'Etat si celui-ci n'était plus en mesure de remplir sa mission, le président Ben Ali aurait pu choisir d'obtenir une nouvelle légitimité en se faisant confirmer rapidement par le suffrage universel. Pour le moment, il a préféré laisser les choses en l'étal.

### Service public

La volonté de procéder par étapes se retrouve aussi dans le calendrier des législatives. C'est, paradoxale-ment, une Chambre des députés élue en 1986, dans des conditions frauduleuses, aniourd'hui reconnue et entièrement occupée par le parti gouvernemental, qui est appelée à ratifier les décisions novatrices de l'« artisan du 7 novembre » et de ses principaux ministres. Des scrutins partiels, portant sur une vingtaine de sièges, serviront, dans les mois à venir, de prélude et de tests à des Clections générales, dont la date

Le Rassemblement constitutionnel démocratique est invité à la fois se rénover, en vue des grandes échéances électorales futures et à renoncer aux pratiques qui avaient transformé les précédents scrutins en des mascarades, auxquelles l'opposition ne saurait plus se résigner dans le contexte nouveau. La frande caractérisée n'était pas toniours nécessaire. Le clientélisme, cultivé par les élus locaux, la tenue des listes électorales par des fonctionnaires militants, suffisaient souvent à assurer des victoires sans ris-

L'opposition souhaite que cesse la confusion entre l'Etat et un parti qui, sous des noms suggestifs divers, a toujours soutenu que son histoire se confondait avec celle de la nation. en raison de son rôle lors des luttes pour l'indépendance. A l'évidence,

régional. Les fonctionnaires seront invités à se comporter en membres du service public et non en agents électoraux.

Mais le chef de l'Etat restera le président du RCD et son premier ministre demeurera très probable-ment le numéro deux du parti gouvernemental, même si son titre de secrétaire général change de nom. Sur ce point, les plus hauts responsables font la sourde oreille au vœu de l'opposition quant à un « président-arbitre », arguant que cette notion n'a guère cours, même dans les grandes démocraties occidentales.

En revanche, on paraît ouvert à l'idée d'une - majorité présiden-tielle - dépassant le seul RCD. - Pourquoi pas ? nous a dit M. Baccouche, mais seulement après les élections et après qu'on se sera mis d'accord sur les grandes lignes du pacte national. » Ce pacte, à conclure avant les élections, sera un code de bonne conduite entre le pouvoir, les partis, les syndicats et les associations représentatives.

### Etat de grâce

« L'état de grâce » existant encore pour le président Ben Ali, neuf mois après son avenement, l'opposition légale ou tolérée se déclare disposée à la continuation du dialogue qui a précédé les grandes discussions du président de la République : suppression de la Cour de sûreté de l'Etat, lois sur les partis et associations, code de la presse, amnistie, réunification des syndicats.

Non reconnu officiellement, mais jouissant toujours d'une audience dans le pays, le Monvement de la tendance islamique pourrait, lui aussi, participer aux débats sur le pacte national. M. Baccouche nous a précisé que quatre de ses dirigeants en exil peuvent rentrer librement en Tunisie, à condition de saire opposition aux ingements oni les avaient condamnés par contumace en septembre 1987. Il s'agit de MM. Hamadi Jebali (condamné à mort), Habib Ellouz et Mohamed Hamdi (tous deux vingt ans de tra-vaux forcés), et Abdel-Fatah Mou-rou (dix ans). Le premier ministre a communiqué lui-même cette information à M. Hamadi Jebali, qui l'avait appelé au téléphone pour lui exprimer ses vœux, lors de la fête du mouton (Ald), la semaine dernière.

L'Aïd a été l'occasion d'un autre échange d'amabilités insolite. Le ton à M. Bourguiba, toujours relé-gué dans la résidence du Mornag, à une quinzaine de kilomètres de Tunis. Le chef de l'Etat, qui ne prononce jamais le nom de son prédécesseur dans ses discours, agit avec circonspection à son égard. La famille du «Père de la nation» est seule autorisée à le voir. Son état de santé ne paraît pas s'être dégradé depuis le choc du 7 novembre. Il a émis le désir de passer l'été à Monastir, sa ville natale, mais sans obtenir satisfaction dans l'immédiat. On verra ça après le congrès », nous a dit M. Baccouche.

JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE

# **Diplomatie**

# Les Soviétiques souhaitent minimiser la portée de la visite de la mission israélienne

MOSCOU

de notre correspondant

Une délégation de diplomates israéliens, la première à se rendre en URSS depuis vingt et un ans, est arrivée, jeudi soir 28 juillet, à l'aéroport Cheremetievo de Moscou, où elle a été accueillie par deux membres de l'ambassade des Pays-Bas, chargée des intérêts d'Israel à Moscon et de nombreux journalistes occidentaux. En revanche, aucun responsable de la diplomatie soviétique n'était présent pour saluer leurs premiers homologues israéliens à fouler le sol soviétique depuis la rupture de 1967.

LTIRSS vent en effet minimiser la portée de cette visite, qualifiée à Moscou de « technique », sans liens avec la question d'un rétablissement des relations diplomatiques que les Soviétiques subordonnent toujours à un accord sur le processus de règle-ment au Proche-Orient. Un porte-parole du ministère soviétique des affaires étrangères, M. Vadim Perfiliev, l'a encore répété lors d'une conférence de presse quelques heures avant l'arrivée de la déléga-

• CAMBODGE : les divergences ont prévalu à Bogor, seion Chine nouvelle. ~ L'agence Chine nouvelle a annoncé, jeudi 29 juillet, la fin des premiers pourpariers de paix entre factions cambodgiennes en Indonésie en affirmant que « les divergences ont prévalu » et sans mentionner une seule fois les Khmers rouges, affiés de Pékin, dont la réunion intercambodgienne aura souligné l'isolement diplometique. Par ailleurs, les Etatset celui des Etats-Unis sont exactemen les mêmes. Enfin, à Moscou, dans une mise au point inhabituelle, le ministère soviétique des affaires étrangères a fait savoir que les déclarations du général Tsagolovov, qui avait critique les divisions entre communistes afghans (le Monde du 26 juillet), n'engageaient que lui. Unis ont estimé encourageants cette première rencontre : « Elle n'a pas résolu la question cambodgienne, mais à l'évidence personne ne s'attendait qu'elle le fasse », a déclaré le porte-parole du département d'Etat, M. Charles Redman.

mier ministre Itzhak Shamir, qualifiant cette visite d'a historique », avait exprimé le souhait qu'elle soit · le début du processus de normalisation des relations entre les deux

Une formule reprise à son arrivée par M. Miron Gordon, conseiller à l'ambassade d'Israel à Rome et chef de la délégation israélienne.

- Nous sommes finalement arrivés », a-t-il lancé d'emblée devant la presse, allusion au fait que Moscou avait repoussé cette visite de mois en mois depuis le début du soulèvement palestinien dans les territoires occupés en automne dernier. dans un souci de ne pas accentuer les inquiétudes de certains pays arabes devant cette nouvelle concrétisation du dégel de ses relations avec l'Etat hébreu depuis l'arrivée an ponvoir de M. Gorbatchev.

Cette visite a été réclamée par les Israéliens depuis l'arrivée à Tel-Aviv, en juillet 1987, de diplomates soviétiques chargés officiellement d'inventorier les biens de l'Union soviétique en Terre sainte et d'autres questions consulaires. Ils s'y trouvent toujours, leurs visas ayant

· Cinq usines d'armes chimiques sux Etats-Unis. - Les Etats-Unis ont révélé, jeudi 28 juillet, devant la Conférence de l'ONU sur le désamement à Genève l'emplace-ment de leurs cinq usines produisant des armes chimiques, qu'ils détruiraient en cas de signature d'une convention internationale barmissant ce type d'armes. L'ambassadeur américain auprès de la Confirence, M. Max Friedersdorf, a affirme qu'avec ce geste les Etats-Unis fai-saient e un autre pas majeur vers plus de transparence » et a appelé tous les autres pays à faire de même. Les sites des cinq usines améri caines, communiqués carte à l'appui aux délégués de la Conférence, sont les suivants : Aberdeen Proving Ground (Maryland), Newport Army Ammunition Depot (Indiana), Muscle Shoals (Alabama), Pine Bluff Arsenal (Arkansas) et Rocky Mountain Arse-nal (Colorado). — (AFP.)

En revanche, à Jérusalem, le pre- été prolongés contre la promesse d'une visite en retour de diplomates israéliens à Moscou. Ceux-ci ont exprimé à leur arrivée dans la capitale soviétique l'espoir que leurs visas soviétiques de deux mois, délivrés à La Haye, où ils ont fait escale, seraient prolongés et que le . processus de rapprochement, mené par eux ou par d'autres collègues, ne serait pas interrompu ».

> Leur mandat accepté par les Soviétiques se limite pourtant à deux points : une « familiarisation » avec le travail de la section d'intérêt israélienne à l'ambassade des Pays-Bas et une inspection du bâtiment qui abritait seur représentation nationale à Moscou jusqu'en 1967. Ce dernier point ne figurait pas dans la définition de la mission israélienne exposée en janvier dernier par les responsables soviétiques, qui soulignaient alors que, Israël ne possé-dant pas de biens en Union soviétique, aucun paralièle ne pouvait être tracé entre la délégation attendue à Moscou et le séjour à Tel-Aviv des diplomates soviétiques.

Israël souhaite que sa délégation puisse avoir des contacts élargis avec la communauté juive soviétique, dont soixante-treize représentants ont pu former, ce mois-ci, une société d'amitié avec Israël, lors d'une réunion dans un appartem moscovite, ce que les autorités n'ont pas cherché à empêcher. Interrogé sur les contacts qu'il compte avoir aussi bien avec les responsables soviétiques qu'avec la communauté uive et les refuzuiks. M. Gordon a affirmé ignorer ce que seront ces contacts et « comment » ils se déroueront. Logée à l'hôtel Oukraina à Moscou, la délégation travaillera à l'ambassade des Pays-Bas. Vendredi soir elle comptait se rendre à la synagogue de Moscou.

M. Gordon est né à Kaunas en Lituanie et a quitté l'URSS à l'âge de neuf ans. Il parle parfaitement le russe, tout comme les trois autres membres de la délégation nés en Union soviétique, dont M. Yakov Kedmi, un ancien refeznik qui émigra en Israël en 1968, à l'âge de vingt et un ans. - (Intérim.)

le président Ben Ali veut en finir avec cette confusion à l'échelon AFRIQUE DU SUD

Le mystérieux incendie de la maison de Winnie Mandela Un incendie a complètement détruit, le jeudi 28 juillet, à Orlando West, un quartier de Soweto, près de Johannesburg, la maison où vivait Winnie Mandela, épouse du dirigeant natio-naliste. Selon les voisins et la police, cet acte criminel aurait été commis par des lycéens noirs. D'aucuns ont affirmé qu'il s'agissait là du dernier épisode d'un conflit qui opposait les élèves d'un établissement secondaire à l'équipe de football «Mandels». Président du mou-vement interdit « Campagne pour

• SOMALIE : échange de prisonniers avec l'Ethiopie. – La Somalie et l'Ethiopie se sont commu-niqué, le jeudi 28 juillet, les listes des prisonniers de guerre qu'ils détien-nent respectivement depuis le conflit de l'Ogaden qui les avait opposés en 1977-1978. Le vice-ministre somalien de l'intérieur a annoncé que son pays détenait trois mille cinq cent sept prisonniers éthiopiens et un sol-dat cubain. L'Ethiopie a présenté une liste de deux cent vingt-neuf prison-niers somaliens. L'échange devrait avoir lieu, le 23 août, dans la ville éthiopienne de Dire-Dawa. (AFP.)

● ANGOLA : Conversations soviéto-américaines. - Le secré-taire d'État adjoint américain aux affaires africaines, M. Chester Crocker, rencontrera, le dimanche 31 juillet et le lundi 1º soût, à Genève, le vice-ministre soviétique des affaires etrangères, M. Anatoly Adamichine, la libération de Mandela ». Aubrey Mokoena y a vu la main « des forces du mai et des ténè-

Déjà, en 1985, un incendie avait détruit une clinique admi-nistrée par Winnia Mandela, à Brandford, dans l'Etat Libre d'Orange, où elle avait vécu pendant une dizeine d'années. En 1987, l'épouse du chef nationaliste avait fait construire une nouvelle maison à Soweto mais elle ne s'y était pas encore installée. ~ (Reuter.)

a annoncé le département d'État. Leurs conversations porteront sur les efforts de paix en Afrique australe et sur la situation dans la come de l'Afrique, a indiqué le porte-parole du département d'Etat. Ces entretiens précéderont la reprise, le 2 août à Genève, des négociations entre les délégations sud-efricaine, angolaise, cubaine et américaine au l'indépendance de la Namibie et le retrait de forces étrangères d'Angola. ~ (AFP.)

• ÉTHIOPIE : le sort des otages soviétiques. - Moscou a accepté d'engager des pourpariers directs avec le Front populaire de libération de l'Erythrée (FPLE) sur le sort des trois Soviétiques - deux colonels et un lieutenant - détenus par les insurgés, vient d'annoncer un porteparole des ces derniers. Il a précisé que les deux parties se rencontreront, en sout, dans un pays arabe. -

de region de la Estada none bilgities, too die banks namedon \$6 de to beine COST CARACTERS is the sent representation of the sent of manufactor in making a control of 27022 de Paperson depute the contract of the Contract tions applicational places on the con-errada'h veldendan ag undlaggette Kallen Arris 😗 🕆 " 44 性質证明 · 李明·李明 · 李明 · 阿里·明日

TALIE: une mise en garde du shef de l'Etal

Malia aurait reussi à surmonte

of the lifter and published

para the property of the property of the parameter of the

Marin I Marini M

the desiration of the property of the property

different and flat of sequent day and the second se

maghinath of a company of the compan

where the 1 gas and the same to the same t

Comments

त्वा । १५४ क्षात्रा**वक** 

100

# 45 3 5 km

the same

The state of the s

a période des « maxi-procès »

**刘 治安宁特别的女女孩**~?

Britanists start with a de-

top superfer befores 25, in Marie 1 de Frierre

eter era sarapen af å endt si

mangituride de exerci-

Personnalist respector for 1920 n secrétaire general de Lena com est arrête pour . participains

i un bomicide en 10"? 200 

تشور وراء B. W. March 13 A. A. dis firme discountable All

me affire day product Maria de Servicio part affected at a treat of a gefige and a refer to the Comment and the street of the து 🫊 🦺 அம்பக்க 🗇 menes on his 5 1 MARINE CARDON SERVICE CO. C. C. C. م ده څا خوېست

And his personners of a sk the market of the state of A process of the first the state of the s printed the same 実 無機を行われる ٠٠٠ (٠٠ شت تبريميون RIGHT & MIGH

ga 2.848 a \$50 ° a ≟-: And there were we A Shope of the State of the Sta

and the grade of North K m gamma ra di si si diri

A STATE OF THE STA

# Le Parthénon de M. Laurent Fabius

(Suite de la première page.)

« Indépendamment du fait, pourquoi les travaux de la commission du code de la nationalité mission du code de la hattonatité n'auraient-ils pas pu étre orga-nisés sous l'égide de l'Assemblée nationale?, se demande M. Fabius. Les députés auraient parfaitement pu entendre tous les experts qui se sont exprimés, à charge pour eux de trancher

Pour tenter de fournir un soubassement théorique à cette offensive, on entend poindre dans l'équipe fabiusienne une interrogation sur les sources de la légitimité en démocratie. « En quoi une commission composée d'un franc-maçon, d'un catholique et d'un protestant est-elle plus compétente pour traiter le dossier calédonien qu'un groupe d'élus de la nation? . interrogent cer-tains, sans craindre d'égratigner

légèrement le premier ministre. A l'avenir, la préparation de 1993, par exemple, pourrait être une occasion de montrer que le Parlement sait aussi se pencher sur la vie quotidienne des Français. Plus généralement, on devrait voir se multiplier colloques et réunions, à l'image de ce qui se passe au Sénat. • Le Sénat a senti passer le vent du boulet lors du référendum de 1969 qui pronait sa suppression, explique M. Joseph Daniel, chargé de la communicaion dans l'équipe Fabius. Ils ont aujourd'hui une racius. Its one aujoura nui une politique de relations publiques beaucoup plus active que l'Assemblée. Nous devons, comme eux, attirer les manifesta-

### Innovations

Mais il importe aussi de mobiliser plus directement l'opinion. Dès la rentrée, les caméras de la télévision vont peut-être enfoncer quelques nouvelles portes du Palais-Bourbon. Après s'être introduites dans l'hémicycle, où elles filment en direct la fameuse séance des « questions du mercredi» au gouvernement, elles seront peut-être admises, cet automne, à retransmettre les débats des commissions parlementaires, où se préparent les textes

Avant de prendre une dizaine de

jours de vacances, le premier minis-

tre a tenu, dans un entretien paru vendredi 29 juillet dans Libération,

à faire le point sur le dossier calédo-

nien. Interrogé sur les incertitudes

qui pesent sur l'application de

l'accord conclu le 26 juin à l'hôtel Matignon, M. Michel Rocard expli-

que: « La paix est toujours plus diffcile à faire que la guerre. Mais n'oubliez pas que l'accord du 26 juin était un accord, à propre-

ment parler, sur un dispositif de reprise en gestion directe par l'Etat

de l'administration du territoire. Et

puis il y a eu l'accord des deux délégations d'aller soutenir devant

les instances de leurs organisations

respectives les propositions unilaté-rales du premier ministre. Je ne

voudrais pas qu'il y ait d'ambiguïté

sur la nature du texte, et qu'on transforme ensuite cette ambiguité

en difficulté, en faisant semblant de

croire que je ne savais pas où j'allais (...).

· C'est un processus sans précé-

dent. S'agissant de ce que les Méla-

nésiens appellent, pour des raisons

que je comprends, décolonisation, ou bien les choses sont faites à temps avant qu'on ne s'entretue, comme ce fut le cas pour l'Afrique francophone, ou bien on s'entretue

comme en Algérie ou en Indochine,

et on va jusqu'au bout, c'est-à-dire jusqu'à la défaite. Je ne suis pas sûr

qu'il y ait sur la planète d'autres exemples de conflit commencé ou

de situation quasi insurrectionnelle

comme en Nouvelle-Calédonie à la

veille de l'élection présidentielle et

qu'au milieu on arrive à dire : Pouce! (...).

prononcer en 1998. D'ici là, nous

engageons un processus d'émanci-

pation économique, culturelle, dans une égale dignité pour soutes les

communautés. On verra comment

Quatre issues

Répondant aux revendications des

dirigeants du FLNKS, M. Rocard

indique : « J'ai eu l'occasion de leur

dire qu'il y avait trois formes d'indépendance; à la guinéeme, c'est-à-dire brutale, avec pour conséquences l'isolement et la

grande pauvreté: à la chypriote.

avec une partition de l'île, et il y en

avec le mélange des communantés dans un rapport stude et dynami-

a une troisième, à la brésilien

- Les Calédoniens auront à se

de loi et où s'effectue le véritable travail législatif. Ainsi les Françis se rendront-ils compte que l'Assemblée n'est pas seulement un endroit où l'on s'invective, espèrent les fabiusiens. Il y a cependant un risque réel: l'intrusion des caméras ne va-t-elle pas altérer le sérieux des travaux des commissions et replacer les élus dans leur rôle « théâtral » du mer-

Autant d'innovations que M. Fabius entend faire adopter par consensus de tous les partis



représentés à l'Assemblée. - Pas question d'imposer quoi que ce soit, assure-t-il. *Je souhaite essen*tiellement exercer ici une influence. » Un écho paru dans la presse, selon lequel il entendrait encourager vivement, désormais, les députés à parler sans notes comme l'usage le voulait sous la III République) l'a fait sourire : Pourquoi pas aussi souffler ce qu'ils doivent dire? .

Consensuel, patient... Autant de qualités que l'on n'était guère habitué jusqu'à aujourd'hui à accoler à son nom. A quelque chose malheur est bon. C'est peu dire que M. Laurent Fabius n'a pas considéré avec un enthousiasme débordant la perspective de venir occuper le « perchoir ». Quinze jours durant, il a hésité

sant avec l'ancienne métropole. Ce

qui va se jouer dans la période de dix ans, c'est que la Nouvelle-

Calédonie penchera vers l'une de ces

trois issues ou bien vers une qua-

trième: le maintien juridique au

sein de la République française. La

reconnaissance de la dignité d'un

peuple minoritaire n'est nullement

incompatible avec l'appartenance à la République française. C'est un peu le reve que moi, je fais. C'est

aussi l'espoir auquel je tra-

- Ils [les Canaques] se trompent

dans leurs calculs électoraux ; notre

appréciation, c'est qu'ils seront à plus de 50 %. Mais ils ont des rai-

sons d'être inquiets sur l'avenir.

Aux yeux d'un Mélanésien qui a

l'histoire de son peuple dans la peau, la parole de la France, qui

peut la garantir ? Le drame calédo-

nien, c'est qu'av moins deux fois il y

a eu depuis Paris la violation

d'engagements pris. En 1963, on a abrogé la loi-cadre de Gaston Def-

ferre sur l'autonomie. Et en 1986 il y a eu l'annulation unilatérale du

statut de régionalisation d'Edgard

Il est normal que les Mélané-

siens sous-estiment par prudence le

nombre d'entre eux qui ne sont pas

inscrits sur les listes électorales. Le recensement de 1983 a été fait dans

des conditions précaires, et on n'est

pas certain d'avoir le nombre exact des Mélanésiens qui auront dix-huit

ans d'ici au scrutin d'autodétermi-

nation. Sans parler de la refonte des

listes électorales qui est pré-

» Nous sommes dans le flou

parce que des militants qui se sont

battus pour l'independance depuis

vingt ans ont du mal à faire un mouvement qui rende compatibles à

la fois l'acceptation d'un délai sup-

plémentaire de dix ans et leur pro-

pre authenticité, qu'ils entendent

sauvegarder. Je ne souhaite pas que

le peuple souverain ratifie une

· Quant au choix de l'automn

lestiné à permettre de tenir les

A propos de l'amnistic générale

réclamée par M. Tjibaou en faveur des militants indépendantistes, le

premier ministre répond : - Cela

reste ouvert et peut faire l'objet de

conversations approfondies. >

pour la date du référendum, il est

délais de mise en place du nouveau statut en 1989. »

option qui serait unilatérale.

Pisani (...)

L'avenir de la Nouvelle-Calédonie

M. Rocard estime que les dirigeants du FLNKS

« se trompent dans leurs calculs électoraux »

entre cette solution et la mise en réserve de la République. Mais « n'est pas Cincinnatus qui veut », dit-il. Et après tout, ce stage force dans les dorures de l'hôtel de Lassay peut l'aider aussi à corriger son image personnelle. Le « perchoir » n'est peut-être pas

le meilleur tremplin vers l'Elysée, mais possède au moins une vertu : enseigner à son occupant l'art de la patience. Quelle meilleure occasion pour se défaire de l'image du « trop jeune, trop doué »? « Depuis son échec devant Mauroy, il a définitive-ment intégré l'idée de la durée -, assurent ses proches à l'unisson.

### Une troupe imposante

Il ne fallait donc pas moins de trois personnes pour se charger de la « communication » du nouveau président. Outre M. Joseph Daniel, ancien patron du Service d'information et de diffusion (SID), dépendant du premier ministre, et fabiusien de longue date, M. Laurent Fabius a embauché Mae Anne-Sylvie Schneider, ex-collaboratrice de M. Lionel Jospin, et M. Henri Maurel, ancien du cabinet de M™ Yvette Roudy, fondateur de l'association des Gays pour les libertés, organisateur d'une mémorable vente de préservatifs dans les couloirs du dernier congrès socialiste, en guise de participation à la lutte contre le

Pour le reste, le cabinet Fabius représente un remarquable brassage de générations, de profils et de sensibilités. Du directeur de cabinet, M. Jean-Claude Colliard, mitterrandiste de la première heure, ancien directeur du cabinet du chef de l'Etat avant d'être battu aux élections législatives dans les Bouches-du-Rhône, jusqu'à M. Henri Weber, conseiller technique, ex-dirigeant trotskiste qui, aujourd'hui installé dans un petit bureau qui donne directement sur le jardin, se souvient non sans émotion de ses manifs de 68, lorsqu'il passait devant ce même bâtiment qu'il occupe anjourd'hui sans même songer à s'y arrêter : « Pour nous.

MONTAUBAN

de l'intérieur.

de notre correspondant

Le dimanche 31 juillet, les grands

électeurs de Tarn-et-Garonne vote-

ront pour désigner un sénateur, en

remplacement de M. Jean-Michel

Baylet, élu député au premier tour

des élections législatives et depuis

lors secrétaire d'Etat aux collecti-

vités territoriales auprès du ministre

Cinq cent quatre-vingt-sept nota-

bles auront ainsi à choisir entre qua-

tre candidats : M. Yvon Collin (Union des démocrates), ancien

adjoint du maire de Montauban,

directeur de cabinet du président du

conseil général de Tarn-et-Garonne, Marcel Guiche (PC), adjoint du maire de Castelsarrasin, André Gar-

rigues, conseiller municipal de Mon-tauban, vice-président (UDF), du conseil général, et M<sup>mo</sup> Danielle Macia (opp. libérale).

M. Pierre Beregovoy s'est demandé, jeudi 28 juillet sur RTL,

après la rencontre entre MM. Chirac

et Giscard d'Estaing, si « l'union la

plus large » pronée par le RPR et l'UDF e inclut ou non le Front natio-

nai ». « Reverra-t-on à l'échelle de la

France ce qui s'est passé à Mar-

seille » lors des élections législatives

entre la droite et l'extrême-droite ?.

demandé le ministre de l'économie.

'∢ ouverture », M. Bérégovoy a

estimé que le rassemblement autour

de la politique définie par la gouver-

nement Rocard devait se faire « sans

demander de passeport à quicon-

Dans un article publié le vendredi 29 juillet par le Journal de la Dordo-gne. M. Rotand Dumas, ministre des affaires étrangères, écrit notamment, à propos de la controverse provo-cuée, act la controverse provo-

quée par le remplacement de

M. Dumas

Secte ...

En réponse à une question sur

M. Bérégovoy

Sans passeport

à l'époque, il représentait une

sorte de Parthénon.

L'équipe compte aussi trois anciens membres du gouverne-ment, MM. Georges Fillioud, ancien secrétaire d'État à la communication, René Souchon, ancien ministre délégué à l'agriculture et à la forêt et, à titre officieux... Christian Nucci, que M. Laurent Fabius n'a pas voulu abandonner dans le malheur. Ce dernier nom ne figure pas dans l'organigramme officiel, mais l'ancien ministre de la coopération disposera d'un bureau et d'un traitement qui devraient lui permettre de préparer sa défense devant la Haute Cour dans des conditions - humaines -.

Une troupe certes imposante, mais « à budget constant » par rapport aux équipes précédentes, soulignent les fabiusiens, laissant entendre que les précédents cabinets comportaient bon nombre d'-officieux ». En tout état de cause, une troupe indispensable à celui qui entend être, - et on peut lui faire confiance - un - président actif ». Les lustres de l'hôtel de Lassay n'ont pas fini de tinter.

DANIEL SCHNEIDERMANN.

### La composition du cabinet

Voici la liste des membres du cabinet de M. Fabius : directeur de cabinet : Jean-Claude Colliard; conseiller auprès du président : Georges Fillioud; chargés de mission auprès du président : Daniel Bernard, Pierre Castagnou, Joseph Daniel, Bernard Faivre d'Arcier. Françoise Seligman, René Souchon; conseillers techniques : Jean-Marcel Bichat, Jacques Klein, Christian Lartigue, Christian Laurissergues, Noël Ravassard, Henri Weber; chargés de mission : Willy Dupont, Sandrine Filippi, Jean-Michel Grosz, Henri Maurel, Philippe Mazuel, Odile Rey-Chamberan. Laurence Rossignol : chargée de presse : Anne-Sylvie Schneider; chef de cabinet : Thierry Lajoie; chef du secrétariat particulier Solange Semeteys.

gne ait vraiment passionné les Tarn-

et-Garonnais, dont l'esprit était déjà

En revanche on peut dire sans se

tromper beaucoup qu'un candidat se

détache nettement des autres : M. Collin, qui a été investi le 2 juil-let par le MRG et qui a battu la

campagne avec soin en visitant tous

les cantons du département pour rencontrer les élus locaux qu'il

connaît, d'autant plus que c'est lui qui instruit les dossiers au conseil

li y a peu, un maire qui avait besoin

de ses services lui envoya même un

dossier en s'adressant sur l'enve-

loppe à . M. le sénateur Collin. - le

lapsus était révélateur, peut-être prémonitoire. A tel point que

d'aucuns prédisent déjà que, en cas de succès, M. Collin serait bien

placé pour briguer la présidence du MRG avec l'appui, bien entendu de

M. Jean Dromer par M. Jean Peyrelevade à la présidence de l'UAP : « On oublie trop facilement que personne

n'est propriétaire de son amploi et que les compétences de chacun doi-

vent s'exercer à tous les niveaux. Tous les citoyens doivent être res

pectés et non chassés. Le RPR était une secte qui voulait étendre son empire sur l'administration et l'éco-

Recomposition politique

M. Georges Sarre, dans la lettre

de son club « Maintenant et demain »

datée du 27 juillet, estime que la

seule recomposition politique

actuelle est « celle qui voit se resser-

rer, s'approfondir et se généralisa

l'alliance entre la droite et l'extrême

transports, il y a lieu de s'inquiéter

pour les élections municipales et can-

tonales qui verront cette alliance « s'étendre à la totalité du territoire ».

Il faudra alors, dit-il, que *€ les Fran*-

çais disent s'ils adhèrent ou non aux

ambitions d'une droite extrémisée ».

Selon le secrétaire d'Etat aux

nomie françaises. >

M. Sarre

droite ».

énéral, depuis trois ans, en qualité e directeur de cabinet du président

Une élection sénatoriale partielle

en Tarn-et-Garonne

Le MRG dans un fauteuil?

**PROPOS ET DÉBATS** 

# **POINT DE VUE**

# Vers une majorité authentique

par Pierre Uri

DEUT-ON hasarder un pari ? Demain ou après-de François Mitterrand rassembiera la majonté qu'il souhaitait.

N'en déplaise aux commentsteurs, l'ouverture n'est pas bloquée. Le président dit seulement : qui refuse la main tendue risque de glisser en chute libre.

Déià, au soir du deuxième tour. alors que paraissait le sondage appelant aux plus larges alliances, la langue de bois reprenait le dessus : faute de pouvoir crier victoire, chacun clamait la défaite de l'autre. Aujourd'hui. la perspective des municipales semble souder ceux que tout sépare. La machine électorale des partis tiendra-t-elle longtemps contre les aspirations du pays, les hommes d'appareil contre es hommes de pensée i

Pouvait-on gouverner sans dissoudre ? Une ancienne majorité. s'attendant à perdre les législatives, offrait de ne pas censurer le futur gouvernement, et même de voter certaines mesures qui lui paraïtraient acceptables. Entendez : c'est le président qui est réélu, c'est l'ancien président qui décide.

Faire travailler ensemble les deux mortiés du pays, la belle formule l Mais un demi-gouvernement à la coalition qu'il avait suscitée, l'autre aux socialistes, était-ce autre chose. que le moyen d'une mainmise personnelle sur le jeu politique ? Déjà les contradictions s'accumulent. Renouveler à la tête du groupe pa lementaire l'homme qui a fait l'accord de Marseille avec le Front national, qualle provocation envers ceux qui abhorent cette extrême droite de l'exclusion et du racisme ! Ce geste n'a d'égal que le choix à la tête du groupe RPR de l'homme qui a rétabli le style colonial en

Il n'y a de centre que chez ceux qui reconnaissent qu'on ne peut indéfiniment mêler ceux qui sont prēts à quérir les voix de la xénophobie et ceux qui sont attachés aux valeurs de la République.

C'est à la formation la plus mportante qu'incombe la tâche de ssembler. Le Parti socialiste aurait pu sans doute obtenir une majorité plus large s'il avait tenu le langage neuf qu'annonçait l'introduction à ses propositions: « Un discours clair sur les objectifs et les méthodes interdira aux uns de dire qu'on ne change rien, aux autres qu'on bouleverse tout. » Alors le mouvement d'auverture qui semblait aller vers le centre ne serait pas apparu contradictoire avec un certain accord à gauche au nom de la discipline républicaine, et l'électo-rat n'aurait pas été dérouté.

Qu'on rappelle d'abord qu'il y a d'autres moyens de lutter contre l'inflation que de lui opposer la déflation : des succès dans le passé en France, et aujourd'hui dans d'autres pays, montrent que, en mettant tous les éléments de la situation sur la table, on peut rétalis ou maintenir l'équilibre sans noyer la hausse des prix dans la montée du chômage. Et les expériences les plus opposées, celles qui se disent fibérales comme celles de gouvernements socialistes, ont en commun que la croissance ne redémarre que si les salaires montent en même temps que les profits, c'est-à-dire offrent les débouchés sans lesquels les profits ne sont pas investis. Et la compétitivité n'est pas la pression sur les salaires mais l'organisation, l'effort commercial, l'adaptation des produits. Voilà un discours dont les communistes ne peuvent pas dire que ca soit bonnet blancbianc bonnet avec ce que le gou-vernement de la droite a fait, mais qui pourrait aussi convaincre tout ce qui n'est pas réactionnaire.

il n'est pas jusqu'à l'idée d'une mposition du capital qui ne puisse être présentée comme souhaitable pour le bon fonctionnement de l'économie. Au sens propre, elle ne devrait être considérée comme telle que si elle ne peut être payée qu'en amputant la fortune : c'est seulement le cas des droits de succession. Autrement, ce n'est qu'un mode de calcul pour différencier les salaires et les autres revenus. Celui qui se pratique en France, un abattement pour les salariés, n'est qu'un trompe-l'œil : ils sont les cinq sixiemes des contribuables, leur barême est la vraie référence. l'avantage apparent qui leur est danné se tourne en une surtaxe progressive sur les revenus de 'investissement productif. Unifier l'impôt sur le revenu, introduire comme la Suisse, l'Allemagne de l'Ouest, l'Amérique même au niveau des Etats, et pas seulement les Pays-Bas ou les pays scandinaves, une taxe complémentaire sur le capital, c'est du sur-mesure en fonction de sa contribution au revenu, c'est la possibilité de donner des encouragements à l'épargne nette en place des faveurs contradictoires à tous les types de placements, même s'ils sont payés par la vente d'un autre actif, c'est le moyen de recoupement pour éviter

De bonnes techniques pour de bonnes politiques, le rasse prend tout son sens. Mais il à aussi ses limites. D'où l'exigence de dissiper le mythe du libéralisme. Où le voit-on, dans les expulsions sous centés ensuite dans leur pays, dans les matraquages de manifestations pacifiques, dans les interventions dans le déroulement de la justice : Ou le voit-on dans le choix arbitraire par un ministre des partenaires admis dans les privatisées, dans le blocage des prix des ser-vices publics ou, ce que l'Amérique elle-mêma na tolérerait pas, dans la concentration de la presse et des soutenait le pouvoir en place ?

### Un choix clair

Il faut donc dire que le beau nom du libéralisme couvre tout autre chose : une politique délibéré-ment attachés à privilégier les privi-légiés. Déjà, de 1958 à 1977, il y avait les mots et les choses : les faveurs fiscales aux héritiers, aux nantis, aux clientèles électorales créateurs, des travailleurs et même de l'industrie. Ce centre-là était clairement la droite. De 1986 à 1988, baisse massive des impôts des riches, retour à des déductions sur le revenu et des prélèvements libératoires dans l'épargne-retraite, aboutissant à des cadeaux d'impôt d'autant plus larges que le contribuable se situe dans une tranche plus élevée; mythe de l'actionnariet populaire, c'est-à-dire la dispersion du capital qui permet aux puissants d'acquérir le contrôle des entreprises à moindre coût ; et en Calédonie tout pour les caldoches, tout à l'encontre des Canaques. Alors, le choix offert est clair.

L'injustice, qui est aussi la stagnation. Ou l'effort pour répondre aux besoins, ceux de la recherche, qui commande l'avenir, de la culture, qui donne leur sens aux loisirs, de l'aide qui atténue la souffrance et qui est d'autant plus favorable à la reprise que la consommation qu'elle permet est celle qui fait le moins appel à l'importation. Produire plus pour répartir mieux et, à force de repartir mieux, ouvrir la voie de la croissance et de l'emploi.

C'est aussi le sens de l'Europe, qui est le défi et la chance de l'avenir. La encore, le clivage ne basse pas même-entre les partis. il n'y a pas de reclassement sans scissions. C'est de la sorte que la majorité présidentielle a des chances de s'étendre aux dimensions de l'immense majorité européenne qui se dégage dans ce pays. Encore faut-il écarter le dis-cours naîf, ou de flatterie envers-une clientèle, où il suffirait de supprimer toute règle et les moyens de la puissance publique pour que tous les chefs d'entreprise fassent merde Rome, dont l'acte unique, massivement ratifié, reprend l'aspiration, ne se ramène pas à l'élimina tion de barrières, encore moins à l'alignement sur les impôts les plus bas ou les plus traudés. L'harmonisation, c'est aussi la concertation. La capacité d'accompagner le chanriger la politique agricole en soutien des revenus et en sauvegarde de l'environnement, de mener ensemble les technologies modernes, de faire communiquer les diverses cultures, telle est la synthèse neuve entre le jeu du marché dans un espace élargi et les politiques appli-quées à assurer la stabilité dans la

La France unie sera l'artisan de l'Europe unie.

• Les pieds-noirs satisfaits. - Le mouvement du RECOURS (Rassemblement et coordination unitain des rapratriés et spoliés d'outre-mer s est déclaré satisfait, jeudi 28 juill par la nomination de M. Maurice Benassavag aux fonctions de déléque Benassayag aux fonctions de délégué aux rapatriés. « Notre conseil natio-nal a décidé de renouer les fils du dialogue avec le gouvernement après ces nouvelles dispositions », a indi-qué le porte-parole de cette organisation, M. Jacques Roseau, qui avait soutenu M. Chirac au cours de la campagne présidentielle.

Quant au comité de soutien des side M. Gilbert Roseau, cousin du précédent et adjoint au maire socialiste de Montpellier (Hérault), il a affirmé : « M. Benassayag peut être à même de régler les problèmes en

● Les comptes de campagne de M. Nailet. — M. Henn Nailet ministre de l'agriculture, qui était le trésorier de la campagne électorale de M. François Mitterrand, s'est déclaré, jeudi 28 juillet, en accord avec le Conseil constitutionnel pour juger «insuffisante» la loi sur la transparence financière de la vie poli tique. • J'ai lu avec beaucoup d'attention les remarques du Conse constitutionnel, a-t-il souligne. Und seule pourrait concerner les dépenses de François Mitterrand : il s'agit de l'inscription des dépenses des agios bancaires occasionnes pa le prêt demandé avant la versement du forfait public.

JUSTICE

Revendiquant le bloblion de la

\louloud Aïsson, membre m observe une grève de la falsa depu

The real of the second

ig er gein Errnipe? and Annual treate of all A CONTRACT OFFICE was in how place it was not make also before mit an ent. Mit Therry Anticates and presiden it geregetiebt & freide.

property from tension of a medical ara a a sa Bagana beneral 🐌 THE PERSONAL PROPERTY. tert to an groupe betien a most 1985 a applicament. 🖟 i on relativa una 🛲 ver rendant & ettraen . - ... - azmenti de l'Atial. 🖥 

decemben 1947 et ale sort traits with stim - Conques a main grown car-port of the services has been

the decisionness has

· · · 小亚 : 28 #1数 確 施

3. . . sat set ide la 16-mi

in ERF) de Lyme Avant tion, M. Altion, qui an

n de Pire Christina I Mgr. Jacques Cailles d'Evreus, de Pére Jose de Tahar Ben Jesses

# JOURNAL D'UN AN

D and the sections we are sected many dail out todestate this are de parte sur un coie de têts, c'est in resit in histen company desert has ideaned Man aumme en Bue moure thus horstens, & plus forte rate

🕒 affant se seter aus place de Uni-THE THURSDAY AND WE THINK 200 coment invitore to perdon d'évoir 200 to les superflui alco sun départes telle-200 et des cus mailleurs candidate à la demanacton présidentelle. Selán la forbula (Amateur » (« Peux »). 3,3 milliards de france mais 300 millions. Exputes do prin-

Cest François (un autre...) qui a téléphon affreige neuvelle. Not sens empayes.

2 salant que, prétentant le prochèse enviée de sa falla Capucine, per encore nde mais citià de tidene qui l'inbligacet à vader la mère tioni lista : la groune, el « séchait » le destificie Bismicartona de la mauon de la mare.

Parelle nouvelle tombert d'extent plus me 44 il no simodrait à aucun être civilles fidica Studier de troubler le dérout mivi-cartons.

EST un usage de grande portée soci Que colueils at que con n'avoir pas à subir les tarifs, les taprices et les maladratoss des démène Stury is remouter to plus grand nombre posabin d'amis costauda et futée effe de feur faire transporter, were un granter sural usquialors plutôt spacieur, les bires, dos-Serie Souvenirs of correspond ticuttent un appartement pantien. Déficets Jesowne.

Le sallyo-cartons tue son nom de de qu'é recession la collecte présietée auprès des Pagurans du voisinage de tous les cartons sides dont de disposent efin de les remplis des obints mentionnée plus heut. Man ettenion I La concurrence est vive D'authit du la le doivent pas être de n'argorte quelle taille. Trop potits, ils ratentissent is sraved an multipliant les opérations de manei op grands, ils font in fortune des sindantid bagos et de vertébres térmes. C'est fou ce Tun la promoe se feit dense lorsqu'elle stit

L'appellation de « railye » en guetifie sur hallainte dont il faut fare prouve. d'une pers. Son to that being no consumine cope of place claring in advances whiteher that pour in cheunstance (en fait, une carriole à la bolte de Artosona coministiculari neglinima ineria 1 pl 300 age goust | Surabbies SA bytos seen is Sine de l'Horizon 921 : d'autre part, pete grant le transferdement des colors des uns Carton n embatta.

Car to not to rune . On terretagie some trop qu burnen jes filos parat sen per chistoni ut bu Die Antige au A willen Dustel, designing suchaing bicen a tien is postpit terpetatist freis & auchtige. over the particular of the control o ueitu s' Fun Aittitten im strut beit milles in FIGURES (19 19 WESTORING WHITE COURSE) filed Court cless, Contraint find handed, on parties, Oublimest do so toreulter

Au promier rallys, is a filence fictor is front gorto do ffeigeallimille dout to appre-

Majgré 4 ge 5'y met dje podret sabouk ni ( bêta anik depine of School de

> STATE OF COLUMN Re

1.10 m d

Dow tait a cradina cier de ses mjoter. Der

iorge et 20 manet, cali commo kilos TABLE Late street gours n'étre comés (à l'e ce due fair a trainer p MOON IN THE avocat de ja

H v sveit to de clas fui secosts Pourtent, Ani, à Jan Yves iqui phiete nifer de devair sta fut partiques have dest le 280 hites a cont dest le

Own feet igit district M. M NW pouler un

Car i u about 16 mg/s # Printin in.

Market in ginze in-

e established examined the entire of the

total different was their fines and the when the contract of the

क्षित्रकार की द्वाराक्षण कर केंद्र दे

named and the second of the second

and the second of the second o

particulared special states of the control of the c

ere vigandus massirique en exthe the player to furth the con-

and all the second seco

Same and it study, business that

de nightigen of room majors when a

parties and the fundamental con-

and the state of t

orening if the tiple in the same is a

ge glenegel en a attende

personal market and the second and t

an A. Britischen Hill im feit eine

BOUNDAMENT OF THE OWNER.

A specific of some over the is re-

and the same of the same and a same a same

and a market a family

are made of their trib. Acco

or was up a gain or in the

والمنتقل فتق عهم خوبهم

de applicable of places of

MAN SEVE OF THE ENGLISH STATE

海門 秦東 (東) 静野 (サイター・デー)

Marie Barres - Link of the Company

graphic and the first

ுர். இத் புத்த உண்டும் அணிவர் இந்த நடித்த நடித்த நடித்த நடித்த நடித்த Anna del mario

MANAGEMENT OF STREET

The second second second

THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS.

The transfer that make the

Next witness the control of the second

Called Street Called Street Called Ca

AND ADDRESS OF SHEET SHEET SHEET SHEET

the spine of the state of the state of

Appeller (May 186 181 181 181 181 181 181 181

Market & Market Towns on the Con-

WAY STAN STAND OF THE PARTY

comes de deservir de

place the same of

gand in the second of the second

garages deep through the first Ban are

graduate to the second of the second

Adaptive 1 and 1 and 1 and 1 and 1

The second secon

المتعلق والمجا

الما تعداد توجيع بي

AND THE RESERVE

The state of the second

Se and the second of the second

The second secon

المعادية المسائلين المسائلين and the state of t

SHEET STREET OF STREET

W44 44 24 2

A STATE OF THE STA

Maria and server the con-

機能では 2世代 他がも リーバ

interpretation of the second second

granting the migricians of

The state of the state o

· St. Eng. F.

Supplante interinter de sa Ville Tr

in more and the second

with the fitting is not all an

met dem sem sem gen mesme de 🗥

este Palmina itali kalibra ili ilizi AND THE PROPERTY OF A STATE OF THE PROPERTY OF

# Société

# Vers une majorité authentique **JUSTICE**

ido chois dair

Revendiquant le bénéfice de la loi d'amnistie de 1981

# Mouloud Aïssou, membre présumé d'Action directe, observe une grève de la faim depuis le 21 juin à la prison de Lyon

de notre bureau régional

Depuis le 21 juin dernier. M. Mouloud Alsson, trente et un ans, membre présumé de la branche ans, memore presume de la oranche lyonnaise d'Action directe, observe une grève de la faim dans sa cellule de la prison Saint-Joseph à Lyon, où il est incarcéré sous l'inculpation de vois avec port d'arme, notifiée en juillet 1987. La demande de liberté déposée par son avocat, Mª Thierry déposée par son avocat, Mª Thierry Lévy, ayant été rejetée une première fois par M. Marcel Lemonde, premier juge d'instruction à Lyon, chargé du dossier Action directe puis, en appel, par un arrêt de la chambre d'accusation de la cour d'appel de Lyon rendu le 5 juillet, ane nouvelle demande devrait être examinée, mardi 2 soût, par cette même juridiction.

Tout en niant farouchement les laits qui hui sont reprochés, comme son appartenance au groupe Action directe, M. Alssou demande néanmoins à bénéficier de la loi d'amnistie du 4 août 1981 s'appliquant, dans son article 2 alinéa 5, aux infractions (commises avant le 22 mai 1981) en relation avec des entreprises tendant à entraver l'exercice de l'autorité de l'Etat, à condition que ces infractions n'aient pas entraîné la mort ou des bles-

Les deux mémoires adressés en ce sens les 21 décembre 1987 et 17 mars 1988 par Me Lévy à M. Lemonde, sont restés sans effet, le magistrat instructeur considérant que les attaques à main armée, com-mises les 24 mars 1980 et 30 mars 1981 contre des agences bancaires

soupçonné d'avoir participé, relèvent du droit commun et non pas d'une action d'inspiration politique.

En égard à leur connexité, ces deux délits ont été joints à la procé-dure d'association de malfaiteurs qui sera vraisemblablement exami-née par une cour d'assises spéciale exclusivement composée de magis-trats, selou les dispositions de la loi antiterroriste du 9 septembre 1986.

M. Mouloud Aissou admet avoir connu le chef du groupe lyonnais, André Olivier, dont il fut l'élève au lycée lyonnais des Tchécoslovaques, mais affirme avoir rompu depuis des années toutes relations avec les membres du groupe terroriste. Placé en garde à vue puis relâché faute de preuves durant l'été 1986, M. Aissou, mis en cause par les « carnets-confessions » de Max Frérot, puis par les dépositions d'un prévenu, avait été arrêté le 22 juillet 1987 par le SRPJ de Lyon. Avant son arrestation, M. Alssou, qui est de nationa-lité algérienne, militait activement mais pacifiquement dans des mouve-ments d'aide à la population immi-

### Un appel de personnalités

A l'initiative des proches de Mouloud Alsson, une cinquantaine de personnalités ont signé un appel demandant la libération du prévenu. Parmi les signataires, on relève les noms du Père Christian Delorme, de Mgr Jacques Caillot, évêque d'Évreux, du Père Jean Cardonnel, de Tahar Ben Jelloun, écrivain, Claude Bourdet, journaliste, Francis

Teitgen, avocat, Bruno Boëglin, met-teur en scène, Michel Bernard, auteur-compositeur, Azouz Begag, écrivain, Smain, comédien, Leila Sebbar, écrivain, Michel Bataillon, dramaturge, du groupe Carte de séjour et du pasteur Jean Costal.

Voici l'essentiel de cet appei : \*En détention préventive et à l'isolement (régime DPS) depuis bientôt un an, Mouloud Aïssou poursuit la grève de la faim, commencée le 21 juin, pour obtenir sa remise en liberté.

- Inculpé en 1987 dans le cadre de l'enquête sur la branche lyon-naise d'Action directe pour une parnuise à Action airecte pour une pur-licipation, il y a huit ans, à des faits attribués au groupe, Mouloud a toujours nié ces accusations en affirmant en même temps sa nonappartenance à Action directe.

» D'autre part, il est apparu à Me Thierry Levy, son défenseur, que les faits reprochés, datant respectivement du 24 mars 1980 et du 30 mars 1981, en plus de l'innocence de son client, sont, en raison de leur nature et conformément à la en 1981 de 1981 loi nº 81-736 du 4 aout 1981, auiourd'hui couverte par l'amnistie

- Très affaibli depuis qu'il a cesse de s'alimenter, Mouloud Aïs-sou, père d'une enfant de trois ans, est néanmoins décidé à aller jusqu'au bout de son choix pour obtenir sa libération. Mouloud est atteint d'une malformation rénale. ce qui aggrave les risques qu'il

Nous demandons donc l'appli-cation de la loi d'amnistie de 1981, et la remise en liberté de Mouloud

### Au tribunal de Lyon

# Trois à cinq ans de prison pour les auteurs principaux de détournements au préjudice de l'ASSEDIC

tionnel de Lyon, présidée par M. Grégoire Fini-dori, a rendu, le jeudi 28 juillet, son jugement dans l'affaire de l'ASSEDIC de Lyon, dont le procès s'était déroulé du 21 au 24 juin (le Monde du 23 aux 26-27 juin). Pour les dix-sept per-sonnes accusées d'avoir participé à des détournements de fonds dans les caisses de l'ASSEDIC

(Association pour l'emploi dans l'industrie et le commerce) de Lyou etcelles du Groupement inter-ASSEDIC (GIA), pour un montant global évalué à 15 millions de francs, le tribunal a très largement suivi les réquisitions de M. Bernard Rabatel. premier substitu, en condamnant notamment les quatre principaux auteurs des malversations à des peines échelonnées de trois à cinq ans de prison.

Malgré sa complexité, le dossier judiciaire ouvert en novembre 1987 par M. Philippe Courroye, juge d'instruction à Lyon, a été bouclé dans un délai record. C'est par le biais de contrats de formation fantaisistes destinés aux chômeurs et de taissies destines aux chômeurs et de contrats de location-vente d'ordina-teurs surévalués ou de logiciels fan-tômes que MM. Daniel Dumontier, quarante-cinq ans, directeur de l'ASSEDIC, en poste à Lyon depuis 1975, Vincent Acedi, cinquante-trois ans, directeur du GIA, plu-sieurs de leurs proches collabora-teurs et des responsables d'organismes de formation, de sociétés informatiques ou de sociétés financières-écran, avaient pu détour-

ner des sommes importantes au pré-judice d'organismes sociaux dont le rôle essentiel est l'indemnisation des Cette circonstance aggravante a surement pesé dans les décisions répressives du tribunal, qui a condamné MM. Dumontier et Acedi à quatre amées de détention comme l'avait réclamé le ministère public. Le plus lourdement sanctionné est toutesois M. Hervé Gallion, quarante-quatre ans, directeur de la Société interrégionale de formation (SIF) qui se voit infliger la peine maximale de cinq années de prison.

M. Thierry Pinasa, gérant de lait de la société financière SOCOFI, devra, quant à lui, purger trois années de détention.

Le tribunal a en outre relaxé cinq prévenus parmi lesquels les épouses de quatre condamnés. Les parties civiles constituées par les syndicats

Les peines prononcées à l'encon-tre des autres accusés s'établissent ainsi, dans l'ordre décroissant de gravité : deux ans de prison, dont six mois avec sursis pour M. Kim Hadang, PDG de la SOFIPAR; dix-huit mois, dont douze avec sursis pour M. Nathaniel Tedguy, PDG d'International Rent Computer; seize mois, dont quinze avec sursis, pour M= Juliette Gallion et pour sa fille Sandrine; deux ans avec sursis pour M. Juliette Callion et pout sa fille Sandrine; deux aus avec sursis et 20 000 F d'amende pour M. André Pascal, responsable de l'ORRFAC (absent du prétoire lors de l'audience) ; six mois avec sursis

civiles constituées par les syndicats CFDT, CGT et Force ouvrière ayant été déclarées recevables, chacun d'oux recevra un franc symbolique de dommages et intérêts et une indemnisation pour les frais de jus-tice. Enfin, au titre de l'action civile, et ribunal a accordé à l'ASSEDIC, et au GIA des dommages et intérêts approchant 10 millions de francs (6 165 000 francs correspondant aux opérations frauduleuses réalisées en matière d'informatique et 3,5 millions de francs correspor pseudo-prestations de formation).

ROBERT BELLERET.

### Révoqués par M. Albin Chalandon

# Ouatre surveillants de la maison d'arrêt de Metz réintégrés dans leurs fonctions par M. Pierre Arpaillange

M. Pierre Arpaillange, ministre de la justice, vient d'ordonner la réintégration de quatre surveillants de la maison d'arrêt de Metz qui avaient été, après décision unanime du consell de discipline, révoqués par M. Albin Chalandon au mois de février 1987. Les quatre gardiens, Jacques Carramusa, Chrétien Junker, Jean-Pierre Moreau et Janvier Moreno furent accusés par un surveillant-chef de la maison d'arrêt de Metz-Barrès d'avoir quitté leur poste au cours de la muit du 6 janvier et d'avoir, en particulier, déserté un mirador. Ils avaient été suspendus ~ alors qu'ils observaient une grève de la faim pour protester de leur innocence - par l'administration péni-tentiaire, le 9 janvier.

Les quatre gardiens, qui apparteaient à la CFDT, syndicat minoritaire, avaient ensuite été traduits devant le conseil de discipline et ce conseil, où la CFDT n'était pas représentée, avait décidé à l'unanimité la révocation des quatre sur-veillants. M. Chalandon avait entériné la décision du conseil de discipline (le Monde du 28 février

C'est sur cette décision que le nouveau ministre de la justice, M. Pierre Arpaillange, est revenu. La CFDT pénitentiaire, dans un communiqué, remercie le ministre equi (...) a su mettre fin au scandale que représentaient pour nous ces révocations » et espère « que cette décision fera dorénavant obstacle à l'arbitraire en matière disciplinaire dans l'administration pénitentiaire »,

• Trois militants présumés de 'ex-FLNC remis en liberté. — Trois militants nationalistes corses présumés, Bernard et Christian Magdeleine et Roch Rogliano, ont été remis en liberté, sous contrôle judi-ciaire, jeudi 28 juillet par M. Gilles Rivière, juge d'instruction à Paris. Ces trois personnes avaient été interpellées le 12 avril dernier et placées sous mandat de dépôt quatre jours plus tard sous les inculpations d'association de malfaiteurs, reconstitution de ligue dissoute, infraction à la législation sur les armes et les explosifs, recel d'objets votés (le Monde daté 17-18 avril).

# JOURNAL D'UN AMATEUR, par Philippe Boucher

ARTIR en vacances sur un rectificatif aiors qu'il est tellement plus agréable de partir sur un coup de tête, c'est vraiment la honte, comme diraient les jeunes gens. Mais comme ne pas rectifier serait encore plus honteux, à plus forte raison si l'erreur a échappé à la plupart, il faut, tel Henri IV allant se jeter aux pieds de Grégoire VII, mais heureusement par un temps plus clément, implorer le pardon d'avoir ajouté un superflu zéro aux dépenses (officielles) des cinq meilleurs candidats à la dernière élection présidentielle. Selon la formule « Amateur » (« Prix »), 3,3 milliards de francs, mais 330 millions. Excusez du peu.

C'est François (un autre...) qui a téléphoné l'affreuse nouvelle. Non sans embarras. D'autant que, prétextant la prochaine arrivée de sa fille Capucine, pas encore née mais délà identifiée, qui l'obligeait à veiller la mère dont tardait la gésine, il « séchalt » le deuxième rellye-certons de la maison de la mare.

Pareille nouvelle tombait d'autant plus mai qu'il ne viendrait à aucun être civilisé l'idée sauvage de troubler le déroulement d'un rallye-cartons.

'EST un usage de grande portée sociale que celui-là et qui consiste, pour n'avoir pas à subir les tarifs, les caprices et les maladresses des déménageurs, à remeuter le plus grand nombre possible d'amis costauds et futés afin de leur faire transporter, vers un grenier rural jusqu'alors plutôt spacieux, les livres, dossiers, souvenirs et correspondances qui étouffent un appartement parisien. Délicate

Le rallye-cartons tire son nom de ce qu'il nécessite la collecte préalable auprès des magasins du voisinage de tous les cartons vides dont ils disposent afin de les remplir des objets mentionnés plus haut. Mais attention ! La concurrence est vive. D'autant qu'ils ne doivent pas être de n'importe quelle taille.

Trop petits, ils ralemissent le travail en multipliant les opérations de manutention. Trop grands, ils font la fortune des kinésithérapeutes tant leur poids engendre de lumbegos et de vertèbres démises. C'est fou ce que la pensée se fait dense lorsqu'elle est morimée. L'appellation de « rallye » se justifie par

l'habileté dont il faut faire preuve, d'une part, pour na pas perdre un certimètres cube de place dans le véhicule utilitaire loué pour la circonstance (en fait, une carriole à la boîte de vitesses complètement déglinguée : merci à la société dont l'enseigne se place sous le aigne de l'Horizon 92) ; d'autre part, pour surer le transbordement des objets que nui certon n'embaile.

Car là est la ruse : on rassemble sans trop de peine les gros bras sur les cartons et on ferme le piège en y adjoignant quelque menue pièce « qu'il serait tellement bien d'emporter au village en profitant de cette camionnette ». Les victimes ne sont pas dupes du soumois de la manœuvre mais consentent, sauf ceux qui, comme par hasard, ce jour-là, oublient de se réveiller.

Au premier raliye, la « menue pièce » était une sorte de garde-manger dont se défai-

saient des religieuses qui faisaient du nettoyage par le vide. Dûment décapé et réaménagé, il devrait être une assez belle

hêtra massif, mesurait trois mètres dix de long, un mètre soixante dix de haut, d'un seul tenant et, de ce fait, était to-ta-le-ment

Malgré cela, en deux heures de temps et en s'y mettant à sept, y compris le cuisinier des bonnes sœurs et sans oublier la sœur Elibête avait quitté la cuisine qu'elle habitait depuis un bon siècle, battu le record du monde de saut en hauteur sans élan des garde-mangers en franchissant une rambarde à 1,50 m du soi, gravi deux petites volées de marches (facile...) et laissé sans regret Paris pour la campagne.

# Rectificatif

OUR le deuxième railye, la « menue pièce » était un billot de cuisine de même provenance cléricale qui aurait fait « craquer » n'importe qui passant le plus clair de ses loisirs à éplucher, parer, cuire et mijoter. Dans les 2,20 m de long ; 90 cm de large et 20 cm d'épaisseur ; le tout en chêne massif, cela va sans dire. Trois cent cinquante kilos ou à peine plus. INTRANSPOR-

Les cinq intellectuels baptisés déménageurs n'étaient tout de même pas des bras cassés là l'exception de l'organisateur de ces réjouissances qui, à sa bonne habitude, dépensait besucoup d'énergie à commente ce que faisaient les autres). Ils avaient réussi à traîner-pousser l'indispensable billot jusqu'au pied de l'esceller qui les séparait encore de la camionnette. Mais là, bernique. Il y avait vingt-cinq marches à avaier et qu'elles fussent droites n'était d'aucun

Pourtant, grâce à Jean (qui est géographe), à Jean-François (qui est voyageur), à Yves (qui cherchait un texte propre à convaincre le rebelle), à un autre (qui se proposa courageusement pour aller acquérir les objets nécessaires), à Agnès (qui s'inquiétait de devoir soigner les doc malmanés), le billot fut partiellement démonté, réduit à un plateau dont le poids ne devait pas excéder les 250 kilos et (prestement serait trop dire) casé dans la camionnette.

Deux heures plus tard, au village, le billot était déchargé grâce à l'aide décisive de Joël, courtoisement convié à donner un coup de main, et enfin remonté sous le présu sfin d'y conneître un nettoyage à fond qui ne serait

C'est à cet instant, alors que le rez-dechaussée disparaissait sous les mètres cubes extirpés du camion, que François avait téléphoné la nouvelle du zéro en trop.

ROFITANT du désarroi ainsi créé. quelqu'un suggérs que le dîner serait une circonstance parfaite pour causer de la conduite à tenir face à l'événement. La proposition n'evait même pas été débattue que l'un était déjà parti cueillir des haricots verts, un autre des fraises, un troisième radis et carottes et que le quatrième s'occupait de mettre la table.

Passé les hors-d'œuvre, c'est l'auteur du désastre qui posa la question : « Que faire ? » Agnès suggéra que !'erreur était certainement passés inaperçue et que, de toute manière, les Français s'emmêlaient les pieds entre les anciens et les nouveaux francs dès qu'on dépassait dix mille.

Elle ajouta : « Cela reste ruineux, on ne va pas en faire un plat pour un zéro.

- Tu dérailles. Avec un tel principe, pourquoi ne pas écrire que Mitterrand a été rédu avec 540 % des voix alors qu'il se présentait à 720 ans pour la quarantième fois ? Trois cent trente millions, cela n'a rien à voir avec 3.3 milliards. »

Jean ne disait mot, pour la bonne raison ou'il était resté à Paris où le retenait son propre railve-cartons.

& Somme toute, murmura Jean-François en découpant son entrecôte qui était un brin trop cuite, un président, c'était hors de prix la

Devant le regard de son vie-à-vis cour-roucé que l'on put plaisanter avec la Républi-que, il se versa un troisième verre de volnaysantenots. « Il est vraiment parfait », dit-il comme pour détoumer l'orage. Voyant que cet orage n'éclatait pas, Jean-

François voulut reprendre l'avantage par une question odieuse : « Mais alors, le chiffre cité pour Chirac, lui

aussi il est faux ? - Non, les chiffres particuliers étaient justes. C'est dans l'addition qu'a été com-mise cette emaur indigne d'un élève de neu-

- Alors c'est que vous êtes fatigué et que vous devriez prendre des vacances. - C'est bien mon intention si je n'avale pas un bol de cigué avant, à moins que je ne dissimule un aspic dans le plateau de fruits

ou que je ne me jette sur mon épée. - Il y a des solutions moins radicales », remarqua Yves après qu'on eut chante Happy birthday to you pour les quarante ans d'Agnès et alors que la table, histoire de se remettre, hésitait entre una poire 1976 et

une prune 1972. « La solution, ce serait de faire, de ce rectificatif, le sujet de votre prochain « ven-dredi ». Vous éviteriez ainsi les accusations de repentir en catimini. Vous pourriez même en profiter pour raconter comment vous transformez régulièrement en portefeix des emis chers qui ne vous ont jamais causé de tort. Ce serait une juste réparation... - C'est bien vrai, glissa hypocritement Agnès. — Oui, reprit Yves, qui avait eu à cette interruption un prémonitoire frisson d'effroi, si vous savez vous y prendre (ultime perfidie) cela pourrait

donner un acceptable papier pour période creuse avent de partir l'âme en paix. » Le murmure des autres signifia qu'il fallait déférer à l'invite.

PS. - Horrible soupcon : le Conseil constitutionnel, per ses critiques sur la sincérité des dépenses électorales, ne vient-il pas de rectifier ca rectificatif ?

# **FAITS DIVERS**

# Le hold-up à l'arbalète

Un hold-up à l'arbalète a échoué mercradi 27 iuillet dans une agence bancaire de Meaux (Seine et-Marne). L'assaillant, passablement emêché, a en effet tiré une fièche dans le piafond avant de se laisser interpeller

Une fois la flèche plantée. l'homme, dépourvu de muni-tions, a réclamé la caisse, Mais le personnel de l'agence s'est vite aperçu de son état d'ébriété. La police a été discrètement aiertée

laissé interpeller sans résistance

Trafic international de stupé-

fiants : les démentis de « Marco

et sans avoir volé la moindre L'identité du tireur n'a pas été

révélée. On sait toutefois qu'il venait d'être licencié d'une entreprise de la zone industrielle at avait tenté de noyer son désespoir en passant de longues heures devant un comptoir, puis devant un jeu de fléchettes. Se souvenant alors d'une arbaiète offerte par son frère quelques années plus tôt, l'idée lui était venue de s'en servir à des fins plus protestataires que véritablement criminelles.

Polo ». - Un notaire britannique, M. James Maurice Newton, soup conné d'être impliqué dans le plus grand réseau de trafic de haschisch et de manijuana découvert en Espagne le kındî 25 juillet (Je Monde du 28 juillet), a été arrêtê le jeudi 28 juillet à Londres. Les autorités améri-caines, qui ont demandé son extracition, l'accusent d'avoir participé à l'entrée de grandes quantités de drodes faux passeports à lord Anthony Moynihan, informateur de la police qui a permis la découverte de ce réseau. Le Britannique Dennis Howard Marks, appelé « le Marco Polo de la drogue », a démenti, le mercredi 27 juillet lors d'une conférence de presse donnée de sa cellule de Palma de Majorque, être le cerveau de ce réseau. Son arrestation lui semble « une folie, une comédie d'Hollywood absurde ». « J'ai abandonné le trafic de drogue depuis 1973 », a-t-il précisé. Selon lui, lord Moynihan l'a dénoncé uniquement Pour « sauver sa peau, de nombreux chefs d'accusation pesant sur lui deouis vinat ans >.

 Un enfant ébouillanté par sa gardienne. - Une jeune femme de vingt-trois ans, Patricia Lurette, a avoué le mercredi 27 juillet, à Péri-gueux, avoir ébouillante un petit gar-çon de deux ans, Johnny, pour « faire de la peine » à la mère de l'entant. Mª Gisèle Vignolles, qui lui avait confié son fils, lui avait fait des repro-ches car elle avait pirilier de absence ches car elle avait negligé de changer l'enfant après sa sieste.

Patricia Lurette, qui va subir une expertise mentale, a été inculpée de meurtre et écrouée. Une dizaine d'habitants de cette cité HLM située à Boulazze (Dordogne) ont entamé, le jeudi 28 juillet, une grève de la faim devant le palais de justice de Périgueux pour demander la libération de la jeune famme, qu'ils affirment innocesses.

• PRÉCISION. - A la suite des articles intitulés « Hyères, ses cameras et ses fichiers » et « Comme si la ville était amputée... » parus dans nos numéros des 16 et 20 juitlet 1988, nous précisons que « Mobylette » est une marque dépo-. sée, appartenant à MBK Industrie. Société Nouvelle Motobécane. Cette société produit ces seuls cyclomoteurs, et non l'ensemble des cyclo-

# M. Joxe et les ombres

M. Pierre Joxe n'aurait pas dû fire l'Humanité. Sinon lui-même, du moins par l'intermédiaire de ces grands lecteurs de journaux cu'abritent les renseignements néraux. C'était donc en page trois du quotidien communiste, jeudi 28 juillet : « Cet après-midi, dès 14 h 30, devant la mairie d'Orly, les travailleurs du Val-de-Mame sont appelés par l'union départementale CGT à se rasembler pour manifester à l'occasion de la venue du ministre de sation syndicale demande à être reçue par le ministre, afin que soit respectée la loi d'amnist pour les centaines de salariés sanctionnés ou licenciés (...). Les manifestants exigeront égale-ment la dissolution des milices

Le ministre de l'intérieur n'alla pas au rendez-vous. Sans doute pensait-il que son statut d'ancien adhérent à la centrale syndicale ne suffigait pas à lui éviter quelques bousculades. « lis veulent nous faire des farces, on va leur en faire la, confisit-il avant d'entamer son périple dans le Val-de-Marne. L'étape d'Orly fut donc supprimée, à la demière minute. Et ce fut bien regrettable. Le responsable de l'union départementale CGT, M. Georges Letellier, qui n'avait guère rassemblé qu'une cinquantaine de « manifestants », crie victoire : «Le refus du ministre de venir à Orly montre à quel point ce gouvernement rocardiste est en difficulté par rapport aux problèmes sociaux qui se posent dans ce pays. » Et le maire... communista d'Orly, qui espérait tant pour sa ville dans cette visite, se retrouve seul face à ses « camarades » de parti.

### Déplacement original

Car dans ce département, qui est aussi celui de M. Georges Marchais, l'initiative de la CGT visait tout autant, sinon plus, M. Gaston Viens, sociante-trois connu comme un militant communiste « reconstructeur ». « Vous êtes des provocateurs ». devait lancer M. Viens aux manifestants. Et il recut le soutien de Créteil et député socialiste du département, regrettant que M. Joxe n'ait pu « se rendre

compte des travaux importants cités d'Orly ».

L'ombre de la CGT réussit sinsi à troubler un déplacement au départ fort original. En com-pagnie de M. Michel Cantal-Dupart, animateur, avec M. Roland Castro, de Banlieues 89 et créateur de l'association Fâtes et forts, et de M. Yves Dauge, nouveau délégué interministériel à la ville et au développement social urbain, M. Joxe voulait illustrer sa nouvelle démarche pour son second séjour place Beauvau : la sécurité n'est pas seulement affaire de même, l'action de celle-ci doit s'inscrire dans une rénovation globale de la ville et y trouver un écho renouvelé à ses propres efforts de transformation.

Faute d'Orly, il ne restait plus cue deux étapes pour tenter la démonstration : Sucy-en-Brie et A Sucy, civilités cohabitionnistes avec le dynamique maire UDF, ancien porte-parole de M. Valéry Poirier. L'ombre de la famille vint, à son tour, troubler quelque Deu ce qui devait être une visite de travail : la mairie n'est-elle demeure familiale des Halevy, famille matemelle de M. Joxe ? On admira donc le portrait de « tante Florence », épouse d'Elie Halévy, on s'empressa de sou-mettre l'arbre généalogique au ministre, qui y décela quelques erreurs, et l'on visita aussi quelques unes des réalisations de la municipalité qui veille à ne pas créer de ruptures entre un grand ensemble social - la Cité verte - et la marée pavillonaire qui l'entoure.

Visité au pas de charge - la CGT, disait la rumeur policière allait sattraper le cortège officiel -, le fort de Champigny permit à M. Cantal-Dupart de rappeler que la réhabilitation de ce lieu à l'abandon, repaire de trafics ment baisser la délinquance à l'entour. M. Dauge, lui, resta plus longtemps, écarta et questionna, bien déterminé à financer Banlieues 89, sans crédits depuis 1985, et à initier un « développement global » de la ville.

EDWY PLENEL

# SÉCURITÉ ROUTIÈRE

Nette recrudescence des accidents de la circulation

# Trois jeunes par jour tués sur la route

Au risque de passer pour un oiseau de manvais angure, un mora-lisateur et un donneur de leçons ou un rabat-joie, il faut une nouvelle fois et solennellement sonner l'alerte : la fin de cette semaine va, à moins d'un miracle, plonger des cen-taines de familles dans le deuil et la souffrance. Dans le grand chassécroisé des vacanciers de juillet qui rentrent et de ceux qui partent, les souvenirs ensoleillés et ludiques prendront, pour beaucoup, beau-coup trop, le goût des larmes. Comme d'habitude...

On l'a compris, la sécurité routière, au cœur des vacances et à l'occasion d'un week-end particulièrement redoutable, est sur la sellette. Chaque automobiliste, pour hui-même, ses passagers et ceux des autres véhicules, doit se sentir inter-pellé par sa conscience. En cinq jours, 12,7 millions de personne emprunteront les routes et auto-routes de l'Hexagone.

Prudence, vigilance, sobriété, appels de Bison futé, étalement des départs, repos périodiques, réglementation de la circulation des poids lourds et des autocars, contrôle des véhicules : tous ces conseils et ces pratiques de bon sens ont déjà à cent reprises été dits et redits, amplifiés, à tel point que le sens du message se banalise. Mais les égoismes ou les rodomontades de trop de chauffeurs continuent de l'emporter, à moins que ce ne soit le souci impérieux de ne pas perdre une heure des vacances qu'on a bien méritées.

Une fois encore il faut citer des chiffres terrifiants, non pour le plaisir de faire peur mais seulement, s'il en est encore temps, pour que la rai-son triomphe sur un gâchis irrépara-

Les statistiques nous apprennent, dans la sécheresse de leurs moyennes, que, chaque jour, trois jeunes de moins de vingt ans perdent la vie dans l'hécatombe routière. Et, tous les samedis soir, alors que les flonflons du bal emplissent encore les campagnes, quinze à vingt jeunes geus et jeunes filles finissent leurs jours dans une carcasse de tôles tordues. Ces monstrueux rappels et le spectre de dizaines de familles anéanties conduisent à tenter une comparaison qui fera tressaillir : les 56 morts et les blessés de la gare de qualifiés de vicitmes d'une catastrophe. Mais sait-on qu'un tel bilan, pour les responsables de la sécurité routière, pourrait être considéré comme celui d'un week-end favora-ble?

Mil neuf cent quatre-vingt-huit s'annonce l'année des paradoxes et

ses portes. Une semaine durant, du 24 au 31 juillet, il occupe le site

accueillant des stations de sports d'hiver du Corbier et de la Tous-suire, dans la vallée de la Mau-

rieme. Quaire-vingts l'an passé, les modélistes sont près de cent qua-rante cette année. Ils présentent deux mille modèles réduits de tous

Cette troisième édition marque

un tournant stratégique pour le

**SCIENCES** 

des déceptions. Alors qu'en 1987 ministres, fonctionnaires, gendarmes avaient pu se réjouir d'une inflexion très sensible des accidents de la route. l'année en cours apporte son premiers mois, les accidents corpo-rels augmentent (par rapport à la même période de l'an dernier) de 13,5%, celui des tués de 18,4% et celui des piétons més de 20 %. Pourtant l'hiver a été clément mais les spécialistes estiment oue cette douceur, précisément liée à un climat assez humide, est à l'origine d'un trafic automobile plus dense que d'habitude dans des conditions dangereuses (brouillard, verglas). Les explications ne trouvent jamais dans ce domaine une base scientifique

incontestable. Toujours est-il que le bilan de tués en moyenne anuelle est déjà remonté en six mois de 9 855 à 10 488. Et si les résultats des trois prochains mois se situent non au ble de 1987 mais à celui de 1986, il faut s'attendre, pour fin septembre, à une moyenne annuelle de 10 850 tués alors que l'année précédente avait été la plus encoura-geante depuis vingt-cinq ans.

### L'alcool cause principale

La France, sur ce funeste chapitre, n'est d'ailleurs pas le pire pays de l'Europe et les sycophantes qui montrent systématiquement du doigt et sans distinction ses automobilistes comme une horde de chanffards, ses juges comme des poltrons pusillanimes et ses forces de police comme des incapables, sont euxmêmes des irresponsables.

En RFA, il y a eu, en février dernier, 18% de plus de tués que l'année d'avant. Selon les statistiques des Nations unies, si l'on compte en France 5,3 tués pour 100 000 véhicules, le chiffre est le même en Espagne et en Belgique. Il est supérieur en Autriche (6), en Grèce (9,8), et au Portugal (20). Le ruban bleu appartient au Royaume-Uni (2,7) et aux Pays-

Georges Sarre, secrétaire d'Etat · aux transports routiers et fluviaux, a sabilité la sécurité routière. Pour lui, il n'existe pas de remède miracle, sinon ses prédécesseurs les auraient trouvés. Il sait seulement que tout le monde, les constructeurs automobiles, les pouvoirs publics, les éducateurs, les fonctionnaires techniques on répressifs, les conducteurs, et les

psychiatres (tant sout complexes les rapports entre les chauffeurs et leur voiture) a une part de responsabilité pour faire reculer par des mesures consensuelles cette amputation régulière et presque entrée dans les mœurs du patrimoine démographique du pays. Autre certitude qu'il n'est pas inutile de rabacher haut et fort : parmi les causes des accidents, l'alcool au volant reste la plus fréquente et la plus grave.

Viennent ensuite la vitesse excessive, l'oubli d'attacher sa ceinture, notamment en ville, et le mauvais

Les procureurs vont brandir les fondres de la instice comme vient de l'établir un rapport de l'Association française des automobiles-clubs, les constructeurs améliorer les

châssis et les habitacles des voitures. les gendarmes vont placer davan-tage de radars, les ingénieurs supprimeront encore des points noies, les SAMU arriveront plus vite sur le lieu des accidents, les parlementaires proposeront d'autres textes et les ministres déclameront de nouvelles mises en garde à la télévision. Tout cela est bien, très bien.

Mais les ordinateurs continu à dérouler leurs séries glacées de statistiques macabres. Que faire? Rien de plus - hors des actions classiques et connues - que de répéter inlassa-blement, et si possible de convaincre dans une sorte de chaîne de solida rité, que le risque et le pire sont l'affaire de chacun, non des antres.

FRANÇOIS GROSRICHARD.

# En Europe

# A chacun sa vitesse

En attendant l'uniformisation des limitations de vitesse en 1993, les autoroutes européennes offrent encore une belie palette de critères de sécurité ou d'interdiction. Ainsi, relève le Centre de documentation et d'information de l'assurance (CDIA), si la vitesse de mandée en RFA, il est interdit de dépasser 120 km/h dans certains pays (Belgique, Espagne, Luxembourg, Portugal) et 100 km/h dans d'autres pays (Danemark, Pays-Bas). En Italie, le gouvernement a décidé, il y a quelques jours, d'abaisser la vitesse maximale autorisée sur autoroute à 110 km/h pendant les vacances pour les voitures de plus de 600 centimètre cubes et à 90 km h pour les cylindrées

inférieures. Dans la CEE, c'est la RFA qui compte le plus grand nombre de voitures particulières : plus de 26 millions. Viennant ensuite l'Italie (21,6 millions) et la France (21 millions). L'Alternagne possède également le plus

8 350 kilomètres, soit 33,6 km pour 1 000 idiomètres carrés. Mais, compte tenu de la superficie des différents territoires, la ment avec 1 533 kilomètres, soit 50,3 km pour 1 000 kilomètres carrés de superficie. La France dispose d'un réseau autoroutier de 6 265 kilomètres, soit 11.4 km pour 1 000 kilomètres carrés de superficie.

Les touristes voyageant en Italie doivent savoir que 135 automobilistes de ce pays sur 1 000 sont chaque année fréquence est de 110 pour 1 000 en RFA et de 94 pour 1 000 en France...

Les conducteurs surpris à leur vent se voir infliger des amendes dans tous les pays de la Commu-nauté. C'est la Grande-Bretagne qui pratique les pénalités les plus élevées : jusqu'à 20 000 F. Au Danemark, l'amende est fonction du revenu (jusqu'à 4 % du

# MÉDECINE

# Une première en France

# Des chirurgiens bordelais parviennent à greffer les deux jambes d'un blessé

lais, dirigé par le professeur Jacques Baudet (hôpital Saint-André, CHR de Bordeaux), a tenté, le mardi 26 juillet, une double greffe de jambes sur un homme de trente ans, victime d'un accident du travail. Cette intervention sans précédent en France a pu être menée avec succès. mais une quinzaine de jours seront nécessaires pour que les chirurgiens puissent se prononcer de manière définitive sur les possibilités de récupération du malade.

Cette double greffe illustre les véritables prouesses chirurgicales que peuvent aujourd'hui accomplir les équipes spécialisées dans les greffes de membres après amputation. C'est en travaillant à proximité d'une machine emballeuse de papier, dans une usine de récupéra-tion de Marnac (Dordogne), que M. Gérard Prieuré a été victime d'une double amputation, la machine lui sectionnant le pied droit au niveau de la cheville et le membre inférieur gauche au-dessous du

Grâce à une parfaite organisation des secours, le blessé a pu être hospi-talisé dans le service du professeur Bandet, quatre heures seulement après son accident, son entourage ayant pris soin de conserver -comme il convient - par réfrigéra-tion les deux extrémités des membres amputés (1).

L'équipe chirurgicale, composée au total de quatorze personnes, dont quatre chirurgiens, a alors travaillé durant douze heures, greffant de manière simultanée les deux extrémités de membres. « Nous étions contraints par le temps à opérer de manière simultanée sur les deux jambes, explique le professeur Baudet. Le délai de conservation des membres amputés est en effet limité à quatre heures environ lorsqu'on est en présence de masses muscu-laires importantes; ce délai peut aller jusqu'à douze ou seize heures lorsqu'il y a peu de muscles, dans le cas d'un doigt, par exemple. En pratique, les problèmes que nous avons rencontrés étaient plus d'ordre logistique que d'ordre technique. Je suis optimiste pour le membre droit du malade; pour la jambe gauche, il faudra attendre une quinzaine de jours avant de pouvoir se prononcer. La lésion étant moins franche qu'à droite,

tres la longueur de la jambe. »

Pour le professeur Baudet, dont l'équipe fait partie de la Confédération européenne des services d'urgence de la main, on tente beaucoup moins de greffes au niveau des jambes qu'an niveau des mains et des bras, à cause notamment de la meilleure qualité des prothèses des membres inférieurs. Je ne crois pas qu'une telle intervention ait encore été tentée en France, explique le spécialiste bordelais, ni peut-être en Europe. Il y a quelques années déjà, nous avions réussi à greffer avec succès un marin norvégion qui s'était fait couper la jambe par un

# JEAN-YVES NAU.

(1) Le segment de membre ou le membre amputé doit impérativement être conservé par réfrigération, mais, point important, il ne doit pas être mis au contact des glaçons, qui pourraient causer de graves brillures, interdisant tout espoir ultérieur de greffe. En pratique, il faut placer le membre amputé sur un lit de glaçons, contenus dans un sac plastique étanche. Au niveau du membre sectionné, un pansement compressif simple doit être mis en place, afin de stopper l'hemorragie.

Don réciproque de moelle osseuse en Grande-Bretagne. -En 1980, un père britannique âgé de trente-cinq ans donne une partie de sa moelle osseuse afin qu'elle puisse être injectée à son fils Stuart, alors âgé de onze ans, atteint d'une leucémie. Stuart vient de payer en retour son père, qui souffre à son tour d'une leucémie : il a, lui aussi, accepté des prélèvements de sa moelle asseuse pour qu'ils scient injectés à son père. Ces dons ont eu lieu à l'hôpital royal Marsden, au sud de Londres.

• RECTIFICATIF. - Dans l'article sur «l'affaire Benveniste» paru dans le Monde du 29 juillet, l'absence d'une double négation a donné un sens contraire au paragraphe concernant l'attitude de l'INSERM à l'égard des travaux sur « la mémoire de l'eau ». Il fallait lire : « une telle prise de position ne pourra pas na pas être perçue comme une forme de désaveu du professeur Bento the sturge Nu ia piste & Benington

To de l'Americain il ir. ir medga**sı de la** ··· :: wel habitun ationis sue efforts marry quist taut fournie a estit hauteut rom Signer <mark>maker Yves</mark> -- a 'saus mass he ाराज्यसम्बद्धाः 👸 min m 2. La norge Corner a jer geettigen gefte and the second THE STATE OF STREET HE SPORT an mentie de viagl in recessite plus d'une terme de reasant (e.

1. 1. 2 K 2 PM

u sayaaa 🎒

12 - 12 A Maria

Contraction (Contraction)

1000

---

· ,企业、企业等14年中

re more to

a. Manual

. . . . . . handen af

· .... 外面对外的概念

itense par å

Die establik 😘 🕪

a de l'es**es** 

Control with

::: à ping de

· · · : :::::::: \*\*\* ###

and the same of th

general and de singlished.

Se de la constante de la constante

State und dattente, b 4 To quanti guitne fire 34 to 2 marca + Le seul tier der make einem ge tale etrori les tentes se " 🔭 🗓 -ne grotte de accias Campen-- der bunndite witt three branch of duret

le Monde 1 4 741 is SARI is Missile

1167,042

taire founding frunt gereiteurg Self Fatiens ( And Ander Continue Conti Darre is la società

in in 1 min 1 was Lapital nocial . . . . . . Carla Strategy on to bright

San Real and the Munde a. And the state La Maria I allegemen The state Minn State of the Confident tengen with selected because

Danie Cemet Coreal true exches BONN MENTS PAR MINITEL Telegraph LE MONTH

# **RELIGIONS**

En voyage à Strasbourg, Metz et Nancy en octobre

# Le pape visitera les institutions européennes et les diocèses de l'Est

STRASBOURG:

de notre correspondant

Les diocèses de Strasbourg et de Metz se préparent activement à la prochaine visite du pape du 8 au 11 octobre. Le programme – très serré – de Jean-Paul II prévoit des rencontres avec les institutions européennes, et un itinéraire par Strasbourg, Nancy, Metz et Mulhouse.

Jéan-Paul II devrait intervenir, le samedi 8 octobre à Strasbourg, devant l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe et la Cour européenne des droits de l'homme. Dans l'après-midi, après une rencon-tre vizisemblable à Strasbourg avec tre vraisemblable à Strasbourg avec le président Mitterrand, il parlera devant des prêtres et des laïcs d'Alsace dans la cathédrale, avant une rencontre avec les jeunes.

Dimanche 9, le programme prévoit notamment une visite d'un centre pour sourds-muets et avengles, avant une célébration eucharistique au stade de la Meinau à Strasbourg; Jean-Paul II prendra ensuite le bateau sur le Rhin avec les bateliers et les ouvriers portuaires. L'aprèsmidi est consacré à des rencontres avec les communautés protestante et inive d'Alsace.

Le pape passera successivement, le lundi 10 octobre, par Metz, avec une célébration à la cathédraie, et par Nancy, où il doit faire un bref discours devant les membres laics du synode diocésain. Mardi 11. enfin, Jean-Paul II ira au mont Sainte-Odile, dans les Vosges, pour rencontrer des religieux. En fin de matinée, il doit retourner au Palais de l'Europe à Strasbourg pour intervenir alors devant le Parlement de l'Europe des Douze, Enfin, une célébration eucharistique est prévue mardi après-midi, au stade de l'Ill à Mulhouse (Haut-Rhin).

Ce programme, juge-t-on dans l'Eglise d'Alsace, marque le double souci d'une visite pastorale dans quatre grandes villes de l'Est, mais aussi d'interventions devant les deux Europes - celle des Vingt et un comme celle des Douze - dont les Assemblées seront réunies presque

JACQUES FORTIER.

# BILLET

# Les fastes du prince de Lignac

Pour son soixante-dixième anniversaire, le 22 juillet dernier, le prince néerlandais Léon de Lignac, ministre plénipotentiaire en France de la maison royale d'Este-Bavière, voulait une fête fastueuse. N'ayant pu obtanir le cadre de Saint-Tropez pour organiser son € Bal à Versailles > - la cité du bailli est trop encombrée en haute saison, - le prince de Lignac se rabattit sur la plage privés du Coco-Beach de Rameturelle, la commune voisine, où il fit édifier par un décorateur italien,

une réplique du Grand Trianon. Au jour dit, le prince de Lignac, déguisé en Guillaume III, et son collaborateur Hans Yerver, costumé en Louis XIV, firent leur entrée sur la plage en grand équipage. Les carrosses royaux

peinèrent un peu dans le sable fin purent tout de même gagner leurs trônes, recouverts d'un dais bleu à fleurs de lys, et contem-pler de là leurs deux cents invités sur la piste de danse recouvert de tapis rouge et entourée de lactuais. On transpira beaucoup sous les perruques poudrées,

Pour remercier la commune de Ramaturelle de sa « tolérance », le prince de Lignac a offert au maire, M. Albert Raphaël, un chèque de un million de francs, destiné à l'aide aux jeunes chômeurs et au troisième âge. La fête, elle, avait coûté dix millions

types, du plus classique voilier à l'extravagant fer à repasser volant, qui sont, durant sept jours, les rois du ciel, de la piscine et des circuits. Un ballet placé, sous la férule des militaires du colonel André Chape-

Au Festival international de la télécommande

Les applications scientifiques

du modélisme

Pour la troisième année consécutive, le Festival international de la télécommande, (FITEM) a ouvert \* Festival 1988, nous avons décidé de restaval 1900, nous avons accuse un mettre l'accent sur les applications scientifiques du modélisme, sans toutefois négliger son aspect ludi-que. De fait, le festival présente en première exclusivité le plus petit réacteur du monde; une réalisation française qui, pour 30 centimètres de long, développe 15 kilos de poussée et propulse une réplique exacte du Mirage-2000. Premiers intéressés: l'armée et éducation nationale ; les militaires

espèrent équiper des maquettescibles, moins onérenses à dérruire que les actuels engins-cibles. Quant à l'éducation nationale, elle se pro-pose d'utiliser le réacteur sur banc d'essai pour la formation des élèves ingénieurs. Animateur de ce volet scientifique : M. Gérard Bouvier, maître de conférences à l'Institut national polytechnique de Grenoble, qui présente lui anssi une de ses œuvres, un engin à la frontière du modélisme et de la robotique. Un véhicule radio-commandé, qui peut se voir assigner deux tâches différentes : la surveillance d'usines à risques (centrales nucléaires) ou bien équipé d'un bras radio-commandée, des opérations de déminage.

Modéliste passionné, mais professeur avant tout, M. Gérard Bouvier voit dans le modélisme « un loisir qui peut permettre une première mise en contact du grand public avec l'électronique ou l'informatique ». Les spectateurs sont d'ail-leurs de plus en plus nombrenx à sui-vre, de FITEM en FITEM les évolutions des maquettes volantes.

GUY DUTHELL

\* FITEM, Corbier-Toussuire, office de tourisme, 73300 Le Carbier, 16. 79-64-30-99.

# **Sports**

# lents de la circulation

# tués sur la route

a judio pass alle casca e per la fa des et gerages escribe de la coa the professional all many a marte Greine gerinnen . marina i ing ngamara nina a 🛫 🛫 de mildes fable to product and soften in the second of -Marting and the second second

A chacun sa vitesse

Ell, bie Birtiertriften aufer terne 🏜 destructive et en en alfana dan Afrika, 15 mari 1971 dan 1961 dan AND SHIP OF THE P. a cura distribution because STATE A TOTAL OF STATE OF BOST HARWAY LESSING

# Steve Boyer, le médecin de la bande, ces hommes se sont habitués

in the second second THE PERSON NAMED OF THE PE ran des destats -Mary the grates are the con-المحادث المعاصدوم and the column of **海月 野中下場**在北京 (4.5) g <del>angere</del> se coter a la co i de la companya della companya della companya de la companya della companya dell profes and because (mail 多种 有种 n = 1 = 1 = 1 Marian 15 9 والمراجع المسيوع المراجع

ters. I have a

se general and a grade at

المالية المحاسبية فيساسي

ى ئىلىدى ئەرىكىيى ئىلىنىدى يەرىكىيىنى يورىدى يورىدى يېزىيىنى يېزىيىنى يېزىيىنى تىلىنىدى يېزىكى تېزىكى يېزى يېز

grand the same

Grand State (1997) grana Araba e e e e المتحادية الطاعيسي ميسي Sergel (Records) and an other conin the description of the contract of the cont SANTE MANAGEMENT OF THE PERSON And other section of the section of 4 turk de .... The property will be a second

44 4 40 5

Here's Commercial

And the Party of t

Spender to make the

graph was a second 

AND THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN

oge**e**s en la la la

2 - 10 - 10 - 10 year and the same j**a4**\*\*\* - . ... SALE MANAGEMENT المتعملية ثيبي --- بالهمير ، هميد

---And the same of ب فتب د g deservation of the second \* 200 to 100 to 100 to

The state of the state of garde 🍻 💉 🖘 👓 🙀 🗧 Section September 1997 Street, St. Co. of St.

ets entry his chest's .....

AND SE PROPERTY OF ANY Figure State of the Control of the Control AND COMMENTS OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF

Inlur pe

handlige the second (4.24 (4**4.45** (4.45 ( क्रमा कि अक्रिकेट हैं के लिए कर sattanenaprapire y light wife in a la a 1 4144 B 1 100 ene grangemeine Erbungeball bie to the transmission of the first

# Car Parison III e chirurgiens hardelais panima

Ballyman Barrett & July 1

ANNAPURNA (camp de base)

de notre envoyé spécial

Un long plateau domine le glacier. A droite, une falsise escarpée et, la-bas, au bout de cet amoncelle-ment de pierres et de morceaux de ment de pierres et de morceaux de glace insensiblement en mouvement, la haute stature de l'Annapurna. Une montagne impressionnante, plus par sa largeur que par ses

Un sommet qui semble accessible vn de camp de base, lorsque l'œil ne parvient pas à faire la différence entre les éperons rocheux et les lon-gues coulées de neige. A 4 200 mètres d'âltitude, le village THE ATOP S GROSPECTE de tentes s'éveille comme chaque matin. Bruit de gamelles sous la tente du cook et de ses aides, qui préparent le thé matinal et les tradi-tionnels chapatis. ces petites galettes népalaises. Nouvelle décep-tion pour les alpinistes, qui constatent une fois de plus que la météo n'est pas au rendez-vous,

Depuis trois semaines que les cent cinquate porteurs ont acheminé jusqu'à ce bivouac trois tournes et demie de matériel et de nourriture, le manvais temps freine l'expédition. Le printemps ne se décide pas à s'installer, ou alors c'est la mousson qui se fait trop précoce. Le soleil du matin laisse place aux masses nuagenses qui montent des vallées et se transforment en neige au contact des montagnes.

Nous n'avons connu qu'une seule journée sans neige », explique Benoît Chamoux, le chef de l'expédition. Jenne Savoyard de vingt-sept ans, cet habitué des sommets himalayers maîtrise à peine son anxiété devant le temps qui file. Car il sait que le 15 mai est une date butoir pour les courses à plus de 8 000 mètres.

- Pour installer le camp nº 1 sur le rognon après la moraine, à 4 800 mètres d'altitude, nous n'avons pas eu de problèmes. Nous sommes même montés tous les six ensemble >, raconte-t-il. Le second camp, à 6 100 mètres, a facilité la période d'acclimatation à l'altitude de oes alpinistes chevronnés. A tour de rôle, ils ont gravi un petit col pour installer les deux tentes et les rem-plir de vivres et de matériel, afin de éparer les étapes futures.

### Sur la piste de Bonington

à l'oxygène raréfié et aux efforts supplémentaires qu'il faut fournir pour se mouvoir à cette hauteur. Tout est magnifique, note Yves
Depry, un guide français, mais les
difficultés commencent à 200 mêtres du camp nº 2. La neige accumulée rend la progression très difficile. Ensuite, il y a une centaine de mètres à parcourir sous un sérac haut comme un immeuble de vingt étages, qui nécessite plus d'une

... heure et demie de travail. » Malgré des jours d'attente, le camp nº 3 a pu quand même être insullé à 6 850 mètres. «Le seul endroit plat que nous ayons pu trouver pour dresser les tentes se ... situe au fond d'une grotte de glace, explique Nicolas Campredon, le troisième Français de l'expédition. Là, le froid et l'humidité sont an rendez-vous. Anoraks et duvets ALPINISME: Annapurna face sud

# Cinq hommes sur un toit

Une expédition internationale conduite par l'alpiniste français Benoît Chamoux a gagné, le mardi 10 mai, le sommet de l'Annapurna par sa face sud, l'une des voies les plus difficiles de la chaîne de l'Himalaya. Première victoire d'une série de six expéditions, baptisée « Esprit d'équipe » et financée par la société Bull.

Après ce défi de printemps, Benoît Chamoux et ses compa-gnons se préparent à prendre l'avion, début août, pour le Tibet. Direction, un second sommet de plus de 8 000 mètres, l'Everest, qu'ils doivent gravir par la face nord, dans les premiers jours de sep-

dans cette - caverne souvent illumi-

hermétiques n'apportent que peu de réconfort pendant les muits passées ment, le vendredi 6 mai, après une ment, le vendredi 6 mai, après une

longue rénnion de travail, les six hommes (en plus des trois Français

sur le toit du monde, ce mardi 10 mai. Yves Depry, ayant progressé plus lentement, n'est qu'à 130 mètres du sommet lorsque les premiers muages font leur appari-Le souffle coupé, le cœur battant à un rythme trop rapide, les cinq alpinistes ont juste le temps de prendre des photos souvenir et de voir la

pour éviter les gelures, mais la nuit demeurait belle », raconte le chef de l'expédition après son exploit. Ils

sont cinq à rester quelques minutes

tempête s'apponcer avant de s'élanun spectacle magnifique », commen-teront ces hommes comblés. Dans le



« Un projet d'équipe qui doit nous mener tous

alpinistes n'ont pu progresser. Une paroi rocheuse, très abrupte et balayée par d'incessantes avalan-ches de neige fraîche, interdit toute escalade. Mais Benoît Chamoux et ses compagnons savent qu'ils n'ont pas choisi la voie de la facilité.

L'Annapurna, encore appelée « déesse de l'abondance », dixième plus haute montagne du monde avec ses 8 091 mètres, est restée inviolée jusqu'à l'expédition de Maurice Herzog, en juin 1950. L'alpiniste français avait déclaré à l'époque, en découvrant la face sud de la montagne: - Jamais les hommes ne viendront par ici. . Vingt ans plus tard, Chris Bonington et une équipe anglaise relevaient le défi. Après des jours de lutte contre le froid et la neige, ils parvenaient à vaincre la barrière rocheuse, obstacle majeur situé à plus de 7 000 mètres où la giace raide alterne avec des pas-sages rocheux classés en 5, un chiffre qui correspond à un niveau très difficile d'escalade.

Renoît Chamoux et ses camarades ont opté pour ce chemin. Ils ont lu et rela l'ouvrage de Bonington « Annapurna face sud », véritable livre de bord de l'ancien officier du Royal Tank Regiment. Ils connaissent les dangers auxquels ils s'exposent et pied devant l'autre. Le froid, savent surtout que la lutte contre la montre avec la mousson qui per nos chaussures à coups de piolet

prend un Tchécosiovaque, Joseph Rakoncaj, et un Italien, Soro Doro-tei) décident de tenter la grande aventure. La météo est toujours mauvaise; et le gel raidit les toiles de tente, mais « il faut encore une fois tenter notre chance, car le principe des ascensions légères comme la nôtre c'est de s'adapter au maximum au milieu et au climat », lance Benoît Chamoux en guise d'au

### Un spectacle magnifique

Par - 20 degrés, les six hommes atteignent le camp nº 3 le dimanche 8 mai. Les conditions climatiques sont toujours détestables, mais l'Ita-lien et le Tchécoslovaque essaient quand même de gravir la paroi. Ils y parviennent et, profitant d'une courte éclaircie, repartent à 2 heures du matin du camp nº 4, installé à la hâte, pour gravir les derniers escarpements. Averti par redio, le reste de l'expédition prend la trace car, selon le leader, « il s'agit d'un projet d'équipe qui doit nous mener tous ensemble au sommet.

Après onze heures de progression pénible, le but est en vue. . A cette altitude, il est difficile de mettre un

dreuse, ils vont encore marcher dix heures avant de rejoindre le camp nº 2. « Nous n'avons pu nous arrêter au camp nº 3 qui était endommagé par une coulée de neige », explique Benoît Chamoux, enfin réfugié à 6100 mètres après avoir marché dans un mètre de neige.

«La descente est souvent le plus dangereux », commente Steve Boyer, faisant référence à la fatigue la raréfaction de l'oxygène. Cet exégète de Bonington pense aussi à la chute de séracs qui tua un des com-pagnons de l'expédition anglaise ou encore aux deux membres de l'expédition japonaise décédés en novembre dernier en redescendant de 'Annanurna.

«Ce fut une réussite à l'arraché car nous avons pris la décision ultime au bon moment », assure Benoît Chamoux, satisfait d'avoir ajouté un cinquième sommet de plus de 8 000 mètres à sa collection. Après quelques semaines de repos pour retrouver des forces et les 5 kilos qu'il a perdus dans cette futte avec la montagne, l'himalayiste pré-pare son prochain dés: l'Everest par

la face nord. . SERGE BOLLOCH.

★ «Annapurna première», le repor-tage sur l'expédition, sera diffusé le samedi 30 juillet à 13 h 15 sur TF 1.

BULLETIN

D'ABONNEMENT

**DURÉE CHOISIE** 

3 mois\_\_\_\_

# AÉRONAUTISME : Tour de France

# Jeunesse ailée

Le trente-sixième Tour de France aérien des jeunes pilotes, parti de Meaux-Esbly le 19 juillet, s'achève le samedi 30 juillet après-midi à Deauville. Longtemps confidentielle, cette épreuve a lieu cette année dans un contexte très particulier. Les récents accidents d'avion placeut au cœur de l'actualité la difficulté de former et de recruter des pilotes. Ce Tour de France permet aux jeunes d'accroître leur nombre d'heures de vol et de confirmer leurs apti-

SAINT-ETIENNE de natre envoyé spécial

Ils sont soixante jeunes gens, entre lls sont soitante jeunes gens, entre dix-sept et vingt et un ans, à avoir choisi l'avion pour passion. A une épo-que où l'on manque de pilotes, le Tour de France aérieu, organisé par la fédération nationale aéronautique, entend développer l'aviation légère et affiner la formation de jeunes élé-

Pierre Ecisen, PDG d'Air Imer, en visite lars de la journée de repos à Fréjus, le mardi 26 juillet, confiait d'ailleurs: «Si les soixante pilotes de cette compétition souhaitaient entrer dans notre effectif, cela nous soulagerait bougement. Pendant des années, la France n'a formé que visat pilotes la France n'a formé que vingi pilotes par an. Une aberration !- il en découle un retard d'autant plus impor-tant que l'aviation civile a connu un développement rapide ces dernières pement rapide ocs dernières

engagés sur ce Tour de France aérien 1988 dédié à Roland Garros, certains ont déjà tiré une croix sur la carrière de pilote de ligne en se heurtant à un premier obstacle: la réglementation. « Avec un minimum de vue de sept dixièmes corrigibles à dix, les normes françaises sont supérieures à celles des autres pays européens, explique Benoît Koleman, de l'Aéroclub d'Illeet-Vilaine. En 1992, cela évoluera peut-être mais le besoin de pilotes sera probablement moins grand. » Etudiant dans une école d'ingénieurs en aéro-nautique à Roitiers, le jeune Breton n'exploitera donc pas sa position de leader du Tour au terme de la cin-quième étape, à Saint-Etienne.

Grégoire Malmezat, des Ailes argentanaises, vainqueur de l'étape Fréjus-Saint-Etienne, n'a pas, lui. l'envie de devenir pilote de ligne. « Je préfère la chasse, pour les sensations qu'elle procure. Même si cela ne dure que quélques années en raison des exigences physiques que cela comporte. -Ensuite seulement, il sera temps de se reconvertir dans le transport de passa-

Pour ceux qui souhaitent passer plus directement de leur Cessna aux comdirectement de seur Cessna aux com-mandes d'un gros porteur, reste à résoudre le problème financier. Tous les concurrents, titulaires d'un brevet de pilote privé délivré par leur aéro-ciub, ont déjà déboursé une moyenne de 20 000 francs pour les quarante heures minimales nécessaires à débrouille avec les bourses de la FNA ou des unions régionales. Les anniver-saires et les cadeaux de Noël y passent. Et puis les prières aux parents: il n'y a pas de secret, raconte Grégoire Malmezai, qui ajonte: Ce Tour de France représente vings heures de vol. A plus de 300 francs l'heure, faites le

calcul. A vingt ans, on peut être aviateur et avoir les pieds sur terre.

Juste avant Benoît Koleman, Marie-Françoise Ferrier, de Bourg-en-Bresse, avait été la première femme leader du classement général du Tour. Fille d'un charpentier et d'une mère au foyer, elle tire de ses origines familiales toyer, elle tire de ses origines laminales un peu particulières compurées à celles de ses rivaux - une motivation supplé-mentaire. Mes parents ont économisé pendant dix ans pour nous offrir, à ma steur et à moi, la formation que nous désirions . Elle est donc résolue à saisir sa chance au cours de cette compétition. Jugés sur des épreuves de navigation, de maniabilité, de capacité à évaluer et respecter un plan de vol, les meilleurs espèrent se fuire remar-quer et obtenir bourses et facilités pour la suite de leur formation. - On ne ressent pas vraiment un esprit de compétition entre nous, constate Benoît Koleman, Mais on se précipite sur les résultats des qu'ils sont affichés. Gagner le Tour de France, ça peut aider sur le curriculum vitae. »

En dehors de l'Ecole nationale de l'aviation civile - l'ENAC, la voie royale, - il existe trois filières. Celle des aérociubs, dans laquelle tous se sont engagés. Elle peut les conduire après le brevet de pilote professionnel et plusieurs années de patience, à un stage où ils retrouveront les élèves de l'ENAC. Les instituts privés représentent une deuxième solution, tout aussi coûteuse. La formation d'un pilote de ligne revient à 600 000 francs, une somme que l'élève doit financer presque entièrement en recourant à des emprunts ou en recherchant des emplois annexes (remorquage de pla-neurs ou largage de parachutistes).

Aux derniers candidats, il reste la préparation militaire, dont Jack Krine, commandant de bord à Air Inter, ancien soliste de la Patrouille de France et principal animateur des meetings aériens gratuits qu'Air Inter organise lors de chaque arrivée d'étape, est un ardent désenseur. - Dans beaucoup de pays, on effectue dix ans de préparation militaire avant de se reconvertir dans le civil. Cela apporte une maitrise du pilotage supérieure aux autres formations, qu sont limitées par le coût de l'heure de

 Si on connaît son avion, si on se connaît soi-même, on ne s'écrase pas », renchérit Marie-Françoise Ferrier. Encore faut-il pour cela passer Le Tour de France, avec son rythme intensif (3 000 kilomètres en dix étapes), n'a jamais connu d'accident. Ses jeunes participants paraissent aptes à vérifier l'adage « Un bon pilote est un vieux pilote ». Pourvu qu'on leur en donne les moyens.

THIERRY CERMATO.

# **EN BREF**

• TENNIS : tournoi de Bordeaux. – Yannick Noah s'est qualifié pour le troisième tour du tournoi de Bordeaux, doté de 250 000 dollars, en battant, jeudi 28 juillet, l'Argentin Franco Davin, 6-2, 1-6, 7-6. En revanche, Thierry Pham et Jérôme Potier ont été respectivement éliminés par le Suédois Joakim Nystrom, 6-4, 6-4, et par l'Haltien Ronald Agenor, 6-2, 6-3.

● Roland-Garros : renouvellement des contrats de télévision. - MM. Philippe Chatrier, Claude Contamine et René Han, présidents respectivement de la Fédération française de tennis, d'Antenne 2 et de FR3, ont reconduit pour deux ans, le jeudi 28 juillet, l'accord qui les lie pour la couverture télévisée des Internationaux de France de tennis. Une autre proposition de couverture combinée par TF1 et M6 a été rejetée, car cette demière chaîne ne couvre pas la totalité du territoire natio-

· VOILE : championnats du monde de Tornado. - Les Français Jean-Yves Le Déroff et Nicolas Hénard ont obtenu, le jeudi 28 juillet à Tallinn (URSS), la médaille d'argent des championnats du monde de Tor-nado derrière les Soviétiques Konovalov et Kravtsov. A six semaines des Jeux olympiques, c'est la première médaille mondiale remportée par un équipage français sur ce type

• Course en solitaire du Figaro. - Alain Gautier, skipper de La Concorde, a remporté, le jeudi 28 juillet, à Kinsale (Irlande), la troisième étape de la course en solitaire du Figaro. Vainqueur des deux premières manches, Alain Gautier visera un quatrième succès consécutif le lundi 1= soût au départ de la demière étapa, Kinsale-Quiberon-Port-Haligen (Finistère-Sud).

• BOXE : championnat du monde des poids moyens. -L'Américain Michael Nunn, touiours invaincu après trenta et un combats, est deveru champion du monde des poids moyens (IBF) en battant son compatriote Frank Tate par arrêt de l'arbitre à la neuvième reprise, le jeudi 28 juillet à Les-Vegas.

B SKI ALPIN : Coupe du monde. - Les deux épreuves de descente prévues à Les Lenas, en Argentine, les 10 et 13 août, ont été annulées. Le manque de neige est à l'origine de cette décision prise par la Fédération internationale de ski. La saison 1988-1989 débutera fin novembre dans les stations fran-çaises des Ménuires et de Val-

LES	HE	URE	5
DU	JST	ADE	_ '

Athlétisme Réunion de Monaco. Mardi 2 août. Réunion de Viareggio.

Mercredi 3 août. Automobilisme 24 Heures de Françor-

champs. - Semedi 30 juillet. Football Championnat de France. -Quatrième jourhée, samedi

30 juillet. Tennis Tournoi de Bordeaux. Jusqu'su dimenche 31 juillet (FR3, finale à 14 h 30).

Tour de France. - Jusqu'au dimanche 14 août. Course du Figaro, -Jusqu'au jeudi 4 août.

Voile

# Le Monde

Edité par la SARL le Monde Gérant : André Fontaine, cteur de la publication Anciens directeurs:

Habert Beure-Méry (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laurens (1982-1985) Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.

Capital social : 620 000 F Principaux associés de la société : Société civile - Les Rédacteurs du Monde - . Société anonyme des iecteurs du *Monde*, Le Monde-Entreprises, MM André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur.

Administrateur général : Bernard Wouts. Rédocteur en chef : Daniel Vernet. Corédocteur en chef : Claude Sales.

**ABONNEMENTS** PAR MINITEL
36-15 - Tapez LEMONDE code d'accès ABO

7, RUE DES ITALIENS.

Tél.: (1) 42-47-97-27 Télex MONDPAR 650572 F **75427 PARIS CEDEX 09** 

implimatic du - Monde -7, c. des Italians 1987 souf accord avec l'administration Commission paritaire des journais cations, re 57 437 et pub ISSN: 0395 - 2037

Microfilms et index du Ma nts au (1) 42-47-89-61. Le Monde TÉLÉMATIQUE

Composez 36-15 - Tapez LEMONDE Le Monde PUBLICITE

Telex MONDPUB 286 136 F

Télécopieur : (1) 45-23-06-81 **ABONNEMENTS** BP 507 09 **75422 PARIS CEDEX 09** Tél.: (1) 42-47-98-72

Telf FRANCE MINISTER SUBSE 354 F - 399 F 594 F 687 F 672 F | 762 F | 972 F | 1337 F 954F | 1089F | 1484F | 1952F im | 1200 F | 1380 F | 1880 F | 2530 F

**ÉTRANGER**: par voie aérienne tarif sur demande. Pour vous abonner

Changements d'adresse définités en provincires: nos abonets sont invités à formaler leur demande deux sentaines avant leur départ. Joindre la deraière bande d'envoi à toute correspondance.

1 an \_\_\_\_ 🖸 Prénom:\_\_\_ Adresse:\_\_\_ Code postal: \_\_\_\_ L'ocalité:\_\_ Pays:\_ Veuillez avoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres es capitales d'imprimerie.

RENVOYER CE BULLETIN accompagné de votre règlement à l'adresse ci-dessus 5, rue de Monttenny, 75007 PARIS Tél : (1) 45-55-91-82 en 45-55-91-71

# Vendredi 29 juillet

20.35 Jeux : Intervilles, 22.30 Magazine : Ushuaia. Le magazine de l'extrême, présenté par Nicolas Hulot. Sommaire : Balade sur une motoneige dans la région de Chibougamau (Qué-bec); Joseph Armand Bombardier, inventeur de la première motoneige; Défi au Ténéré; Gil Delamare; Lewis Cotlow; Morey Boogie; Scooter des mers; Pyramides dans le ciel. 23.30 Journal et la Bourse. 23.40 Télé-film: An bon beurre. D'Edouard Molinano (2º partic.) 1.15 Magazine : Minnit sport. 2.15 Femileton : Les Moineau et les Pinson. 2.40 Documen-taire : Histoire de la vie. 3.30 Feuilletaire : Histoire de la vie. 3.30 renue-ton : Les Moineau et les Pinson. 3.50 L'équipe Consteau en Amazonie. 4.46 Musique. 5.10 Documentaire : Histoires naturelles. 6.05 Fenilleton : Les Moineau et les Pinson. 6.30 Documentaire : Histoires naturelles.

26.35 Série : Les héritiers. Les brus, de Juan Burnel, avec Françoise Brion, Michel Auclair, Françoise Arnoul. Le patriarche, Charles Moissac, n'est pas mort d'une crise cardiaque...

> 22.05 Apostrophes d'été. Magazine littéraire de Bernard Pivot. Spécial Marcel Jouhandeau. Rediffusion du magazine du 22 décembre 1978. 23.25 Journal. 23.40 Cinéma : Rue 23.25 Journal. 23.40 Cinéma: Rue Cases-nègres 

Au début des années 30, à la Martinique, un jeune garçon noir accède à l'éducation, à une ition sociale meilleure, grâce au conatton sociale metieure, grace au dévouement et aux sacrifices de sa grand-mère. Un joil film, empreint de chaleur humaine, et bien interprété. Un peu surfait tout de même. Après qu'il eut reçu le Lion d'argent au Festival de Venise 1983, on le compana à l'Enfance de Codi de Ment Pensier. de Gorki de Mark Donskol.

20.30 Femilieton : Terre des gangs. De Richard Sarafian (4º épisode). 21.30 Magazine: Thalassa. De Georges Pernond. Les démons du large. Les superstitions des gens de mer. 22.05 Journal. 22.30 Feuilleton :

avec Jacques Denis, Mala Simon (2º épisode). Chromique ironique et ten-dre sur le monde du travail dans les années 70. Plus vrai que nature! 23.25 Maniques, musique. Klavierstick nº9, de Stockhausen, par Pierre Laurent Aiment visco. Aimard, piano.

### **CANAL PLUS**

20.31 Série: Un file dans la Mafia.
21.15 Chéma: les Godelureaux mu
Film français de Claude Chabrol
(1960). Avec Jean-Claude Brialy, Bernadette Lafont. Un dandy cynique veut
se venger d'une blogue que lui a fatte un étudiant vivant aux crochets d'un oncle très riche. Il va lui prendre sa mattresse. D'après un roman d'Eric Olli-vier, une comédie de mœurs traitée dans un style burlesque, grinçant, dérangeant. Ce film de Chabrol n'a été dérangeant. Ce film de Chabrol n'a été diffusé qu'une seule fois, en 1970... 22.55 Flash d'informations. 23.00 Cinéma : Ecrit dans le sang a Film canadien d'Usama Rawi (1986). Avec Rita Tushingham, Jackie Burroughs, 0.30 Cinéma: Moi et Catherine 

Film italien d'Alberto Sordi (1980). Avec Alberto Sordi, Catherine Spaak. Un fonctionnaire, harcelé par son épouse, sa belle-mère et la bonne, se sépare d'elles et achète un robot domessepare u eues et achete un rosot aomes-tique qui a toutes les apparences d'une jolle femme. 2.15 Choema: Equas a Film américain de Sydney Lumet (1977). Avec Richard Barton, Peter Firth, Colin Blakely (v.o.).
4.30 Cinéma: la Bonne D Film italien de Salvatore Samperi (1986). 5.50 Documentaire : Les secrets du

20.30 Teléfihn: L'affaire Peter Reilly. De Tony Richardson, avec Stefanie Powers, Paul Clemens, Tom Atkins. *Un* meurire étrange. Une jeune journaliste enquête... 22.45 Série : La loi de Los Angeles. 23.45 Série : Hitchcock présente. Correspondance amoureuse. 0.00 Journal de minuit. 0.05 Hitchcock présente... (p. 15.10 de minuit. 0.05 Hitchcock présente (p. présente (suite).0.20 Star Trek (rediff.). 0.55 Mission impossible (rediff.). 1.45 La grande vallée (rediff.). 2.35 Le journal de la mit.

2.40 Michel Strogoff (rediff.).
3.40 Bob Morane (rediff.). 4.15 Vive
la vie (rediff.). 4.45 Top nuggets

20.30 Série: Le Saint. La route de l'évasion. 21.20 Fenilleton: La clinique de la Forêt-Noire. Carola l'ambitiense. 22.15 Magazine: Ciné 6. L'actualité des films de la semaine. 22.30 Cinéma: la Tour des monstres m Film américain de Larry Yust (1975). Parce qu'on va démolir la maison où elles comptaient finir leurs jours, six respectables personnes du troislème âge se transforment en assassins. Film social, film de terreur, comédie macabre. L'humour noir l'emporte. Autre titre: les Poisso-aul'emporte. Autre tière : les Pousse-au-crime. 0.05 Six minutes d'informations. 0.15 Magazine : Charmes (rediff.). 0.45 Téléfihn : Hauteclaire ou le bonneur dans le crime. De Jean Prat, avec Mireille Darc, Michel Piccoli. Des amours diaboliques. 2.10 Musique: Jazz 6. 3.30 Magazine: Carabine FM. 4.10 Téléfihn: Hautechare ou le bou-heur dans le crime (rediff.).

### FRANCE-CULTURE

20.30 Radio-archives. Le poète et sa folie, de Jean-Pierre Colas. 21.30 Mussi-que: Black and blue. Table ronde des journalistes. Avec Gilles Anquetil et Jean-Robert Masson. 22.40 Nuits magnétiques. 0.05 Du jour au leude-main. 0.50 Musique : Coda. Billie Holi-day : Lady Day by night (10-).

### FRANCE-MUSIQUE

20.30 Le dit des lieux du monde. Espa-gne. Scarlatti, Granados, Khalsoum, Marco. 22.00 Concert (en direct de la cour Jacques-Cœur): Suite pour orchestre en fa, op. 23, de Rousset; Concerto en ré majeur « pour la main gauche», de Ravel; Ma mère l'oye, de Ravel; Amériques, de Varèse, par l'Orchestre philharmonique de Stras-bourg, dir. Theodor Guschlbaner; sol.: Augustin Dumay, violon. 6.15 Jazz. par Augustin Dumay, violon. 0.15 Jazz, par Xavier Prévost. Le guitariste Christian Escondé et son quartet.

# Samedi 30 juillet

piano et violoncelle par Misha Mi

forts des Internationaux de France : la

victoire de Mats Wilander, l'Elimination de Yannick Noah, la victoire de Steffi Graf, la révélation : André Agassi.

14.00 Téléfilm : Espionnage à Londres. 15.45 Série : Flic à tout faire.

16.10 Série : A chacum sa vérité. 16.30 Série : La malédiction du loup-

garou. 17.00 Documentaire : Les démons de la mer. 17.45 Cabon cadin.

Punky Brewster; Grisou, le petit dra-gon; SOS-Fantômes; Moi, Repart. 19.30 Flash d'informations.

19.35 Top 50. Présenté par Marc Toesca. 20.30 Flash d'informations.

20.31 Téléfihn : Le secret de l'héritier.

De Gordon Flemyng, avec Kathleen Beller, François-Eric Gendron, Thérèse

Liotard. Une jeune journaliste à la

recherche d'un scoop part interviewer un riche et beau jeune homme...

22.05 Les superstars du catch.

23.00 Flash d'informations.

23.05 Cinéma: Les rats attaquent ■

Film américain de Robert Clouse

(1984): Avec Sam Groom, Sara Bost-

ford, Lisa Langlois. Une horde de rats oussi gros que des chiens s'en prend à un bébé puis à des personnes isolées

avant de partir à l'assaut d'une station

de métro et d'un cinéma. Des scènes

effrayantes – c'est la loi du genre – et

des péripéties angoissantes. Pour ama-teurs seulement. 0.25 Cmôma; Rendez-

rous à Broad Street ■ Film anglais de

Peter Webb (1984). Avec Paul

McCartney, Ringo Starr, Linda

McCartney (v.o.). 2.16 Cinéma : le

Coup de grace MMM Film franco-allemand de Volker Schlöndorff

(1976). Avec Mathias Habich, Marga-

rethe von Trotta, Rudiger Kirschstein,

Mathieu Carrière. 3.45 Série : Berge-rac. 4.40 Téléfilm : L'incomm de Flo-

**CANAL PLUS** 

13.15 Magazine: Reportages. L'Annapurna. 13.45 La Une est à vous. 13.50 Série : Matt Houston. 14.40 La Une est à vous (suite). 15.45 Tiercé à Saint-Cloud. 15.50 La Une est à vous (suite). 18.10 Trente milious d'amis. De Jean-Pierre Hutin. Gros plan : Le braque français; Jeu : Télétaton ; SOS-Animanx perdus; Conseil pratique; Dordogne au secours des martyrs. 18.40 Série : Tonnerre mécanique. 19.25 Série : Marc et Sophie. 20.00 Journal et météo. 20.28 Tapis vert et Loto. 20.35 Variétés : Oh! Coco vert et Loto. 20.35 Variétés: Oh! Coco l'été chaud. Emission présentée par Stéphane Collaro du camping Kon-Tiki, à Saint-Tropez. Avec Sabine Paturel, Guesh Patti, Léopold Nord et vous, Nicoletta. Richard Gotainer. 22.05 Série: Rick Hunter, inspecteur choc. 22.55 Série: L'heure Simenon. Le temps d'Anais, de Jacques Ertaud. 23.55 Journal et météo. 0.10 Série: Les, incorruptibles. 1.00 Fenilleton: Les Moineau et les Pinson. 1.25 Magazine: Sirocco. 2.15 Fenilleton: Les Moineau et les Pinson. 2.40 Documentaire: La passion de la vie. 3.40 Documentaire: La passion de la vie. 3.40 Documentaire: La passion de la vie. 3.40 Documentaire: Momean et les Pinson, 2-40 Documen-taire: La passion de la vie. 3-40 Docu-mentaire: Histoire des inventions. 4-30 Documentaire: Histoires natu-relles. 4-50 Musique 5-15 Documen-nire: Histoires untrafles. 6-05 Fenil-leton: Les Moinean et les Pinson.

# **A2**

13.15 Série: Les mystères de l'Ouest La nuit des bandits. 14.05 Jea: Bing parade. Emission présentée par Thierry Beccaro à Pornic. Avec François Feld-man, Saki. 15.00 Magazine: Sports été. Athlétisme : Grand Prix d'Edim bourg : Rugby : Australie-Nouvelle-Zélande, 17.35 Série : Les deux font la paire. Un week-end pas comme les autres. 18.25 Magazine: Entre chien et loup. Emission d'Allain Bougrain-Dubourg. Enfants et animaux; La vie à la ferme; Mouton de case; Dans l'intimité des bébés animaux; A leur service. Avec Jane Manson. 19.10 Actualités régionales. 19.35 Jeu: L'arche d'or. Présenté par Georges Beller. 20.00 Journal. 20.30 Météo. 28.35 Théâtre : Adorable Julia. Pièce de Maro-Gilbert Sauvajon. Mise en scène : Jean-Paul Cisife. Avec Danielle Darrieux, Raymond Pellegrin, Liliane Ponzio, Roland Charbaux. Un couple sièbre. Des nassions amoureuses et... thédtrales. 22.45 Feoilleton : L'amour en héritage. De Douglas Hickox, d'après le roman de Juditii Krantz. Avec Stéphanie Powers, Lee Remick, Stacy Keach, Robert Urich (5 épisode). 23.40 Les enfauts du rock. Whitney Houston, George Michael à Wembley. 0.40 Journal.

# FR 3

13.00 Magazine : Sports loisirs vacances. 13.00 Les vacances de M. Bobo; 13.15 Hippisme: Jumping international de Royan; 13.50 Les vacances de M. Bobo (suite); reace.

14.00 Tennis : Grand Prix Passing-shot de Bordeaux (demi-finales simple et double). 17.00 Flash d'informations. 13.30 Série : La loi de Los Angeles L Les aventures d lée. 15.20 Mission impossible. 16.10 Série : Star Trek. 17.15 Série : Winnie l'ourson; Dessins animés : Donald à la fête foraine, Bâtissons, Shérif, fait-moi peur. 18.05 Dessia Donald et les trois cannibales. An pays animé : Embrasse-moi Lucile. de la berceuse, Elmer l'éléphant. 18.30 Dessin animé : Le monde 18.00 Feuilleton : Diligence Express. 19.00 Le 19-20 de l'information. De enchanté de Lalabel (rediff.). 18.55 Journal images. 19.05 Série : L'homme qui valait 3 milliards. Cible 19.10 à 19.30, le journai de la région. 19.53 Dessia animé : Jouez la case. 20.01 Jeu : La classe. Présenté par dans le ciel. 19.58 Journal. 20.30 Série : Superminds, 22.15 Magazine : Télé marches, Résultats du championnat de football. 22.20 Série : La loi de Los Angeles. Hors services. Fabrice. 20.30 Disney Channel. Présenté par Vincent Perrot. Dessins animés: La bande à Picsou, Trois au petit déjeuner. Donald apiculteur et, à 23.00 Série : Hitchcock présente. La méthode Blessington, 23.20 Magazine : 21.05, un épisode de la série Super-flics. methode Biessington, 23.20 Magazme:
Télé-matches (suite), 0.00 Journal de
minuit. 0.05 Télé-matches (suite).
0.25 Star Trek (rediff.): 1.15 Mission
impossible (rediff.). 2.05 La grande
vallée (rediff.). 2.55 Journal de la mit.
3.00 Michel Strogoff (rediff.).
3.55 Bob Morane-(rediff.). 4.20 Vive
la vie (rediff.). 21.45 Journal et météo.
▶ 22.10 Magazine : Le divan. D'Henry Chapier. Invitée : Silvia Monfort. 22.30 Musicales. Emission d'Alain Duzult. Franz Schubert. Sonate pour violoncelle, Dana Horova, piano. Messe en sol, par l'Orchestre symphonique de l'ORF et le chœur de l'église Lichtental. la vie (rediff.). 23.30 Magazine: Sports 3. Rétrospec-tive de Roland-Garros. Les moments

13.30 Série : Poigne de fer et séduction. 14.00 Téléfilm : Hanteclaire ou le bonheur dans le crime (rediff.). 15.25 Jen : Zap 6. 16.10 Variétés : Skydance. 16.40 Hit, hit, hit, houra! 16.50 Téléfilm : Le mort a disparu (rediff.). 18.00 Journal et météo. 18.15 Téléfilm : Le clan des Sackett. De Robert Totten auso leff Octobert. De Robert Totten, avec Jeff Osterhage, Sam Elliot (2° partie). 19.54 Six minutes d'informations. 20.00 Série : Chacan chez soi. 20.30 Téléfim : Le Chacum chez sol. 20.30 Těléfilm: Le témola slleacieux. De Michael Miller, avec Valérie Bertinelli, John Savage. Une jeune femme décide de témoigner contre son beau-frère coupable d'un viol. 22.05 Téléfilm: Tant qu'll y surades hommes. De Ron Satlof, avec Nathalie Wood, William Devane, Kim Bassinger (3º partie). 23.35 Six misutes d'informations. 23.45 Sexy clip. 0.15 Magazine: Turbo. Spécial Jaguar. 0.45 Téléfilm: Le juge et son bousrean. De Daniel Le Comte, avec Charles Vanel. Gilles Sézal. Michel Charles Vanel, Gilles Ségal, Michel Vitold. A Berne, un inspecteur de police est assassiné. 2.30 Magazine: Charmes (rediff.). 3.00 Minsique: Boulevard des clips. 3.40 Magazine: Carabine FM. 4.10 Teléfilm: Le juge et son bourreau

# FRANCE-CULTURE

son det amours, de Rezvani. 22.35 Musique: Opus. Spécial Festival d'Avignon: Les stagiaires du Centre Acanthes. 0.05 Clair de muit.

# FRANCE-MUSIQUE

28.30 Avant-concert. 21.30 Concert (donné le 26 juillet 1988 à la cour Jacques-Cœur) : Don Giovanni ou Il convitato di pietra, opera en un acte de Gazzaniga, par l'Orchestre de chambre di Padova e del Veneto, et le chœur de l'Opéra de Montpellier, dir. Philippe Herreweghe. 0.15 Jazz.

# Dimanche 31 juillet

6.55 Boujour la France, bonjour l'Europe. 8.00 Météo. 8.05 Dessins animés. 9.10 Variétés : Jacky show. 9.30 Série : Tarzan. L'imposture. 10.30 Pes de pitié pour les croissants. 11.00 Les animanx du monde. Emission de Marlyse de La Grange et Antoine Reille. Un ourson dans les eucalyptus. 11.30 Magazine : Auto-moto. Reille. Un ourson dans les eucaryptus.

11.30 Magazine: Auto-moto.

11.58 Météo. 12.00 Magazine: Téléfoot. 12.55 Météo. 13.00 Journal.

13.20 Série: Starsky et Hutch.

14.10 Variétés: Oh! les filles! Avec Eight Wonder: Gérard Blanc; Francis Eight Wonder; Gérard Blanc; Francis Lalanne; Jacky Quartz; Jean-Claude Brialy; Pierre Rey; Christian Morin. 14.25 Série: La croisière s'amuse. 15.15 Variètés: Oh! les filles! (suite). 15.25 Tiercé à Enghien. 15.35 Variètés: Oh! les filles! (suite). 15.40 Série: Manniz. 16.30 Variètés: Oh! les filles! (suite). 17.15 Jeu: Le juste prix. 17.50 Série: Mac Millan. 19.05 Série: Pour Pansour du risque. 19.50 Loto sportif. 20.00 Journal, Météo et Tapis vert. 20.35 Cinéma: L'houme qui en savait trop am Film américain d'Alfred Hitchcock (1956). Avec James Stewart, Doris Day, Chrisaméricain d'Alfred Hitchcock (1956).
Avec James Stawart, Doris Day, Christopher Olsen. La jeune fille de touristes
américains en vacamces au Maroc est
enlevée par des Anglais. Ses parenas la
recherchent dans Londres et s'opposent
à un attentat. Cest là qu'on trouve le
fameux suspense du coup de cymbales
à l'Albert Hall. Hitchcock, habile, a
construit une intrigue dramatique sur
des quiproquas de vaudeville. A déguster. 22.25 Magazine: Sport dimanche
soir. 23.10 Journal et météo.
23.25 Documentaire: Le Louvre. soir. 23.10 Journal et météo. 23.25 Documentaire: Le Louve. 0.25 Musique: Debussy et ses héritiers. 0.55 Feuilleton: Les Moineau et les Piason. 1.20 Documentaire: La passion de la vie. 2.20 Feuilleton: Les Moineau et les Piason. 2.45 Haroun Taxieff raconte sa Terre. 3.35 Documentaire: Histoire du rire. 4.25 Musique. 4.35 Documentaire: Histoire saturelles. 5.35 Feuilleton: Les Moineau et les Piason. 6.00 Documentaire: Histoires auturelles.

9.00 Connaître l'islam. 9.15 Emissions 9.00 Connaître l'islam. 9.15 Emissions israélites. A Bible ouverte ; Le cantique des cantiques. 9.30 Orthodoxie. Concert des chœurs de la Trinité-Saint-Serge en l'église de la Madeleine, à Paris. 10.00 Présence protestante. 10.30 Le jour du Seigneur. 11.00 Messe, célébrée en la paroisse Saint-Etienne d'Issy-les-Moulineaux. 12.05 Le : La sairele fautsstione. Pré-12.05 Jen : La spirale fantastique. Pré-senté par Alain Lagarrigne. 13.00 Jour-nal et météo. 13.18 Chimps. Spot de la Prévention routière. 13.20 Série : Sturman. Les meilleurs amis. 14.10 Série : All (rediff.). 14.35 Magazine : Super-star. Présenté par Béatrice Wachsber-ger. Invités : Julio Iglesias, Béatrice Dalle, Bernard Girandeau. 15.10 Documentaire: L'aventure de la vie. Entre terre et mer. 16.00 Série: Cimarron Strip. 17.15 Téléfilm: Une île. De Carlo Lizzani, avec Massimo Ghini, Carlo Lizzani, avec Massimo Ghim, Stéphane Audran (1º partie). A Turin, en 1945, la vie d'un militant communiste actif. 18.50 Magazine: Stade 2. Athlétisme: championnat du monde juniors à Sudbury (Canada); Football: championnat de France; Tennis: Grand Prix de Bordeaux; Aviron: Angleterre-France et Coupe de la jeunesse à Mantes; Athlétisme : Grand Prix d'Edimbourg; Voile : Tour de France; Rugby : Australie-Nonvelle-Zélande. 19.30 Jea : L'arche d'or. Présenté par Georges Beller. 20.06 Journal. 28.30 Météo. 20.35 Série : Perry Mason. Meurtre en direct, de Ron Satiof, avec Raymond Burr, Barbara Hale, William Katt. Enquête dans le monde du spectacle. 22.15 Informations : 24 heures sur la 2. 22.35 Opéra : Cosi fan tatte. Opéra bonfie en deux actes de Mozart. Enregistré le 17 juillet lors du Festival d'Aix-en-Provence (en simultané et en stéréo sur France-

# 9.30 Amuse 3. Les recettes de Gil et Julie; Mickey, Donald et Cie; Les Gummi; Les merveilles de la nature. 16.30 Magazine: Sports 3 (rediff.). 11.30 RFÖ Hebdo. 12.00 Musicales

(rediff.). 12.57 Flack d'informations. 13.00 Magazine : D'un solell à l'autre. Magazine agricole de Jean-Claude Widemann. 13.30 Forma RMC-FR3.

Invité : Roland Dumas. 14.30 Magazine: Sports loisirs vacances. Tennis: Grand Prix Passing-abot, en direct de Bordeaux. 17.00 Flash d'informations. 17.03 Magazine: Montagne. De Pierre Ostian et Jean-Pierre Locatelli. Ostian et Jean-Pierre Locatelli.
Refinges, un reportage de Jacques
Sapiega. 17.30 Amuse 3. Les aventures
de Kiko; Lolek et Bolek aux Jeux olympiques; Diplodo; Les petits malins;
Signé Car's eyes. 19.05 Série : Mission
casse-cou. L'oiseau de proie.
19.55 Flash d'informations.
20.00 Série : Wayne and Shuster.
Christophe Colomb. 20.30 Variécis :
Embarquement immédiat. Emission de
Martine et Gilbert Carpentier. Avec Christophe Colomb. 20.30 Variètés :
Embarquement immédiat. Emission de Maritie et Gilbert Carpentier. Avec Jacques Dutronc. Bambou, Laurent Voulzy, Jean Guidoni. Guesch Patti. Françoise Hardy, Etienne Daho, André Lamy, Kassav', Patricia Kaas, Indochine, Véronique Sanson, Jean-Claude Brialy, Eddy Mitchell, Amanda Lear, Johnny Hates Jazz, Jane Birkin, Stanglers, Michel Denisot. 22.60 Journal et météo. 22.25 Dessin animé: Tom et Jery. > 22.30 Cinéma: Médée m m Film italo-germano-français de Pier Paolo Pasolini (1969). Avec Maria Callas, Laurent Terzielf, Giuseppe Gentile, Massimo Girotti (v.o.). Jason, élevé par le Centaure, réclame son trône à son oncle Pélius, qui l'envoie chercher la Toison d'or en Colchide. Jason la conquiert grâce à la magicienne Médée, qui s'est éprise de lui et qu'il ramène en Grèce. La tragédie d'Euripide reconsidérée par l'analyse des mythes antiques et pour Maria Callas, qui ne chante pas Splendeur esthétique, prodigieuses idées de mise en scène. Interpétation fabuleuse: une œuvre rare 0,15 Mussiques, mussique. Chant de Mignon, Abendempfindung, de Mozart, par Françoise Pollet, piano.

**CANAL PLUS** 7.00 Top 50. Présenté par Marc Toesca. 7.50 Cabou cadin. Moi Renart; Punky 9.10 Casou cana. Mon Renart; Francy.

9.10 Cipéma: Une épine dans le cour D Film franco-italien d'Alberto Latinada (1985). Avec Anthony Delon. Sophie Duez. 10.45 Cinéma: Sens retour www Film américain de Walter Hill (1981). Avec Keith Carradine, Powers Boothe, Fred Ward, Franklyn Scales. 12.39 Série: SOS familimes. 13.06 Flash d'informations.
13.05 Série: O'Hara. 14.00 Le monde
du sport. 14.50 Téléfiha: Le monde
silencieux de Nicholas Quian. D'Alastair Reid, Brian Parker, Peter Hammond. Avec John Thaw, Kevin Wharely. Rarbara Flynn. mond. Avec John Thaw, Kevin Whately, Barbara Flynn.
16.40 Documentaire: Animaux da soleil. Appel des lions sous le ciel des vantours. 17.10 Série: Un flie dans la Mafia. 18.00 Cinéma: Popeye BB Film américain de Robert Altman (1980). Avec Robin Williams, Shelley Duvall, Ray Walston, Paul Dooley. A la recherche de son père, Popeye le marin trouve un logement chez Olive Oil es sa famille. La population da pays est sous la coupe de Brutus le terrible, lui-même aux ordres d'un mystérieux tyran. Merveilleuse transposition d'une célèbre bande dessinée, comme parodie de la culture américaine. Interprètes stupé-fiants, surtout Shelley Duvall. 19.30 Firsh d'informations. 19.40 Des-sins animés : Ca cartoon. Présentés par Philippe Dana. 20.30 Flash d'informa-tions. 20.31 Cinéma : les Faux Durs a Film américain de Michael Richtie (1977). Avec Burt Reynolds, Kris Kris-tofferson, Jill Clayburgh. Deux cham-pions d'une équipe de football parta-gent l'appartement et l'amitié de la fille du directeur de leur équipe. L'un d'eux tombe amoureux d'elle. Disputes, bagarres et langage veri. C'est bien enlevé par les comédiens. 22.15 Flash d'informations. 22.20 Série: Ray Bradbury présente. 22.45 Billard : Le casin international. Marco Zanetti (Italie)international. Marco Zaneth (Italie)Xavier Arenaza (Espagne).
0.05 Cinéma : les Demoiselles de
Rochefort mum Film français de Jacques Demy (1966). Avec Françoise
Dorléac, Catherine Deneuve, Danielle
Darrieux. 2.00 Cinéma : la Bonne 
Film franco-italien de Salvatore Samperi (1986). Avec Florence Guérin,
Katrine Michelsen.

# LA 5

5.00 Le journal permanent. 8.00 Embrasse-moi, Lucile (rediff.). 8.25 Dans les Alpes avec Amette. 9.15 Emi magique. 10.05 Top nuggets.

10.30 Série : Shérif, fais-moi peur (rediff.). 11.20 Série : L'homme qui valuit 3 milliards (rediff.). 12.10 Série : Automan. 13.00 Journal. 13.30 Série : La loi de Los Angeles (rediff.). 14.25 Série : La grande vallée. Le prince d'un papier. 15.20 Série : Mission impossible. Meutre en différie : Mission impossible. Meutre en différie : 6.15 Série : Star Trek. Le signe de Gidéon. 17.10 Série : Shérif, fais-moi peur. La fille de Cooter. 18.05 Série : Automan (rediff.). 18.55 Journal images. 19.05 Série : L'homme qui valuit 3 milliards. Trafic radioactif. 19.58 Journal. 20.30 Cluéma : CHUD m Film américain de Douglas Check (1985). Avec John Head, Kim Greist, Christopher Curry. En 1977. des 10.30 Série : Shérif, fais-moi pem Cheek (1985). Avec John Head, Kim Greist, Christopher Curry. En 1977, des clochards vivent dans des souterrains proches des égouts de New-York, où le gouvernement aurait envisagé de stocker des déchets nucléaires. Quelque années plus tand, des faits horribles se produisent. Film fantastique de série, dont le mérite est poursant d'attire l'attention sur le éanger des résidus radioactifs. 22.15 Série : La loi de Los Augeles. Amour et préjugés. radioactifs. 22.15 Série: La foi de Los Angeles. Amour et préjugés. 23.15 Série: Hitchcock présente. La héros. 23.45 Star Trek (rudiff.). 0.00 Journal de mineit. 0.05 Star Trek (suite). 0.40 Minsion impossible (rediff.). 1.30 La grande vallée (rediff.). 2.20 Journal de la mit. 2.25 L'homme qui walt 3 milliards (rediff.). 3.15 Shérif, fais-moi peur (rediff.).

M 6
6.00 Magazine: Matia chand. Musique: Météo: Horoscope. 8.00 Magazine: Carabine FM (rediff.).
8.30 Femilleton: Sébastien parmi les hommes. Les jonquières (rediff.).
9.00 Jet: Chip dédicace. 10.25 Magazine: Turbo (rediff.). 10.55 Dessins animés: Graffifé. La lucarne d'Amicar. 11.30 Femilleton: Sébastien parmi les bommes. La rupture. 11.55 Hit. hit. hourra! 12.05 Dessins animés: Graffifé. Spiral Zone. 12.25 Infocousommation. 12.30 Jonnal et météo. 12.45 Série: La petite maison dans la prairie. 13.30 Série: Poigne de fer et séduction. 14.00 Téléfilm: Le juge et son bourrean (rediff.). 15.50 Variétés: Hexagone. Toute l'histoire de la chanson des années 60 à nos jours. 16.20 Hit. hit, bit, hourra! 16.30 Téléfilm: Tant qu'il y aura des hommes (3° partic, rediff.). 18.00 Journal et météo. 18.15 Téléfilm: On ne joue pas avec le feu. Quand un enfant malheureux 18.15 Telefitm: On ne jone pas avec le feu. Quand un enfant malheureux devient pyromane. 19.54 Six minutes d'informations. 20.00 Série: Chacus chez soi. 20.30 Telefilm: Joe Moran, le terrible. De Joseph Sargent. Avec James Cagney, Art Carney, Ellen Barkin. Handicapé, reclus, un ancien champion de hours reprend estit à la vie arrice. pion de boxe reprend goût à la vie grâce à sa petite fille. 22.15 Magazine : Ciné 6. L'actualité des films de la semaine. 22.30 Telefilm: Le clan des Sackett. 2 partic (sodiff.). 0.05 Six minutes d'information. 0.15 Magazine : Charmes. 0.45 Concert (do Montpellier ie 16 juillet). Marche miniature, de Kreiler; Trois lieder de Schubert; Portrait de l'amour, de Cou-perin. 1.35 Musique : Boulevard des pount. 1.35 Musique: Bonlevard des clips. 2.00 Sexy clip.

# FRANCE-CULTURE

19.32 Le bon plaisir de ... Julien Green. 22.35 Musique : Le concert. Spécial Festival d'Avignon : Répons, par l'Ensemble Intercontemporain, dir. Pierre Boulez. 0.05 Clair de mit.

# FRANCE-MUSIQUE

19.00 Concert (en direct de la salle Molière) : Saxe pour violoncelle et piano, de Tortelier: Sonate pour violoncelle et piano nº 3 en la majeur, op. 69, de Beethoven; Sonate pour violoncelle et piano nº 1 en mi mineur, op. 38, de Brahms; Sonate pour violoncelle et piano en ré mineur, op. 40, de Chostako-vitch, par Thomas Ducloy, violoncelle, et Lucien Kemblinsky, piano; à 20.15, Fantaisie écossaise nour violon et et Lucien Kemblinsky, piano; à 20.15, Fantaisie écossaise pour violon et orchestre, op. 46, de Bruch, par l'Orchestre philharmonique d'Israël, dir. Zubin Mehta. 22.06 Concert (donné en juillet 1988 à Aix-en-Provence): Così fan tutte, de Mozart par l'English Chamber Orchestra et le chœur The Sixteen, dir. Jessrey Tare (en simultané avec A 2). 0.15 Jazz, par Xavier Prévost. Le sexophoniste et chanteur Marcel Zanini et son quintet.

# Audience TV du 28 juillet 1988 (BAROMÈTRE LE MONDE/SOFRES-NIELSEN)

HORAIRE	POYERS AYANT REGARDE LA TV (en %)	TF1	A2	FR3	CANAL +	LA 5	M6
19 h 22	21.6	Santa-Barbara 10,4	Actual région. 6.3	Actual, région. 3. 7	Top 50 2, 1	Homme 3 mil.	Hulk 1-6
19 h 45	31.3	Rose fortune 15.1	Arche d'or 5-2	Actual région. 3.6	Staleg 13 1.0	Homme 3 mill. 5. 2	Hulk 1-6
20 h 16	45.8	Journal 14,6	Journal 17:2	La cierre 7.3	Starcetz 1.6	Journal 3.6	Checun chez et
20 h \$5	. 51.6	Vent moiseons 14.6	55 jours Pékin 19,3	Les fournis 7,8	Epine dans cour	Le bonus 5.2	Règiement
22 h 8-	40-6	Un chien 8.3	55 jours P@un 19 <sub>1</sub> 3	Journel 3.6	Amigo O., 5	Le boxeur 7.3	Cagney et Lace
22 h 44	38.0	Un chien 11.5	35 jours P6cm 18.8	Océsniques 2.1	Amigo 0.0	Loi Los Angeles 4-2	Cagney at Lace

Echantillon: plus de 200 foyers en Ile-de-France, dont 183 reçoivent la 5 et 147 reçoivent M 6 dans de bonnes conditions.

# LE WEEK-END D'UN CHINEUR

ILE-DE-FRANCE Samedi 30 juillet Saint-Jean-de-Luz, 14 h 30, tableaux; Divonne-les-Bains, 21 h 30, mobilier, objets d'art, tableaux.

Dimanche 31 juillet Divorne-les-Bains, tableaux, mobi-lier Extrême-Orient.

FOIRES ET SALONS Trie-sur-Raïse, Le Molay-Littry, <del>uny</del>,

che seulement) et Apt (à partir de dimanche et jusqu'au 2 août).

Le Blanc, 12-15 août : Arcaches, 12-16 août : Gerande, 12-17 août : Lanue-

# FOIRES DU MOIS D'AOUT

La Banie, 4-8 août; Allanche, 5-7 août; Lunel, 5-7 août; Saint-Vallier-de-Thlais, 5-7 août; Saint-Méloir-des-Ondes, 6-8 août; Castèra-Verdazan, 7-8 août; Marseillan, 8-10 août; Barjae, 11-15 août; Orange, 12-15 août; Isle sur-Sorgne, 12-15 août; Méonnes, 12-15 août;

août; Guérande, 12-17 août; Lanuejoules, 13-14 août : Saint-Quay-Portrieux, 13-15 août; Pleumeur-Bodou, 13-15 août ; Chéniers, 14 août : La Croix-Valmer, 18-21 août : Valbonne, 19-21 août ; Noirmoutiers, 20-21 août ; Serqueux, 21 août ; Vimoutiers, 24 août ; Amecy, 25-28 août ; Parly II, 25 août-3 septembre ; Tomserre, 26 au 28 août ; Saint-Tropez, 26 août-4 septembre ; Samatan, 27-29 sout.

# sur leur te

ar Luc Girard

madre ' • milicu du corea de chapeasa parte en concilio-Sie tot office de formi la Die ferfen aus brutiens. Mi # fra im talens, lessant son. der e regarder velengmer unt sans ombre, qui des-Cependant, dass Ante dacidas epass A Lane eine us bonnnig The season of the contract of Predate Person Igua mentit legerentent was ter mite in taudes fe prier

But qu'il s'annonan angre remaine la pale-

Alger Distribution For d de greau mar interpellé ag Telle trute reponde, in meprendre, so to the standard be Sandar And Paris A Arroya. Tera, er ien tactiger gegennenter en mar des passes

- Tado por gran estados por secto de la compania del compania del compania de la compania del co

( 'Continueduce s) dept ? Continueduce s) dep aderers d'un

# Espagne saus idées reçues

Change and Andrew M. The same series and the state of the state a rifaidle juif at & Plan Di Argani en pari Tray to a status security maine ingerig in Charles of the Fredhall Continued and the lifetime dis A regard Properties THE PARTY OF LAND ASSESSMENT Service Profits Mergin

again as separate access grafit as separate at all as fidencia at the proper agreements are drops separate in it is qualificate in

Sat Called Street Sales desare (mineral the contract of the said file in

profite Paris THE ROLL OF THE PERSON NAMED IN

Cortès, Pizarro et beaucoup

sont nés

de leurs compagnons

en Estrémadure.

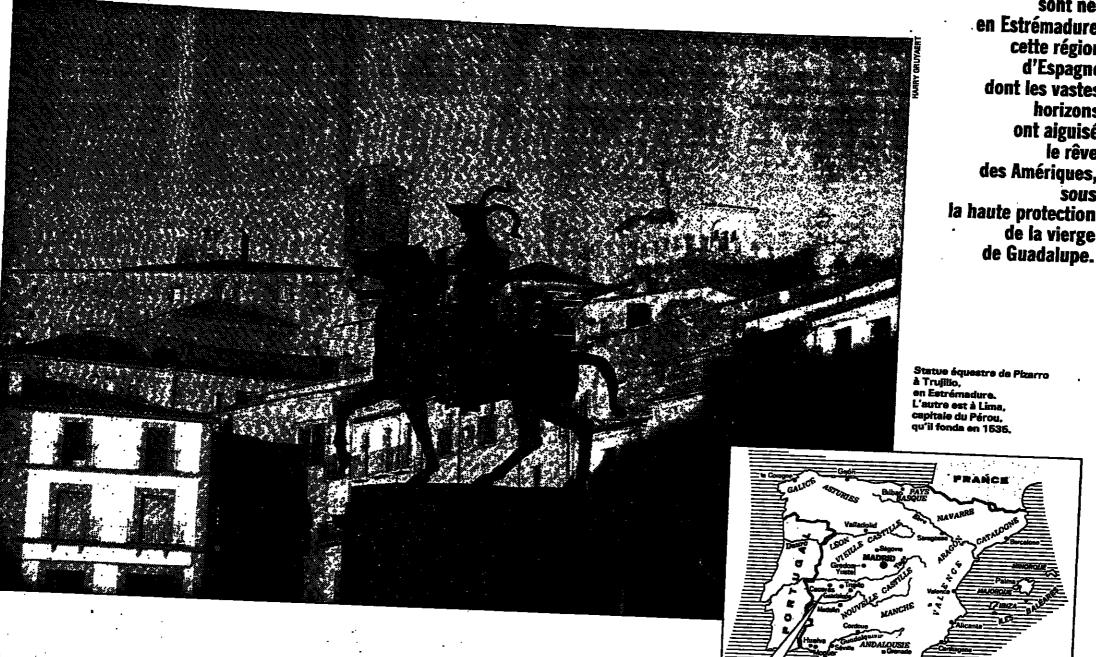
des Amériques,

de la vierge de Guadalupe.

cette région d'Espagne dont les vastes

> horizons ont aiguisé le rêve

# SANS VISA



Les conquistadores sur leur terre de départ

par Luc Girard

anche 31 juillet

nger im mintermelleren fil 15 fiberier

relations to 30 beaut & a Policy principle 52 of Money or 10 ft of principal blaces from

tipling the Physiolephia e

Electrical Electrical Control

Ber gegenten. Brieffere

Suffering ster. I to be States for Affice and Associated to complete 28 00 7 og sent of

and the property of the Personal

madre! » lanca-t-il au beau de chapea-noirs en concilialage, qui fait office de foirail les jours de féria aux bestiaux. Et il tourna les talons, laissant son monde le regarder s'éloigner sur le chemin sans ombre, qui descend parmi les lopins bordés de pierres sèches. Cependant, dans son pas, il y avait quelque chose de trop appuyé qui ne pouvait échapper aux hommes qui, déjà, le rappelaient : « Ignacio i Ignacio! Il ralentit légèrement sur son aire, mais il faudra le prier copieusement pour qu'il s'immobilise et daigne rejoindre la palabre initiale.

« Alors, ton anesse? ».

٠. .

Le chapeau noir interpellé se gratta, pour toute réponse, la naque. Ne pas se méprendre, ce genre d'affaires se conduit au doigté autant qu'à l'œil à Arroyo-molinos de la Vera, et les tactisavourent comme des passes.

 Todo un gran espectaculo!» pour reprendre le slogan polychrome des affiches de corrida, qui se sont mises à fleurir dans toute la province. Caceres milieu du cercle s'apprête à honorer san Jorge, le de chapeaux patron de la ville, avec six

> L'Estrémadure n'a cessé d'être une terre de paysans, un pays lent et pauvre, enclavé le long de la frontière portugaise, sans accès à la mer, en marge du large. L'histoire, et ce n'est pas un hasard, en fit une pépinière de conquistadores avides de barouds et d'or. razzieurs patentés par la papauté et la couronne d'Espagne, pour-fendeurs d'empires intacts : inca,

Au départ, quelques poignées d'hidalgos sans fortune ni culture - Cortès fut bien le seul à avoir fréquenté l'université de Salamanque, Pizarro était illettré, des chefs de bande plutôt, qui jetèrent leur avenir, fermé par l'horizon immobile des chênes verts, dans la mêlée barbare de la Conquista. Chargés de l'inventaire du monde, ils firent la folle ques tues et les laconismes s'y et amère conquête de l'espace

# L'Espagne sans idées reçues

pays du monde le mieux fait pour nous écraser des idées reques ... Elle change tant et si vite « que l'étranger se sent dépaysé à chaque nouveau voyages. C'est dire l'utilité de cette nouvelle édition, remaniée et actualisée, de l'Espagne de Jean-Pierre Amalric, historien spécialiste de ce pays, qui vient aux Editions du Seuil.

L'auteur dénoue l'écheveau des civilisations qui ont fait le Seuil, 42 F.

personnalité multiforme de l'Espagne, décrit les identités régionales fortes, les villes et leurs rivalités. Les conseils prodiqués au voyageur accompagnent un rappel rapide et clair. de l'Histoire et une enquête approfondie sur divers aspects de la vie quotidienne, sur les mentalités, les comportements des Espagnols aujourd'hui.

\* ESPAGNE, Points-Plantte.

C'est à l'ermitage del Humilladero, sur la route CC7 13 en provenance de Navalmoral de la Mata, que le regard tombe sur le monastère fortifié de Guadalupe,où les cohortes venues du Moyen Age se prosternaient, touchant enfin des yeux au but de leur voyage. L'austère cirque vierge, qui se déploie à flanc de sierra, n'a sans doute pas beaucoup bougé depuis les venues en lique, dans la pompe de toute la

La solitude s'est bien conservée dans le paysage immense qui s'incline vers le Guadalupejo, la rivière aux loups. Cà et là, quel-ques tonsures dans la forêt découvrent des champs de chênes et d'oliviers. Une tache pourtant, à main droîte et légèrement à l'écart du village ; elle est bleue : une piscine. Les vues plongeantes exposent à l'indiscrétion.

cour de Castille.

tourier, fraile Tomas, m'entraîne par un escalier de jaspe rouge assorti à la pompe cardinalice vers le saint des saints, la salle du Trône, un sanctuaire rococo sous une coupole, et me montre au passage quelques splendeurs, les huit mujeres fuertes de la Bible : Ruth, Judith, Sarah ... chefsd'œuvre de sculpture anonyme, une vaste table en pierre floren-

Au fond, le trône pivotant, qui donne d'un côté sur l'église, tout en haut du chœur, de l'autre sur la Camarin, la chapelle où nous nous trouvons. Avec un doigt d'onction, il lui imprime un léger mouvement, et le panneau d'émaux récents, qui illustrent l'histoire de la dévotion à la vierge de Guadalupe, se met lentement à tourner, cédant soudain la place à la petite statue romane de bois de cèdre au visage noir, parée de richissimes atours de brocarts rehaussés de fils d'argent. .

Pour parvenir jusqu'à elle, nous avons traversé les méandres de couloirs glacés et de pièces enluminées d'inestimables collections d'habits religieux de cérémonie, qui remontent à la fondation du monastère (quatorzième siècle), de longues capes mortuaires bro-dées de crânes d'argent à l'infini, des manuscrits de chœur du quinzième, si grands qu'une centaine de moines pouvaient les déchifdévotion d'Isabelle la très Cathopied de l'escalier pourpre, la sacristie la plus fastueuse, entièrement peinte de décors fleuris et fruités, qui grimpent des tableaux de Zurbaran, aux lourds miroirs, jusqu'aux voûtes - « notre chapelle Sixtine », me glisse à mi-

### Le baptême des « Indiens »

voix le fraile.

Volubile et franciscain, le frère la vierge miraculeuse, apparue à Devant nous, à portée de main, un berger du début du quatorzième, après avoir été enterrée dans cette vallée perdue pour échapper aux Maures, et devenue la patronne de l'Estrémadure, puis le symbole de la conquête du Nouveau Monde. Le fraile retrousse un pan de la cape : la vierge porte des dessous en argent

> Monastère des trésors accumulés, au cœur d'un paysage de dénuement. En face, sur la place de Guadalupe, bordée d'arcades, un homme a poussé son maigre étalage à l'ombre, deux paniers de figues sèches, de thym et d'origan, pour aller se désaltérer à la fontaine gothique, celle-là même où Christophe Colomb aurait fait baptiser deux de ses « Indiens » cutre deux de ses voyages, en 1496. La légende a sans doute submergé la réalité, à un demimillénaire de distance: Puis il

A quoi bon se hâter pour une poignée de figues? Il a bien café-bar avec deux ans d'âge au minimum et un demicus dur pour 20 pesetas! France mais s'est fait rapidement reconduire à la frontière, faute de papiers. Alors, selon la saison, il va aux asperges sauvages dans la montagne, aux figues, aux herbes, glaner son brin de pain.

A l'autre bout de la place, devant la très active Administracion de Loteria, deux ânes en formation de courte caravane attendent l'achat d'un billet.

Ruelles basses, maisons sur pilotis miraculées du Moyen Age, Guadalupe, un village d'Estrémadure, une île caraîbe aussi, baptisée, elle, sans conteste, par Colomb lors de son second voyage de 1493 consacré à l'exploration de la côte sud de Cuba, qu'il prit pour une péninsule du continent chinois, persuadé – et il le restera jusqu'à sa mort - d'avoir atteint l'Asie. Cinq ans plus tard, découvrant la côte du Venezuela, il comprit qu'il était là en présence d'un continent et crut que c'était le Paradis terrestre. La Guadeloupe naquit done île chinoise voisine du Paradis!

Passé l'anfractuositié incommode du Guadalupejo, la route grimpe en direction de Trujillo dans un maquis de cistes. Le printemps en Estrémadure a une odeur de miel proche de l'encens. Puis le paysage s'amplifie et gagne en luminosité, épousant à l'approche de Cañamero la géométrie mamelue des cultures.

Le village, construit de bric et de broc, brille dans toute l'Estrémadure par son vino turbio, un vin trouble, au titrage qui flotte au-dessus de 17 degrés, vendu, lettres noires à la typographie tauromachique, sous une étiquette rose bonbon et une appellation sans fioritures : « Vino selecto de regagne ses paniers d'un pas dis- Cañamero ». Du rouge seulement, et quel vin! Servi au comp-

La région est belle à décourager les raccourcis et, pour rejoindre Trujillo, le plus court chemin n'est pas celui des cols, qui franchissent la sierra Guadalupe. A perte de vue, les chênes - verts, rouvres, lièges, - la peau ocellée de l'Estrémadure.

De loin en loin, les éclats blancs des rares dehesas (grandes exploitations) signalent leur solitude de phare. La place de Conquista-dela-Sierra, démesurée, fait penser à celle d'un village mexicain désœuvré par trop de soleil. Francisco Pizarro, devenu le maître du Péron, y serait né. L'endroit s'appelait alors Zarza, la ronce. Mais l'absence de certitudes sur son état civil le fait aussi naître à

Les cigognes, qui colonisent le moindre clocher de la ville, s'affairent en grand chambard dans leurs couloirs aériens. Au sol, Trujillo vaque à ses messes dominicales ; enfants lustrés par les familles, collerettes et chaussures vernies, hommes passant et repassant entre la statue équestre du prédateur de l'empire inca et le palais de la Conquista. L'or du Pérou est venu se transformer ici en palais Renaissance. Derrière son balcon d'angle armorié, celui de la Conquista, construit par l'un des frères Pizarro, est aujourd'hui vide. Resteraient sept descendants des Pizarro, propriétaires du palais, et une procédure d'expropriation en cours.

A la terrasse du bar La Victoria, un garçon gitan met en jeu son bouquet d'asperges de montagne en vendant des cartes, tirées ensuite au sort. Même les orangers de la place sentent les dimanches matins. La messe en l'église San-Martin a commencé dans un roulement de cloches, que les cigognes ont laissé passer sans s'émouvoir des décibels.

(Lire la suite page 12.)

# Conquistadores

Carnet de route

(Suite de la page 11.)

Trujillo est une ville jubilatoire. qui requiert une attention d'oiseleur. L'escarpement, qui la projette au-dessus de la plaine glabre toujours fréquentée par le plus grand des oiseaux d'Europe, l'outarde, en fixe la composition : crescendo jusqu'à la citadelle découpée à la hache et syncopée dans ses ruelles. Des bâtisseurs inspirés, qui s'en sont terrus à leur sens de la roche et de l'équilibre, ont réussi leur ville.

Aux antipodes, le glas d'une civilisation venait de sonner; Pizarro s'apprêtait à conquérir le Péron avec ses frères, cent quatrevingts hommes et quelques douzaines de chevaux. Il ne reviendra pas à Trujillo. Dans Lima, la nou-

Le printemps en Estréma-

dure... ou l'automne, sont les

périodes les plus agréables pour

le voyage, avec une préférence pendant la saison des cigognes (de février à juin) pour avril, le

mois des paysages en fleurs (cistes, chênes verts, lavande

sauvage, genêts) au risque de la

La voiture, bien à l'échelle de

cette vaste région, rend tous les

itinéraires de musarde possi-

on peut se munir d'une bonne

lent Guide des oiseaux d'Europe

(Delachaux et Niestlé) pour

découvrir les nombreuses

espèces rares qui y croisent en

tous sens, en particulier dans le parc naturel de Monfragüe.

iumelles, pour fureter dans les

Très utiles également. les

Pour une vision rapprochée,

ire de jumelles et de l'excel-

L'été y est torride.

statue équestre de Trujillo piaffe sement sur son socie.

De bronze aussi la médaille du Mérite touristique décernée à la veuve Concepcion Alvarez Sanchez, qui trône à l'entrée de son auberge ancrée sous les arcades de la plaza Mayor, à gauche de la statue. M. le curé en soutane y a sa table. C'est, comme les assiettes chaudes, le signe d'une bonne maison. Concepcion pro-fesse d'ailleurs des idées simples et éprouvées sur la restauracion : bon, beaucoup, et servi d'office.

Ouant à Francisco de Orellana, le dernier de la bande de Trajillo, cousin des Pizarro, il réussit à descendre le « fleuve des Amazones » depuis les Andes jusqu'à velle capitale qu'il avait fondée en la mer avant d'être emporté par 1535, la jumelle de bronze de la ce pays fluviatile qu'il prétendait

hauts retables qui escaladent

les maîtres-auteis des plus

de voyage de bar en bar dans la

nuit espagnole, ponctué de

« tapas » et de petits verres pris

debout dans les enfilades

sonores et conviviales des

comptoirs. Servis en amuse-

queules ou à pleines assiettées

(« racion »), les « tapas » peu-

vent tenir lieu de véritable repas

pour ceux qui trouvent les

tre Paradores nationaux, hôtels

de premier ordre, installés dans

de somptueux édifices : le

monastère de Guadalupe, le

château de Jarandilla, où habita

Charles Quint, un ancien cou-vent à Mérida et le château des

ducs de Feria à Zafra.

L'Estrémadure compte qua-

diners espagnols trop tardifs.

Le « chateo » est cette forme

occuper. Les hommes de la génération Pizarro n'y étaient pas allés par quatre chem

Villanueva de la Serena est une ville dont on ne peut dire en revanche que ceci : elle a de larges avenues. Même la médiocre statue de Valdivia, conquistador du Chili né dans les parages, ne sait où se mettre. Medellin n'est qu'à quelques encâblures sur le Guadania, fleuve providentiel et amadoué de la longue plaine fertile de Basse-Estrémadure. Ici l'agriculture travaille au tracteur le fleuron de ses hectares. Mais les paysans n'ont pas encore versé ; dans l'irrémédiable mécanique et montent en amazone, à l'heure où l'on rentre des champs, de larges chevanx de trait, actifs cousins espagnols de nos percherous en

Cortès est né à Medellin vers 1485. La bourgade domine sa plaine du haut d'une impressionnante forteresse ocre qui ouvre ses croisées envolées à la ribambelle des corneilles. A dix-neuf aus, il s'embarque pour les « Indes », et c'est en vétéran qu'il débarque avec quelque six cents hommes et très exactement seize chevaux au Mexique. Le jeune homme de Medellin, pris par l'empereur aztèque pour l'envoyé du dieu Quetzacoatl, à quarante-quatre ans entrait de sang-froid dans

La conquête du Mexique commençait au moment où Magellan appareillait pour le premier tour du monde. Deux ans plus tard, l'empire devenait la Nouvelle-Espagne, et les rescapés de l'expédition de Magellan étaient de retour. La Terre était enfin ronde. Le portrait imaginaire de

Cortès, « que no corresponde a la verdadera estgie historica del Conquistador », précise l'employée municipale, est au pre-



près de Jerez-de-los-Caballeros.

mier étage de la mairie de Medellin dans la salle du conseil, le regard blen froid. De petites estrades en bois équipées de chauffe-pieds à résistances circulaires font le confort des bureaux du rez-de-chaussée. Medellin s'est assurée depuis longtemps sa part d'éternité et vit un peu hors du temps, au pas de la plaine.

Passé la sierra de Barros. l'Estrémadure se met à pencher ostensiblement vers l'Andalousie, les villages sont plus blancs, les palmiers plus maures. Zafra entre chien et loup prend des langueurs de thé à la menthe. Du fond de son atelier, Leandro nous fait signe d'entrer et de bien refermer la porte, il est dix heures du soir, il est doreur à la feuille, il a horreur des courants d'air. La châsse sur laquelle il travaille est celle de la « Très Sainte Vierge des Miracles » d'un petit village des environs, Bienvenida, qui a rénssi à réunir par souscription les 1 300 000 pesetas (650 000 francs) nécessaires à sa

dorure. Tout doit être prêt pour la fête de la Vierge en septembre, alors Léandre le doreur ne dort

Le centre de reproduction de Jerez de los Caballeros honore ce matin une commande de bardot. L'accouplement du cheval et de l'ânesse a lieu sur une petite terrasse circulaire qui fait face à la ville dardée de tours, comme un iguane hérissé mais éclatant sur son éperon. Des maisons blanches armées de ferronneries sombres dessinent des rues serrées et chaleureuses. Une matinée de routine pour les officients qui se retrouvent au café, tandis que Balboa, l'enfant du grand large, découvre du fond d'une place, qui a du mal à évoquer les montagnes de Panama, un immense océan inconnu de l'Occident jusqu'en 1513 : le Pacifique.

Caceres, la capitale de Haute-Estrémadure, a le teint monumental de la pierre, une pierre couleur de terre brûlée, de soleil mûr, au tranchant monacal et guerrier

adouci aujourd'hui par la nostal-

La vicilie cité a été déclarée récomment « patrimonio de la humanidad ». L'UNESCO a la distinction ampoulée, mais qu'importe, les pierres ont la mémoire longue et l'esprit rencunier, ce qui les rend plus proches de nous, pierres aux trajectoires arabes, juives, pierres de la Reconquête, des palais fratricides, des profiteurs du Nouveau Monde. Dans le dédale doré de l'ancienne medina, à l'abri de sa muraille musulmane, Caceres tourne son kaléidoscope : patios aux lambris d'azulejos, retables baroques qui escaladent des maîtres-autels assombris. La ville a fait de longues humanités. Passent les cigognes.

Les noires à bec rouge, rarissimes, n'habitent pas en ville et cachent leurs amours protégées parmi les aigles impériaux, les vautours fauves et les lynx ibériques de Monfragüe, parc naturel au nord de Trujillo. Nés sur le même soi âpre, ils furent de la même espèce, les conquistadores : celle des rapaces dépoceurs. A portée d'ailes de Monfrague, Charles-Quint, le grand ordonnateur de la Conquête, finira ses iours en prières, tourmenté par la goutte, au monastère de Yuste. Estrémadure.

LUC GIRARD.

Dans le reportage de Jean-Pierre Péroncel-Hugoz sur le Pakistan (\* Le Monde sans visa » daté 9 juillet), il fallait lire que la Grande Mosquée mogole de Lahore est appeiés « Badchahi » (l'Impériale) et non pas « Badachi » comme nous l'avons orthographié par erreur.

# Grand Concours "Découvrez l'Europe de 1992."

# Le Monde Lawed 200720 Air France IIII

# 1er au 40e PRIX

### **UN BILLET D'AVION POUR UNE DESTINATION EUROPÉENNE**

• CAUCHY Suzanne, 01 HAUTEVILLE • CAUCHY Yvon, 01 HAUTE-VILLE • DENISET Elisa, 10 BOUILLY • BANIS Claude, 27 LYONS-LA-FORET • KUNGEBIEL Hélène, 33 LE BOUSCAT • MATHIEU Jean-Pierre, 33 MÉRIGNAC • RENAUD Anne, 33 MÉRIGNAC • BILLET Brigitte, 37 TOURS • CHEVRIER SUZANNE, 37 MONTRESOR • FESSEN-MEYER Jocelyne, 41 ROMORANTIN • FESSENMEYER Louis, ROMO-RANTIN • GAUTHIER Germaine, 41 ROMORANTIN • ARNAL Michèle, 75 PARIS • CHAUVAUT Francine, 75 PARIS • DESVAUX Gérard, 75 PARIS • PIALLAT Michel, 75 PARIS • VALERO Michele, 75 PARIS • WURMSER Philippe, 75 PARIS • BARRAU André, 77 LONGPERRIER • LARREY Dominique, 77 NOISIEL • BONTEMPS Marcel, 78 LE PER-RAY • CORNET Bernard, 78 CONFLANS-SAINTE-HONORINE • FORESTIER Martine, 78 LA CELLE-SAINT-CLOUD • FORESTIER Patrick, 78 LA CELLE-SAINT-CLOUD • HELME GUIZON Agnès, 78 VERSAILLES ■ LEROUX Bernard, 78 ÉLANCOURT-VILLAGE ● MERCIER Jean-Marc,
78 LA CELLE-SAINT-CLOUD ● RABAUD Simone, 78 VERSAILLES
■ RABAUD Claude, 78 VERSAILLES ■ RAMILLON Henri, 78 SARTROU-VILLE . WAGNER Isabelle, 78 CONFLANS-SAINTE-HONORINE . COU-RET CHAILLOUX Marcellin, 83 CAVALAIRE-SUR-MER • PICHARD Patrick, 86 JAUNAY-CLAN • PICHARD Alexis, 86 POITIERS • BERNIER Michel, 92 PLESSIS-ROBINSON • LIMOGES Patrick, 92 VANVES • GUICHARD André, 93 GAGNY • RAIFAUD Sandrine, 93 CHAVILLE • RIEHL Christian, 93 ROMAINVILLE • VALLIENNE Sylvie, 95 BESSAN-

# 41° au 240° PRIX

# **UN GUIDE DU ROUTARD**

• DUFOUR Robert, 02 SAINT-QUENTIN • DESROCQUES Jacques. 06 CANNES LA BOCCA • MERMET Alain, 06 ANTIBES • THIBAULT Madeleine, 06 CANNES . HENRY Bernard, 10 TROYES . TRIDON ALAIN. 10 GELANNES . VIDAL Geneviève, 13 MARSEILLE . BERTIN André, DOMPIERRE-SUR-MER • GAY Jean-Louis, 17 SAINT-SULPICE-DE-ROYAN • GOUSSEAU Marthe, 17 ROYAN • LEGROS Kieleine, 18 BENGY-SUR-CRAON • AUBIN David, 21 BLION • MAGDELAINE Denise, 21 DUON • STEPHAN Robert, 21 BLIGNY-SUR-OUCHE • PEQUERIAU Marie-Paule, 22 PERROS-GUIREC • REY AIMARD André, 24 PERIGUEUX • DUBOIS NACION, 25 BESANÇON • PERENNOU Marianne, 25 ORNANS • RENAUD Michel, 25 FRASNE • AUGER Jeanne, 27 ÉVREUX e DROCOURT Annie, 27 LE VAUDREUIL e FORESTIER Jean-Marie, 27 CHAVIGNY-BAILLEUL e MARTIN René,

LES GAGNANTS 27 ÉVREUX • GERIQUE Chantal, 28 TOURY • GODINEAU Janine, 28 TOURY • LALAUZE Dominique, 28 CHATEAUDUN • KERNEUR Joseph, 29 QUIMPERLE • LAVANANT Murielle, 29 QUIMPER • LAVA-NANT Estelle, 29 PLOMODIERN e LE GALL Yvonne, 29 LANNEUR • ROUE Marie-Thérèse, 29 GUIPAVAS • RAMBAUD Monique, 30 NIMES • ROMO Paul, 30 NIMES • LALANNE Michèle, 31 TOU-LOUSE • LAFON Elisa, 33 VILLANDRAUT • MIQUEL Marguerite, 33 LE BOUSCAT • PAUL Jacques, 33 BORDEAUX • PERREZ Nathalie. 33 CENON • SICRE Agnès, 33 LE BOUSCAT • LALAUZE Héiène, 34 BÉZIERS • ALEXANDRE Rozelm, 35 RENNES • BREL Madeleine, 35 LECOUSSE . CHATAL Lucine, 35 SAINT-MALO . LE POGAMP Catherine, 35 PACE e TALIGOT Jeanne, 35 FOUGÈRES e BEAUCHE-NAT Raymonde, 36 SAINT-MARTIN-DE-LAMPS e LIMOUSIN Claude, 36 ISSOUDUN • LIMOUSIN Sylvie, 36 ISSOUDUN • COUTANT Daniel, 37 MONNAIE • DESHOUILLERS André, 37 TOURS • HADAM Jean, 37 MONNAIE • DESHOUILLERS ANDRE, 37 TOURS • HADAM Jean, 37 TOURS • MAILLET Pierre, 37 TOURS • ROUX Annie, 37 TOURS • BADEL Jean-Charles, 38 SEYSSINS • FRÉDÉRIC Jean-paul, 38 MONTBONNOT • RENARD Thérèse, 39 BLETTERANS • BEAUCHENAT Alain, 41 GIÈVRES • BLANCHARD Micheline, 41 CHAUSSÉSAINT-VICTOR • BOUTRON Jean-Claude, 41 GIÈVRES • MERCIER Sophie, 41 BLOIS • BARBIER Suzanne, 42 LYON • DURY Etienne, 42 SAINT-ÉTIENNE • FRAGNE Charles, SAINT-GERMAIN-LAVAL • FROMENTIN Max, 43 LE PUY-EN-VELAY • FOUCHER DE COURTER AND REDER SOPRIE DE COURTER DE PROMENTIN MAX, 43 LE PUY-EN-VELAY • FOUCHER DE PROMENTIN MAX • LE COURTE DE PROMENTIN MAX • LE PUY-EN-VELAY • FOUCHER DE PROMENTIN MAX • LE P 44 LE CROISIC . JAN Henri, 44 BOUGUENAIS . LE GOUBIN Robert, LA BAULE . GODARD Christiane, 46 HERVÉ-BELGIQUE . MAINDRON Odile, 49 CHOLET • MORVAN Josiane, 50 EQUEURDREVILLE • OGER Monique, 50 AVRANCHES • DURAND Olivier, 51 BOURGOGNE • GIL eline, 51 REIMS • GUERLINZE Nicole, 51 REIMS • LIROT Michel, 51 CORMONTREUIL . PREVOTEAU Joël, 51 ERMENONVILE . QUAN-TINET Danielle, 51 VITRY-LE-FRANÇOIS . TERNAUX Jean-Claude, 51 REIMS • JOA SEM Gilbert, 54 NANCY • LECLERC Louis, 54 VAN-DŒUVRE • LEFEVRE André, 54 PORT-SUR-SEILLE • LEMASSON Jacques, 54 NANCY • ROUSSELLE Jean, 54 LONGWY • STRANSBERGER Nicole, 54 NANCY • THOUVENIN JOË, 54 CHAVIGNY • THOUVENIN Germaine, 54 HOUSSEVILLE . VOGIN Raymonde, 54 NANCY • ZRNJEVIC Chantal, 54 LUDRES • BOUQUET Florent, 56 AURAY e GRAIGNIC Henri, 56 CAUDAN e METAYER Huguette, 56 CLEGUE-REC . ROLLAND Jacqueline, 56 CAUDAN . SOUFFEZ Gisèle, 56 GUI-DEL . THOMAS Nelly, 56 SAINT-AVE . CLAREN Jocelyne, 57 BETT-BORN . GUIMONT Marie-Thérèse, 57 LA MAXE . MIELNIKOFF Jean, 57 ROSSELANGE • AGOSTINI Bernard, 59 LILLE • ARLOING Claude, 59 HECO . BOSSUYT Daniel, 59 TOURCOING . COUROUBLE René, 59 TOURGOING & DE NOLF Josée, 59 WATTRELOS & DELOBELLE Philomène, 59 WATTRELOS & HEMEZ Claire, 59 ST-AMAND-LES-EAUX LEMAIRE Marie, 59 COUSOLRE LEMAN Simone, 59 TOURGOING
 PARMENTIER Émile, 59 MONS-EN-BARCEUL PLANKAERT Monique, 59 CASSEL e STRAGIER Paul-Jean, 59 SIN-LE-NOBLE e FOUR-NIER Annick, 62 MARCK e VERCOUTRE Michel, 62 MARCK e COCHE-

RIL Maryvonne, 63 NOHANENT • CROVISIER Marcelle, 63 DURTOL MRITYOTHE, 03 NOTATION | CHUVISIEN MIRICENE, 03 DURITUL
 DUBOULOZ Léon, 63 CLERMONT-FERRAND | TRIFFANDIER Christine, 63 CLERMONT-FERRAND | MOLINA Vincent, 64 ANGLET
 SALAMON Marie, 64 BILLERE | DUCYOURNAU Jeanne, 65 CAPVERN-LES-BAIN | FASULO Louis, 66 CABESTANY | LALAUZE Magali, 66 CABESTANY . MARIS Francine, 66 CABESTANY . RYCKE-LYNCK Roger, 67 STRABOURG • VAGOST Viviane, 69 CHASSIEU • BOUVET Josiane, 72 LE MANS • DEMORIEUX Huguette, 72 LE MANS • LE GUICHARD Annie, 72 LE MANS • LEMARIE CLVELIER Marianne, 72 LE MANS • ACCORD GÉRAR, 75 PARIS • ACOSTINI Florence, 75 PARIS . BERNES Denise, 75 PARIS . BVIAMONTI Marguerite, 75 PARIS • CHAZAL Jean-Pierre, 75 PARIS • CORBES Monique, 75 ST-BRICE-EN-COGLES • COSSARD Laurent, 75 PARIS FAVIER Michel, 75 PARIS . FILIPOWICZ Reynald, 75 PARIS . FON-TAVIEN MICHAI, 75 PARIS & FILIPOWICZ Reynald, 75 PARIS & FON-TAINE Jacques, 75 PARIS & JEAN JEAN Michel, 75 PARIS & LUDOT Patrick, 75 PARIS & MARTIN Pierre, 75 PARIS & PAUCHET Claude, 75 PARIS & PELOT Bernard, 75 PARIS & POTIER André, 75 PARIS & TREIBER ÉLYANE, 75 PARIS & COLBERT Étienne, 76 BONSECOURS & COTTEN Annick, 76 LE HAVRE & BELLER Francis, 77 MEAUX & CATEL Étienne, 77 ESBLY & DAVY Merie-Anne, 77 MEAUX & GAL-LET Micheline, 77 FSBLY & LUCE Vérreigne, 77 FSBLY & 77ANI • CATEL Etienne, // ESBLY • DAVY Mane-Anne, // MEAUX • GAL-LET Micheline, 77 ESBLY • LUCE Véronique, 77 ESBLY • ZIZAN Nacpwa, 77 NOISIEL • CARAYON Jean-Claude, 78 MAUSE • CHAS-TANG Joséphine, 78 RAMBOUILLET • DACOSTA Antonio, 78 LE PER-RAY • DOUGER Michel, 78 ÉPONE • GABARD Marie-Josée, 78 SON-CHAMP • HAMARD Laurence, 78 LE PERRAY • PIGEON Dominique, 78 CONFLANS-ST-HONORINE • SINGRE Dominique, 78 AUFFARGIS • MIARA Jean-Louis, 80 PETIT-CAMON • PEYROUZELLE Monique, 82 MONTAUBAN • CADILHON Jacqueline, 84 LAGNES • MOREAU Patrick, 84 LAGNES • POIROT Anne, 84 LAGNES • WICKEL Frédéric, 84 AVIGNON . HAMEAU Yvette, 85 SAINT-VINCENT-SUR-GRAON ● PEROCHEAU Yvette, 85 LA ROCHE-SUR-YON ● PEROCHEAU Frédéric, 85 MAREUIL-SUR-LAY . DURANCEAU Monique, 86 NEUVILLE-DUric, 85 MAREUIL-SUR-LAY • DURANCEAU MORIQUE, 80 NEUVILLE-VO-POITOU • HATALIAKOU Marie, 86 JAUNAY-CLAN • CLAUDEL Jérôme, 88 CHAVELOT • HOPPE Jean-Luc, 88 GOLBEY • PETITJEAN GUY, REMIREMONT • SIAUX Elisabeth, 88 DARNIEULES • VILLEGER Françoise, 88 RUFFES-PAR-COUSSEY • DAVID Émilie, 89 JOIGNY • DELAMARRE PATRICK, 91 ÉVRY • LAURY Alsin, 91 ÉVRY • RASPINI DELAMARRE PATRICK, 91 ÉVRY • CHATALCHIED LAURY Alsin, 91 ÉVRY • RASPINI DELAMARRE PATRICK, 91 ÉVRY • CHATALCHIED LAURY ALSIN, 92 MELITICAN • COR-Pascal, 91 EVRY • CHATAIGNIER Jean-Pierre, 92 MEUDON • COR-BONNOIS Jacky, 92 RUEIL-MALMAISON & LECHEVALIER Jacqueline, 92 ASNIÈRES • MEROMANI Jacques, 92 CLICHY • TRODANI Jacques. 92 CLICHY . WILFART Léonard, 92 RUEIL-MALMAISON . BREMONT Alain, 93 NOISY-LE-GRAND • COURTOIS Lucie, 93 GOURNAY-SUR-MARNE • DUFFONDU Jeanne, 93 GAGNY • LLINARES Daniel, 93 MONTREUIL • MARIGOT Gabrielle, 93 ROSNY-SOUS-BOIS • PELLET LANGLAIS Karine, 93 BLANC-MESNIL • CHAZAL François, 94 ARCUEIL • DES Jacki, 94 CRÉTEIL • GAILHAC LUBIERT, 94 VIN-CENNES • JAOUEN Sylvie, 94 FRESNES • OTMAN Gabriel, 94 CACHAN • BALIMA Nicole, 95 GONESSE • BERNAL André, 95 GONESSE • DESROCQUES Cécile, 95 EAUBONNE.

And the second second ., Eir 🐠 Service on the way & the Programme to the in in giff et 🍇 A. 10.7 And their articles of the second angan kanan meranda per sejanta and the second ... W. garten aufter THE RESERVE OF MARKET

Grand's Chantagent

THE REAL PROPERTY. des l'onte-. SEEMING ME Contratte Section 100 COLUMN TO THE PARTY OF THE PART nger Sa Tour (# 4%) The season of 1 in gegien in Gegent Ben gewinden. ter it eine de la bitmite consts 42:3149-72) rough - A a Statement \* 🎒 an bei ber bing Catte

n Sam a acare. Tel

Die in centelande de Julio Specific Vinges [W i die anav 12 km, place 🛈

3 Tel 42-28-48-16). la Partire (dans 100 100) weren, 44, bd Snint-Tel do-13-31-31. 映 clinic une visite). L'Auterne Jeur Vignes (46, 186 4 Tel 43-25-46-56). La

Metal. rue de la Bachuria.

· Tante Madée (mai comm 5 (c. 42-22-64-56)

Le Sourdimmus (20 1101) Some son nouveau chef et

1 Beurdonnais. Tel. : 47-05-

· 44.54 34.61.

ina rimiliones et b enterminguable de Carte, in Minimume TH 1. the Lateral Print ent Mier marter T# 240 13 : Les Pless Sentato e la tribacione de la

OLLICITÉS per un groupement de p ductours d'écrire sur le Chillient est te Costmó à accompagner des photos de con Router, les plus grandes e phuses s'alle sa sont vu retourner leur copie l'etit trop de concepta inadațiile. Le plus ent mis sur la fraque empende symon THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE I'm des collines toecines. Or, pair quicht dia: profession de traveller la signe del conce of Senne, to sent feeties out veille moins tustique, plus ratiosis.

Ou importe, dire-t-on, pourse dit un tous les vos de table de de desta embleme a bel et bien en stableme anago. Une indistantes temperature legistes de l'agranda de la figuration organiste. La figuration de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra del la contra de la contra de la contra de la contra del la contra de la contra del la contra Diquer du nez comme profi

Corres une ambience e vecamina à 18 Butte das has at calle des femines fork par bing don choses done Forder in both DOLOGIO d'une cheme apraire commo a la trossima de monde april il destricto or la charone y, Mans que servicio de charone y, Mans que servicio de charone y mans que servicio de calcular y pour servicio de calcular y que servicio de calcul on the column of 1986, do 4 September 201 the 2 total premontars pour combie !) et la suspinion

Le setters (al les des districtes modés: d'une di les terments (di d'Italia, se sevous

# LA TABLE

# Août aux fourneaux

and the second training to the Paris, au mois d'août, il y a de plus en plus de Pari-siens. Et puis, il y a les touristes. Et les affaires qui n'ont pas été brillantes en avril, mai, juin! Tout cela incite nombre de restaurateurs à rester ouverts. En voici ane liste, incomplète et sujette à changements. Source for death of the state o C'est pourquoi je ne saurais trop répéter qu'il convient de téléphoner pour s'assurer que la maison est bien ouverte... et qu'il y aura The state of the s de la place !

### **Grands classiques**

Manager Date of decided

Samuel Company

the part of the same

----

er Alex Com

Sept a second

to an even of the

co de Mais

and the second

15. The second s

land a sporting a sele

The state of the state of

Marit tart en enterig

Training To

 $z_{++} \cdot (\gamma_{2}) \in K_{+}(\Sigma_{1}, Z_{2})$ 

Point that but for same in

Asserting by Marketon on the con-

to a finde only more hearth in .

decidates and fact that a pr

beriebt enem beitebe : ...

NAME : Date interpretation of the book of the

der Pferentenberabe bemieben

**ili ill'Establic ga**rde in a c

a meff. beriefe mir bante.

de grand large, decision

EBST, 186 WARRINGTON OF

**美食。 春日 (柳柳**ままた。 ニュイス・

a President and Ed Appropria

Alst van Bi ivirar

を開発します 食み物 をごうない 変 でお願意でありて á ちゃんご

ET ETENBOOTS &

Miles Bager - To A Miles To Miles

THE PERSON OF THE PERSON OF

A PAR S

Marie Marie

a consiste a

**\* 3** € 10 € g - 1

學本。 Charles #1 C.

-

MARKET A WE HAVE BE

المعاشقة والمعاشقة

Mark T. St., 1818 11 No.

MINISTER OF THE PROPERTY OF TH

GE STATE TO

# ∰ ∰ Silver Si

PART FOR STATE

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE

THE PROPERTY OF THE THE

Samuel Control of the State of

HAR THE RESIDENCE OF THE PARTY.

・ 「東京の大学」を表現し、 ・ 「東京の大学」という。 ・ 「東京の大学」という。

A Company Transport Company Company

grice FI. I MAN a. The Marine of Departure of the Control of the Contr

 $A_{n,n}(P)$ 

.

1.0

be Purge en urgegente e.

La Tour d'Argent (avec son nouveau et excellent chef), le Jules Verne (Paris vu de la tour Eiffel est une attraction), l'hôtel Bristol (modèle des palaces), les restaurants-patios du Ritz, du Plaza Athénée, du George V. du Royal Monceau. Maxim's évidemment, avec aussi le gril et la terrasse du Fouquet's élyséen.

Paris par arrondissement : 1º : Le Carré des Feuillants (14, rue de Castiglione, Tél.: 42-86-82-82). Gérard Besson (à découvrir si vous ne connaissez pas, au 5, de la rue Coq-Héron. Tél. : 42-33-14-74). Le Mercure Galant (15, rue des Petits-Champs. Tél.: 42-97-53-85). Le Pied de Cochon (ce classique des Halles d'autrefois, toujours actuel, 6, rue Coquillière. Tél. 42-36-11-75). Le Cochon d'Or des Halles (un bistrot de bonnes viandes, 31, rue du Jour. Tél. : 42-36-38-31). Pharamond (le royaume des tripes et des pommes soufflées, 24, rue de la Grande-Truanderie. Tél.: 42-33-06-72).

?: Drouant (la « maison » des Goncourt rénovée, place Gaillon. Tél.: 42-65-15-16). La Corbeille (elle aussi transformée et la cuisine remarquable de Cario, 154, rue Montmartre. Tél.: 40-26-30-87). L'Auberge Perraudin (164, rue Montmartre, Tél.: 42-36-71-09),

3: L'Ambassade d'Auvergne (me « vraie » ambassade de la soupe aux choux, de l'aligot et autres merveilles, 22, rue du Grenier-Saint-Lazare. Tél.: 42-72-31-22). La Guirlande de Julie (25, place des Vosges. Tél. : 48-87-94-07).

#: Coconnas (2 bis, place des Vosges. Tél.: 42-78-58-16). 5 : Le Pactole (dans son nou-

Yeau décor, 44, bd. Saint-Germain. Tél. : 46-33-31-31, et des Deux Signes (46, rue Galande, Tél.: 43-25-46-56). La Bûcherie (41, rue de la Bûcherie. TEL: 43-54-78-06).

6 : Tante Madée (mal connu mais si « sympa », et bon! 11, rue Dupin. Tel.: 42-22-64-56).

7 : Le Bourdonnais (sa nouvelle carte, son nouveau chef et son toujours bon accueil, 113, av. de la Bourdonnais. Tél.: 47-0547-96). Le Récamier et sa calme terrasse, (4, rue Récamier, Tél.: 45-48-86-58). Le Bistrot de Paris, de Michel Oliver, (33, rue de Lille, Tél.: 42-61-16-83). Le Billeologe (8, rue de Pelleologe). Sologne (8, rue de Bellechasse. Tél.: 47-05-98-66, à midi seulement). Le Petit Laurent (38, rue de Varenne. Tél.: 45-48-79-64).

8 : Alain Rayé (49, rue du Colisée. Tél. : 42-25-66-76). Le Pfister (8. rue de Miromesnil. Tél.: 42-65-20-39). La Maison d'Alsace (39, av. des Champs-Elysées. Tél.: 43-59-44-24). La Fermette Marbeuf 1900 (5, rue Marbeuf. Tél.: 47-20-63-53). Le Bæuf sur le Toit (34, rue du Colisée. Tél.: 43-59-83-80). Jean-Charles et de la Colisée. Charles et ses Amis (7, rue de la Trémoille, Tél.: 47-23-88-18).
L'Espace (rendez-vous du show biz, I, av. Gabriel. Tel.: 42-66-11-70). La Ferme des Mathurins (17, rue Vignon Tél.: 42-66-46-39, jusqu'au 13 août). La Ferme Saint-Hubert (non sculement pour acheter mais pour manger fromage >, 21, rue Vignon. Tél.: 47-42-79-20).

9e: Charlot, Roi des Coquil-lages (12, place de Clichy, Tél.: 48-74-49-64). Grand Café Capucines (4, bd. des Capucines. Tél.: 47-42-75-77). Ty Coz (35, rue Saint-Georges. Tél.: 48-78-42-95). Restaurant du Casino (41 - 10 de Cliche: Tél.: 42-80). (41, rue de Clichy. Tél. : 42-80-34-62). Taverne Kronenbourg (24, bd. des Italiens. Tél.: 47-70-16-64).

10: Brasserie Flo (7, cour des Petites-Ecuries. Tél.: 47-70-13-59).

11': Le Pied Rare (149, av. Ledru-Rollin. Tél.: 43-79-87-06). 12º : Le Train Bleu (Buffet de ia Gare de Lyon. Tél.: 43-43-09-06). La Flambée (4, rue Taine. Tél.: 43-43-21-80). La Sologne (164, av. Daumesnil. Tél.: 43-07-68-97).

13 : Les Vieux Métiers de France (son charmant décor, sa cave avec le vin de Suresnes, la cuisine de Michel Moisan, 13, bd. Auguste-Blanqui. Tél.: 45-88-90-03). L'Auberge Etchegorry (41, rue Croulebarbe, Tél.: 43-31-63-05).

14 : Les Petites Sorcières (12, rue Liancourt. Tél.: 43-21-95-68). Lous Landès (si bien relevé par Hervé Rumen, avec sa neuve petite terrasse, 157, av. du Maine. Tél.: 45-43-08-04). Le Canard au Pot (2, rue Boulard. Tél.: 43-22-79-62). Le Lumparo (la meilleure bouillabaisse de Paris signée du bon M. Gras revenu à Paris, 186, rue du Château. Tél.: 43-35-31-61).

15° : Les Célébrités (Hôtel Nikko, 61, quai de Grenelle. Tél.: 45-75-62-62). L'Aquitaine (Christiane Massia et ses filles, 54, rue de Dantzig, Tél.: 48-28-



la Cavalerie. Tél.: 45-67-06-85). Didier Delu (et sa collection de vieux malt whiskies, 85, rue Leblanc. Tél.: 45-54-20-49). Cas-Lebianc. Tél.: 45-54-20-49). Castex (2, rue de Langeac. Tél.: 48-42-55-26, sauf du 15 au 23). Clos des Morillons (50, rue des Morillons. Tél.: 48-28-04-37). L'Etape (89, rue de la Convention. Tél.: 45-54-73-49). La Table d'Oscar (tout nouveup et tout bon 25 car (tout nouveau et tout bon, 25, rue

Oscar-Roty. Tél.: 45-57-19-55). 16: Robuchon (Jamin, 32, rue de Longchamp. Tél.: 47:27-12-27). Le Toit de Passy (94, av. Paul-Doumer. Tél.: 45-24-55-37). Patrick (à partir du 9/8, 28, rue Duret. Tél.: 45-00-17-67). Sous l'Olivier (15, rue Goethe, Tél.: 47-20-84-81).

17°: Guy-Savoy (18, rue Troyon, Tél.: 43-80-40-61). Le Manoir de Paris (6, rue Pierre-Demours. Tél.: 45-72-25-25). La Barrière de Clichy (2, bd de Douaumont. Tél.: 47-37-05-18, du 8 au 22 excepté). Alain-Morel (et sa nouveile bonne formule pas chère, sa terrasse agréable, 123, av. de Wagram. Tél.: 42-27-61-50). Le Beudant (97, rue des Dames, Tél.: 43-87-11-20). Epicure (22, rue Fourcroy. Tél.: 47-63-34-00). Guyvonne (14, rue de Thann. Tel.: 42-27-25-43). La Gourmandine (26, rue d'Armaillé, Tel.: 45-72-00-82). André-Baumann (64, av. des Ternes. Tél.: 45-74-16-66). Chez Laudrin (154, bd Pereire. Tel.: 43-80-87-40).

18: Beauvilliers (et ses bal-Tél.: 42-54-54-42). Le Clodenis (57, rue Caulaincourt. Tél.: 46-06-20-26). Les Chants du piano (10, rue Lambert, Tél.: 42-62-02-14). Au Clair de la lune (9, rue Poulbot, Tél.: 42-58-97-03). Le Poulbot Gourmet (toujours d'un bon rapport 54, rue de Dantzig. Tél.: 48-28-67-38). Morot-Gaudry (6, rue de Tél.: 46-06-86-00).

19: Aux Deux Taureaux (206, av. Jean-Jaurès. Tél.: 46-07-39-31). Pavillon Puebla (Buttes-Chaumont. Tél.: 42-08-92-62, jusqu'au 6 et après le 24).

### **Ambassades** de cuisines étrangères

Italie: La Main à la pâte (35, rue Saint-Honoré, 1°. Tél.: 45-08-85-73). Il Tiepolo (7, rue des Ecoles, 5. Tél.: 43-26-83-59). Le Florence (22, rue du Champs-de-Mars, 7e. Tél.: 45-51-52-69). La Fontana (26, av. des Champe-Elysées, 8- Tél.: 42-25-14-72). L'Appennino (61, rue de l'Amiral-Mouchez, 13º Tél.: 45-89-08-15, du 15 au 23 excepté). Conti (72, rue Lauriston, 16s. Tél.: 47-27-74-67).

Allemagne: Le Vieux Berlin 32, av. George-V, 8. Tél.: 47-20-88-96).

Maghreb : Martin-Alma (44, rue Jean-Goujon, 8. Tel: 43-59-28-78, sauf du 13 au 23). Wally (16, rue Le Regrattier, 4. Tél.: 43-25-01-39. Diners).

Japon : Benkay (61, quai de Grenelle, 15. Tél.: 45-75-62-62). Inde: Palais de Kashmir (77, rue du Poteau, 18-. Tél.: 42-59-40-86).

# Proche banlieue

92. Neuilly: La Rascasse (restaurant de bons poissons, 10, av. de Madrid. Tél.: 46-24-05-30). La Boutarde (4, rue Boutard. Tél.: 47-45-34-55, à la 18: Beauvilliers (et ses balcons fleuris du 52, rue Lamarck.

bonne franquette). Vanves: Au
Pic du Midi (cuisine d'une dame d'ARC, 94, av. Victor-fiugo. Tél.: 46.42.19.93). Montronge: Filoche (51, av. Aristide-Briand. Tel.: 40-92-12-50).

78. Port-Marty: Le Lion d'Or (7, rue de Paris. Tél.: 39-58-44-56). Saint-Germain: Cazande hore (1, av. Kennedy. Tél.: 34-51-93-80). Versailles: Les Trois Marches (3, rue Colbert. Tel.:

39-50-13-21. Le nec plus ultra). La Boule d'Or (25, rue du Maréchal-Foch. Tél.: 39-50-22-97). Le Potager du Roy (1, rue du Maréchal-Josses (7, rue Colbert. Tél.: 39-50-05-79. Pour grignoter avant la visite du châ-teau). Le Vésinet: A la Grâce de Dieu (nouveau et bien bom, 75-77, bd Carnot. Tél.: 34-80-05-44, sauf du 11 au 17).

93. Livry-Gargan: Auberge Saint-Quentinoise (23, av. ste la République. Tél.: 43-81-13-08).
94. Chennevières-sur-Marne: Le Vieux Clodoche (18, rue de Champigny. Tél.: 45-76-09-39). 95. Argenteuil : Closerie Périgourdine (85, bd Jean-Allemanne, Tél.: 39-80-01-28).

## DERNIÈRE MINUTE

LA REYNIÈIRE.

Sont également ouverts en Boût : Au Chatelet Gourmand 13, août: Au Chatelet Gourmand 13, rue des Lavandières-Sizinte-Opportune (1°). Tél.: 40-26-45-00 (après le 11). Le Franc Pinot 1 quai Bourbon (4°). Tél.: 43-29-46-98. Le Grenadin 46, rue de Naples (8°). Tél.: 45-63-28-92. Aux Délices du Chef 48, rue de Clichy (9°). Tél.: 48-74-25-66. Le Lamparo 186, rue du Château (14°). Tél.: 43-35. du Château (144). Tél. : 43-35-31-61. Le Père Claude 51, av. de la Motte-Picquet (15-). Tél.: 47-34-03-05. Le Saint Vincent 26, rue de la Croix-Nivert (15°). Tél.: 47-34-14-94. Marius 82, bd. Murat (16.). Tel.: 46-51-67-80.

Et encore notez que Wally (Wally Saharien, 16/18, rue Le Regrattier (4<sup>a</sup>). Tél.: 43-25-01-39) sera non seulement ouvert еп août mais aux déjeuners, avec en plus, un menu « Oasis » (120 F), et que *Drouant* (place Gaillon (2°). Tél.: 42-65-15-16), proposera à l'ancien Grill, rebaptisé « Café Drouant », le soir, avant et après spectacle, un menu (200 F) vin et café compris.

**VOYAGES - AVENTURES** à pied, en 4x4 et sous les étoiles SAHARA - KENYA Maroc, Mali, Turquie, etc... Doc : 50, av. des Ternes 75017 Paris - 43.42.45.45

### vu dans le nº 19 des BANCS d'ESSAIS du TOURISME

# **Vacances chez Fidel** Castro

Dans ce numéro des Bancs d'Essais du Dans ce numéro des Bancs d'Essais du Tourisme, vous découvrirez les grands projets de Fidel Castro pour vos tutures vacances à Cuba. Cuba où, pour le première fois dans l'histoire des pays socialistes, les investisseurs du monde entier vont construire des installations de vacances et créer des sociétés privées en association avec l'Etat cubain qui veut être prél pour l'an 2000 du tourisme grâce à ses 4000 km de côtes et à son chapelet de plus de 1200 îtots dont chacun est un petit paradis marin. Dans ce même numéro:

Dans ce même numero:

un extraordinaire photopanorama de
16 pages sur les temples et les bouddhas d'or de Bangkok.

Firtande du Sud, sa bière, ses filles
rousses, et son art de vivre oublé.

le vrai-faux ranch du vilam J.R. Ewing,
Dallas et son univers impitoyable!

Vérone, la ville de Roméo et Juliette
où les amants du monde entier ont
gravé leur nom au pied du balcon où ils
découvrirent l'amour.

55 pays de vacances où il reste de la
piace en août.

pace en août.
Les Bencs d'Essais du Tourisme
juillet/août chez votre marchand de journaux et dans les relais H!

## DEMAIN NOTRE SUPPLEMENT

It Monde

RADIO TELEVISIÓN COMMUNICATION

# VACANCES-VOYAGES

# HÔTELS

Aquitaine

ENTRE MER ET MÉDOC HOTEL RESTAURANT \*\*\*NN Pare ficuri 2 ha. Piscine, tennis, piste jogging et cyclable, prox. golf. 1/2 pension 245 F. LES ARDILLIERES, 33160 SALAUNES. Tél. 56-58-58-08.

Campagne

CHAUMONT-SUR-THARONNE

HOTEL\*\*\* RESTAURANT\*\*\* LA CROIX BLANCHE 41600 CHAUMONT-SUR-THARONNE TEL: 54-88-55-12 Relais gastronomique

Côte d'Azur

NICE

HOTEL LA MALMAISON Mapotel Best Western \* \* \* AND Hôtel de charme près mer,

calme, grand confort.

50 CH. INSONORISTES ET CLIMATISTES
TV COULEUR PAR SATELLITE Restaurant de qualité. houlevard Victor-Hugo, 06800 NICE TR. 93-87-62-86 - Télex 476-410.

HOTEL VICTORIA \*\*\* 33, boulevard Victor-Hugo, 06000 NICE Tél. 93-88-39-60 Plein centre-ville, cubre.
Plein centre-ville, cubre.
Petit parking, grand jardin,
chambres TV couleur.
tél. direct, minibar.

Gascogne

CHATEAU BELLEVUE\*\*\* Calme et repos en Gascogne.

25 chambres, hant confort, noutes avec a.d.b. et w.-c. Parc et piscine. Prox.: lac, golf, temis. Restaurant gastronomique.

Tél. 62-49-51-95. Télex 521 429.

Montagne

05350 SAINT-VÉRAN (Hautes-Alpes, Queyras)

Perc régional. Site classé. LE VILLARD, tel. 92-45-82-08 Chamb. - studio + cuisinette - grill. Tennis. De 50 Fà 150 F par pers. et par jour. BEAUREGARD, tél. 92-45-82-62 Piscine, Tennis, 1/2 pens, 1029 Fà 161.7 F sem. Pensions 1309 Fà 1848. F la sem.

05350 MOLINES-EN-QUEYRAS

(Hautes-Alpes) PARC RÉGIONAL. Alt. 2000 m. Soleil médit. Randonnées, activités avec encadrement sur place. HOTEL LE COGNAREL \*\*NN LOGIS DE FRANCE

Tél. (16) 92-45-81-03

**Paris** 

SORBONNE

HOTEL DIANA\*\* 73, rue Saint-Jacques Chambres avec bain, w.-c., TV couleur. Tél direct. De 250 à 350 F. - Tél. 43-54-92-55,

Provence

ARDÈCHE 07260 JOYEUSE

HOTEL LES CEDRES\*\* Découvrez les gorges de l'Ardèche en canoc. 1/2 pens. 5 jours 1705 F. Piscine. parc, parking. Tel. 75-39-40-60.

ROUSSELLON EN PROVENCE

LE MAS DE GARRIGON \*\*\*
LE PETIT HOTEL DE CHARME DU LUBERON
est aussi une étape gourmande.
Piscine -- Equitation.
STAGES DE CUISINE à partir d'octobre
Forfaite de 4 insert Forfaits de 4 jours Rens. et rés. : 90-05-63-22 Madame Rech-Dream

Suisse

LAC MAJEUR LOCARNO

GRAND HOTEL Complètement rénové. Nouvelle piscine. Tennis. Au sein d'un grand parc au centre de la cité. Cuisine soignée. Dir. A. Cetti tél. 19-41/93/330282 - Télex 846143 Via Sempione. CH 6600 LOCARNO.

CH-1854 LEYSIN - Rég. Léman, 1 350 m A4h30de PARISTGV HOTEL-CHALET PAIX

Familial, gourmand, 2\*\* NN, vue panor, bon air alpin, 7 j. demi-pens, t.e. 1890 FF (douche w.-c.). (douche w.-c.). Tel. 19-41/25/34-13-75.

# ENSEIGNE

# Le Chianti ou l'anti-fiasco

OLLICITÉS par un groupement de producteurs d'écrire sur le Chianti un texte destiné à accompagner des photos de Fulvio Roiter, les plus grandes « plumes » d'Italie se sont vu retourner leur copie ! Motif: trop de concepts inadaptés. Le plus crient était naturellement l'accent unanimement mis sur la fiasque empaillée, synonyme. dans l'imaginaire national et international, de Ce vin des collines toscenes. Or, pour quicon-Que fait profession de travailler la vigne entre Florence et Sienne, le seul flacon qui vaille aujourd'hui est « la bordelaise » de 75 centilitres, moins rustique, plus raffinée.

Qu'importe, dira-t-on, pourvu qu'on ait l'ivresse I Oui et non. Car le Chianti, à l'instar de tous les vins de table de ce pays, mais devantage qu'eux peut-être pour en être l'emblème, a bel et bien un problème d'image. Une législation longtemps laxiste, une profession organisée « à l'italienne », c'est-à-dire fort peu : et la qualité s'est mise à piquer du nez comme croissaient les quantités offertes.

Certes, une ambiance « vacancière », la beauté des îles et celle des fernmes font passer bien des choses dans l'ordre du boire, tout comme dans celui du manger, la relative monotonie d'une cuisine abusivement décrite comme « la troisième du monde après la fran-Caise et la chinoise ». Mais que survienne, comme il peut arriver ailleurs, un « sinistre » Vin piémontais pour comble !) et la suspicion siècle ».

est jetée sur l'ensemble d'une production honnête.

On est donc bien conscient, dans le Chianti estival, de la pente à remonter. La meilleure nouvelle en ce domaine est arrivée en 1984 : lorsque la zone dite « classico », c'est-à-dire l'appellation A d'origine contrôlée la plus ancienne (1932), s'est vu décerner la miraculeuse petite lettre « G » — G pour Garantie, la plaçant à l'égal du Brunello de Montalcino et du Nobile de Montepulciano toscans, du Baralo et du Babaresco piémontais et, tout récemment, de l'Albana de Romagne, tout à fait au sommet de la pyramide des vins natio-

La quasi-totalité des quelque huit-cents producteurs de Chianti classico se sont en outre regroupés sous l'étiquette du « Coq noir » (Gallo nero), un très ancien symbole héraldique de la région. Ce Consortizio le plus vieux d'Italie (il a été créé en 1924) a pour tâche principale d'en « rajouter » sur les cri-tères officiels dans la défense de la qualité.

Le salame (saucisson aux figues), les papardelle (pâtes fraîches) alla lepre (accommodées d'une « sauce au lièvre »), costata alla fiorentina (côte de bœuf) : cas raffinements de la cuisine toscane, la meilleure d'Italie, se savourent sinsi très agréablement à la table de M. Giovanni Capelli, de Montagliari avec un ∢ classico > 1985 - en attendant, dans deux ans, la « réserve » 1987 que tel celui, en 1986, du « Barbera-qui-tue » (un l'on annonce ici comme « celle du demi-

Il était temps que le vin italien soit un peu tiré vers le haut. Il ne pouvait plus vivre très longtemps, en effet, sur sa réputation d'être, « de toute façon », excellent. Sur les quelque soixante-quinze millions d'hectolitres produits annuellement dans la Péninsule - le record du monde — seuls 10 % sont en AOC — contre 25 % environ en France — et les fameux DOC-G (dénomination d'origine contrôlée ET garantie) ne représentent à leur tour qu'un très petit pourcentage des DOC TOUT COURT.

Certains producteurs ont, ici, compris qu avec l'arrivée sur le marché national des consommateurs enrichis par le « deuxième miracle économique italien » du milieu des années 80, et avec les exigences accrues des importateurs étrangers (allemands principalement), la Péninsule devait entrer dans « la culture, non plus de la vigne, mais du vin », selon le mot de M. Maurizio Castelli, canologue du Château de Volpaia, au cœur du Chianti : par exemple apprendre les techniques, encore balbutiantes ici, du vieillissement, ou encore, ne plus considérer que la qualité est une fonction arithmétique du degré

Un coup d'œil dirigé vers la Californie, dont les méthodes sont, ici, auscultées à l'égal au moins des françaises, l'autre vers Milan, source des investissements fonciers et creuset des bonnes relations publiques - décisives pour l'avenir, - l'Italie se prépare ainsi à prétendre entrer dans l'anstocratie des grands crus.

JEAN-PIERRE CLERC.

# échecs

Nº 1291

### CORRECT OU **INCORRECT?**

ne du monde, Belfort, 1988

Blancs : HJATARSON

Noirs : NOGUEIRAS

b) 10. Rd1 n'est plus à la mode mais reste également jouable; par exemple, 10..., Cb-c6; 11. Cf3, dxc3;12. Cg5, Cx65; 13. f4, Txg5; 14. fxg5, C5-g6; 15. b4, 65 (15..., Dg3; 16. b5, Cf4; 17. Dh8+, Rd7; 18. Fb5+, Cc6; 19. Fxf4, Dxf4; 20. Dxc3! Hanse p-Wirth, 1972 par cor.); 16. b5, Cf3; 17. Dg7, Fg4+; 18. R61, 0-0-0; 19. Dxcf7, Cc6; 20. F62, Ff5; 21. Tf1!, Tf8: '22. Dx66+, Fx66; 23. Txf8+,

Ti8; :22. Dx66+, Fx66; 23. Txf8+, Rd7; 24. Tbl avec avantage aux Blancs (Herz ig-Zikharev, 1983 par cor.). c)Et non 12. cxd4 ?, Cxd4 !

66 | 17. gd (i) 65 | 18. G3 (i) Fb4 | 19. Dxc2 C27 | 20. Dx2 (n) Fxg3+ | 21. Ty2 (o) c5 | 22. Fx63 Dc7 | 24. Rd1 cx64 | 25. Rg2 Cb-65 | 26. Txd1 F67 | 27. Rxd1 dxc3 | 28. Rd2 C5 (b) | 29. Rd3 644 (i) | 30. Rd4 Cx6 (ii) | 30. Rd4 Cx6 (ii) | 30. Rd4 Cx6 (iii) | 30. Rd4 Cx6 (iii) | 30. Rd4

NOTES

a) Ou 7. Cf3, Da5; 8. Fd2 ou 8. Dd2. La sortie de la D blanche introduit une

variante de la « défense Winawer » dans laque de les considérations tactiques

nent, un rôle de premier plan.

1. 64 65 2. 64 65 3. Cc3 Fb4 4. 65 6. bag3 5. Cc3 Fc4 6. bag3 5. Cc3 Fc4 6. bag3 7. Tc7 8. bag7 7. ba

d) Le carrefour important de la variante: il faut se décider entre phisieurs voies, 13. Dxc3, la plus fréquentée actuel lement; 13. Cxc3 et 13. Tbl. A

noter que 13. Fé3 est abandos la partie Spassky-Korchnoï de Belgrade, 1977 : 13..., d4!; 14. Ff2, 0-0-0; 15. Cxd4, Cxd4; 16. Dxd4, b6; 17. Fb4, Fb5!; 18. D64, Fxf1; 19. Txf1, Td5!; 20. Fxé7, Dxé7; 21. Tf3, Rb8;

Td5!; 20. Fxe/, Dxe/; 21. 113. Rob; 22. Rf1, Td2; 23. Tf2, Tg-d8; 24. Df3, Txf2+; 25. Rxf2, Td2+; 26. Rg3, Dd8!et les Noirs conservèrent leur avantage jusqu'à la victoire.

é) Ou 13..., 0-0-0; 14. Tb1, d4; 15. Dd3, Cf5; 16. Tg1 avec retour, par intervention, au texte (ou 15..., Rb8; 16. Fd2, Fc8; 17. Cg3!et les Blancs sont léglèment mieur, comme dans la natie. 16. Pd., res: 17. Cgs: text stances southergerement mieux comme dans la partie Tischbierek-Levitt, Budapest, 1987) ou 13..., Tc8; 14. Tb1, Cf5; 15. Fd2, b6; 16. Dd3, Cc-67; 17. Tb2, Dc4; 18. Dxc4, dxc4; 19. Cc3 suivi de C64 avec avantage aux Blancs.

f) Dans la partie nº 1276 Karpov-Farago, les Noirs poursuivirent par 14..., Tc8 qui est sans aucun doute moins énergique que l'avance du pion d et que le

grand roque.

g/ Une idée connue qui a pour but de chasser le Cf5 par g4. 15. Fd2 semble un peu leme comme le montre une jolie partie par correspondance Mosunov-Stoljarov de 1987: 15..., d4; 16. Dc4 (si 16. Dd3, f6!), f6!; 17. éxf6, Cd6!; 18. Dd3 (si 18. Db3, C64!), 65; 18. Db3, C64!), 65; 19. Mc4. 19. 1x65, Cx65; 20. Db3, (si 20. Dxd4, Cb5!; 21. Db4, Dxc2; 22. Cf4, Td-68!), Tg-68!; 21. Ff4, d3!; 22. cxd3, Fa4!; 23. Dxa4, Cxd3+; 24. Rd1, c×f4;25. D×f4, Cb5+;26. abandon.

h) 16. Dç4 ou même 16. Dç5 sont i) Une nouveauté. Après 16...,

Da5+; 17. Fd2, Dd5; 18. g4, Ch4; 19. Tg3 rien n'est bien clair; d'autre part,

19. Tg3 rien n'est bien clarr; a antre part, Pouverture 16..., f6 est à double tranchant: 17. g4, Ch6; 18. éxf6, T×g4; 19. T×g4, C×g4; 20. f7!, é5 (20..., Da5+;21. Fd2, Dh5et 20..., Tf8 valaient mieux): 21. Fg2!, Fé6; 22. h3, Cf6: 23. fxé5, Cxé5; 24. D×d4!, Fd5; 25. F×d5, Da5+; 26. Dc3+, abandon. (Balchov-Kosten, Minsk, 1986).

j) 17. Tb4 est peut-être utile, bien que le suite 17..., C56; 18. T54, Da5+; 19. Fd2, Dd5; 20. g4, Ch4; 21. Tg3 donne une position où tout peut arriver.

k) Une réplique inattendue.

1) Surpris, les Blancs imaginent une // Surpris, les Blancs imaginent une variante préparée secrétement en laboratoire, refusent le sacrifice du Cf5 et trouvent une parade simple qui rend le pion gagné: si 18..., dxç3; 19. Dxç3 et tont va bien. Que se passo-t-il après 18. gxf5? C'est un vrai problème pour les vacances. Par exemple, 18..., Fxç2; 19. Db5, Txg1; 20. Cxg1, d3; 21. Fd2, Cç4 menaçant 22..., Cxa3: si 23. Ta1, a6; 24. Db4, Cx65!; 25. fxé5, Dxé5+ etc.; 123. Fg2, Fxh1: 24. Dxb1. Tg8! et les si 23. Fg2, Fxb1 ; 24. Dxb1, Tg8 ! et les si 23. Fg2, Fxb1; 24. Dxb1, 1g3; et les Blancs ne peuvent répondre ni 25. Rf1 à cause de 25..., Cxd2+ gagnant la D ni 25. Rf2 à cause de 25..., Dç5+. An lien de 21. Fd2, les Blancs peuvent tenter 21. Fg2 mais, après 21..., Fxb1; 22. Dxb1, Dç2!; 23. Dxc2 forcé, dxc2; la menace 24..., Td1+ est fort désagréable. (si 24... Ff3, Cb3). De même, si 21. Cf3, Exb1... 23. Dxb1. Dc2. Concedent. la Fxb1; 22. Dxb1, Dc2! Cependant, la correction du sacrifice des Noirs n'est pas encore entièrement résolue après 21. Tb4:si 21..., Dç3+;22. Fd2, Da1+;

23. Rf2, Dd1 ; 24. Cf3 et les Blancs tiennent bon avec un Fen plus.

m) Une pointe étonnante. Les Blancs, qui n'ent pas vouln accepter le sacrifice da C. doivent maintenant accepter celui du Fet entrer dans l'engrenage.

du Fetentrer dans l'engrenage.

n) Si 20. Db2, Cc4: 21. Dxb7+?,
Dxb7: 22. Txb7, Rxb7: 23. gxf5 (ou
23. Fg2+, Ra6: 24. gxf5, dxé2), dxé2;
24. Txg8, éxf1=D+: 25. Rxf1, Txg8.

o) Si 21. Cd4, Dxc3+: 22. Fd2,
Dx64, Si 21. gxf5, dxé2; 22. Txg8,
éxf1=D+ suivi de 23..., Txg8 et les
Noiss eagnent. Nours gagnetil

p) Récupérer la pièce ne suffit plus aux Noirs.

q) Menacent, par exemple, 31..., Td8 et 32..., Cd2+. r/ Si 31. Tf3, De5 (menace 32... Dd5 inat); 32. Td3, De6+; 33. Td5, Dxd5 mat ou 32. IS, Dx65 mat ou 32. Cd4, Dd5+; 33. Rd3, Cx65+ avec gain de la Don 31. Td3, Txg4, etc.

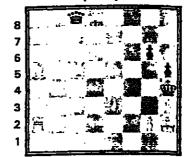
SOLUTION DE L'ÉTUDE : 1290 A. KUZNETSOV ETV. SACHAROV 1955. (Blanes : Ré6, Tg8, Fa8, Pc6, c4, g6. Noirs : Rc7, Tc8, Fa6, Pd4, h7.)

Si 1. Txc8+, Fxc8+; si 1. gxh7, Txg8; 2. hxg8=D, Fxc4+. Txg8; 2 hxg8=13, Fxc4+.
1. Tg7+, Rb6! (si 1..., Rb8!; 2. Fb7,
Fxb7; 3. Txb7+, Ra8; 4. gxh7, d3;
5. Td7, Th8: 6. c7 et 7. Td8+); 2. Fb7,
Fxc4+ (si 2..., d3; 3. gxh7, d2; 4. Td7.
Th8: 5. Fxa6, Txh7; 6. Txd2, Rxa6; 7. Rd6 et les Blancs gagnent); 3. Ré5! (et non 3. Rf6?, Tf8!; 4. Ré7. Tg8!;

5. Txg8, Fxg8), Th8 :; 4. Rxd4 ! (mi 4. gxh7?, d3 ni 4. Txh7?, Tg8!; 5. Rxd4, Fa2:6.g7, Fb1:7. Th1, Fg6!), Fg8 !! (si 4..., Fa2 : 5. g×h7. Fb1 ; 6. c7 ! Rxb7; 7. c8=D+, Rxc8; 8. Tg8+); 5. c7 4. Rxb7 (ct non 5..., F66; 6. Txb7. Tg8 : 7. F64) : 6. c8=D+ ! (ct non 5... Fé6; 6. Txh7. Tg8; 7. Fé4); 6. c8=D+! Rxc8; 7. Tc71 Rxc7;

8. g7 et les Blancs gagnest. CLAUDE LEMOINE.

**ÉTUDE Nº 1291** S. M. KAMINER (1925)



abcdefg.h BLANCS (5): Rh2, Ta2, Fa5, Pq2 ct h3. NOIRS (4) : Rh4, Dc8, Pg6 et

Les Blanes jouent et gagnent.

# bridge

Nº 1289

LA DÉFENSE DE LEV

Cetite brillante désense a été exécutée au cours du Festival de Monte-Carlo par le jeune Israélien Schmuel Lev qui allait devenir un brillant champion dans le jeu de la carte. La donne est un excellent exercice de technique.

	♥ A7 ♦ V8: ♣ A10	5 )76.
◆82 ♥RDV 109832 ♦ ◆ V 5 4	O E	◆RD1065   ♥5   ♦742   ◆R932
	<b>♠</b> A73	

CARD 10963

2º séan.)	e. uoil e- -	O VIIII.	(400. 0 -
Ouest	Nord Le Dentu	Est Lev	Sud Tintner
4♥ passe passe passe	contre 5 <del>+</del> 6 <del>+</del> passe	passe passe passe contre contre	1 ♣ 4 SA 5 ♦ 6 ♦ passe

Ouest avant entamé le Roi de Cœur, le déclarant prit de l'As, et il ioua de 6 le Trèfle du mort sur lequel Lev, en Est, fournit le 3 car, s'il avait mis le Roi, trois Trèfles auraient été libérés (la Dame, l'As et le 10). Après avoir fait ainsi la Dame de Trèfle, Sud joua le 3 de Pique pour le 8 d'Ouest et le 9 du

Réponse :

Supposons qu'Est rejoue Pique ou atout. Tintner prend avec l'As de Pique, monte au mort à Carreau pour couper un Cœur (au cas où Est aurait deux Cœurs), puis il tire ses

mort. Comment Lev, en Est, a-t-il

fait chuter ce PETIT CHELEM A CARREAU?

Sur le 10 de Carreau, le mort défausse le 7 de Cœur, et Est est squeezé à Pique et Trèsse (si Ouest avait pu garder deux Trèfles, c'est lui qui aurait été squeezé à Cœur-

Lev, cependant, comprit le danger, et il trouva la contre-attaque mortelle : il joua Trèfle pour le 8, le Valet et l'As. La communication à Trèfle ayant sauté, le squeeze n'était plus possible.

Tintner, après avoir pris avec l'As de Trèfle du mort, ne renonça pas cependant à gagner : si Ouest avait maintenant le 9 de Trèfle sec, le chelem pouvait encore être réussi. Après l'As de Trèfle, il joua le 10 de Trèsle du mort pour assranchir le 7. Est couvrit avec le Roi, mais, quand 

### La présence à la table

On appelle - présence à la table un certain art de savoir tirer parti des hésitations adverses. Un exemple spectaculaire a eu lieu au cours d'un interclub en 1980. Une légère hésitation de l'adversaire (pour contrer le chelem à Pique) a permis au déclarant de deviner la distribution des atouts et de réussir un dissi-

ale contrat :		
	∳AD ♡AR	5
	ŎŔĎ	75
	♣ A R	V 6
	N	♠ R 1098
7 V 9 5 2	OE	♥1076
98632 8542	s	♦ AV 104
F0342	A 1/7	
	<b>♦</b> V76	
	δ Do.	-

**4** 1093 Ann.: O. don. tous vuin.

### Nord Est Sud Ouest Setyon Damiani Acobas Benzbou Passe 1 🕈 passe 10 passe 3 SA passe 4 春 40 DRSSC DRSSC.

Ouest ayant entamé le 2 de Cœur. comment Benabou, en Sud, a-t-il gagne le PETIT CHELEM A PIQUE contre toute défense?

Note sur les enchères :

L'ouverture de « 1 Trèfle » était forte et artificielle. - l Carreau » était négative, « 3 SA » promettait environ 24 points d'honneurs avec une distribution régulière, « 4 Trèfles » était un relais, « 4 Carreaux » une vraie couleur et « 5 Piques » une courageuse invitation au chelem si Nord avait un bon soutien à Pique.

PHILIPPE BRUGNON.

# dames

Nº 333

# DÉMONŞTRATION SOVIÉTIQUE

Tournoi de Paris, mai 1988 (« Paris Aérospetiale Club »)

Blencs : GALLEGO (France) Noirs : VALNERIS (URSS) Ouverture : poloneise

# 

NOTES

a) Cette partie, en série «Excellence», opposa le 'grand maître international (GMI) sowiétique Valneris, trois fois champion du monde juniors (1984, 1985 et 1986), au jieune Français Gallego, qui a déjà confirmé son grand talent, insuffisant tounefois paur bousculer son prestigieux adversaire qui nous offre, dans ce duel, une éloquente déimonstration.

Ou 2. 37-31 (14-19); 3. 33-28 (10-14); 4. 39-33 (4-10, a1); 5. 31-26 (20-25;

 35-30 (14-20), livre le +1 aux Blancs dament à 4 comme suit : 7. 30-24! (19×39); 8. 28×19 (39×37); 9. 42×31 (13×24); 10. 27-21 (16×27); 11. 31×4 (3-9); 12. 4×35 (8-13); 13. 35×8

(2×13), B+1 après la prise da la dame. al) 4... (23-29); 5. 34×23 (18×29); 6. 33×24 (20×29); 7. 44-39 (17-21); 8. 40-34 (29×40); 9. 35×44 (21-26); 10. 39-33 (26×37); 11. 42×31, etc., comme dans la variante Keller-Roozenburg (1946).

(1946).

b) Variante très recherchée depuis une douzaine d'années: 2... (20-25); 3. 28×19 (14×23); 4. 39-33 (10-14); 5. 44-39 (5-10); 6. 37-31 (14-20); 7. 49-44 (10-14); 8. 41-37 (13-19); 9. 46-41 (9-13); 10. 31-26 (4-9); 11. 36-31 (17-21); 12. 26×17 (12×21); 13. 33-28 (21-26); 14. 39-33 (8-12), etc. [Tsipes-Dybman, championnat d'URSS, 1979]. A noter que si 14.... (7-12), les Blancs piacent le coup Philippe: 15. 27-21! (16×36); 16. 28-22 (18×27); 17. 32×21 (26×17); 18. 34-30 (25×34); 19. 40×16! Antre variante qui retient l'attention actuellement: 2... (17-21); 3. 28×19 (14×23); 4. 38-33 (21-26); 5. 33-28 (13-19); 6. 39-33 (11-17); 7. 44-39 (17-21); 8. 42-38 (8-13); 9. 35-30 (2-8); 10. 47-42 (20-24); 11. 30-25 (10-14), etc. [Sadowskaja-Lith, championnat d'URSS l'éminin, 1987].

c) Les Blanes s'engagent sur un sentier périlleux face à Valneris, qui brille dans tous les registres. d) Premier acte défensif en vue de per-

e) On observe cependant à ce stade du début un léger avantage positionnel en faveur des Noirs : on retrouve un dévelop-pement sans problème de leur aile gauche et un équilibre parfait des forces.

f) Pourquoi ne pas avoir temporisé par 12.44-39 (?).

g) Sous tous les angles, le GMI soviétique possède des colonnes d'attaque.

h) Les Noirs haussent le ton et ne laissent aucune initiative à leur valeureux

i) Réaction quasi imposée. Le - douze cylindres > tourne comme

k) Nouveau pressing que d'aucuns rap-procheront du style épuisant du « Ouze » soviétique. // A souligner que les Noirs négligent les mouvements de pertes de temps.

m) Par cet enchaînement, les Blancs

paraissent se rebiffer. n) Contraints à la fuite en avant. O) Cette position doit passer à la posté-rité par l'insolente aisance qui s'en dégage.
 P) Nouvel et éloquent exemple de l'esprit du jeu : les Hlancs se trouvent, après

cet échange, avec trois pions sans voix à la bande [pions à 16, 26 et 36].

q) La fuite en avant dans cette impasse r) Il faut suivre, tout particulièrement à partir de cette pénétration au centre, cha-que coup des Noirs, dont la sorcellerie plongera les Blancs dans l'obligation de s'auto-détruire à 13 courre 13! Exceptionnel à ce

s) Levée de rideau sur l'autodestruction

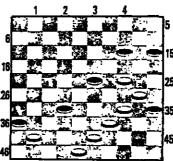
t) Pour mieux fossiliser l'adversaire.

u) Avec cinq pions (à 16, 21, 26, 27 et 31) réduits à l'impuissance.

ע) Lephus fort. w) Toujours les « douze cylindres ». x) Les amateurs d'autodestruction

(forcée) n'en croiront pas leurs yeux.

y) Par son style à la fois rigoureux, généreux, créatif, Valneris, qui, sons d'autres facettes, sera présent dans la prochaine chronique, a trouvé, en moins de trois ans, une place d'honneur dans le cour trois ans, une place d'honneur dans le cœur des experts et des analystes de plusieurs nations. Et bien sûr à Paris, où, au cours de ce tournoi, les GMI soviétiques offrirent une véritable démonstration : quatre GMI soviétiques aux quatre premières places! En l'absence, toutefois, des GMI néerlandais, dont les ex-champions du monde Sijbrands, Wiersma, Van der Wall, et de leurs très proches dans la hiérarchie : Clerc, Jansen, Vernin, etc. PROBLÈME TÉVAN (1951)



Les Blancs jouent et gagnent en sept

• SOLUTION: 30-25! [premier] temps de repos] (36×47) 34-30! [deuxième temps de repos] (47×20) 39-34 [trassème temps de repos] (35×24) (34-29 (23×34) [si (24×33) résultat final identique] 43-38 (32×43) 48×10! [rafle quatre pions] (15×4) 25×14!, prend la dame et + par opposition.

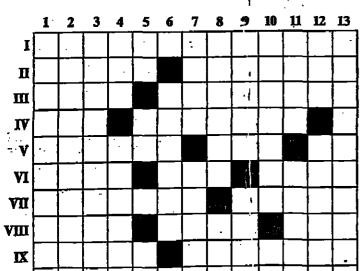
30-31 32-32 34-35 36 37 38

JEAN CHAZE.

# mots croisés

I. Sont en triste état, et, ô scandale, ils s'en soucient peu. – II. A eu de drôles d'aventures. A une drôle de prestance. – III. Roumaine. Pour, par principe. – IV. Unité peu reconnue. A perdu toute préoccupation terre-à-terre. – V. Prend place dans la haie. Condensé de fusil. Pour dans la haie. Condensé de fusil. Pour chaque jour de la semaine. - VI. Anerie, Fait rêver certains. - VII. Mettre au parfum. Très prisé dans les séries. - VIII. Célèbre immigré. Pour le blé. Pour la souris. - IX. Anciennement agréable.

# Nº 519



### Remet en cause toutes les habitudes. X. Platonicien.

 Définit les I et bafoué par eux.
 Annoncés à cor et à cri. – 3. Se préoccupent de l'en-deçà plus que de l'au-delà. – 4. Sous vos yeux intéressés. Inutile d'insister avec lui. – Pronom. Après un coup de grisou.
 Préposition. – 6. Muse pour eux. –
 Pardonne. Pris le meilleur. – 8. A son prix. Marque certaines voitures.

– 9. C'est parfait s'il n'en manque pas. Groupe. - 10. Faire tomber à la renverse. Participe. - 11. Château en France. Très recherchés, ils amènent souvent de sérieux règlements de comptes. — 12. On y cherche l'espace. Mit de travers. 13. On

l'espère fidèle au poste.

# **SOLUTION DU Nº 518**

Horizontalement L Société civile. - IL Ouistiti. Eson. - III. Cillement. Ail. - IV. II. Etirerai. - V. Alv. ADN. Idées. -VI. Lear. Eider. De. - VII. Poisse. Outr. - VIII. Sténo. Eclipse. -IX. Tond. Traction. - X. Européani-

# Verticalement

1. Socialiste. - 2. Ouille. Tan. -Cil. Vapeur. - 4. Rivière. Rondo. -5. Etêta. Io. — 6. Timides. Te. — 7. Eterniscra. — 8. Ciné. Décan. — 9. Trie. LCI. — 10. Ve. Adroits. — 11. Isafe. Upic. — 12. Loi. Edison. — 13. Enlisèrent.

FRANCOIS DORLET.

# anacroisés

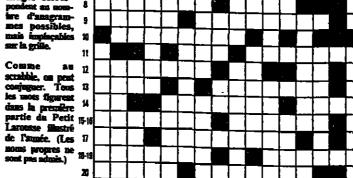
Nº 520

I. EMNORSTT. - 2. BCEINOR. -1. EMNORSTT. - 2. BCEINOR. 3. AACCEEER. - 4. AEFGMNRT. 5. EEEFILT. - 6. AEIRRYZ (+1). 7. AEEGLSSS. - 8. AEGILT. 9. AEEILSSS. - 10. EEEIIMSZ. 11. EEGINPR. - 12. AELMSTU (+2). - 13. AEIOPRU (+1). 14. EENOSST. - 15. ABINOST (+4). - 16. ACEENT (+2). -17. CEEHOPRR (+1). -18. EEINRTU. - 19. EEURS. -20. ALRSTUU.

# Verticalement

21. AAJLMOR. - 22. EELMR-SUU. - 23. ACEEGLOS. - 24. AAENRTU. - 25. EEEILSTV. - 26. EEILLST. - 27. AEEIRRSZ (+ 1). - 28. ACIINNOT. - 29. EEELSZ. - 30. AEGIIR. - 31. BCEHORT. - 32. BEEGLIS. - 33. EEIPSU (+2). - 34. AEELMSS (+ 1). - 35. EIPRRT (+ 1). - 36. ACCEERT. - 37. AEGINNR. - 38. AEENSSU. - 39. EEEMPST. - 40. AAEEGRSV. 40. AAEEGRSV.

# Les anacroisés sont des mots croisés dont les 12 définitions sont remplacées par les lettres de 4 mots à trouver. Les chiffres qui suivest certains 67 tirages corres-pondent au nompondent au nom-ire d'anagram-mes possibles, mais impiaçables sur la grille.



# SOLUTION DU Nº 519

ANDORRAN. - 2. GRABUGE. - 3. VENAISON. - 4. NEOLOGIE. 7. EFAUFILE (FAUFILEE). – 8. EREINTA (ATERIEN, etc.). – 9. DECELENT. – 10. DERASE (RADEES, RESEDA). – 11. ECO-LAGE, frais scolaires (belg.). – 12. CERAUNIE. – 13. BOBINEE. – 14. EDUQUER. – 15. MASSEUR (SURSEMA, etc.). – 16. IOULEREZ (LOUERIEZ. RELOUIEZ). – 17. ANISENT (NANTIES, TANNISE) – 18. EVTRIDO. NISE). – 18. EXTRUDA. –
19. ASTASIES, impossibilité de se

tenir debout. — 20. AGNATHE. —
21. ECOUMENE, terres émergées. —
22. RECENSAT (ANCETRES, etc.).
— 23. DIOPTRE (TRIPODE, PERIDOT, PROTIDE, TORPIDE). —
24. ISLAMISE (ASSIMILE). —
25. RHODIEN. — 26. GNETUM. —
27. AVINERA, — 28. QUINOA. —
29. GATIFIER (FIGERAIT, GRATIFIE). — 30. BUTOIRS. — FIE). - 30. BUTOIRS. - 31. ASEXUEES. - 32. BRELERA. - 33. UNICITE. - 34. ENCARTAI (CARINATE, etc.). - 35. EUSSENT. - 36. DEGAZEES.

MICHEL CHARLEMAGNE et MICHEL DUGUET.

Michel Hermon che

...i : hanger de we d

YOTES

### di Dirotos a Jean-Louis Garnel :1102

s sait pas se stapes

😘 😘 a délouine de maiss

in a later if the the factors.

of providing their process and process.

leur imittation de le me A A TOTAL IN CO. IN CATAR. Joseph Tract on comment & to chamber the Signatus estamp. La même me Windings is spire the a dist Property of the said . . in con-The date and the our set come Programm is fourbe a seder une table a first duran prend le g 2 to 12 for attentwernent Sten A table caret ques, des forses and of tres architectures as Ser V 5-20 oftenate du paye Price dept de temps. M the rather many terminal procession hantiera d phie Standard to transpole turbe To dos compositions brutts Alexandra County persons. De site Salus fra les dans des fore per The state des time possession of section

frei beite Garnell, a fident Australia Colone Protection A Figure 1 Augustine That graphe, 24 top A 14 me speed to the 12 to 12

A Language

 $\Im \, \|_{VD},$ de Prédéric Mitterrand

de de frechter Metterrund. The same of the sa Same and Constitution with the Arias brids un en. Co to

Cart of Sing Bifts skip Court, adapt Commenter of the state of the s The same taken also the contests. Agenta Sur Charles Vittor and an indian Andres helandarin inte grant at the second of the second

**美国工作的** 

# Culture

# LE FESTIVAL D'AVIGNON

Beet in the State of the State

Charten be fine big a comment of the bar was a fine bar a comment of the bar was a fine bar a comment of the bar a

WELLEA

146 1 T 11 146 at 1 794

S Wil Shift Shirt

Eta bacteanite .... Market Wast Tak Fast of C and Mart Tak Fast 1914 (

h. I Tajan Pajan j

· Fig. Ta. Mana Community State (1997年) 「 Tail Table Monay Community State (1998年) 中央資本 (400年) 「 大東京 (1997年) 「 1997年) Table 100年 FRAN Table (1997年) 「 1997年)

LE présence

Alle appeals a page to a finite

Biffer atteite gefreiche :

ET.

**# 483** .

Bellentagion de rifere de ritas des alega egy est de la la la

i des **Mass**es difensis i endigente di esci i i i i

entre Comment Compression of

Harmania.

Secretary Annual Property of the

HARRY SELECTION OF THE SEC.

and the second supplement of the second

金雕事制。

----

**沙下公益** 

.,1.

ers ja

1. 1. 1. 1. T. MAR CONTRACTOR OF THE

....

Brigginger Sing open to gar in the c

**在地震** 

. . . . . .

HE HOLDER OF THE COLUMN

lage companies agen

f Tg fu Man? -

Charles talt twee ...

Lieder de Schubert et Brahms, mélodies de Fauré

# Michel Hermon chantera l'opéra

un Britannicus très freudien (c'était en 1969); une pièce de Horvath alors peu connue, Don Juan revient de guerra, qui montrait la détresse de l'homme seul parmi les femmes; une Luiu sulfureuse... Et il a fait découvrir Tilly. Il a monté ses deux premiers textes, Charcuterie fine et Spa-grettis bolognaise, dont il a fait des sortes de rituels tragiques.

Il est comédien aussi. Il est blond, grand, beau, lumineux et il chante. Il a chanté des chansons de Tilly qui racontaient le monde glauque des miséreux, des délaissés, et qu'il a présentées ici, dans un lieu désormais abandonné, la cour de l'Oratoire. Un monde dur, qui rappelle celui de Piaf, moins le romantiame lyrique. En toute logique, Michel Hermon a continué avec un spectacle Piaf qui a tourné pendant deux ans,

On ne l'a plus entendu pendant des mois, et il revient. Mais avec des lieder de Schubert, Brahms, des mélodies de Fauré... «Le répartoire a changé, pas le contact avec le public. C'est toujours une affaire d'émotion à transmettre. > Il est donc là, salle Benoît-XII, pour trois récitals.

« Je n'ai pas quitté le théâtre par dégoût du théâtre, dit-il. Je voulais seulement m'adonner au chant. Il ne s'agit pas d'une déci-sion brutale. J'ai toujours été imprégné de musique. J'ai com-mencé à flirter avec elle il y a douze ans. Et puis j'ai vu Ingrid Caven au Pigall's. >

Michel Hermon voit ingrid Caven chanter les chansons ironiques et violentes de Fasabinder dans le cadre perversement kitsch du Pigail's. Il tente sa propre expérience dans la cave du Théstre Gérard-Philipe de Seint-Denis. Le succès vient, mais le créneau est limité. D'autre part, il se rend compte qu'il n'est pas fait pour la chanson, même la chanson de texte. Textes si noirs qu'à la fin, dit-il, « on devient cafardeux ». Il reconnaît et admet qu'il ne veut nen d'autre que chanter l'opéra, et qu'il doit changer de vie. Couper avec tout ce qui a empli sa vie. Il ne sait pas se disperser et n'a jamais rien fait à moitié.

Rien ne le détourne de sa nouvelle passion. Il arrête de fumer, va prendre des cours de chant



vit sur la tournée du spectace Piat. Trois soirées par mois lui permettent de tenir, mais il ne veut pes exploiter le filon jusqu'â la lassitude et n'a plus le loisir ni l'envie de préparer autre chose. « Je suis entré pendant un temps dans une choraie, je donne quelques leçons, et puis j'emprunte. J'ai davantage de temps, mon nouveau professeur de chant hebite Paris, à 100 mètres de chez moi. »

On pourrait croire à un vertige mystique, mais Michel Hermon est toujours aussi solaire, charnel. C'est seulement de la conscience professionnelle, l'orgueilleuse volonté d'aller juqu'au bout de ce

rien d'autre. Son physique de jeune quedragénaire costaud et charmeur lui vaut des proposi-tions pour le cinéma, la télévision. Il refuse. € Je n'ai pas le temps et ça m'ennuie. » Il a même rafusé à Patrice Chéreau sa participation dans Hamlet. « Mais je lui ai dit que s'il me demande pour Don Giovanni, j'irai. Je suis arrivé à un point professionnel où je peux passer des auditions. Je serai bientôt en mesure de tenir un rôle entier. Quand je serai prêt, mon expérience de la scène me ser-

COLETTE GODARD. ★ Salie Benoît-XII, 21 h 30, 30 juillet et 1 août.

### MUSIQUES

A Montpellier, « Don Giovanni », de Gazzaniga

# Le pot de terre et le pot de fer

Au cours du Festival de Radio-France et de Montpellier-Languedoc-Roussillon, on a exhumé le Don Giovanni de Giuseppe Gazzaniga, composé quelque temps avant celui de Mozart. La lutte est inégale.

On savait depuis longtemps que le livret de Don Giovanni n'était pas sorti tout droit de la plume de Lorenzo Da Ponte mais qu'il était largement imité de celui que Giovanni Bertati écrivit pour un opéra du même nom, musique de Giuseppe Gazzaniga (1743-1818), représenté à Venise le 5 février 1787 et peut-être ailleurs des 1782, 1787 était en tout cas l'année des Don Giovanni puisqu'il s'en donna encore deux : l'un de Gardi à Venise, l'autre de Fabrizi à Rome; le sujet était dans l'air mais Da Ponte a fait un peu plus que de prendre le vent...

Pour René Kœring, qui aime à soutenir le pot de terre dans sa lutte inégale contre le pot de fer, à relever le talent de bons compositeurs écrasés par le génie des grands, l'occasion était belle de permettre enfin de juger sur pièces en présen-tant le Don Giovanni de Gazzaniga et Bertati au cours du Festival inter-national de Radio-France et de Montpellier-Languedoc-Roussillon, dont il est le directeur artistique. On sait ainsi désormais que Mozart n'a pas copié la participation de son prédécesseur – on ignora d'ailleurs toujours jusqu'à quel point il la connaissait - mais que celle-ci méritait le succès qu'elle a connu jusqu'en 1821, surtout en Italie où le « vrai » Don Giovanni semblait un grimoire inabordable.

L'opera de Gazzaniga est eu effet beaucoup plus léger; moins long de moitié, son orchestration réduite aux cordes, deux hautbois et deux cors, exclut tout effet spectaculaire, et la conception même du sujet reste de l'ordre du divertissement. L'histoire de Don Giovanni n'était d'ailleurs soirée, que comme l'aboutissement d'un prologue où les membres d'une troupe de théâtre se querellaient sur ce qu'ils allaient jouer. C'était une fable, montrée comme telle, pas un drame.

d'en faire le sujet même de tout le spectacle apparaît ainsi éminemment romantique, shakespearienne, davantage en accord avec la sensibilité du public de Prague ou d'Allemagne qu'avec le goût italien, qui le refusera longtemps. On comprend tout de suite pourquoi Weber, Hoffmann ou Stendhal classaient saus hésiter Mozart parmi les romantiques.

> La fureur du ciel

Da Ponte s'est attaché à étoffer le mage de Donna Anna, à peine esquissé ici, à créer autour de Don Giovanni la menace d'une vengeance terrestre comme un étau qui se resserre, alors qu'il n'y a rien de tel chez Bertati, où seule l'idée sacrilège d'inviter à souper la statue du Commandeur déclenchera la fureur du ciel. Le rôle de Don Ottavio n'est pas très développé, mais il est moins inconsistant dans l'original'que chez Da Ponte : enfin, outre une scène de jalousie assez piquante entre Elvira et une jeune paysanne. Bertati a imaginé de couper le morceau qui fait pendant à l'air du «catalogue» de protestations véhémentes de la panvre Elvira, ce qui se révèle beaucoup plus théâtrai que le silence, fût-il indigné, où elle est réduite

Dans les grandes lignes, douc, Da Ponte a tiré la leçon de son modèle et l'a magnifié, tout en lais-

chez Mozart

L'idée de Da Poute et de Mozart sant de côté quelques bonnes idées. Mais, à travers le vêtement telle-ment plus riche de la musique composée par Mozart, il n'y paraît plus, et les trouvailles réelles qui légiti-ment l'exhumation éphémère de la partition de Gazzaniga ne permet-tent pas de placer l'auteur sur le même rang que Cimarosa, Paisiello ou Salieri.

Pour cette exécution en concert où les interprètes chantaient les airs par cœur en s'aidant parfois de la partition dans les récitatifs, René Kæring a imaginé une scénographie ingénieuse dans l'ensemble, réalisée en quelques jours avec des moyens de l'aires partition de l'ensemble de la les aires par cette de l'ensemble de la partition dans les récitatifs. René de fortune; mais assez fidèle au mouvement de la musique pour la movement de la musique pour la servir, notamment lors de l'arrivée presque silencieuse de la statue du Commandeur, où il fallait en effet chasser le dramatisme au profit du mystère glacé.

Mystère glace.

La distribution était dominée par Donald Litaker (ténor) dans le rôle-titre. Jean-Luc Chaignaud (baryton), son valet, Rachel Yakar (dona Anna, puis la paysanne Maturina) et Françoise Pollet (Elvira). Philippe Herreweghe, qui dirigeait l'Orchestra da Camera di Padova e del Veneto avec le souci de retule qu'elle l'occupate vi paretté force style qu'on lui connaît, n'a peut-être pas toujours tirer autant qu'il aurait iallu la partition vers le théatre : mais avec un temps de répétitions fort limité, la sureté de la mise en place a di rester sa préoccupation principale.

GÉRARD CONDÉ. ★ Diffusion sur Franco-Musique le samedi 30 juillet à 21 h 30.

# Cinq stars et six semaines de concerts pour les droits de l'homme

Pour célébrer le quarantième anniversaire de la Déclaration aniversalle des droits de l'homme, sous l'égide d'Annesty International, Bruce Springsteen, Peter Gabriel, Sting, Tracy Chapman et Youssou N'Dour vont participer, pendant six semaines, à une tournée de constre à trauer le model. de concerts à travers le monde. Lors de chaque concert, la déclaration sera distribuée à tous les participants afin qu'ils la paraphent. Toutes les signatures recueillies par Amnesty interna-tional seront transmises, le

10 décembre prochain, aux gou-vernaments du monde entier.

tembre prochain, cette tournée de six semaines couvirira plus de 56 000 kilomètres, jusqu'à Buenos-Aires; elle passera par une vingtaine de villes d'Europe, d'Afrique, d'Asie et des Amériques. Dans chaque pays, les cinq artistes qui font l'ensemble de la tournée seront rejoints par des artistes locaux.

Partie de Londres le 2 sep-

A Paris, le concert aura lieu le septembre 1988 à l'hippodrome de Vincennes ; c'est Michel Jonasz qui se joindra aux cinq artistes permanents de la

# NOTES

Les photos de Jean-Louis Garnell à Lyon

Seule révélation de la mission

photographique de la DATAR, Jean-Louis Garnell s'était distingué par ses travaux en couleur à la chambre sur les espaces urbains. La même invention caractérise la série des « désordres > qu'il poursuit à titre personnel depuis deux ans. Ce qui est commu-nément nommé je fourbis s'avère une construction savante dans son sser-aller dès qu'on prend la peine de le regarder attentivement. Sous des dehors cahotiques, des formes complexes et très architecturées se font jour. Vision intimiste du paysage quotidien, dépôt de temps, mais sussi reflet simplement prosaïque de la vie. ces chantiers d'obiets însoumis sont les plus pures créstions du hasard. La tranquille turbulence de ces compositions brutes obtenue sens manipulation esthétique exerce sur Jean-Louis Garnell une fascination perverse. De ces tableeux traités dans des tons pastel. il ressort moins de fraveur ou de dégoût qu'une entêtante et sevou-

\* Jean-Louis Garnell, « Désordres-Paysages , et aussi Evelyne Proriol, «Chine intérieure » et «Autochromes astures mortes », à la Fondation natio nale de la photographie, 25, rue du Premier-Film, à Lyon, jusqu'au 31 juil-

Un livre de Frédéric Mitterrand

Un texte de Frédéric Mitterrand, chuchoté, accompagnait la banc-titre de Patrick Jeudy consacré aux quae ans de l'agence Rapho et projeté à Arles voici un an. On le retrouve, légèrement retouché, dans la livre qu'Hubert Nyssen publie

C'est en sous-titre que court, sans reprendre souffie, ce verbe imprégné de la « chaieur familiale » qui caractérisa l'agence fondée par Charles Rado. Frédéric Mitterrand, en mélant destin, souvenirs personnels, fantarmes et émotions suscités par les

photographies, traverse l'histoire de la France et du monde. Envisagée comme un voyage sans repères, moyen idéal de posséder le passé, la photo fait ressurgir des absances. Cet ode au souvenir, bruissant d'aveux secrets, aide à ne pas oublies ∢que jamais rien n'est totalement perdu, puisque demeure toujours quelque chose ou quelqu'un à

\* Frédéric Mitterrand, Tous désirs confondus, avec des photographies de Boubat, Charbonnier, Doisneau, Gka-guen, Landan, Niepce, Ronis, Roth, Weiss. Actes Sud Rapho, 47-p., 85 F.

« Les Scénaristes italiens »

Sergio Amidei, Suso Cecchi d'Amico, Tullio Pinelli, Agenore Incrocci, dit Age, Furio Scarpelli, Leo Benvenuti et Piero di Bernardi, Ruggero Maccari, Rodolfo Sonego, Vincenzo Cerami, Tonino Guerra, Cesare Zavattini... De 1935 aux années 80, le cinéme italien doit aux scénaristes une bonne part de son particularisme, de son évolution, de ses métamorphoses, de la vitalité de ses genres. Marie-Christine Questebert es a fait parler de leur travail, des rapports de la narration-littéraire

Ces entretiens - passionnants sont précédés d'un hommage à Ennio Flaiano, suivis du témoignage de Guido Aristarco, la plus importante figure de la critique cinématographique italienne. Rédacteur en chef de Cinema Nuovo, Aristarco fut. en 1946, coscénariste d'un film de résistance politiquement engagé, Le soleil se lèvera encore, d'Aldo Vergano, avec Giuseppe de Santis et Carlo Lizzani, qui allaient devenir

avec le langage cinématographique.

Ainsi le livre boucle-t-il son itinéraire. Il ne reste plus qu'è se pencher sur les filmographies. Un ouvrage absolument indispensable.

★ Les Scénaristes italiens, de Marie-Christine Questebert, préface de Jean Argile. Edition Cînq continents/Hatier, collection « Bibliothèque du cinéma ». dirigée par Gilles Jacob, 302 pages illus

# CINÉMA

« L'Ascension », de Larissa Chepitko

# Portnov et son complexe coup, il tue même un Allemand. Un

Le Cosmos et le 14-juillet-Parnasse poursuivent leur cycle croisé consacré au cinéma soviétique. C'est l'occasion de redécouvrir l'Ascension,

de Larissa Chepitko.

Pendant la dernière guerre, quelque part dans la neige, un groupe de partisans de l'armée rouge traque les nazis et crève de faim. Deux hommes partent en ravitaillement Un rusé, coriace, Rybak, et un instituteur reconverti dans l'artillerie, le pâle Sotnikov. Il fait très froid sur l'écran - superbe noir et blanc très contrasté - et l'on se demande si Sotnikov ne va pas nons quitter pré-maturément. Mais non, il tient le

femme seule avec trois petits enfants les cache un moment, hélas, Sotnikov éterme et les Allemands font prisonniers les partisans et leurs complices involontaires. Entre en scène l'abominable salaud Portnov, chargé de l'interro-gatoire, un beau visage à la Céline,

starets leur cède un agneau, une

des yeux très clairs, annonçant d'une voix donce qu'il va révéler à Sotnikov « le sac de merde » qui est en luicomme en chacun de nous. Dès lors, la démonstration de Chepitko devient pesante, systématique au point d'en être impressionnante. Portnov, c'est le mal absolu, laid, triste, avec ses bourreaux : Sotnikov c'est l'étincelle de dignité indestructible qui prouve qu'un peu de Dieu est aussi dans le sac susnommé. Et plus on avance dans la douleur, plus le tableau se précise : Sotnikov est un personnage émacié du Greco, fiévreux, un peu féminin, c'est le Christ, face an satanique Portnoy et à la lâcheté des autres, plus ou moins grande selon les caractères, Rybak étant parfait dans le rôle de Judas. Tableau qui culmine après la montée d'une rue enneigée (le calvaire) sur une butte (le Golgotha) où se dresse un gibet.

Il faut un certain culot pour oser une métaphore aussi sere démarquée, sans nuances. Le dernier sourire de Sotnikov à un enfant qui le regarde mourir, le désespoir de Rybak qui n'arrive pas, lui, à se pendre comme Judes, la stupeur de Portnov qui pressent vaguement, du fond de son abime, qu'un miracle est passé près de lui, sont assez forte-ment interprétés pour effacer ce qui

peut passer par moments pour de la naïveté.

Larissa Chepitko, la défunte épouse d'Elem Kimov, commt un grand succès en 1977 à Berlin avec l'Ascention, qui mérite d'être redéconvert aujourd'hui, pour sa puissance, cette vigueur qui bouscule

MICHEL BRAUDEAU. \* Le 1" août au 14-Juillet-Parnasse 11, rue Jules-Chaplain, Paris 6".

# MODE

· Le Dé d'or de la heute couture à Marc Bohan. - Le vingt-cinquième Dé d'or de la haute couture a été attribué jeudi 28 juillet à Marc Bohan de chez Christian Dior par quatorze voix contre onze à Paco



Le Monde RADIO TELEVISION COMMUNICATION

Festival des Pyrénées

# Shakespeare au pied de la montagne

Pour la quatrième année consécutive, François Joxe organise une Festival de théâtre dans le cadre grandiose du cirque de Gavarnie.

THEATRE

Le plus gigantesque décor du monde. Pour une fois, les superlatifs sont de mise. En créant en 1985 le Festival des Pyrénées, François Joxe s'est appuyé sur les vertigineux gradins de glace et de neige du cirque de Gavarnie. Il y joua Dieu de Victor Hugo — sans doute un hommage au créateur de la scène, — la Divine Comédie de Dante, avec accompanyements d'orages et. l'aunée dergnements d'orages et, l'année der-nière, la Chanson de Roland, inévitable en ces lieux. François Joxe est

revenu cet été à Gavarnie, avec deux adaptations de Shakespeare : le Songe d'une muit d'été et Mac-

Le spectacle débute à la tombée de la mit. Les spectateurs, chaudement enveloppés, doivent suivre un sentier muletier pour gagner leur place. Arrivés dans la prairie de La Courade, assis sur une botte de paille ou dans l'herbe humide, ils peuvent savourer le texte de Shakespeare mis en scène avec autant de liberté que le permettent les forêts environnantes. Le Songe d'une muit d'été ne détonne pas dans ce cadre. Les comédiens s'ébrouent dans une nature complice. Les spectateurs doivent se déplacer pour surprendre la double parade des fées et des

Joxe et son équipe du Chantier-Théâtre ont accentué le confort d'écoute et la visibilité comme la mise en valeur du paysage. Le sys-tème de diffusion des voix amplifie l'aspect théâtral du décor naturel où elles puisent leur écho. Le Macbeth, mis en scène par Jacques Emin, prend ici toute sa dimension. Grâce au rainnort du texte et du lieu, les meurtres, les apparitions, la forêt qui avance, y gagnent un relief saisissant. Le cirque de Gavarnie est en train de devenir un immense labora toire culturel à ciel ouvert.

Forts de leur expérience, François

JEAN-JACQUES ROLLAT.

# Un modèle néerlandais?

Chagall, Delaunay, Picasso, Cobra, le minimal :

c'est un musée au complet qui s'est déplacé des Pays-Bas jusqu'à Nîmes. La leçon est à méditer.

A Nîmes, on n'a pas de musée d'art contemporain – pas encore, – mais on ne manque pas d'idées pour faire patienter les amateurs. Tantôt, ce sont les collections du futur fonds local qui sont présentées à titre de préfiguration ou pour séduire quel-que donateur à venir. Tantôt, ce sont les collections d'un autre musée d'art contemporain qui suggèrent ce qui sera un jour, plus tard, dans quelques années ici même, dans le bâtiment qui doit combler le grand trou caillouteux creusé face à la Maison carrée.

Ce procédé d'invitationement est peu fréquent, ne serait-ce que parce que peu de musées se soucient de se vider de leur substance toute une saison. Louée soit donc la générosité du Van Abbe Museum d'Eindhoven, qui n'a pas refusé de laisser émigrer ses cheis-d'œuvres et ses séries les plus cohérentes. On ne saurait espérer meilleure occasion ni meilleur «échantillon représentatif» pour analyser un peu le fonctionnemen de cette singularité moderne, et à la mode, qui a nom musée d'art

Le cas d'Eindhoven est en effet merveilleusement exemplaire, et l'on ne peut s'étonner de le voir choisi comme modèle dans une ville dont l'importance et les moyens se comparent aisément à ceux de la cité néerlandaise. Sa collection a été constituée à partir de 1946, achat après achat, don après don, afin d'occuper une galerie édifiée à l'ini-tiative d'un industriel et collection-peur local, H.-J. Van Abbe. Elle se compose d'œuvres de deux types, les « historiques » d'une part, exécutées pendant le premier demi-siècle par des artistes dont la gloire ne souffre plus discussion, les « contempo-raines » de l'autre, qui racontent les épisodes les plus récents de l'art occidental dans l'ordre chronologi-

Des toiles «canoniques», il n'y a estimable d'évoquer les pères fondateurs, elles ne se distinguent ni par leur nombre ni par leur qualité. Exceptions faites d'un Picasso cubiste. *Portrait de Fernande* de 1909, d'une des versions de l'Equipe de Cardiff, de Delaunay, et de l'Hommage à Apollinaire, de Chagall, peint en 1912, on ne trouve rien à Eindhoven de proprement admirable. Les musées de Grenoble et de Saint-Etienne ne sortiraient pas écrasés d'un parallèle et opposeraient victorieusement leurs Matisse et leurs Derain an Dufy et au Miro de série venus du Nord. On oserait même se plaindre un peu de la pauvreté de la collection de peintres néerlandais et flamands du vingtième siècle exposée, qui ne compte qu'un seul De Smet, un Permeke assez médiocre et pas le moindre Van Dongen, mais ce dernier n'en finit pas d'expier une réputation de futilité à laquelle ne croient plus que ceux qui refusent de regarder ses

# L'absolu puritanisme

L'essentiel est ailleurs, naturellement: dans le contemporain tout fraîchement peint, là où conservaleur libre arbitre sans contrainte et n'achètent plus selon une histoire établie par d'autres, mais selon une idée ou une esthétique qui leur sont propres. A l'évidence, c'est là que les directeurs successifs du Van Abbe Museum out manifesté leur originalité. Et c'est là que comm incertitudes et doutes.

Trois ensembles ont été progressivement organisés, qui se réferent à trois périodes, d'une quinzaine d'années chacune. D'abord, de 1950 à 1965 à peu près, lyrisme, abstraction expressionniste gestualité, cou-leur fouettée, école de Paris et groupe Cobra. En 1965, le musée rend hommage à Duchamp, et deux ans après, à Picabia: les temps changent, la peinture doit se porter droite et pauvre, ou être délaissée, ou est pur, minimal et carré. A Eindhoven, loin d'ignorer cette évolution venue des Etats-Unis, on la célèbre, on l'encourage presque. Stella et Kelly sont an mur, Carl André et Judd sur le plancher, tous également géométriques et délibérément décevants. Avec une cohérence que le regard rétrospectif exagère sans doute, le musée se transforme en temple de l'absolu puritanisme, sous le signe de Ryman dont il accueille une suite de carrés blancs immaculés. Quelques pièces d'Arte Povera complètent cette apologie de la négation considérée comme un

A la fin des années 70, changement à vue : Stella a abandonné

depuis longtemps le monochrome noir: Kelly, Louis et Larry Poons sont passés de mode. Retour de la figure, retour de la narration, des mythes et des citations. Le musée suit, sans rechigner. Vivent Kiefer, Lüpertz et Penck, vivent tous ceux qui se souviennent, on semblent se souvenir, de Kokoschka ou d'Appel, ces prédécesseurs qui bénéficient alors du plus imprévu des retours de

Tout cela est bel est bon, assuré-ment, et il serait abusif de faire grief à un musée de la conscience et du zèle qu'il met à suivre et enregistrer les variations du goût et celles du marché. Chambre de vérification. greffe d'un état civil en mouvement rpétuel, il fait salle neuve quand il le faut. A ce titre, le Van Abbe Museum mérite cent fois sa réputation, mérite d'être tenu pour l'un des meilleurs en Europe et mérite que l'on s'ingénie à s'inspirer de son modèle. Il suffit d'admettre que musée et chronologie doivent coîncider et que le propos de tout conservateur est par nature du genre nar-ratif et historique. Modes et faveurs, effondrements et réévaluations, chronique à l'année, tel serait alors son domaine d'élection. Il aurait pour devoir d'être de son temps, absolument de son temps.

### Exclusions

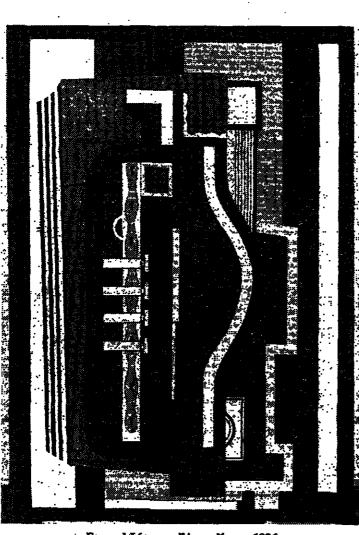
On peut sans doute se rallier à une telle doctrine et ériger la cle de foi. Mais c'est faire de la docilité la vertu suprême. C'est en somme écrire l'apologie de l'aveuglement et proscrire le choix au nom d'un absolu de la modernité parfaitement chimérique et mythique. On

le voit à Nîmes : avoir été l'homme du présent condamne à vieillir mal et vite. Pour ne rien dire des années 50, objets aujourd'hui des plus curieuses opérations, il apparaît déjà que, accorder la préférence au courant plutôt qu'à l'artiste, au mouvement plutôt qu'à l'œuvre singu-lière, revient à préférer le stéréotype à l'invention véritable.

Des héros du minimalisme și scru-Des héros du minimalisme si scrupuleusement réunis à Eindhoven,
lequel a accompli depuis vingt ans
une œuvre qui ne relève pas de la
simple répétition? Aucun de œux
que l'on voit exposés. Au même
moment, mais à distance, à sa
manière, Twombly réalisait des
œuvres subtiles et intelligentes. Il n'était cependant d'aucun « cou-rant » et ne figure pas dans l'exposi-tion nimoise. Telle est la puissance du raisonnement par écoles et révo-lutions : il liquide ce qu'il ne com-prend pas. On pourrait s'inquiéter de la vigueur avec laquelle il pro-cède à des exclusions par commodité en songeant que, appliqué au dix-septième hollandais par quelque conservateur d'alors, en costume noir et col de demielle, il eut incité ce dernier à collectionner méthodiquement les petits maîtres du por-trait bourgeois et à négliger Rem-brandt, qui n'était d'aucun «mouvement» et s'était démodé. On pourrait tout aussi bien s'en inquiéter en admirant de quelle manière, et avec quelle étroitesse et quelle versatilité, il est procédé à l'enrichissement des musées d'art contemporain français. Eindoven modèle ou contre-modèle ?

PHILIPPE DAGEN,

\* Musée des Beaux-Arts, rue Cité-Foulc, jusqu'au 28 août. L'exposition sera complétée par une seconde partie du 10 septembre au 1° novembre.



Fernand Léger: « l'Accordéon », 1926

Alain Jacquet à la Galerie des Arènes

# Cosmi-comics

Alain Jacquet a réinventé l'un des procédés favoris du maniérisme, la peinture à rébus, celle qui pourrait s'accompagner de titres tels que « Où est Bouddha » ou « Cherchez le singe ». S'inspirant des photographies de la Terre publiées par la NASA dans les années 70, Jacquet a peu à peu glissé de la reprise de l'image selon les procédés de son «mec-art» - sérigraphie et ment de la trame du cliché juqu'à le rendre presque illisible — vers un exercice plus pictural. Contours des continents et spirales des dépressions nuageuses se métamorphosent discretement et finissent par suggérer d'autres images, d'autres figures, qui s'inscrivent en pointillé sur le disque planétaire et le

recouvrent entièrement. Les ressources de cette technique sont immenses : elle permet le jeu optique cher aux contemporains d'Archimboldo. Elle autorise encore des pratiques plus perverses, symbolistes avec ironie, allégoriques, mais

dans la dérision. L'aigle américain plane sur le monde, l'air méchant, les plumes en forme de tourbillons d'ouragan. La géographie tourne à l'anatomie, et un singe indécent et une grue apparaissent à la surface du globe. Ou c'est le Bouddha qui naît des cumulus, surgi d'une grisaille très habilement évoquée.

Il faut, pour se renouveler et ne lamais ennuyer dans un genre apparemment si limité, de l'esprit, un savoir-peindre de talent et la conviction que la peinture ne perd rien de sa richesse à jouer avec les idées, les références, les religions et l'actualité. Les douze toiles qu'expose Jacquet sont la meilleure défense et illustration de ce sentiment encore profondément inactual.

★ Galerie des Arènes, boulevard des Arènes, Nimes, tous les jours, de 10 houres à 19 houres, jusqu'au

# Communication

Alors que M. Robert-André Vivien réclame de nouvelles règles

# La CNCL donne un visa de pluralisme à « 7 sur 7 »

au'elle a édictées pour le respect du pluralisme dans l'andiovisuel, la CNCL ne trouve rien à redire au choix des invités de l'émission d'Anne Sinclair. « 7 sur 7 ». diffusée par TF1. Telle est en substance la réponse de la Commission nationale à M. Robert-André Vivien, qui s'inquiétait auprès d'elle du choix partial > des invités.

Au député RPR qui relevait (le Monde du 22 juillet) une série d'apparitions d'invités proches de la majorité, la CNCL rappelle que le pluralisme doit s'apprécier de façon globale dans la programmation d'une chaîne, et qu'en outre les règles sont différentes pendant et après une consultation électorale.

Ainsi la CNCL a-t-elle comptabilisé l'intervention de M. Bernard Tapie le 1º mai dans les temps de parole de la majorité présidentielle, dont il était un des candidats aux législatives. Alors que le même Bernard Tapie, invité le 19 juin, n'étant plus investi d'aucun mandat ou fonction officielle – même s'il était toujours... actionnaire de TF1 – n'a pas été retenu dans le calcul de la règle des « trois tiers » (majoritégouvernement-opposition) qui pré-

Dans l'état actuel des règles vaut en dehors des campagnes électorales. De même, la CNCL n'a pas retenu dans ses décomptes les interventions de MM. Servan-Schreiber et Maxwell (un autre actionnaire de TF1), diffusées après la campagne

> Ces calculs ne satisfont apparemment pas M. Vivien, qui, dans une réponde ironique à la CNCL, affirme - apprécier - une distinction qui - revient à dire en clair que le mai M. Bernard Tapie était socialiste et que le 19 juin il ne l'était plus ». Et dans la foulée, le président du groupe d'études RPR de la communication à l'Assemblée réclame de nouvelles règles pour l'appréciation du pluralisme, annonçant que son groupe soumettrait despropositions avant la fin du mois de

La CNCL reconnaît en effet « ce que la règle des trois tiers peut avoir de formel » et annonce son intention de - poursuivre sa réflexion - en dégageant des règles à la fois « moins formelles et plus en harmonie avec les pratiques nouvelles de la communication politi-

MLC,L

### Le conflit de l'imprimerie Jean Didier

Un meeting à Lille avant une fête prévue à Massy

LILLE de notre correspondant

On était loin des affrontements de Massy, tout au moins pour l'ambiance, lors du meeting CGT qui s'est temi jeudi en début d'après-midi à Hellemmes-Lille devant l'imprimerie Jean Didier. Aux quelque trois cents militants présents, dont un fort continmilitants présents, dont un fort contingent venu de la région parisienne, le secrétaire général du Livre CGT, Jacques Piot, a même pu annoncer un meeting de fête, lundi prochain l'août à Massy, à l'occasion de la reprise du travall. Quant à Roger Lancry, secrétaire de l'Île-de-France, après avoir retracé le genèse du conflit, il a dénoncé des méthodes patronales « d'un autre âge ». Le délégué régional Philippe Givert a insisté sur le fait que l'attitude patronale à Massy était la même qu'il Hellemmes, où, là comme ailleurs, le patron » est le champion de la déréglementation, de la déqualification, des heures supplémentaires et de la sélection à l'embauche ». de la sélection à l'embauche ».

Pendant que les rotatives tournaient à l'intérieur de l'usine, tous les orateurs oat insisté sur le thème que seule la lutte paie, en démonçant la passivité « proche de la complicité » des pou-voirs publics. Mais, a n'en pas douter, les ouvriers de Didier létaient déjà jeudi après-midi la fin du conflit, avant même que ne reprennent, vendredi après-midi, les négociations.

GEORGES SUEUR.

### Plus de 220 radios seront autorisées par la CNCL dans la région Rhône-Alpes

La CNCL a publié jeudi 28 juillet la liste des radios qu'elle s'apprête à autoriser sur la bande FM dans la région Rhône-Alpes. Sur 223 fréquences prévues, 126 seront réservées à des radios indépendantes, 24 à des stations appartenant à des réseaux régionaux, 59 à des réseaux nationaux et 14 aux radios périphériques. Nos-talgie, la radio fondée il y a sept ans à Lyon par Pierre Alberti et devenue ésean national, obtient quant à elle une douzaine d'autorisations, suivie de NRJ, Europe 2, Fun et Kiss. Les agglomérations de Lyon et de Grenoble seront les plus chargées en radios u'antété dé de fréquences pour la première, 29 pour la seconde. En revanche, les radios de montagne situées près de la frontière suisse sont très pénalisées, à la fois en nombre de fréquences et en puissance d'émission.

Dans un communiqué, la Commis sion précise qu'elle s'est: - efforcée d'établir un équilibre entre les radios locales indépendantes en raison de leur intérêt, en prenant particulièrement en considération celles qui ont respecté les conditions de leur autorition antérieure, et la mise en place des réseaux tant régionaux que natio-naux reconnus par la loi ».

Les autorisations ne deviendront effectives qu'au jour de leur parution au Journal officiel. Aux radios rete-nues par la CNCL de proposer au plus vite un site d'emission et de s'engager, précise la Commission, par écrit, « à respecter la fréquence, la puissance et les contraintes d'émission les concer-

# Une lettre de M. Claude Contamine PDG d'Antenne 2

A la suite de l'article publié dans le Monde sous le titre « A 2, le gel », M. Claude Contamine, PDG d'Antenne 2, nous a adressé la lettre

L'article publié appeile de ma part les rectifications et précisions suivantes :

> 1) Depuis un an et demi-Antenne 2 a rempli sa mission de première chaîne publique avec la grille de programmes la plus compiète et la répartition la plus équilibrée entre les différents genres d'émissions. Elle a innové en propovelles depuis septembre 1987;

 2) Son audience est stabilisée : 31.7% en juin 1987: 31.1% en juin 1988. Dans ce même mois de juin 1988, Antenne 2 est la seule chaîne à avoir maintenu sa durée d'écoute quotidienne et à avoir ainsi accru sa nart de marché :

» 3) Antenne 2 est le principal pôle de création française : 450 heures de fiction, 200 heures de documentaires originaux ont été lancés en quatorze mois :

- 4) L'information représente le plus fort volume de toutes les chaînes françaises (1 300 heures annuelles). Pendant la première quinzaine de juillet, les foyers francais ont consacré 52 millions d'heures d'écoute aux émissions

d'information d'Antenne 2 contre 49 millions à celles de TF 1;

. 5) Faut-il enfin rappeler qu'Antenne 2 est la chaîne préférée de 46 % des Français (sondage SOFRES de janvier 1988 sur un échantillon représentatif de 900 per-

[Rappelous que la direction d'Antenne 2 a pa largement s'exprimer dans les colonnes du Monde le 23 mars dernier et que nous n'avons pas attendu cette date pour rendre compte de ses efforts, tant dans les sectours de pro-duction (le Monde de 21 octobre 1987) plément « Radio-Télévision » du 8-9 février 1988), ou sur le plan de l'audience (le Monde du 11 jain 1988). De même, les comptes rendus des soirées électorales out largement fait écho au succès des soirées organisées par Antenne 2. Il nous a semblé nécessaire, dans ces conditions, de donner, pour une fois, la parole au personnel et aux syndicats.]

 Bénéfices en hausse de 154 % pour Fininvest (Berluscon). - La Fininvest, société holding du groupe Berlusconi, a annoncé pour 1987 des bénéfices en hausse de 153,9 % par rapport à 1986, atteignant 101,1 milliards de lires (450 millions de francs). Le bénéfice consolidé du groupe atteint, lui, 200 milliards de lires (890 millions de francs environ).

● M™, Neiertz atténue ses propos sur la publicité télévisée. Après les vives réactions suscitées par ses déclarations du 28 juillet à RMC, qui proposaient de libérer la publicité pour la distribution à la télévision (le Monde du 29 juillet), Mine Véronique Neiertz, secrétaire d'Etat à la consommation, est revenue sur ses propos pour préciser qu'elle s'exprimait là à titre personnel. Elle a ainsi indiqué le 29 juillet que c'est au nouveau Conseil supérieur de l'audiovisuel (CSA) qu'il incomberait de se prononcer sur la question, ajoutant que cette ouverture, à « étudier à l'échelon européen », aurait des « avantages éco-nomiques certains : le renforcement de la concurrence, de l'information sur les prix et la fin d'une certaine hypocrisia »...

# Avec la baisse de la TVA

# Le marché du disque progresse de 31,8 % au premier semestre

La beisse de la TVA sur le dis-que (ramenée de 33,3 % à 18,6 %) a eu des effets favorables sur la consommation au prebles sur la consommation au pre-mier semestre. Celle-ci.- a pro-gressé globalement de 31,8 % par rapport à la même période de 1987, estime le Syndicat natio-nal de l'édition phonographique

Cette évolution satisfaisante est toutefois contrastée seion le type de produits, note le SNEP.

OU TROUVER UN

LIVRE ÉPUISÉ?

Téléphonez d'abord ou venez à la

LIBRAIRIE

LE TOUR DU MONDE

9, rue de la Pompe, 75116 PARIS

45-20-87-12

Si le titre que vous cherche

figure dans notre stock

(100 000 livres dans tous les

domaines) : vous l'aurez en

- S'E n'y figure pas : pois dite

sons gratuitement votre demande auprès d'un réseau de correspondants ;

vous recevez une proposition écrite et

chiffrée des que nous trouvons un livre.

ALICIME OBLIGATION D'ACHAT

24 hourse.

Ainsi, la vente des disques com-pacts fait un bond de 78,3 % pour atteindre 619 millions de francs. Les ventes de cassettes se portent bien aussi, avec 415 millions de francs (+43,8 %). En revenche, les disques virryl 33 tours, avec 264 millions de francs, ne pro-gressent que de 3,7 %. Et les disques 45 tours sont en régression de 7,5 % avec des ventes de 292 millions de francs.

# LES SOIRÉES DE JEAND'HEURS

LE PLUS GRAND SON ET LUMIÈRE **DE L'EST DE LA FRANCE** 

**VOUS PROPOSENT** 

EN AVANT-PREMIÈRE NATIONALE

# LA RÉVOLUTION FRANÇAISE

30 iuillet 1988

Prix: Adultes: 70 F - Enfants: 30 F

RÉSERVATION: 84, boulevard de La Rochelle, 55000 Bar-le-Duc, tél.: 29-45-18-18.

# théâtre

A CONTRACTOR

THE PARTY OF THE PARTY. 17 mag 20 kg 

adizēkt la 91.05.251. **№ 66** 1911.51 - Artis - Pritz istin is inch - Artis - Pritz istin is inch -

Contract of the

- Verseiffet : it print 10 h XA 10, the se it (CATION to HUMBER)

cliffer the processory.

cliffer of 12 houses, 18, moreone (Teaching ordinal).

cliffer from the formation of teaching ordinal ordinal

d remaining the ZHANDER HATELOW 4 04 4 14.

1.12.19.5

\*\* #421 **& 16** and the second second second the are are man, \$1.50 Mornifor e in pape

· with made a toring dispusses the second to be the second to the second No. of the control of The second a learness to Service of the service frames of the service of the

CES DI DESIR (Fr AB, CAT " balte ites Arte 1, 40 143-34.

TRECUITS (All, val. 500) Traine in the 14 ge egg. MES STADWICHES IN I See to read ! BORTEN FARANTE (P. AR.) COCAFF A MAN Commont Les 40 25 25 25 25 Commont Les 40 25 25 25 25 14 Justine

# The section of the se IRIS EN VISITES

CARDI WALLET

au Pérel achaise a du le ci la hauta. de l'anglade? Muser Senleng of New York March Senleng of New York (1991), New York Court Court STATE STATE STATES

A troberche du gen-che la born l'en e, 14 h M. Cam Removera L'Affre du ton-15 Abertanin v. 14 h 10, Grand

San dentre sapposte de Chart aufan de Maran, place

The passes of th 45 N. 1. Place Sylpholic Virginia

fer ebnt einemen de The Ast Management of Section Laise Ententie

Barrelle at fanbourg Topics, region Colonial Matain, flaces des perior interes min

MANAGEMENT HE Ca. La Carre le fail dant a nan the 12 houses the Marketine

MONTH HURIEL de Language

L'Open . 1) 530 Septe.

-1 triant de Colles, 12 location et mis des Aprilles de Abrantière - Tambés de College de Abrantière térritoire », 13 bennes, des de 200 par Marian.

# Spectacles

# Vivien restaine

# misme in Trans.

Marie and after congress and A MAN SALVING ELLES mental Company was to be seen to a great Madlet speed to 121 hand

attended the said of the configuration. M Transp government GRANGER & IZ & N. S. Marie Wall of Marie Brown to the E di Martin per la comita di La M Armania Trans.

April 1 Property for College a 🍇 promise d'écolice de l'éc e**rbings**ituse & E.Ashan (1922) A Mary Sup Higher in .. the best after a transfer to the same of the same of AND BUSINESS SERVICES OF THE

THE THE PART WAS BR BR + B- MAILMANN -. un abgegennt für ergie Marketta Prof. Philipped Land Land Land more for Mystical was

# ne lettre de M. Claude Contania PDG d'Antenne 2

gede Carpbetten Ente MARIE & CONTRACTOR - P. LEVIN.

tucia paina proposis de ec.

a definition on the print for the me bes Befffegepte pertier ing filly a removal for periods.

198 Carlon

a 🌺 阿拉纳维斯 (希腊 新) A A A grippy in his passes of the con-

and the second Printer le mont l'a Mary and the cost of the cost of the nyingan i il 

se de 31.87

# 1 1 1 m margar to \$1000 St/86 \$110 FOR 48 . T. C the recommend of a de Adres de artis Martin Marie St. Said Sec. the marks white you age. 4 2 mm

SOIREES DE JEAND'HELD LE PLUS GRANDS NET EL MERE DELEST MEASSINE

EN AVANT PRI MEI RE MATERIALE REVOLUTION FRANÇAIS.

# théâtre

### Les autres salles

Le continue l'imprime

is an Didler

I n meeting à Lille

arant une fete

presue a Mass

GEORGESSES

11.0

Exercise to a com-

FERENCE AND APPEARING

Same with the war to Charles See を 40mm に Con part (1.20 間間)

रक्षात् हैं के एक स्टब्स स्टब्स के

the line of line (1) where

en A Commandation germannen bei bertauf Bi

ing a serie appetta

with the second second

The Revenue of the Control of the Co

a Caraftas er tuffe

art trimp≛

10 July 1995

· gen gan't ente

Contract of the state of

A STATE OF THE STA

ميم ومدر ب

(a) is a sequent

----

-- ≈

ARCANE (43-38-19-70). Le Pench du frappeur d'azur : 20 h. REFOUN (RESTAURANT-THEATRE) (45-89-43-22), © La Peur des coups, la paix chez soi : 20 h 30. BERRY (43-57-51-55). Trop, c'est trop :

20 h 30.

BOUFFES PARISIENS (42-96-60-24), Si jamais je te pince: 21 h.

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-44-45), Et voie... la galère L..: 21 b.

COMÉDIE CAUMARTIN (47-42-43-1), Reviens dormir à l'Eliyaée: 21 h.

COMÉDIE DE PARIS (42-81-00-11), Voltaire Folies: 21 h.

COMÉDIE ITALIENNE (42-21 n. constitution de la constitución de constitution de constitution de la constitu COMEDIE ITALIENNE (43-21-22-22).

s du baiser : 20 h 30. CRYPTE SAINTE-AGNES (EGLISE SAINT-EUSTACHE) (47-00-19-31). Bérénice: 20 h 30. DAUNOU (42-61-69-14). Monsieur Ma-

EDGAR (43-20-85-11), Les Babas-Cadres : 20 h 15, Noon ou fait où on nous dit de faire : 22 h. FONTAINE (48-74-74-40). Concours de circonstances: 21 h. HUCHETTE (43-26-38-99). La Cantarice chauve : 19 h 30. La Leçon : 20 h 30. Simone Weil 1909-1943 :

LE GRAND EDGAR (43-20-90-09). Bien dégagé autour des oreilles, s'il vous plaft : 20 h. Pierre Péchin : 21 h 45. LE PROLOGUE (45-75-33-15). Et si on faissit le noir juste une minute ? : 21 h.

LUCENAIRE FORUM (45-44-57-34).
Théire moir. Le Petit Prince: 20 h.
Nous, Théo et Vincent van Gogh:
21 h 15. Théiltre rouge. Le Carrefour den
tris brouillards: 18 h 30. Contes érotiques arabes du XIVe siècle: 20 h. La
Rosde: 21 h 30. MATHURINS (42-65-90-00). Les Mys-tères du confessionnel : 21 h. MICHODERE (47-42-95-23). Ma cou-sine de Varsovie : 20 h 45. MUSEUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE (45-35-75-23), O Buf-

fon coté jardin : 16 h et 18 h. NOUVEAUTÉS (47-70-52-76). Le Grand Standing : 20 h 30.

ŒUVRE (48-74-42-52). Exercices de style: 20 h 45. PALAIS ROYAL (42-97-59-81). Aventi :

ROSEAU-THÉATRE (42-71-30-20). © Dieu qu'il est Tardieu : 18 h 30 et 20 h 30.

TOURTOUE (48-87-82-48). Journal d'un loup garon : 19 h. La Voix humaine : 20 h 30. La Femme rompue : 22 h. 20 h 30. La Femma rompue : 22 h.
TRISTAN-BERNARD (45-22-08-40). O
Guitry, pièces en un acie : 20 h 30.
VARIÈTES (42-33-09-92). Le Saut du lit :
20 h 30.

# Les concerts

AUDITORIUM DES HALLES. Hass Goverts, Marc Hantai, François Fernan-dez. 19 h. Clavecin, filine trav., violon. J. Hantai (pinnoforte). Concert-rencontre. Dans le cadre du Festival esti-val de Paris. Quantor Stamicz. 19 h. mar. Œuvres de Mozart, Janacek, Dovrak. Dans le cadre du Festival estival de Paris. ÉGLISE SAINT-JULIEN-LE-PAUVRE. GGLESE SAINT-JULIEN-LE-PAUVRE (42-23-55-28). Camerata de Paria, 21 h. Euvres de Haendel, Purcell, Scarlatti, Vivaldi. Stefan Rodesco, Sylvie Pecot-Douatta. 18 h 30 (dernière). Violon, clavecin. Œuvres de Bach, Mozart, Vivaldi, Corelli. Charles Zebley, Martha Cook. POT ISSE SAINTA OURS EN LOUE. GLISE SAINT-LOUIS-EN-L'ILE.
Gabriel Pumet, Irena Krainik, 21 h.
Flûte, ciavecin. Œuvres de Bach, Haendel. Dans le cadre du Festival musique en

MUSÉE DE CLUNY (47-24-26-34).

Camerata de Paria, 17 h. N. Maison (soprano), E. Polonska (harpe), I. Quellier (vičle), J. McLean (Il.), A. Quellier (vičle), J. McLean (Il.), A. Quellier et J.L. Pinna (danse). Chor. G. Canova, D.-C. Colouna, réalisation mns. E. Polonska Musique et danse du Moyen Ave. Rensissance harque. Due le Age, Renaissance, baroque. Dans le cadre du Festival de l'art vivant.

# cinéma

### La Cinémathèque

PALAIS DE CHAILLOT

PALAIS DE CHAILLOG (47-84-24-24)
Et l'asier fat trempé (1942), de Marc Dosskof, 16 h; Oh, Mr Porter (1937, v.o.), de Marcel Varuel, 19 h; l'Amour maternel (1950, v.o.), d'Hiroshi Shimizu, 21 h. VIDÉOTHÈQUE DE PARIS (40-26-34-30)

Paris-Province aller-retour: Un naif à Pans-Province alien-retour: Un maff à Paris : la Peintres de l'éterne! dimanche (1960) de Jacques Espague et Pierre Nathina, Lo Pais (1973). de Gérard Guéria, 14 à 30; les Illusions perdues 2, Bande assence: Coup de foudre (1982) de Diane Karp, Illusions perdues (1966) de Maudec Cazeneuve, 16 h 30; Paris mythique: l'Écule des mannequins (1968) de Jean Bacqué, Coup de foudre (1982) de Diane Karys, 18 h 30; Week-end à Deauville, le Yowsen à Deauville, le Norsen à Deauville, le Yowsen à Deauville, le Norsen à Deauville, le No Voyage à Deauville (1983) de Jaques Dans, Un homme et une (emme (1966) de Charde Leloneis, 20 h 30. 

LES AILES DU DÉSIR (Fr.-AIL, v.o.) : Saint-André-des-Arts 1, 6e (43-26-

AMÉRE RÉCOLTE (All., v.o.): Studio de la Harpe, 5 (46-34-25-52). LES ANNÉES SANDWICHES (Fr.): UGC Odéon, 6 (42-25-10-30); UGC Opéra, 9 (45-74-95-40). AUREVOIR LES ENFANTS (Fr.-ALL):

Les Montparnos, 14\* (43-27-52-37).

RAGDAD CAFÉ (A., v.o.): Gaumont Les

Relles, 1\* (40-26-12-12); Gaumont
Opéra, 2\* (47-42-60-33); 14 Juillet
Odéos, 6\* (43-25-59-83); Le Pagode, 7\*

**PARIS EN VISITES** 

SAMEDI 30 JUILLET

"Uae heure au Père-Lachaise", 10 heures, 11 h 30, 14 h 30 et 16 heures, entre principale (V. de Langlade).

«L'Isle-Adam : le Musée Senleco » (train gare du Nord, à 13 h 16), 46, Grande-Rue (l'Art pour tous).

Riches heures du vieux Montmar-tres, 14 h 15, métro Abbesses, sortie (Jasbelle Hauller).

Verssilles : à la recherche du premier village de Versailles », 14 h 30, 7, rue des Réservoirs (Office du 100-

"Le japonisme », 14 h 30, Grand Palais, hall d'entrée (Approche de l'art).

Hötels et jardins du Marais, place des Vospes . 14 h 30, métro Saint-Paul, sortie (Résurrection du passé).

Hôtels et jardins du Marais », 14 h 30 et 16 h 30, métro Bestille, angle de la rue Saint-Antoine (C.-A.-Messer).

Les Catacombes », 14 h 30, }, place Denfert-Rochereau (Arcus).

«Le Val-de-Grâce, chef-d'œuvre de Mamart », 11 heures, 1, place A. Lave-ran (Didier Bouchard). «Le Palais Bourbon », 15 heures,

33, quai d'Orsay. Carte d'identité (Didier Bouchard).

"Quartier de la Bastille et fanbourg Sain-Antoine", 15 heures, mêtro Bas-tille, sortie près de la Tour d'argent (Comaissance d'ici et d'ailleurs).

Vosges illuminés ». 21 heures, métro Pour-Marie (Fläneries). MONUMENTS HISTORIQUES

«L'Opéra », 11 h 30, dans le hail.

«La butte Montmartre», 15 heures, metro Abbesses, sortic.
«Boulogne de l'entre-denz guerres», 15 heures, 14, rue Max-Biondat, 2 Rouleme, 1711.

DIMANCHE 31 JUILLET

«Une heure au Père-Luchaise», 10 heures, 11 h 30, 14 h 30 et 16 heures, entrée principale (V. de Langtade).

Hôtels de Marais, places des

(47-05-12-15); Gaumont Ambassade, \$-(43-59-19-08); 14 Juillet Bastille, 11-(43-57-90-81); Escurial, 13-(47-07-28-04); Gaumont Parnasse, 14-(43-35-30-40); Gaumont Alésia, 14-(43-27-84-50); 14 Juillet Beaugrenelle, 15-(45-76-79-79); UGC Maillot, 17-(47-48-06-06); v.f.: Saint-Lazare-Pasquier, \$-(43-67-35-43); Gaumont Convention, 15-(48-28-42-27); Pathé Clichy, 18-(45-22-46-01); Le Gambetta, 20-(46-36-10-96).

BALANCE MAMAN HORS DU TRAIN (A., v.o.): Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26).

(42-33-42-26).

BRD (A., v.o.): Foram Horizon, I= (45-08-57-57): 14 Juillet Odéon, 6: (43-25-59-83); Pathé Hautefeuille, 6: (46-33-79-38); Gaumont Champs-Elysées, 8: (43-59-04-67); Max Linder Panorama, 9: (48-24-82-88); 14 Juillet Bansille, 11: (43-57-90-81); Escurial, 12: (47-07-28-04); 14 Juillet Bengrenelle, 15: (45-75-79-79); v.f.: Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33); Les Montparnos, 14-60-33); Les Montparnes, 14-(43-27-52-37)

(43-27-52-37).

BLUE-JEAN COP (A., v.o.): Forum Horizon, 1" (45-08-57-57); UGC Denton, 6" (42-25-10-30): Pathé Marignan-Concorde, 8" (43-59-92-82); UGC Malllor, 17" (47-48-06-06); v.f.: Rex, 2" (42-36-33-93): UGC Montparmasse, 6" (45-74-94-94); Paramount Opéra, 9" (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12" (43-43-01-59); Fanvetta Bia, 13" (43-31-60-74); Mistral, 14" (45-39-52-43); Convention Saint-Charles, 15" (45-79-33-00); UGC Convention, 15" (45-74-93-40); Pathé Wepler, 18" (45-22-46-01).

LA BOHÈME (Fr., v.o.): Vendôme Opéra, 2 (47-42-97-52).

Versailles : le potager du Roy ...

- L'Opéra -, !1 heures, en hant des

« Cités d'artistes et jardins secrets de Montmartre », 11 heures, métro

« Monlins et vieux village de Mont-martre », 14 h 30, métro Abbesses (Flà-

« Notre-Dame, témoin de l'Evangile des Templiers », 15 heures, mêtro Cité, sortie (Isabelle Hauller).

« Cours et passages du vieux fau-bourg Saint-Antoine », 15 heures, mêtro Faidherbe-Chaligny, sortie (Résurrec-

«L'Institut de France, la Compole». 15 heures, 23, quai de Conti (Tourisme

«La Cour carrée, la colonnade et les

appartements royaux du Louvre», 11 heures, métro Louvre, sortie (Didier

(Office du tourisme).

leurs).

tion du passé).

LE DERNIER EMPEREUR (Brit.-lt., v.o.): Les Trois Balzac, 8 (45-61-10-60); v.f.: Saint-Lazaro-Pasquier, 8 (43-87-35-43); Les Nation, 12 (43-43-na.CT)

46-01); Le Gambetts, 20= (46-36-10-96).

ECLAIR DE LUNE (A., v.o.): Club Gatt-mont (Publicis Matignon), & (43-59-31-97).

V. & (45-02-41-46).

LES ENFANTS DE L'IMPASSE (A., v.o.): Ciné Beanbourg, 3º (42-71-52-36); UGC Odéon, 6º (42-25-10-30); UGC Rotoode, 6º (45-74-94-94); UGC Biarritz, 8º (45-62-20-40); 14 Juillet Beaugrenelle, 15º (45-75-79-79); v.f.: UGC Opéra, 9º (45-74-95-40).

EST. II. SACCUE DESTRUCTION (20). EST-IL PACILE D'ÉTRE JEUNE... EN

ET SI ON LE GARDAIT ? (A., v.o.)

Nation, 12° (43-43-04-67); Farrette, 13° (43-31-56-86); Miramar, 14° (43-20-89-52); Gammout Convention, 15° (48-22-42-27); Pathé Clichy, 13° (45-22-46-01)

(43-20-32-20).

L'INSOUTENABLE LÉGÈRETÉ DE L'ETRE (A., v.o.): Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26): Cinoches, 6\* (46-33-10-82): Publicis Champs-Hysées, 8\* (47-20-76-23): Bicavende Montparnaste, 15\* (45-44-25-02).

LA LÉGENDE DU LAGON (Nouvelle Tâunde v.f.): Sainel auphar 15\* (45-

Zelande, v.f.): Saint-Lambert, 15 (45-32-91-68).

MÈRE TERESA (Brit., v.o.): Epéc de Bois, 5 (43-37-57-47). LA MÉRIDIENNE (Sois.): UGC Den-ton, 6 (42-25-10-30). MEURTRE DANS UN JARDIN ANGLAIS (Brit. v.o.): 14 Juillet Par-nesse, 6 (43-26-58-00).

### Vendredi 29 juillet

MR LUCKY (A., v.o.): Action Ecoles, 5-(43-25-72-07).

(43-23-12-1).

NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A., v.o.): Le Triomphe, 8: (45-62-45-76).

NUIT DE FOLIE (A., v.f.): Pathé Impérial 2: (47-42-72-52).

L'OEUVRE AU NOIR (Fr.-Bel.): UGC

Oddon, 6\* (42-25-10-30).

PIAISIRS PERVERS (\*\*) (it., v.o.):

George V, 8\* (45-62-41-46); v.f.: Paramount Opéra, 9\* (47-42-56-31).

mount Opers, 9 (47-42-36-31).

POILICE ACADEMY 5 (A., v.o.): Pathé Marignan-Concorde, & (43-59-92-82); v.f.: Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41); Pathé Montparnasse, 14 (43-20-12-06).

POWAQQATSI (A., v.o.) : Epés de Bois, 5 (43-37-57-47).

LES PRÉDATEURS DE LA NUIT (\*) (Fr., v.I.): Hollywood Boulevard, 9- (47-70-10-41).

PUBLIVORE (Fr.): Ciné Beaubourg, 3

LES PYRAMIDES BLEUES (Fr. Mex.): Studio 43, 9: (47-70-63-40).

LE QUATRIÈME PROTOCOLE (Brix.,

v.o.) : Gaumont Ambassade, 8- (43-59-19-08).

RETOUR DE FLAMME (\*) (A., v.o.):
Pathé Marignan Concorde, 8\* (43-59-

SAMMY ET ROSIE S'ENVOIENT EN L'AIR (Brit, v.o.): Cinoches, 6' (46-33-

SEPTEMBER (A., v.o.): Studio de la Harpe, 5 (46-34-25-52).

LA SORCIÈRE (IL-Fr., v.o.): Forum Orient Express, 1 (42-33-42-26).

Unicat Express, 1st (42-33-42-26).

THE KITCHEN TOTO (A., v.o.): Pathé Hantefeuille, 6st (46-33-79-38); Sept Parmaniens, 1st (43-20-32-20).

TYPHOON CLUB (Jap., v.o.): Utopia Champolino, 5st (43-26-84-65); L'Entrepot, 1st (45-43-41-63).

UN ENFANT DE CALABRE (IL-Fr., v.a.): Lucemaire, & (45-44-57-34).

UN ETE A PARES (Fr.): Befe de Bois, 5-(43-37-57-47); Studio 43, 9- (47-70-63-40).

(45-74-94-94); Paramount Opéra, 9-(47-42-56-31). VICES ET CAPRICES (\*\*) (It, v.o.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); George V, 8" (45-62-41-46); v.f.: Maxevilles, 9" (47-70-72-86); Pathé Français, 9" (47-70-33-88); UGC 1 vm. Restille, 12" (42-42-01); UGC 1 vm. Restille, 12" (42-42-01); UGC

Lyon Bastille, 12<sup>e</sup> (43-43-01-39); UNI. Gobelius, 13<sup>e</sup> (43-36-23-44); Mistral, 14<sup>e</sup> (45-39-52-43); Pathé Montparnasse, 14<sup>e</sup> (43-20-12-06); Convention Saint-Charles, 15<sup>e</sup> (45-79-33-00); Images, 18<sup>e</sup>

LA VIE EST BELLE (Bel-zatrois): Uto-pia Champolifon, 5 (43-26-84-65); Sta-dio 43, 9 (47-70-63-40).

(43-20-32-20)

92-82).

10-82).

(42-71-52-36); Utopia Champollion, 5-(43-26-84-65); Sept Parnassiens, 14-

MILAGRO (A., v.o.): Publicis Saint-Germain, & (42-22-72-80); La Pagode, 7º (47-05-12-15); Pathé Marignan-Concorde, 8º (43-59-92-82); La Bastille, 11º (43-54-07-76); v.f.; Gaumont Opéra, 2º (47-42-60-33); Miramar, 14º (43-20-89-52).

MISTER DYNAMITE (Hong Kong, v.f.): Rox, 2º (42-36-83-93); UGC Ermitage, 8º (45-63-16-16); Paramount Opéra, 9º (47-42-56-31); UGC Gobelins, 13º (43-36-23-44); Pathé Mompanname, 14º (43-20-12-06); Convention Saint-Charles, 15º (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18º (45-22-46-01).

MIR LUCKY (A., v.o.): Action Ecoles, 5º CERÉMONIE D'AMOUR (\*\*) (Pr.):
Forum Orient Express, 1= (42-33-42-26); UGC Montpursasse, 6 (45-74-

24-94).
CHOCOLAT (Fr.): Gaumont Les Halles,
1° (40-26-12-12): Gaumont Opéra, 2°
(47-42-60-33): 14 Juillet Océon, 6° (4325-59-83): Gaumont Ambassade, 8° (4359-19-08): 14 Juillet Bastilla, 11° (4357-90-81): Fauvetta, 13° (43-31-56-86):
Les Montparnos, 14° (43-27-52-37).

CRY FREEDOM (Brit., v.o.): Saim-Michel, 5 (43-26-79-17). DE BRUIT ET DE FUREUR (\*\*) (Fr.): Reflet Logos II, 5 (43-54-42-34); Gau-mont Parnasse, 14 (43-35-30-40).

DOUBLE DÉTENTE (A. v.o.) : Gab-DOUBLE DÉTENTE (A., v.o.): Ganmont Les Halles, [4 (40-26-12-12); UGC Danton, 6 (4-25-10-30); Ganmont Ambassade, 8 (43-59-19-08); UGC Normandie, 8 (45-63-16-16); v.f.: Gaumont Opera, 2 (47-42-60-33); Rex. 2 (42-36-83-93): Bretagne, 6 (42-22-57-97); Les Nation, 12 (43-43-01-59); Fanvette, 13 (43-31-56-86); Ganmont Alésia, 14 (43-27-84-50); Ganmont Convention, 15 (48-28-42-27); UGC Mailliot, 17 (47-48-06-66); Pathé Wepler, 18 (45-22-46-01); Le Gambetts, 20

EDOE MURPHY SHOW (A., v.o.): UGC Biarritz, 9 (45-62-20-40). EL DORADO (Esp., v.o.): Latina, 4 (42-

-78-47-86).

EMMANUELLE 6 (\*\*) (Fr.): George V, St. (45-62-41-46); Maxevilles, 9\* (47-70-72-86); Pathé Montparmasse, 14\* (43-20-12-06). EMPIRE DU SOLEIL (A., v.o.) : George V, 8 (45-62-41-46).

URSS (Sov., v.o.): Le Triomphe, 8 (45-62-45-76).

Porton Arven-Ciel, 1" (42-97-53-74); UGC Biarritz, 8" (45-62-20-40); vf.: UGC Montparnasse, 6" (45-74-94-94); UGC Opéra, 9" (45-74-95-40); UGC Lyon Bastille, 12" (43-43-01-59); UGC Cobeline, 18" (43-52-44) Gobelins, 13° (43-36-23-44).

LE FESTIN DE BABETTE (Del., v.o.) Cine Beanbourg, 3 (42-71-52-36); Ciney Palace, 5 (43-54-07-76); 14 Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00); UGC Barritz, 8 (45-62-20-40); Le Gambetta, 20 (46-36-10-96).

63-40).

UN MOIS A LA CAMPAGNE (Brit., v.o.): UGC Odéon, 6 (42-25-10-30);

Le Triomphe, 8 (45-62-45-6);

UNE VIE SUSPERIDUE (Fr.): Latine, 4 (42-78-47-86); L'Entreph, 14 (45-43-41-63).

VENDREDI 13, CHAPTTRE 7, UN NOUVEAU DEFT (\*) (A. v.o.): UGC Emitage, 8 (45-63-16-16); v.f.: Rex, 2 (42-36-83-93); UGC Montparasse, 6 (45-74-94-94); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31). FRANTIC (A., v.o.): George V. 8 (45-62-41-46): Bienventle Montourgasse, 15-(45-44-25-02).

(45-44-25-02).

LES GENS DE DEBLIN (A., v.a.): Utopit Champollion, 5 (43-25-84-65).

LE GRAND BÉEU (Fr., v.a.): Gammont Les Halles, 1 (40-26-12-12); Gammont Adésis, 14 (43-27-84-50); Kinopanorama, 15 (43-06-50-50); v.c.: Gammont Opéra, 2 (47-42-60-33); Rex (Le Grand Rex), 2 (42-36-83-93); Les Nation 12 (43-24-46-7). Ennestra 12 (43-24-46-7).

LE GRAND CHEMIN (Fr.): Lucernaire, 6 (45-44-57-34); George V, 8 (45-62-41-46).

HAIRSPRAY (A., v.o.): Forum Arc-en-Ciel, 1º (42-97-53-74); La Bastille, 11º (43-54-07-76); Sept Parmassiens, 14º (43-20-32-20).

LIAISON FATALE (\*) (A., v.o.): George V, 8\* (45-62-41-46). LONGUE VIE A LA SIGNORA (IL, v.o.): Lucernaire, & (45-44-57-34). MATADOR (\*) (Esp., v.o.) : Studio 43, 9 (47-70-63-40).

dio 43, 9 (47-70-63-0).

LA VIE EST UN LONG FLEUVE TRANQUILLE (Fr.): Forum Arc-en-Ciel, 1" (42-97-53-74); Pathé Hante-feuille, 6" (46-33-79-38); Gaumont Ambassade, 8" (43-59-19-08); George V, 8" (45-62-41-46); Paramount Opera, 9" (47-42-56-31); UGC Gobelins, 13" (43-36-23-44); Gaumont Afeia, 14" (43-27-84-50); Les Montparnos, 14" (43-27-52-37); 14 Juillet Beaugrenelle, 15" (45-7-79-79).

WALL STREET (A NO): Conf. Repr. WALL STREET (A., v.o.): Ciné Beau-bourg, 3 (42-71-52-36); Hysées Lin-coln, 8 (43-59-36-14). Les grandes reprises

A BOUT DE SOUFFLE (Fr.): Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-97-77). AGUIERE, LA COLÈBE DE DIEU (All., v.o.): Accatone (ex Studio Cujas), 5 (46-33-86-86). AIR FORCE ACADEMY (, v.f.) : Club.

8 MILLIONS DE PAÇONS DE MOU-RIR (\*) (A., v.f.): Hollywood Bools-vard, 9 (47-70-10-41).

# LES FILMS NOUVEAUX

AURORA. Film italien de Maurizio Pozzi, v.o. : Reflet Médicis Logos, 5-(43-54-42-34).

BLOODSPORT. Film américain de Newt Arnold, v.o.; Forum Horizon, 1= (45-08-57-57); Pathé Marignan-Contorde, 8= (43-59-92-82); v.f.; Rex. 2= (42-36-83-93); Paramount Opéra, 9= (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12= (43-43-01-59); Fanvette Bis, 12= (43-43-160-74); Mistral, 14= (45-39-52-43); Pathé Montparnasse, 14= (43-20-12-06); UGC Convention, 15= (45-74-93-40); Pathé Clichy, 18= (45-24-46-01); La Gambetta, 20= (46-36-10-96).

CAN'T BUY ME LOVE. Film amori-

CRITTERS 2. Film américain de Mick Garria, v.o.: Forum Horizon, 1º (45-08-57-57); UGC Danton, 6º (42-25-10-30); UGC Ermitage, 8º (45-63-16-16); v.f.: Rex, 2º (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6º (45-74-94-94); Pathé Français, 9º (47-70-33-88); UGC Lyon Bestille, 12º (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13º (43-36-23-44); Mistral, 14º (45-39-52-43); Convention Saint-Charles, 19º (45-79-33-00); UGC Convention, 15º (45-74-93-40); Pathé Clichy, 19º (45-21-46-01); Le Gambetta, 20º (46-36-10-96).

LA QUEUE DE LA COMÈTE, Film français d'Hervé Lièves: Le Triomphe, 8º (45-62-45-76).

LE TEMPS DU DESTIN, Film amé-CRITTERS 2. Film américain de

LE TEMPS DU DESTIN. Film amé-LE TEMPS DU DESTIN. Film amfricain de Gregory Nava. v.o.: Ganmont Les Halles, 1st (40-26-12-12): 14 Juillet Odéon, 6 (43-25-59-83); Pathé Marighan-Concarde, 8 (43-59-92-82); Publicis Champs-Elysées, 8 (47-20-76-23); 14 Juillet Bastille, 11 (43-57-90-81); Les Nation, 12 (43-43-04-67); Ganmont Parmase, 14 (43-35-30-40); 14 Juillet Beaugrenelle, 15 (45-75-97-9); v.f.: Pathé Impérial, 2 (47-42-72-52); Saint-Lazare-Pauquier, 8 (43-87-35-43); Funvette, 13 (43-31-56-86); Gaumont Alésia, 14 (43-27-94-50); Miramsr, 14 (43-28-98-52); Gaumont Convention, 15 (48-28-42-27); UGC Maillet, 17 (47-48-06-06); Pathé Clichy, 18 (45-22-46-01). INSIDE DAISY CLOVER (A. v.o.) : Racine-Odéon, 6 (43-26-19-68); Les Trois Balrac, 8 (45-61-10-60).

Iros Bettec, & (45-61-10-60).

JE TARME, MOI NON PLUS (\*\*)

(Fr.): Epéc de Bois, 5° (43-37-57-47).

LA LOI DE MURPHY (\*) (A, v.f.):

Hollywood Boulevard, 9° (47-70-10-41).

MACADAM COW-BOY (\*) (A, v.o.):

Forum Orient Express, 1° (42-33-Forum Orient Express, 1st. (42-33-42-26); Racine Odéon, 6st (43-26-19-68); UGC Rotonde, 6st (45-74-

MILLION DOLLAR LEGS (A., v.o.): Action Ecoles, 9 (43-25-72-07). OCTOPUSSY (A., v.o.): Forum Arc-en-Ciel, 1" (42-97-53-74); UGC Norman-die, 8" (45-63-16-16); v.f.; Rex, 2" (42-

LES ARISTOCHATS (A., v.f.): Forum Horizon, 1" (45-08-57-57); Rex., 2" (42-36-83-93); UGC Mextrasmesse, 6" (45-74-94-94); UGC Normandie, 8" (45-63-16-16); UGC Opéra, 9" (45-74-95-40); UGC Gobelins, 13" (43-36-23-44); Mistral, 14" (45-39-52-43); UGC Convention, 15" (45-49-340); UGC Maillot, 17" (47-48-06-06); Images, 18" (45-22-47-94); Le Gambetta, 20" (46-36-10-96).

L'AS DE PIQUE (Tch., v.a.): Accatome (ex Studio Cajas), 5 (46-33-86-86).

ATLANTIC CITY (Fr.-Can., v.o.): Ciné Beaubourg, 3 (42-71-52-36); 14 Juillet Partasse, 6 (43-26-58-00): 14 Juillet Bastille, 11 (43-57-90-81): 14 Juillet Beaugrenelle, 15 (45-75-79-79).

AUTOPSIE D'UN MEURITRE (A., v.a.): Action Rive Genche, 5 (43-29-44-40).

AVANTI! (A., v.a.): Action Christine, 6' (43-29-11-30).

BARBEROUSSE (Jsp., v.a.): 14 Juillet Parasse, 6' (43-26-56-00).

CERTAINS L'ARMENT CHAUD (A., v.a.): Action Rive Gauche, 5', (43-29-44-40); Les Trois Balzac, 5' (45-61-10-60).

LA CHARGE HÉROIQUE (A., v.a.):
Action Christine, 6' (43-29-11-30).
CITIZEN KANE (A., v.a.): Ranclagh,
16' (42-88-64-44). LA COMTESSE AUX PIEDS NUS (A. v.o.): Action Christine, 6 (43-29-11-30).

CRAZY HOUSE (A., v.o.): Action Ecoles, 5 (43-25-72-07). LES DAMNES (\*) (It-A., v.o.): Acce-tone (ex Studio Cujas), 5 (46-33-86-86).

DE SABLE ET DE SANG (Fr.) : Studio 43, 9 (47-70-63-40).

DERSOU 'OUZALA (Sov., v.o.): Le Triemphe, 8 (45-62-45-76).

Triomphe, 8' (45-62-45-76).

DESPAIR (All., v.o.): Accasione (ex Stadio Cujas), 5' (46-33-86-86).

DEUX SUPER-FLICS (h., v.f.): Hollywood Boulevard, 9' (47-70-10-41).

DERTY DANCING (A., v.o.): George V.
8' (45-62-41-46): v.f.: Less Montparnos, 14' (43-27-52-37); Pathé Clichy, 18' (45-22-46-01). LES DIX COMMANDEMENTS (A.

v.i.): Bretagne, 5° (42-22-57-97); Para-mount Opéra, 9° (47-42-56-31); Gau-mont Alésia, 14° (43-27-84-50). DOCTEUR FOLAMOUR (Brit. v.a.); Le Champo, 5 (43-54-51-60).

DONNE-MOI TES YEUX (Fr.): Le Champo, 9 (43-54-51-60).

DRAME DE LA JALOUSIE (IL, v.o.);
Accatone (ex Studio Cujas), 9 (46-33-86-86).

EMBRASSE-MOI, IDIOT (A., v.o.): Reflet Logos I, 5 (43-54-42-34).

L'EMPIRE DES SENS (\*\*) (Fr.-Jap., v.o.): Le Triomphe, 8 (45-62-45-76). V.O.): LE Immipue, 8' (43-02-43-76).

LES ENCHAINÉS (A., v.o.): Reflet
Médicis 'Logos, 5' (43-54-42-34); Elysées Lincoln, 8' (43-59-36-14): Sept Parmassiens, 14' (43-20-32-20). L'EXECUTRICE (\*). (Fr., v.f.) : Club, 9-

L'EXECUTRICE (\*). (Fr., v.f.): Chib, 9\*
HELL ZAPOPPIN (A., v.o.): Chié Beanbourg, 3\* (42-71-52-36).

L'HOPITAL (A., v.o.): Accatone (ex.
Studio Cuisa), 5\* (45-33-86-86).

SCARAMOUCHE (A., v.o.): SaintAndré-des-Arts I, 6\* (43-26-48-18); Elysées Lincoln, 3\* (43-59-36-14); v.f.:
Beautoneur Outer (b) (42-43-66-31) Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31).

SILVERADO (A., v.a.) : UGC Biarritz, & (45-62-20-40), LA VIEILLE DAME INDIGNE (Fr.):
Saint-André-des-Arts II, 6 (43-26-80-25). VIOLENCE ET PASSION (IL, v.a.): Accatone (ex Studio Cujas), 5 (46-33-86-86). VOYAGE EN ITALIE (IL, v.o.) : Chuny Palace, S (43-54,07-76),

# PARTEZ EN VACANCES AVEC Le Monde



# ABONNEMENTS VACANCES

VOUS N'ÊTES PAS ABONNÉ : Renvoyez-nous le bulletin ci-dessous. pagné de votre règlement par chèque ou par certe bleue. VOUS ÊTES DÉJA ABONNÉ : Vous n'avez aucun supplément à payer pour que le Monde vous suive en vecances, partout en France métropolitains. Renvoyez-nous simplement le bulletin ci-dessous, sans oublier d'indiquer votre numéro d'abonné.

145 F
205 F ·
261 F
482 F
687 F

LE MONDE ABONNEMENTS BP 50709, 75422 PARIS CEDEX 09

VOTRE ABONNEMENT VACANCES:  du:	
VOTRE ADRESSE DE VACANCES :	·
NOM : PRÉNOM : _	· .
Nº: RUE:	
LOCALITÉ:	<del></del>
CODE POSTAL: VILLE:	
PAYS:	
VOTRE RÈGLEMENT :	
☐ CHÈQUE JOINT ☐ CARTE BLEUE	
Nº da CB :	1111111
Nº de CB : L L L L L L L L L L L L L L L L L L	<del></del>
Date d'expiration:	nature :
VOTRE NUMÉRO D'ABONNÉ (si vous être	es déjà abovné)

-SUR MINITEL-3615 LEMONDE code abo

AMÉRICAN NINIA. Film américain de Emert Aiston, v.f.: Mazevilles, 9° (47-70-72-86); Pathé Français, 9° (47-70-33-88); UGC Lyon Bastille, 12° (43-43-01-59); Fauvette, 13° (43-31-56-86); Pathé Montpar-nasse, 14° (43-20-12-06); Images, 18° (45-22-47-94).

RLOODSPORT. Film américain de

CANT BUY ME LOVE. Film americain de Steve Raah, vo.: Forum Horizon. 1" (45-08-57-57); UGC Biarritz, 8" (45-62-20-40); v.T.: UGC Montparnasse, 6" (45-74-94-94); UGC Gobelins, 13" (43-36-23-44); Mistral, 14" (45-39-52-43); UGC Convention, 15" (45-74-93-40); Images, 18" (45-22-47-94); Le Gambetta, 20" (46-36-10-96).

DIMANCHE 31 JUILLET 1, rue des Prouvaires, 15 heures : «Confession d'un voyant», par Jacques (avec expériences); «Les prophéties de Paracelse et leur actualité», par

### Dix hôtels du Marais et leurs cours >, 15 beures, mêtro Saint-Paul, sortie (Didier Bouchard). MONUMENTS HISTORIQUES L'Opéra », 11 h 30, façade, côté

L'hôtel de Sully », 15 heures, 62, rue Saint-Antoine. « Tombes célèbres du cimetière

CONFÉRENCE

# Informations « services »

# MÉTÉOROLOGIE

cutre le vendredi 29 juillet à 0 heure et le dimanche 31 juillet à 24 heures.

Après le passage d'une perturbation orageuse très active dans la journée de rendredi sur une grande partie de la France, une hausse de pression favorisera le retour des conditions anticycloniques. Le courant perturbé océanique, rejeté pour quelque temps sur les îles Britanniques, tangentera toutefois les abords de la Manche où les passages

Samedi: retour du soleil. — Un soleil defeaux brillera dès le matin sur la quasi-totalité du pays. Seuls feront exception le nord de la Bretagne, le Contentin, le Nord-Picardie et les côtes rée muageuse et risqueront un peu de tont ailleurs, il sera faible à modéré. Les températures minimales ser ises entre 9 degrés et 13 degrés du

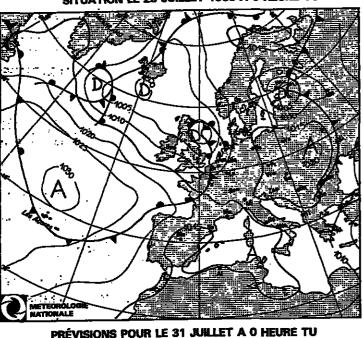
Le vent soufflera assez fort de secteu

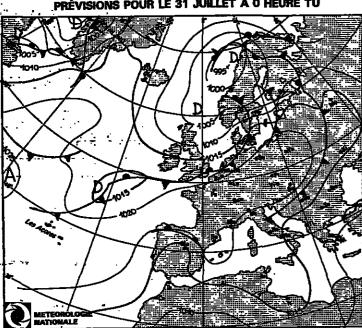
sud-ouest de la Bretagne au Nord, du

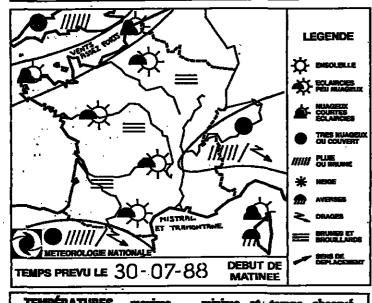
comprises entre 9 degrés et 13 degrés du Nord au Sad, 16 degrés et 19 degrés près des Pyrénées et de la Méditerranée. Les températures maximales avoisineront 18 degrés à 20 degrés près de la Manche, 20 degrés à 24 degrés près de la 28 degrés sur la moitié sud, 30 degrés à 33 degrés dans le Sud-Fist.

journée s'annonce bien ensoleillée en toutes régions malgré quelques muages le matin sur le Nord-Pas-de-Calais et Charentes et au Limousin.

SITUATION LE 29 JUILLET 1988 À 0 HEURE TU







ILN	PEKA			mexan			F		et ter	nps . o	DS	er v	
Valeurs extrêmes relevées entre la 29-7-1988													
la 28-7-	-1988 à 6	heure	s TV	et le 29-7	-1988	à 6	heure	e TU					
										-,-			_
	FRANC	E	•	TOURS			14	P		15 de			N
ALACCTO	28	16	Ð	TOULOUSE			18	C		CRG:		15	D
NARRITZ:	27		P	KODITEAR	TRE	32	23	A	MADEID		35	15	D
DORDEAUX	31		Þ	_	TRAN	166			MARRAE	CH	14	25	D
	27							_	MEXICO .		26	12	A
KEST	17		Ď	ALGER		34	20	D	MILAN		12	22	D
CAEN	23		Ď	AMSTERDA			14	A	MONTRÉA	L	10	12	D
CHERMOUR	G 19		Ñ	ATHENES .			25	D	MOSCOU		28	18	ā
CLERMONT	FEER 29		ö	BANGKOK			26	Ç	NATROEL		2	15	č
DUCK	%	12	Ň	BARCELON	Ē	29	20	D	NEW-YOR		0	22	ō
GREWORLE	SANT 29		Ď	BELGRADE		29	17	D	030		מ	10	Ň
	ž		·Ď	MERLEN		22	15	N	PALMA-DE		12	20	N
	25	14	P			21	15	P	PEKIN		14 19	22	P
IVIN	25	is	Ď	LE CAIRE .		33	25	N			_	_	
	MAR 30		D	COMPANIAG	Œ	21	13	P	RIO-DE-JA		11	17	N.
	25	15	Ñ	DAKAR			27	N	ROME		1	22	Ņ
	25	iī	Ď	DELHI		32	27	C	SINGAPOX		2	23	A
MCE		ä	Ď	DJERBA		32	23	D	STOCKHO		90	12	D
PARIS MON		14	Ñ	ŒNÈYE		26	15	D	SYDNEY .	2	0	8	D
	30	18	ċ.	HONGKON	Ì	28	26	A	TOKYO	1	12	18	P
	27		Ď	ISTANBUL		29	21	D	Turkes	3	8	23	D
	24		D	ERISALE	[	28	19	N	VARSOVIE	2	2	9	D
STETERNE		.13	č	INSTRUCT		27	18	N	TEVEE		ī	20	D
STRASBOUR	G 25	14	Ň	LONDRES .		18	10	D	TERE.		5	16	D
	···· 2		••							·······	Ξ,	-4	_
<b>A</b> .	B			D	1 24			•	P	<b>T</b>	I	*	
A,	•	,	•	_		. !	•	•	, •	•	1		
HVERE	brume	, ci		cicl	ciel		ora	ge	plus	tempête	: Í	neis	26
		- 600	त्यर	dégagé	i mininge		٠.	-			- 1		•~

# **PHILATÉLIE**

# Dessinateurs et graveurs de timbres

# Jacques Jubert classique et moderne

Jacques Jubert a dessiné et gravé son premier timbre-poste en taille-douce en 1978. Il s'agissait d'un portrait de Léon Tolstoï. En fait, cet artiste, né le 18 avril 1940 à Unverre (Euro-et-Loir), relève un véritable défi en réalisant, à trente-huit ans. à la fois son premier timbre et sa première tailledouce commerciale.

Jacques Jubert, après des études à l'école Estienne (où il enseigne actuellement), puis aux Arts déco (architecture intérieure), a débuté sa carrière comme enseignant aux Arts déco de Téhéran puis s'est mis pendant dix ans au service de l'architecture : « J'avais acquis la technique de la gravure sur bois puisque j'avais déjà gravé pas mal de billets pour la Banque de France, à cette époque. L'approche de la taille-douce, qui m'a toujours été présentée comme ardue, m'a paru plus aisée, à la limite, que la gravure sur bois. Je me suis reposé à faire de la taille-douce. »

Depuis, la France et Andorre font régulièrement appel à ses services. Et, en 1986, il décroche le titre de meilleur ouvrier de France en taille-douce avec un portrait, des plus classiques, de

Il est l'auteur, entre autres, du premier carnet de timbres des personnages célèbres, émis en 1985, qui comprend Victor Hugo, Romain Rolland, François Mauriac, Jules Romains, Roland Dorgelès et Jean-Paul Sartre. Et, tout récemment, il vient de remporter le concours du panorama de Paris en quatre timbres se tenant, qui seront émis l'an prochain,

CONCOURS

75

BIOCHIMIE

Agrégations

(par ordre alphabétique)

**GÉNIE BIOLOGIQUE:** 

Laurent Balvay (11°), Eric Baron (12\*), Martine Bobenriether (17\*), Christel Brou (4\* ex ae.), Claudie Chai-gneau épouse Lanos (1\* ex ae.), Joël Cnokaert (9\*), Christine Daudet (7\*),

Joël Dosda (14), Jean-Pascal Dumon (4 ex ac.), Bénédicte Durand (13°), Frédérique Galisson (8), Frédérique Legay (3), Philippe Marin (6), Frédé-

ric Mazan (1" ex ac.), Jean-Pierre Meaux (15"), Laurent Michel (18"), Corinne Vachon (16"), Eric

Florence Bonhivers (13\*), Françoise Causse (16\* ex ac.), Anne Ceard (15\*), Michel Decolly (20\*), Michel Dupuy (1\*), Christian Enault (16\*), Marie Jeanney (6\* ex ac.), Christophe Laquay (4\*), Michel Lardenois (12\*), Hervé Lebouffant (11\*), Jean Moison (16\* ex ac.), Nicolas Nercam (9\*), Françoise Niay épouse Varis (2\*), Cécile Ravel (5\*), Martine Rominger (14\*), Marie Semet épouse Haviaras (3\*), Catherine Sene (6\* ex ac.), Frédéric Sorbier (8\*), Denis Steinmetz (19\*), Cécile Tison (21\*), Diane Watteau (10\*).

Annick Allaigre épouse Duny (26°), Claudine Arthemann épouse Gilbert (43°), Marc Avezou (11°), J.-Marie Barbera (29° ex ac.), Martine Baruch (47°), Lydia Behar (34°), Marie Bigorgne épouse Teran (8°), Jordi Bonells (29° ex ac.), Odile Bouchet (36°), Pascale Bregnon (27°), Magali Brieussel épouse Zamudio (44°), Cécile Buvat épouse Gandrille (20°), Acacia Condes (17° ex ac.), Véronique David (35°), Carmen Destre (6°), Astrid Dolet (15°), Marie Dubertret épouse Charlot (13° ex ac.), Floreace Dumora (3°). Sylvie Eymard

rence Dumora (3°). Sylvie Eymard (40°), José Frau (33°), Loic Fravalo

TRACE DO MESCAR

2 191 475,00 F

114 245,00 F

7 785,00 F

115,00 F

NOCHAM TERAÇE, EM DENECT SÚM 👛 SAMESK 30 JULIET 1985 A 20 H 35

teau (10°).

• ESPAGNOL:

• ARTS PLASTIQUES:

Les timbres qui portent sa signature, si tant est que les sujets lui laissent quelque liberté, apportent un souffle de modernité : formes géométriques en mouvement pour ses timbres sur le sport (judo, escrime...), utilisation du blanc, rare en gravure (Crest, Saint-Emilion...), caractérisent une production à part. Mais son œuvre personnelle, surtout, affirme son goût pour tout ce qui

Jacques Jubert monte volontiers au créneau pour défendre la gravure, à ses yeux irremplaçable : « Prenez l'exemple des Côtes de Meuse (un timbre qu'il a réalisé). Rapportez trois cents photos. Cherchez-en une qui les représente bien. Vous n'en trouverez pas une seule. Un artiste allongera le paysage, y fera glis-ser une colline... Il sortira une synthèse des côtes de Meuse. Ensuite, le graveur prend l'image et la grave. Il poursuit le travail d'interprétation et en accuse le message qu'elle contient. »

Autre facette de l'artiste, Jacques Jubert est un homme de communication et n'hésite pas à s'exporter à l'étranger. Aux États-Unis, par exemple, où ses contacts

Il vient, d'ailleurs, de terminer une exposition dans une galerie new-yorkaise.

PIERRE JULLIEN.

Rubrique réalisée par la rédaction du Monde des philatéliste 24, rue Chauchat, 75009 Paris. Tél.: (1) 42-47-99-08.

ép. Cases (28°).

Adrieune Machado ép. Masse (23° ex ae.), Michèle Marrei ép. Billougaille (32°), Marc Marti (22°), Jeanne Martinie ép. Prieu (17° ex ae.), Béatrice Menard (23° ex ae.), Evelyne Meunier (12°), Philippe Meunier (13° ex ae.), Christine Michel ép. Cases (37°), François Niubo (25°), Marie Olgomendy ép. Mendiague (38° ex ae.), Jacqueline Phocas (2°), Fabienne Phazolles (10°), Clande Richard (46°), Yolande Sainterose ép. Edérique (17°), Juan-Carlos Sanchez (7°), Jacques Terrasa (48°).

EDUCATION PHYSIOUE

Jean-Charles Badin (26- ex ac.),

Jean-Charles Badin (26° ex ac.), Catherine Bazin (32° ex ac.), André Benoît (26° ex ac.), Benoît Caritey (36° ex ac.), Roland Chauffier (28° ex ac.), Christian Collet (6°), Jean-René Courtois (32° ex ac.), Dominique Durand (14°), Gilles Fernandez (2°), Béatrice Fourquet (3°). Nathalie Gal (5°), Christophe Gernigon (24°), Chantal Gras ép. Fenrich (7°), Alain Grimbert (16° ex ac.), Christian Guirand (19°),

(16° ex sc.), Christian Guirand (19°), Denis Hanw (18°), Sylvie Kreuzer (8° ex sc.), Jean-Paul Laplagne (20°), Michel Ledorze (31°), Michel Marcos (21° ex sc.), Roland Michaud (10°),

Mahmoud Miliani (36° ex ae.), Lau-rence Milochau (28° ex ae.), René Nesme (25°), Michel Nouaille (8°

Guy Papelier (11° ex ac.), Christine Pépin (21° ex ac.), Gilles Peyrard (16° ex ac.), Jean-Pierre Piednoir (11° ex ac.), Daniel Poirreau (34° ex ac.), Avon Mireille Quevreux (21° ex ac.), Ywon Salahub (36° ex ac.), Carole Sève (1°), Pascale Tardie (4°), André Terrisse (13°), Claire Toux (15°), Bernard Vin-cent (23° ex ac.).

• LETTRES CLASSIQUES:

cent (28° ex ac.).

ET SPORTIVE:





le titre

Broc (7°), Dominique Brun (67°), Marie-Christine Chambon ép. Flin (27°), Anne Charrade (64°), Renée Commergnat (25° ex ac.), Martine Coste (3°), Jean-François Croz (66°).

Marie-Anne Desbals (75°), Sophie

Jean-Marc Ottomani (54), Laurent

Jean-Marc Ottomani (54°), Laurent Pertysa (48°), Marie-Hélène Peyrat (44°), Elisabeth Pialles Saltet (52°), Sophie Raban-Daudon (22°), Stéphane Ratti (45° ex ae.), Eléonore Reverzy (20°), Bruno Roger-Vasselin (51°), Martine Roques (68°), Jeanne-Marie Schaller Morens (60° ex ae.), Bernadette Segurel Morin (70°), Michel Sondier (58° ex ae.), Claude Terreaux (41°), Anne-Françoise Trébault (55°), Anne-Marie Turcan (10°), Valérie Visa (63°), Olivier Voisin (40°), Josiane Weyland Oster (33°).

ALLEMAND

Bras (41°), Michèle Leray ép. Lefort (38° ex ae.), Anne Lumean-Preceptis (7°), Dominique Brun (67°), Marie-Christine Chambon én. Flin Guyor-Hug (23°), Franziska Hafele-Traband (22°), Hildegund Hartmann-Marie-Christine Chambon én. Flin François (27°), Marc Haumesser (15° ex ae.), Mireille Hengen (51°), Patrick Henner (18° ex ae.), Ingeborg Hering-Cavalie (59° ex ae.), Marianno Hoock (34 ex ac.), Nicole Hug (63).

Didier (31°), Laurent Doué (29° ex ac.), Sandrine Dubel (24°), Cathe-Anne Jagot (1<sup>rs</sup>), Marion Junkermann-Atkinson (52°), Helga Kellert-Jeanblanc (20°), Bernard ex ae.), Sandrine Dubel (24°), Catherine Dubois (74°), Anne-France Dufour (17°), M.-L. Ehl &p. Kieffer (47°), Marie-Helène Ferrandini (60° ex ae.), Amaury Flèges (16°), Brigitte Gauvin (15°), Laurent Gillet (71° ex ae.), Didier Girond (21°), Isabelle Halter (56°), Catherine Hanna (38° ex ae.), Anne Pachel Memorate (130°). Knaub (9-), Françoise Kuchly-Ardouin (62°), Frédérique Lagarde (46°), Francoise Lartillot (4°), Marianne Le Yaonang-d'Orlando (4°), Eric Leroy du Cardonnoy (66°), Danielle Lien-hardt (5°), Marie-Claire Lutz (48° ex Anne-Rachel Hermetet (134), Anne-Marie Huguet ép. Bichard (694). sa.), Anne Martignoni (21°), Catherine Mazellier (8°), Pascale McGrath (30° ex ae.), Béatrice Merour (57°), Jean-Michel Mestre (48° ex ae.), Isabelle Morvan (64°), Catherine Mourieur (12°)

Marie Huguet ép. Bichard (69°).

Isabelle Illary ép. Lejault (58° ex ae.), Marie-Josèphe Imbaud ép. Malterre (45° ex ae.), Louise-Amélie Largen ép. Tarrieu (71° ex ae.), François Lefèvre (5°), Dominique Lenfant (43°), Gauthier Liberman (42°), Marilise Loarer ép. Six (71° ex ae.), Stéphane Lojkine (2°), Isabelle-Marie Loupy (34°), Marie-Pierre Machefert ép. Bortolussi (35°), Bernadette Marceau ép. Derboule (18°), Patricia Marciano (25° ex ae.), Frédérique-Anne Marié ép. Berca (6°), Josette Matéo ép. Goasdoué (76°), Marie-Françoise Melmoux (1°°), Elisabeth Menuet-Guilbaud (37°), Jean-Paul Minjoz (38° ex ae.), Raphaëlle Moine (19°), Marie-Laure Monfort ép. Monfort (65°). Anne-Marie Monluçon (12°), Christine Montalbetti (28°), Marie-Line Munier (49°).

Jean-Marc Ottowani (54°), Laurent riaux (12°). riaux (12°).

Véronique Paulin (55° ex ac.), Philippe Payen de la Garanderie (45°), Annick Pichon-Germer (41° ex ac.), Marie-Hélène Queval (7°), Sylvaine Reb (2° ex ac.), Véronique Reverchon (37°), Marie-Françoise Reygnier (24°), Alain Rochès (14°), Isabelle Ruiz (77°), Martina Schnoor-Sajaloli (69°), Birgit Schrüfer-Male (10°), Ludger Staubach (70°), Thérèse Thouzean-Behrouz (65°), Sylvie Toscer (38° ex ac.), Martine Vasse (30° ex ac.), Renate Waller-Boulle (75°), Christian Wassenberg (13°), Michèle Weltzer (29°), Monika Werner-Bernard (25°).

• GENIE MECANIQUE

Marc Barbier (13°), Pascal Baroni Marc Barbier (13°), Pascal Baroni (32°), Michel Begon (27°), Jean-Louis Benatre (3°), Jacques Berger (22°), Laurent Bernard (7°), Joël Boiron (16°). Frédéric Chevalier (9°), Yves Clotilde (4°), Clément Cohen (31°), Didier Costes (11°), Jacques Debard (6°), Christian Dubose (29°), Bernard Ducz (34°), Serge Durand (30°), Jean Garreau (41°), Jean-Claude Gaubert (35°), François Gobbey (1°), Jean-Marie Grossier (12°), André Grax (20°).

(20°).

Lebkir Halloum (23°), Bertrand Houx (18°), Patrick Isac (28°), Michel Jordi (38°), François Kiefer (8°), Jean Kontzler (39°), Jean Le Maitre (15°). Jean-Marie Leterme (42°), Franck Metge (19°), André Meyer (5°), Gérald Monneret (24°), Pierre Onatzky (2°), Dominique Pagnon (25°), Jean Prost (10°), Alain Reiller (36°), Pierre Roman (40°), Michel Serret (37°), Philippe Smith (26°), Christophe Sohier (17°), Hervé Thomas (14°), Bertrand Vidal (21°), Raoul Vittecoq (33°), Jean-Yves Wattel (43°). Jean-Yves Wattel (43\*).

# GRAMMAIRE

Geneviève Allene, ép. Dewuif (9°).
Philippe Brugière (3°), Anne Cohen, ép.
Wanono (5°), Fabienne Deguis (11°),
Daniel Fer (2°), Daniel Fucien (8°).
Pierre Juilien (6°), Thierry Lamy (10°),
Sophie Minon (1°), Gérard Peiffer
(7°), Laurence Rebillard (4°), Yaël
Zerbih én Varnachia (12°) Zerbib, ép. Verrecchia (12º).

• LANGUE ET CULTURE **JAPONAISES** Reiko Kochi, ép. Yergoerie (1ª). Christiane Séguy (2º).

and halfe en depa des a martie et des artefles

era erbal dresse A l'image. freit frieder a meté tent and other staff for the well for the atter ige, bafelmelle to the state of the control of the c 13 d'habitania of Sand Laurence

··· Die ein wit, est accident. de la matemina de Ties per mas phages, selem sele of the premier past of

# Urbanism

# L'Opéra-Bastille fait de l'ombre a

Optia Lea cutty hospitally thinte A Saint-I pun. W Badde en contint The state of the state of distante de poet tenengued f'an perchit. dan er der malader de höpetal, gul, tit ein der gentlicht ein Lum der gentlicht deres sie mehren ber bereitet bereitet ihren sie mehren.

Conta singuities de The Party of the P True viel et terie pour And the profits and The profess THE PARTY CORTER IN " Alisto de la valtura, escur elibergie gf bier de Paris, permit

Chella alcebe f a salle - - Antichte bofilde ifft. Attentit de l'hoquisi fin Burne des aleisen de de findtreit Dans fer ifn 25 avril, 56 Jus-Positive que la facelle The straight was in the first of the straight sue directe sur int en: Printers

remis facile une le tait dur minische insepantation en Green de Constant de Co

the a deep on digit des anningement. Le dicingue vetre l'Opéra-lientile et les Caunes-Virgits a parmen d'abord noutigne de Michile Ander, directour port ret de l'Opéra-Bestille, de dissinser configurationnes les nepatoire pro-cession par le change. Man, pour le pillesseur finer, le partie de ser-

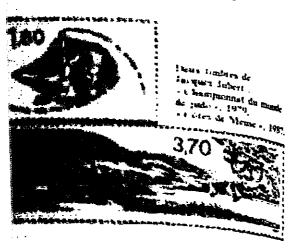
LOTOSPORTIF RESULTATS COMPLETS NE26 Christine Cambra-Djoudi (26), Marie Hélène Canaguier (38° ex ac.), Claude Chappuis (28°), Jean-Pierre Chassagne (11°), Gérard Chégut (76°), Sylviane Cognet (43\* ex aa.), François Colson (54\*), Marie-Pierre Coulon-Guyon (18\* ex ae.). (18° ex ae.).

Véronique Dallet (59° ex ae.), Christian de Voronine (58°), Michèle Desjardins-Som (33°), Eric Dortu (41° ex ae.), Caroline Durbise (67°), Jean Faillard (34° ex ae.), Bernard Fouquet (55° ex ae.), Christine Gérard-Hirne (17°), Francis Gorecki (2° ex ae.), Christiane Grett-Dubos (72° ex ae.), Patricia Griebel-Tabary (6°), Gislaine Guittard (72° ex ae.), Gabrielle 756 702,00 F 43 437,00 F 2 869,00 F NUMBERO PACTOLE: 7

# (45°), Jose Fran (35°), Loic Fravalo (45°), Marie Gaudin (31°), François Geal (1°), Elisabeth Georget (4°), Daniel Gounot (42°), Catherine Heymann (21°), Sylvie Imparato (5°), César Itier (16°), Jean-Pierre Jardin (9°), Patrice Laloye (49°), Joselyne Le

Tirage du Jenië 28 Juillet 1988

Marie-Pierre Adaliz ép. Codet (29ex ec.), Christiane Arnaudon 23°, Alain Astoles (9°), Franck Baetens (4°), S. Baltazard ép. Quentey (53°), Emmanuelle Bapst (8°), Michèle Benoist ép. Benoist (32°), Agnès Berenger (11°), Jacques Bernard (57°), Dominique Bonnard (60° ex ac.), Béatrice Bontemus (14°), Pierre Boury (36°), Isse Suzame Astier (59° ex ae.), Christine Baldanf-Koenig (40°), Elisabeth Bastian (68°), Jean-Pierre Béchaz (78°), Isabelle Berthet (71°), Françoise Bertrand-Suc (53°), Ursula Boos-Dumond (48° ex ae.), Laurence Bouchenot (74°), Martine Bourguet-Schaeffer (34°), Hélène Boursicaut (43° ex ae.), Anne Bresson-Maindive (30° ex ae.), André Calba (15° ex ae.), Christine Cambra-Dioudi (26°), Marietemps (14), Pierre Boury (36°), Isa-





1 1 1 march - + 1 Bankin (Bulle Marie I have degree the Committee of the Military Consequence 6 Berem Liller Excellent Contract Contract Backer Hanngerer chapter to Brille s Marie desirable verbanca ( ) El see ap Lyderster fin There are in the see to Charleston or 11 The Santonia Meson Marin Marin Marin Salah 😩 Vita Barriero V. Process property of the second e en a Pennin in a Comand the South of the State of

Office Managed Street, 1981 1981 Birman Bara ... tota Petr Ministra No West Adams - Britains - 1 Single-Party of the State of th Adding a Special or

Betree Begene of Betree Betree of Be LE MASS

Marie Carlos Carlos Marie and Acres de la constitución de la c nr. programme to the second second

الأستبية ويهي The section of the last gach-t BANK THE PARTY NAMED IN . . . .

**Aventure** 

L'« Opération Dragon », un raid de Hongkong à Pékin

# La Chine au-delà d'un capot

(Suite de la première page.) Un seul pilote s'est vu jusqu'ici reti-rer son permis de conduire. Un document rare dans un pays où la voiture individuelle n'a pas encore sa place. Et une punition à l'encontre d'un conducteur dissident ayant quitté le convoi pour aller se bague-nauder dans la campagne sans que les responsables locaux de la marche vers Pékin – la police provinciale –

l'aient prévu. Un seul accrochage a été relevé Un seul accrocnage a ete reieve jusqu'ici. Une femme âgée en a été la victime, plus émue par la fête antomobile que blessée par un rétroviseur dans une traversée de vilage. est vrai que, dans les agglomèra-

est le règlement

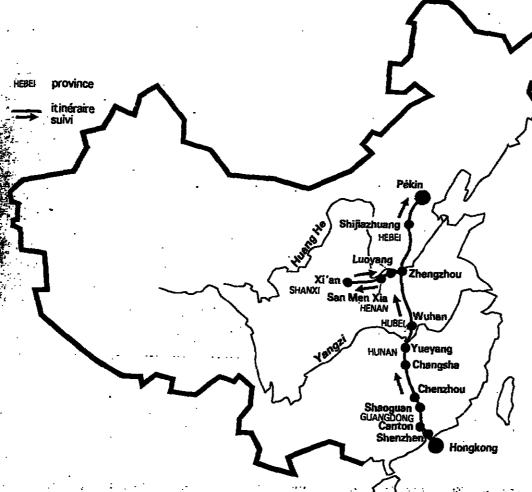
Les autorités locales qui appli-quent à la lettre l'accord signé en février dernier entre Pékin et la direction d'Automobiles Citroën sur la réalisation pratique de l'expédition, n'autorisem une dérogation au texte qu'après en avoir référé à la capitale. On imagine ce qu'il en

l'expédition. Cela est préférable, car à multiplier les punitions la caravane, faute de combattants, risquetait de voir sa progression entravée, ce que ne souhaitent ni les uns ni les autres.

Le rèclement

l'œil encore rempli d'images qui peuvent être exclusives : des buffles d'eau prenant le frais dans les mares : marchés étranges où parfois chats, chiens, serpents et tortues, au milieu des légumes qui le plaisir des gastronomes sont offerts au nésoce : naveaux surpris dans au négoce ; paysans surpris dans leurs gestes millénaires et portant

chapeaux coniques. Si la route apparaît ainsi monotone à ceux qui ne font que suivre l'itinéraire sans autorisation d'évasion, les étapes sont l'occasion de visions plus insolites : typhon sur Canton, expériences médicales sur patients hilares à l'hôpital de Shaogan, visites des hauts lieux de la jeu-



tions, les habitants se pressent par coûte de sommeil perdu aux organi-

Circuler dans la foule en dépit des prévu dans la convention. sirènes de la police et des avertisseurs des voitures réclame beaucoup de vigilance.

. N. .

• 182 YE W.

· Residen

Le procès-verbal dressé à l'occaapproximativement 25 millions de tre de paysages plus rares que ceux des bas-côtés de la route. camions et d'autobus.

Quoi qu'il en soit, cet accident, sans suite judiciaire, n'a pas privé le vues ne lui ayant été notifiée par ailconducteur de l'AX incriminée de leurs, le privilégié, accompagné de son fameux permis obtenu, selon une ses acolytes portant Betacam, pro-autre formule courante, - avec cou-jecteurs et autre magnétophone, rage et mérite - au premier jour de rejoindra l'étape à la nuit tombante,

dizaines de milliers sur l'itinéraire sateurs de la marque aux chevrons riche en arcs de triomphe et en ban-deroles tendues à la gloire de l'ami-durant une nuit entière l'antorisatié entre les peuples et des coura- tion, pour une voiture, de quitter le convoi. Ce qui n'avait jamais

Après des discussions aussi ardues que celles, homériques, de Pammun-jon entre les deux Corées, l'autorisa-Le procès-verbal dressé à l'occa-tion parvient généralement au petit matin transmise par l'interlocuteur le piéton - s'est jeté sur la volture ... una un transmise par l'interiocuteur chinois tout souriant. La caravane ... Une formule, dit-on ici, habituelle. Peut-fire parce qu'il y a beaucoup plus de piétons que de voitures... Il y a en quarante mille morts sur les routes chinoises en 1987... Pour 1 052 000 000 d'habitants et peut donc repartir dans la brume de chaleur avec, en moins dans la colonne, une voiture. Généralement il s'agit du véhicule conduit par un journaliste de TV parti à la rencontre de paysages plus rares que ceux peut donc repartir dans la brume de

Aucune restriction de prise de

nesse studieuse du « Grand I mo-nier » et dégustation de rock chinois un peu partout dans les boîtes de

Ainsi va la vie de l'« opération pants n'ignore que le voyage consti-tue une grande première automo-

Sur les 2000 kilomètres à venir du parcours, la colonne devrait ren-contrer bientôt les fameux soldats de Xian (2). Puis ce sera l'entrée dans Pekin et le triomphe. Citroen aura peut-être ainsi marqué un point sup-plémentaire dans la bataille qui va l'opposer d'ici quelques mois à douze autres constructeurs pour l'édification d'une unité de production d'autre le Vibri.

Shiyan, dans le Yubei. CLAUDE LAMOTTE.

(2) Les soldats debout: de Xian découverts en 1974 sous le coup de pio-che d'un paysan et qui représentent l'armée de Shi Huangdi (2 siècle AC).

# Urbanisme

A Paris

# L'Opéra-Bastille fait de l'ombre aux Quinze-Vingts

Höpital contre Opéra. Les Quinze-Vingts, le centre hospitalier national d'ophialmologie dont la londation remonte à Saint-Louis, et l'Opéra de la Bastille en construction ne font pas encore bon ménage. Les derniers bâtiments du nouvel opéra qui doit être inauguré l'an prochain, sont vraiment très proches des chambres des malades.

La direction de l'hôpital, qui, avec ses 276 lits, est l'un des plus importants du monde dans sa speciaite, n'a pas attendu que les murs prennent forme pour s'inquièter. Le professeur Jean Haut, particulière mont, a remué ciel et terre pour «éviter que les Quinze-Vingts ne soient incarcérés». Il a protesté avec la même vigueur contre le ministre socialiste de la culture, contre son successour «fibéral» et Contre la successour contre le maire de Paris, premier

leur hauteur (de 8 mêtres). Dans une lettre datée du 28 avril, M. Jacques Chirac a promis que la façade domant sur l'hôpital sera reculée et n'aura aucune vue directe sur les batiments hospitaliers.

L'ironie facile sur le fait que les malades hospitalisés aux Quinze-Vingts sont des non-voyants ajonte au malaise de la situation. A l'origine, un bâtiment devait se hausser face à la résidence des aveugles, ces -quinze-vingts » qui ne sont que deux cents, hébergés par l'hôpital selon un vœu de Saint Louis. Etre vu sans voir, sans mesurer qu'on est vu, n'était guère tolérable.

Pour cette même raison, un «écran végétal » a été accordé aux Quinze-Vingts le long du jardin public qui surmontera les voûtes de l'ancienne ligne de chemin de ser. Des arbres et des buissons seront plantés pour soustraire les malades aux regards des promeneurs de cette portion de « coulée verte ». Un immeuble de commerces envisagé initialement pour atténuer le coût de l'opération sera remplacé par « un simple mur épais » qui abritera des boutiques » n'ouvrant que sur la rue

Il y a donc eu déjà des aménage-ments. Le dialogue entre l'Opéra-Bastille et les Quinze-Vingts a permis d'abord, souligne M= Michèle Audon, directeur géné-ral de l'Opéra-Bastille, de diminuer considérablement les nuisances provoquées par le chantier. Mais, pour le professeur Haut, la partie de terrain gagnée par la réduction de l'ate-lier de décors, étant affectée à des commerces, échappera à l'Etat, ce qui nourrit son inquiétude. Il constate aussi que l'hôpital étouffera

« à jamais » dans une ceinture de
béton qui lui interdira toute création
d'espaces privatifs pour la détente
des malades, et toute construction Car l'hôpital a besoin de se déve-lopper. Son directeur M. Michel Ripoche, en place depuis moins d'un

an, admet que les contacts avec la direction de l'Opéra-Bastille ont été direction de l'Opéra-Bastille ont été utiles bien que « difficiles ». Mais il voit mal comment désormais les Quinze-Vingts pourront mener à bien leurs projets : construire un nouveau bloc opératoire, réaménager le service des urgences, bâtir des locaux, une crêche notamment, pour un personnel qui réside souvent loin de l'hôpital. Sans oublier que le nombre des aveugles résidents devrait s'élever à trois cents pour devrait s'élever à trois cents pour que les Quinze-Vingts méritent leur appellation... Une lettre, entre les deux tours de l'élection présidentielle, de M. Jacques Chirac, ne l'a que partiellement ressuré. « Nous devrons encore nous battre pour que les promesses qu'elle contient soient précisées, prédit M. Ripoche, Et respectées. » respectées. »

CHARLES VIAL.

# Le Carnet du Monde

Sophie et Lionel COHEN

le 22 juillet 1988.

13, rue Scipion, 75005 París.

Daniel et Viviane LUDWIG ont la ioie d'annoncer la naissa:

Marie-Hélèse, à Toulouse, le dimanche 17 juillet 1988.

Mariages - Théodore et Nine PECHEFF-EUDOKIMOFF,

leur fils Alexandre et leur fille Natacha, font part du mariage de leur fils et frère Kiril PECHEFF avec Evelyne THONNAT.

célébré à la mairie du 8º arrondisse-ment, le samedi 23 juillet 1988, dans l'intimité (amiliale, en raison d'un deuil

22, rue du Lac, 92370 Chaville.

- M≈ Thérèse Jacquier,

sz mère. M= Lucile Jacquier, née Dubourdieu. sa femme,
M. et M= Michel Jacquier,

Marie et Pierre, ses enfants et petits-enfants, M. Michel Jacquier,

son frère, MM. Jean-Pierre et Paul Ranjeva, M≈ Bakoly Galice,

née Ranjeva Sibylle Ninon et Minna ses beaux-enfants et petits-enfants, ont la tristesse de faire part du décès de

. Jean JACQUIER.

inspecteur général des affaires d'outre-mer (C.R.), ancien conseiller-maître en service extraordinaire à la Cour des comptes, mandeur de la Légion d'honneur,

survenu le 28 iniliet 1988. Cet avis tient lieu de faire-part.

13, rue de l'Epéc de Bois. 75005 Paris.

- Anne JUGNET. née Huang,

a été rappelée à Dieu le 23 juillet 1988,

mité, à Brest, le 27 juillet 1988. Son mari.

Gabriel Jugnet, Et ses enlants, Thérèse, Bernard et Vincent, remercient leurs parents et amis de s'associer à leurs prières.

Le présent avis tient lieu de faire-Ambassade de France en Thailande

- M= Lebon. ta mère, M™ Roger Haberstock, née Valentine de Lingua de Sain

son épouse, Isabelle et Francis Haberstock, ses enfants, Paul et Juliette Haberstock,

son frère et sa sœur, ont la douleur de faire part du décès de Roger HABERSTOCK.

survenu le 24 juillet 1988, à l'âge de cinquante-trois ans, à Massat (Ariège).

Les Coumes, 09320 Massat

Nos abonnés, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du « Carnet du Monde », sont priés de joindre à leur envoi de texte une des dernières bandes pour justifier de

 Le professeur et M™ André Raffi. leurs enfants et petits-enfants, M. Pierre Surbled et M., née Alberte Raffi,

leurs enfants et petits-enfants,
• M. Jacques Perrilliat et Mar. leurs enfants et petito-fille, Les familles parentes et alliées,

ont la douleur de faire part du décès de

M= Albert RAFFI,

survenu le 27 juillet 1988,

et rappellent à votre souvenir son époux,

général Albert RAFFI,

décédé le 28 mai 1977. Les obsèques seront effébrées le ven-dredi 29 juillet, à 16 heures, en l'église Noire-Dame-des-Champs, 91, boule-vard du Montparnause, Paris-6.

122, avenue du Général-Leclere, 75014 Paris.

# **CARNET DU MONDE**

Tarif de la ligne H.T.

A lignes de blanca, Les lignes dent A lignes de blanca, Les lignes en capitales grasses sont facturées sur la base de deux lignes.

Rens.: 42-47-95-03.

# ÉPOQUE

Revue trimestrielle d'analyse critique des phénomènes sociaux contemporains Numéro 5

# L'Université à l'horizon 2000

Des antinomies du baccalauréat Mythe et réalité de la sélection Deux millions d'étudiants à l'orée de l'An 2000?

Abonnements: 1 an (4 numéros): 200 F Chèque à l'ordre d'ÉPOQUE, tour Capri, 29 étage, 23, villa d'Este. 75013 PARIS



REPRODUCTION INTERDITE

Le Monde **IMMOBILIER** 

appartements ventes

5° arrdt Pr. Mouffeterd ravies. séj., avec cheminée et biblioth. + 2 chibres, 50 m², solell et caime, 12. R. BROCA. samedi, 14 h à 17 h. 46-44-98-07 - 42-50-04-28.

11° arrdt

NÉPUBLIQUE OBERKAMPF 75 m², très beau chie living + 2 ch, cuia. ent. équip., bris. retait, kins. 1 480 CO. TéJ.: 45-67-66-16. ( Province

MEGÈVE/MONT-D'ARBOIS
près du trou nº 2 du golf,
à vendre
APPARTEMENT megnisique,
2 pièces 50 mº
1errasee + jardin + garage
+ cave + casier à stis.
Culsine équipée.
Prix: 950 000 F.
Tél.: (16) 50-58-93-09.

automobiles ventes ( de 8 à 11 C.V. )

Mercades 240 D, 10 CV, année 82 (174 000 km), D.A., pneus et peinture neufs, radio Ploneer, 50 000 F.
Tél.: (16) 44-88-84-03 (après 20 h).

locations offres

Province

Maison de maître, perç pay-sagé, loué à l'ennée, meu-blé. Caractère soxapc, cft. etanding, 8 500 F/mors. Tél. 45-67-84-30 (16) 37-98-20-33.

FONCIAL 45-55-86-18

villégiature SÉVRES (92), part. vd ter-rain. 750 m² en viron. CCS 03, situation except., print élevé justifié. 46-26-14-15, jour et aoir. T. (16) 20-89-88-22 soir. bureaux

Locations

VOTRE SIÈGE SOCIAL

viagers 47, AV, BOSQUET, 7° Spécialiste, 48 ans expérience, étude gratuite personnaisée, avantage fiscel.
Rante indexée.

DOMICILLATIONS

LOCATIONS **DE CHAMBRES D'ÉTUDIANTS** 

Le Monde **FORFAIT 5 LIGNES** 

329 F TTC

Vous avez une chambre ou un studio à mettre à la disposition d'un

Insérez votre annonce dans la rubrique « Locations de Chambres d'Etudiants » qui paraît dans le Monde du mercredi daté jendi. Remplissez cette grille et renvoyez-la, accompagnée de votre règlement : chèque bancaire ou CCP libellé à l'ordre du Monde Publicité, 5, rue de Monttessuy, 75007 PARIS, avant le lundi 16 heures.

La ligne se compose de 25 lettres minuscules, signes de ponctuation

POUR TOUTE INFORMATION: 05-03-01-00 téléphone vert, appel gratuit depuis la province ou 45-55-91-82, poste 4141.

propositions diverses GROS PROBLÉMES Consurrence, contrars
futurs divers
APPELEZ LA SOLUTION
39-69-62-08

■ Le Congrès américain a voté des indemnités de près de 6 milliards de dollars aux agriculteurs victimes de la sécheresse (lire page 21).

■ Les dépenses liées à la politique de l'emploi en 1987 ont augmenté de 5,3 % (lire page 24).

■ Le gouvernement prend différentes initiatives afin de développer la concurrence. Il souhaite autoriser de nouvendeurs d'essence sur les autoroutes et favoriser la publicité des prix (lire ci-contre).

### SOCIAL

En grève depuis trois mois

### Les mineurs de Gardanne ont occupé la mairie de Marseille

Les mineurs CGT de Gardanne-Meyreuil (Bouches-du-Rhône) ont fêté à leur manière, le jeudi 28 juillet, l'anniversaire du premier trimestre de conflit portant depuis le 28 avril sur des revendications salariales. Une kermesse, réunissant près de cinq mille personnes selon la CGT et trois mille cinq cents selon la police, a été organisée sur le carreau de la mine. Puis deux mille manifestants environ ont participé, à partir de 14 heures, à une « marche sur Marseille ».

Au même moment, une cinquantaine de mineurs investissaient la mairie de Marseille. S'enfermant dans le bâtiment, ils ont allumé des feux de bengale, déployé des dra-peaux rouges et déplié une bande-role. Ils ont quitté les lieux vers 18 h 15.

Après cette occupation, M. Robert Vigouroux, maire (PS) de Marseille, a publié un communi-qué dans lequel il «regrette les exactions commises par des grévistes à la mairie » et « condamne cette violence gratulte et inutile».

- La ville de Marseille, souligno-t-il, n'a aucune responsabilité dans ce conflit et elle n'a ni l'autorité ni les moyens de le régler. - Selon M. Vigouroux, « des groupes ont force les serrures des bureaux de plusieurs adjoints et de locaux administratifs, causant d'importants dégâts matériels -. « J'ai toujours souhaité, affirme M. Vigouroux, qu'une solution intervienne dans l'intérêt des salariés, de leurs familles et de leur entreprise. Cela dit, le droit de grève ne peut être en aucun cas le droit de faire n'importe quoi. Il a ses règles et ses exi-



1<sup>res</sup> Journées Prospectives du journal.

Le Monde 11.12.13 Octobre 1988 à l'UNESCO

Tél. (1) 47.53.70.70

### CONJONCTURE

La préparation du budget de 1989

# Priorité à la réduction du déficit

(Suite de la première page.)

Une chose est certaine, en tout

cas: une source importante de cas: une source importante de recette va se raréfier. Se posera donc le problème de l'effort que l'Etat peut consentir pour renforcer, en tant qu'actionnaire unique, le capital des entreprises restées publi-ques. Car même si leur situation financière s'est très nettement améliorée (elles ont globalement dégagé, pour le secteur concurren-tiel (1), un bénéfice d'environ 9 milliards de francs en 1987), leurs besoins restent très importants pour se mesurer à leurs concurrents étrangers: Bull, Thomson, CdFchimie, Pechiney, réclament de l'argent et bien sûr Renault qui, sup-portant un endettement global de 46 milliards de francs demande à l'État de passer l'éponge sur la par-tie qui est due, soit 12 milliards de finance

Il y a là, au travers des dotations, l'un des choix importants du budget de 1989, un choix dont dépendront par contrecoup le sort des dépenses comme celles consacrées au plan autoroutier de M. Méhaignerie, 2730 kilomètres en dix ans, « un vrai feu d'artifice », s'inquiète-t-on au gouvernement; un choix dont dépendront aussi les dépenses consa-crées à l'aide personnelle au loge-ment, aux PAP (prêts à l'accession à l'accession à la propriété) qui auront coûté cette année 9 milliards de francs à l'Etat (prêts à l'accession à la propriété) : difficile d'accorder des réductions d'impôts coûteuses pour attirer l'épargne dans l'immobilier alors que, dans le même temps, l'État se charge de dépenses pour subventionner le logement, estime la nouvelle équipe gou-

En tout état de cause, les calculs préliminaires incitent les pouvoirs publics à considérer 10 milliards de francs comme un maximum pour les dotations en capital de 1989, soit nettement moins qu'au cours des années précédentes (2). Quant aux certificats d'investissement (ces actions sans droit de vote qu'ont émises la plupart des entreprises publiques pour se procurer des fonds sans se privatiser), le nouveau gouvernement y est très peu favorable, estimant qu'ils affaiblissent le stan-ding des sociétés qui les émettent.

uvernement Rocard hérite de choix importants déjà effectués par l'équipe Chirac-Balladur : réduction de l'impôt sur les sociétés au taux de 42 %, incitation fiscale à 'épargne-retraite, aide fiscale au logement, abattement sur les revenus d'actions et d'obligations dépenses ont également été faites : loi de programme pour les DOM-TOM, plan pour les rapatriés de 30 milliards de francs, sur quinze ans, loi de programmation militaire 1987-1991, désendettement des grande poète

grands ports. Il n'est plus guère possible de cor-riger ces tirs. Sur quelques points, les orientations prises ne sont d'all-leurs pas discutées, notamment la baisse de l'impôt sur les sociétés.

Il est, en revanche, un héritage que M. Rocard a hésité à assurer ; celui d'une réduction prioritaire du déficit budgétaire à 100 milliards de francs. MM. Balladur et Juppé avaient ramené « l'impasse » - privatisation aidant — de 153,3 milliards en 1985 à 120 milliards en 1987. Fallait-Il poursuivre sur la même lancée, y consacrer une part importante des faibles marges de manœuvre dont l'État disposait grâce à d'importantes rentrées fiscales? En arrivant à Matignon, M. Rocard était surtout soucieux d'accorder des crédits supplémentaires à l'éducation nationale, à la recherche, à l'emploi, bref de construire un budget vraiment nova-

### Un cheix lourd de conséquences

Ce n'est qu'après de longues discussions que le premier ministre s'est rendu à l'argumentation du ministre des finances et, semble-t-il, de ses collaborateurs personnels. Les taux d'intérêt à long terme ne pour-ront vraiment baisser que lorsque l'État empruntera moins pour financer les intérêts de sa dette (100 milliards de francs environ l'an), inté-rêts qui progresseront encore à un rythme de 11 % l'année prochaine. En fait, le stock actuel de la dette, qui atteint environ 1 300 milliards de francs, ne commencera à se stabiliser en partage de la richesse nationale (PNB) qu'à partir du moment où le déficit budgétaire reviendra à moins de 70 milliards de francs par an. C'est alors que le gouvernement retrouvera des marges de manœuvre, et échappera au risque que lui fait courir l'évolution des taux

Le raisonnement l'ayant réduction du déficit à 100 milliards de francs une priorité. Choix lourd de conséquences, ne serait-ce que sur le plan politique, un premier ministre socialiste reprenant à son compte la stratégie de MM. Chirac

porté à 16000 F. Des promesses de

# La hausse des prix de détail en juin : + 0,2 %

	VARIATIONS (eg %) AU COURS				
	Des 12 derniers mois (juin 88/ mai 87)	Des 6 derniers mois (juin 88 déc. 87)	Des 3 derniers mois (juin 88/ mars. 88)	Du dernier mois (juin 88/ mai 88)	
ENSEMBLE ALIMENTATION (y c. beissons) Prod. à base de céréales Viaudes de boucherie Porc et charcuterie Vol., lap., gift, prod. base viaude Produits de la pêche Laits, frontages Caris gras et bearres Légames et fruits Antres produits alimentaires Boissons alcoolisées Boissons non alcoolisées	+ 1,4 + 1,4 + 3,1 + 1,6 + 1,6 + 1,3 - 0,1 + 1,3 - 1,2 + 1,3 - 1,2 + 1,3 - 2,4 + 1,3 - 2,4 + 1,3 - 2,4 + 1,3 - 2,4 + 1,3 - 2,4 + 1,4 - 2,4 + 1,4 - 2,4 - 2,4	+ 1,7 + 0,8 + 1,7 + 2,3 + 0,7 - 1,1 + 1,3 - 4,4 - 0,1 + 0,3 + 0,3 + 1,1 - 0,1	+ 1,0 + 0,3 + 1,8 + 0,4 - 1,3 + 2,0 - 0,1 + 0,2 - 0,1 + 0,2 + 0,4 + 0,1	+ 0,3 + 0,2 + 0,1 + 0,9 + 0,1 - 0,1 + 0,1 + 0,1 + 0,1 + 0,1 + 0,0	
PRODUITS MANUFACTURÉS  1) Habillement et textiles  Vêtements de dessus  Autres vêtements et accesa.  Articles chaussants  Autres articles textiles	+ 1,6 + 3,3 + 3,0 + 4,0 + 2,6 + 2,3	+ 1,4 + 1,5 + 1,1 + 1,6 + 0,9 + 3,6	+ 1,1 + 0,7 + 0,7 + 0,8 + 0,4 + 1,1	+ 0,2 + 0,2 + 0,1 + 0,2 + 0,2 + 6,3	
2) Autres produits manufacturés	+ 1,3 + 3,4 - 0,4 + 2,7 + 0,7 + 0,8 - 0,4 + 4,0 - 4,6 + 2,9 - 0,3	+ 13 + 21 + 19 + 13 + 13 + 13 + 14 + 24 + 17 + 14 + 63	+ 1,2 + 0,8 - 0,3 + 1,0 + 0,2 + 0,3 + 0,7 - 0,7 + 0,7 + 1,6	+ 0,3 + 0,1 - 0,1 + 0,3 + 0,1 + 0,1 - 0,3 + 0,7	
Tabacs, prod. manuf. divers  3) Produits manuf. secteur privé (1)  • SERVICES  Services relatifs au logement  Dont: loyers  Soins personnels, s. kabillement (2)  Services de santé  Transports publics  Serv. d'utilisation véh. privé (3)  Hôtels, cafés, rest., cantinés  Autres services (4)	+ 7,1 + 1,7 + 4,9 + 6,0 + 6,5 + 6,1 + 4,3 + 2,9 + 5,6 + 1,7	+ 5.1 + 1.2 + 2.7 + 3.1 + 3.2 + 3.7 + 3.1 + 2.3 + 3.6 + 3.1	+ 5,0 + 6,5 + 1,4 + 1,6 + 1,6 + 2,0 + 1,4 + 1,1 + 1,6	+ 0,1 + 0,1 + 0,3 + 0,1 + 0,6 + 0,1 + 1,3 + 0,3 + 0,5 + 0,2	

L'indice de l'INSEE, calculé sur la base 100 en 1980, s'est inscrit en inin 1988 à 171,6 contre 171,1 en mai. En rythme annuel sur les trois derniers mois, la hausse des prix est

(1) Hors énergie. (2) Le poste «soins personnels, soins d'habilloment» comprend notamment les dépenses de ressemelage, blanchissage, nettoyage, teinturerie, mais aussi les dépenses de coiffure.

(3) Réparations automobiles, parkings, stations-service, péage sur (4) Postes et télécommunications, frais d'enseignement (scolarité, mais aussi auto-écoles), spectacles, vacances, sports, camping, locations d'appareils, frais de réparation des appareils électroacoustiques, tirage de films, redevance TV, etc.

# Le gouvernement entend favoriser la concurrence

De nouveaux distributeurs d'essence pourraient être autorisés sur les autoroutes

Le gouvernement de M. Michel Rocard entend poursuivre et accen-mer la politique menée en faveur de la concurrence. Jeudi 28 juillet, M™ Véronique Neiertz, secrétaire d'État chargée de la consommation, a indiqué son intention de « renfor-cer les moyens du Conseil de la concurrence » - en le dotant de rapporteurs supplémentaires - et d'accroître les sanctions, dans le cas d'entente par exemple. Mª Neiertz intervenait à l'occasion de la présentation par M. Christian Babusiaux, directeur au ministère de l'économie, du rapport annuel d'activité pour 1987 de la direction générale de la concurrence, de la consomma-tion et de la répression des fraudes.

Cette administration joue un rôle important pour la mise en œnvre de la politique de la concurrence. Elle mène des actions dans des domaines aussi divers que la sécurité alimentaire, l'observation des pratiques commerciales (les soldes saisonniers, le paracommercialisme...) et la surveillance des concentrations et

des ententes. Dans ce domaine, le ministère de l'économie a indiqué, jeudi 28 juil-let, qu'il venait de saisir le Conseil de la concurrence sur trois dossiers: le ciment, la farine et les marchés publics. Pour les ciments, M. Bérégovoy, le ministre de l'économie, demande au conseil d'apprécier si · les pratiques de prix uniformes, quel que soit le coût de livraison, entre les principaux producteurs » n'ont pas pour conséquence de limi-ter fortement la concurrence par les prix. La seconde saisine concerne le comportement de l'Association

nationale de la meunerie française, qui regroupe 90 % des entreprises du secteur, et qui alimente en farine les artisans boulangers et les grands transformateurs. Dans la troisième affaire, la Rue de Rivoli interroge le conseil sur des anomalies qui auraient été constatées lors d'un appel d'offres relatif à la construction d'une maison de retraite.

Dans l'avenir, les saisines par l'administration du Conseil de la concurrence devraient être plus fréquentes, a indiqué M. Babusiaux. Alors que sa direction l'avait saisi à seize reprises au cours de l'ensemble de l'année 1987, elle a déjà demandé au conseil d'intervenir dix-huit fois sur les sept premiers mois de 1988.

Toujours dans la même perspective, M= Neiertz a confirmé la volonté du gouvernement - d'une plus grande ouverture à la concurrence dans certains secteurs ». Elle a notamment fait référence à la distribution de carburants sur les autoroutes. De nouveaux revendeurs pourraient être autorisés à veudre de l'essence sur les autoroutes ou à leur proximité. L'affichage des prix déjà renduc obligatoire sur les autoroutes - est un autre axe de l'action que compte mener M= Neiertz.

Reconnaissant qu'il y a dans de nombreuses professions - des défauts d'affichage -, elle compte engager des discussions avec les professionnels dans ce domaine. D'ores et déjà, les banquiers ont promis d'afficher les tarifs bancaires dès le trimestre prochain.

# **AFFAIRES**

d'administration.

Après le remplacement à la tête de l'UAP

Sur l'autre volet budgétaire, en revanche, celui de la fiscalité, le

nouveau premier ministre se démar-

que complètement de son prédéce

seur : il n'y aura plus de baisse de

l'impôt sur le revenu et si la prépara-tion du budget lui laisse des marges

de manœuvre ce sont quelques taxes

sur l'assurance qui seront rédnites (dans la mesure où elles n'existent

pas à l'étranger), ou bien encore la

TVA qui sera abaissée. Mais mani-festement, l'heure n'est plus aux

baisses d'impôt comme cela avait

été le cas depuis deux ans. En atten-dant, bien sûr, 1990 et les grandes manœuvres européennes qui concer-neront la fiscalité de l'épargne...

Tout compte fait, les dépenses de

l'Etat devraient, l'année prochaine, progresser d'environ 4,5 % et attein-

dre quelque 1 130 milliards de

francs. Les recettes augmenteront spontanément d'un peu plus de 5 %, soit plus vite que le produit intérieur

brut en valeur, ce qui permettra de

réduire le déficit, mais posera le pro-

blème d'un nouvel accroissement de

Pas facile de vouloir tout à la fois

ALAIN VERNHOLES.

réduire les déficits publics et les

(1) C'est-à-dire EDF, GDF, SNCF, RATP.

(2) D'après les documents officiels,

montant des dotations versées à

l'ensemble du secteur public industriel entre 1983 et 1988 a atteint 50 milliards

de francs. C'est dire l'importance de l'effort fourni par l'Etat. Pour 1986, 1987, 1989, les dotations accordées à

l'ensemble des entreprises (industrielles et autres) a atteint 23 milliards de

la pression fiscale.

impôts de l'Etat.

### Il n'y a pas de changement « à l'horizon » pour les PDG d'entreprise publique. déclare M. Bérégovoy

Comment redonner leur liberté aux actionnaires membres des novaux durs » constitués par M. Edouard Balladur lors des privatisations? Ces actionnaires sont en effet tenus de conserver leurs titres au moins deux ans et ne neuvent les céder au cours des trois années suivantes qu'avec l'accord du conseil

« Faut-il modifier la loi de privatisation d'août 1986? - s'est interrogé M. Pierre Bérégovoy, le minis-tre de l'économie, jeudi 28 juillet, lors de son point hebdomadaire avec la presse. • J'y réfléchis, a-t-il indiqué, mais je n'y suis pas très favora-ble. Il souhaite éviter que ces entreprises privatisées « ne puissent faire l'objet de surenchères par des investisseurs étrangers ».

Sur l'ouverture du capital des entreprises publiques, le ministre de l'économie a réaffirmé que « le 8 mai, les électeurs ont tranché. Il n'y aura ni renationalisation, ni privatisation . Il a cependant indiqué que des augmentations de capital pourraient être envisagées, sans davantage de précisions.

Evoquant le remplacement de M. Dromer par M. Peyrelevade à la tête de l'UAP, le ministre a déclaré qu'il ne voyait pas d'autre change-ment « à l'horizon » à la présidence d'entreprises publiques, sauf le cas de M. Jean-Maxime Levêque, atteint par la limite d'age » et septembre et actuellement président du Crédit lyonnais.

• Téléviseurs couleur : l'arrêt

des importations japonaises est monnaie courante. – La décision de Bruxelles d'autoriser la France à interdire l'importation de quelque 300 000 téléviseurs aponais en provenance d'autres pays de la CEE (le Monde daté 24-25 juillet) n'est pas exceptionnelle. Le Syndicat des industries de matériels audiovisuels électroniques (SIMAVELEC) tient à que, dans le cadre des accords commerciaux franco-japonais, le quota de téléviseurs importes chaque année est de 84 000 appareils. Tout dépessement déclenche automati-quement des interdictions. De telles mesures sont régulièrement prises deux fois per an. Les demières en date sont du 10 décembre 1987 et du 18 janvier 1988 (échéance au 30 juin 1988). Le SIMAVELEC indique, en outre, que la décision de Bruxelles concerne les téléviseurs couleur originaires du Japon, mais ne vise pas les teléviseurs vendus sous marques japonaises, ou autres, fabriqués sur le territoire communautaire Il ne s'agit donc pas de pénaliser les matériels produits dans les usines nippones implantées dans la CEE.

En privilégiant les investissements « actifs »

# Le groupe Suez reclasse son portefeuille de participations

La prise de contrôle de la Société Côté participations « tour-générale de Belgique (SGB) a nantes». Suez a vendu ses 20 % confirmé Suez dans la stratégie o la Compagnie financière avait défiatière de participations au moment de sa privatisation en octo-bre dernier. Elle veut privilégier les participations « stratégiques », où elle entend jouer un rôle d'actionnaire stable et actif. Celles-ci représentaient la moitié de son portefeuille de 6 milliards de francs au moment de sa privatisation. Elles en constituent les deux tiers désormais (compte non tenu de la SGB).

Pour les autres participations conçues pour « tourner » sur cinq ans, Suez n'est qu'un actionnaire financier passif qui profite de bonnes occasions pour se désengager et valoriser au mieux son investissement. Plusieurs opérations au cours des mois passés illustrent la mise en œuvre de cette stratégie.

Côté participations stratégiques, au nombre desquelles s'inscrivent Accor, la Lyonnaise des caux, Cap Gemini..., Suez a ainsi augmente sa part dans Saint-Gobain à quelque 5 % pour 310 millions de francs, a pris près de 10 % d'Exor (bolding principal actionnaire de Perrier)
pour 370 millions et investi 150 millions de francs pour acquérir environ
5 % dans Harlin, holding qui possède 40 % d'Elders, important groupe australien très diversifié.

dans Optorg pour 60 millions, ses 10 % dans Delmas-Vielieux pour 200 millions et très récemment ses 6 % dans Beghin-Say, en accord avec la direction, pour un peu plus de 300 millions. Les cessions ont donc équilibré les acquisitions, tout comme la levée de fonds propres par la Compagnie financière a compensé l'investissement dans la Société générale de Belgique, permettant ainsi à Suez de ne pas toucher à son « matelas » de 3 milliards de francs de réserves.

Si l'opération SGB n'a pas endetté Suez, celle-ci reconnaît cependant courir un « risque éventuel > de quelque 2 milliards au titre de sa participation (51 %) dans la Sodecom, holding qui a repris, pour un peu plus de 4 milliards de francs, les 6 millions de titres SGB détenus par Carlo De Benedetti. Ce rachat qui porte la participation de Suez dans la SGB à 80 %, a été financé par un endettement de Sodecom à hauteur de 3,5 milliards. Payé en cash mais aussi en titres Suez, Cerus, holding française de Carlo De Benedetti, se retrouve désormais actionnaire à plus de 4 % de la com-

### La Colombie met en vente sa participation dans Sofasa-Renault

Le gouvernement colombien a annoncé qu'il allait mettre en vente la participation de 50 % détenue par l'organisme d'Etat IFI (Instituto de Fomento Industrial) dans Sofasa, société industrielle et commerciale dont Renault possède l'autre moitié da capital. En mars dernier, le groupe automobile français, premier constructeur en Colombic avec 36 % d'un marché de quarante-trois mille véhicules, a signé avec le gouvernement colombien un accord qui prévoit le renouvellement du contrat d'assemblage des modèles Renault (Renault 4, 9, 21 et Nevada) pour dix ans, et la prise de contrôle majonitaire de Sofasa par Renault qui propose de racheter dans un premier emps 25 %, puis le reste dans un délai de trois ans.

A ce jour, Renault n'a pas reçu de réponse officielle et le gouvernement colombien a annoncé son intention de lancer une offre publique pour la vente de sa participation. Cependant, les statuts de Sosasa prévoient, d'une part que Renault dispose d'un droit de préemption en cas de vente de ses litres par l'IFI, d'autre part que tout montage d'un véhicule d'une autre marque par Sosasa nécessite l'accord du français.

## La Bundesbank poursuit le relèvement de ses taux

Jeudi 28 juillet, la Banque fédérale d'Allemagne (Bundesbank) a relevé d'un demi-point son taux d'avances sur titres (Lombard) qui passe de 4,5 % à 5 %. Ce taux avait été abaissé de 5 % à 4,5 % le 5 novembre dernier pour plaire aux Etats-Unis et freiner la baisse du dollar, et il revient donc à son niveau initial. Son relèvement fait suite à trois augmentations du taux des pensions qu'accorde la Bundesbank aux établissements bancaires, porté successivement, depuis le 21 juin, de 3,25 % à 4 %.

Le taux Lombard s'applique à des avances spéciales faites aux banques en dernier ressort, à un coût normalement supérieur aux taux du marché ou à celui des pensions de la Banque fédérale qui constitue véritablement le taux directeur. Son relevement de se produit donc qu'en dernier, ratifiant ainsi une hausse antérieure. En Allemagne, son augmentation était largement anticipée. le loyer de l'argent au jour le jour ayant déjà augmenté en passant pré-

cisément à 4,50 %. Ce relèvement n'a aucun effet sur les marchés des changes où le mark s'est à nouveau affaibli après un timide raffermissement.

IGRICULTURE

Le sel des terres vu des Alpes de La plaine contre le m

prispective de gui den a france fait amigie un anere, dans les Alpes de provence, enter les de plane et les pris de montagne - Après le gose le Monde du igai, neus ternumum pur 12 & Haute-Proposes Marie sur la pachere.

.. Linealt .

P. HOSE &

CONTROL OF STREET

wie bei bin frauffage

a migratic dispersion di 

armenine 🍁 general total and aller A Tryang Control States and Annual Control grant to the shape and the first parties gfolig des

MAUTIQUE

g(anada passe gwelle commande d'Airbus

" Biffmidation

Agine 4 P

L'anima.

era anne de

Transition WA R

to the Constitution with

SHOULD SEE THE CARD

Till and the second second second

75 auf 1 1 2 14.44 ##

ANN CORPORA

4794

Liggin

The part of France

Salah Sa Sama Laberta

ereza erren ega

All the Age of the Age.

Tarres Mar

and the same

Cation

Verressian

A CHARLES AND LONG.

- 14

44

and the same of the parties. a caratro de arriginado 🚂 er batte billionig), \*\*\* \*\*\*\*\* \*\* \*\* \$1 = **666** THE PER STORE · F - F SARPER 4.78 IAME

- M Pina

HE IN COMPANIES 100 mar and 1144 and 1

To the to the second To the straight age. Manager Contraction 1 2 m + 2 52 2 m 1 mg

THE PERSON NAMED IN

# Economie

# Le gouvernement entend favoriser la concurrence

the nature during the arm d'essence

ta principalities of the following

Le groupe Suez reclasse son portefeuille de participaions

at a second second second

margine met en tente partir inclies Mana-Reasest

pa designation is the

And Barrier Co.

hinds a segment of the contract

10 16 16 1

patient paties a conservation of the conservation Marke hold y at

🛊 🚜 🛊 🗸 (1980 – 198

Mariana pro Brasil (金を)を そってい

Fraise of the state of the stat La plaine contre la montagne

**AGRICULTURE** 

Le gel des terres est une sorte de chômage technique déguisé. Il aboutit à priver l'agriculteur d'un outil de production. Mais les exploitants sont des gens raisonnables. Si le gel doit permettre de chaire les excédents, ils acceptebles. Si le gel doit permettre au bles. Si le gel doit permettre au réduire les excédents, ils accepteront cette mesure. A la condition ou non qu'elle n'entraîne pas

réduire les excédents, us réduire les excédents, us rout cette mesure. A la condition sinc qua non qu'elle n'entraîne pas une diminution de leurs revenus. >

Président de la chambre d'agriculture, M. Sylvain Bernard pense résumer le sentiment général des agriculteurs du département. Dans les Alpes de Haute-Provence, la fachère aura une incidence pour fachère aura une incidence pour agriculteurs du département. Dans les Alpes-de-Haute-Provence, la jachère aura une incidence pour 60 % à 70 % des agriculteurs. Ceux qui sont spécialisés dans les surfaces céréalières ou pour qui les céréales

mentaire.

Trois ou quatre secteurs représentant 35 000 à 40 000 hoctares seront touchés : les plateaux non irrigués de Valensole et de Forcalquier, le Sisteronnais et les contreforts du val de Durance. Dans le département, dans la plaine en particulier, la production céréalière est le second gagne-pain des exploitants, après l'arboriculture. Dans les vallées des Alpes du Sud, les agriculteurs se sentent concernés par la jachère au même titre qu'un cultivateur de la Beauce ou de la Brie.

Le gel des terres vu des Alpes-de-Haute-Provence

Beance ou de la Brie.

« Mieux vaut geler les terres qui n'ont pas beaucoup de productivité et maintenir celles qui ont un rendement intéressant, estime M. André Pinatel, augriculteur aux Mées, à 20 kilomètres de Digne. N'est-il pas préférable d'avoir de beaux alpages en zone de montagne plutôt que de s'escrimer à faire pousser des céréales pour le bétail à un prix non concurrentiel? Les éleveurs pourront alors acheter aux agriculteurs de la plaine. Mais il faudra pour cela des indemnités conséquentes. « Pour M. Lucien Gilly, éleveux à Jausiers, dans la haute vallée de l'Ubaye, « les agriculteurs de la plaine sont capables de subvenir aux besoins de nos cheptels, mais les éleveurs de montagne peuvenn-ils

les éleveurs de montagne peuvent-ils renoncer à leurs arpents de cultures céréalières?

Le gel des terres est une mesure technique provisoire qui peut être dangereuse à long terme. Ceux qui ne géleront pas, ou dont la production est importante, garderont les marchés aux dépens des autres. La contrepartie du gel – la prime – apparaît comme une « carotte » qui permettra à certains de passer le can permettra à certains de passer le cap et d'atteindre l'âge de la retraite. Plus rarement de revenir sur le mar-

Au lieu de geler les terres de la CEE, augmentons les productions oléagineuses. Il y a là une reconveroléagineuses. Il y a là une reconver-sion possible pour les agriculteurs, qui permettrait à l'Europe d'être auto-suffisante en soja et en pro-duits pour bestiaux », observe M. Jean Chabot, exploitant à Mar-coux, une petite commune proche de Digne. « La jachère est un pis-aller, pas une solution. Suriout dans une zone marginale comme la nôtre. Imaginons une nouvelle crise du lavandin. La prime de 2 000 francs étant plus intéressante que le chan-gement d'affectation des terres, 30 000 hectares sur le plateau de Valensole retourneraient à la friche. Ce serait une catastrophe économi-que et écologique. »

Enfin, si M. Chabot voit d'un très bon œil l'abandon du projet de jachère verte qui aurait constitué un haudicap supplémentaire et une concurrence déloyale pour les zones d'élevage traditionnelles, il ne donne pas pour autant quitus au nouveau ministre de l'agriculture : « Plutôt que de proposer le gel des terres, il serait préférable de taxer les engrais. Cela aurait l'avantage de diminuer le rendement dans les zones les plus productives, de nivetant la pollution des nappes phréa-

FRANÇOIS DE BOUCHONNY.

Montant de l'émission :

Nombre d'actions émises :

10 414 000 actions

Jouissance:

1e willet 1988

Diroit préférentiel

de souscription:

Les souscriptions à

fibre réductible

pour pactions anciennes

Alors que la pluie revient aux Etats-Unis

# Le Congrès accorde aux agriculteurs près de 6 milliards de dollars d'indemnité sécheresse

WASHINGTON

de notre correspondant

Après la sécheresse, la pluie et un flot de dollars d'indemnité pour les agriculteurs américains. Alors que la majeure partie des Etats-Unis en particulier le Middle West, a reçu particulier le Middle West, a reçu ces derniers jours d'importantes chutes de pluie, les deux chambres du Congrès américain ont voté, jeudi 28 juillet, les indemnités les plus élevées qui aient jamais été accordées aux fermiers: près de 6 milliards de dollars.

Certes les récentes précipitations n'ont pas réparé tous les effets de l'exceptionnelle sécheresse qui a affecté, au printemps et au début de l'été, une boune part des grandes régions céréalières des Etats-Unis. De même les indemnités ne devraient pas compenser complète-ment les pertes subies par les agri-culteurs, estimées globalement à culteurs, estimées globalement à 10 milliards de dollars. Et pour certains fermiers, incapables de « tenir » financièrement jusqu'à l'arrivée des dédommagements, il est peut-être déjà trop tard.

Mais le changement de temps et la générosité du Congrès, particuliè-rement stimulée en année électorale, ont très nettement amélioré les perspective. La pluie est tombée à un moment crucial pour les cultures de soja, qui devraient être, pour l'essen-tiel, sanvées. La situation reste plus délicates délicate pour le mais, qui a, dans certains États, subi des dégâts inté-versibles. Mais à la Bourse de Chicago les cours des principales céréales ont chuté en même temps que les averses, après avoir monté en l'èche au début de l'été.

– AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

transport essentiel pour les céréales du Middle West, et ou des centaines de barges son restées longtemps immobilisées - est en train de remonter rapidement. Cependant, dans de nombreux Etats, le total des précipitations reste très insuffissant, et les réserves d'eau du sol sont loin d'être reconstituées. En certaines régions, la sécheresse persiste d'ailleurs - de graves incendies, vrais-semblablement attisés par des pyromanes, continuent à ravager le parc national de Yellowstone, dans le

ponsable, au moins pour partie, de l'accelération de l'inflation — qui atteint désormais 4,7 % en niveau annuel. Mais ce sont surtout ses effets possibles sur le déficit budgé-taire qui inquiètent l'administration.

### Intérêts particuliers

A priori, la sécheresse doit pour-tant permettre à l'Etat (édéral de faire des économies, puisque les sub-ventions qu'il verse régulièrement aux agriculteurs sont fonction de la production et la collection de la production, et que celle-ci devrait baisser. Ce sont en principe les sommes ainsi économisées qui devraient être restituées aux producteurs sinistrés sous forme d'indem-

Le président Reagan et les responsables du badget out fermement enjoint le Congrès de ne pas aller audelà, sons peine d'aggraver le déficit budgétaire et donc de mettre en action les mécanismes prévus par la loi Gramm Rudman – qui opèrent des coupes «automatiques» dans divers chapitres de dépenses, y com-pris la défense et les programmes

dans une certaine mesure, entendu, le Congrès étant parvents à raisonner ceux de ses membres qui voulaient se livrer à leur péché mignon : faire figurer dans la loi d'indemnités toute sorte de provisions favorables à des « intérêts particuliers », et qui auraient singulièrement alourdi l'addition (certaines différences subsistent entre les textes votés ressucsisient entre les textes votes l'or-pectivement par la Chambre des représentants et le Sénat, et devront faire l'objet de l'habituelle procé-dure de conciliation. Mais, en réalité, personne ne sait très exactement combien conteront les dispositions votées par le Congrès (les estimations vont, pour l'instant, de 5,7 à 5,9 milliards de dollars), et les circonstances se prétent mal à la

Les deux partis ont l'en tros surles élections de novembre, et le président Reagan lui-même pourra difficilement ignorer les réalités politiques et les intérêts des républicains
et du vice-président George Buuh.
Le texte de la loi devrait lui être
soumis dans la première quinzaine
d'août, soit juste avant l'ouverture
de la Convention républicaine.

Déi M. Besta est actramic à de

Déjà, M. Reagen est soumis à de fortes pressions de la part des éius de son parti qui le supplient de renoncer à mettre son veto à une loi contraignant les entreprises à infor-mer soixante jours à l'avance leur personnel en cas de fermeture. S'il persiste néanmoins dans son inten-tion de rejetez cette mesure très populaire parnis les allariés de l'industrie, il pourra difficilement, sous prétexte de rigueur budgétaire, risquer de mécontenter, en plus, les agriculteurs.

JAN KRAUZE

## ...... AÉRONAUTIQUE

### Le Canada passe une nouvelle commande d'Airbus

Le compagnie Canadien Interna-tional (deuxième transporteur aéries du Canada) a annoncé, le 29 juillet à Calgary (Alberta), qu'elle avait passé commande de dix-sept Airbus A-320 et pris une option sur trente-quatre autres appa-reils du même modèle. Le transporteur a commandé, en outre, trois Boeing 747-400 et pris une option Boeing 747-400 et pris une option sur quatre autres avions similaires.

Des dix-sept Airbus commandés, sept ont déjà été revendus à la GPA A-320 Limited, basée en irlande, société détenne à 25% par la PWA Corporation, qui contrôle à part entière Canadien International.

Les premières livraisons de l'Airbus, qui est équipé d'un moteur CFM 56-5A construit par les sociétés française SNECMA et américaine General Electric, sont

L'acquisition d'Airbus par Cana-dien International intervient une semaine après que Air Canada, en voie de privatisation, a commandé trente-quatre Airbus A-320 et pris une option sur vingt autres appa-

# M. Delebarre étudie le rapport d'enquête sur l'accident de l'A-320

M. Michel Delebarre, ministre des transports et de la mer, à qui a été remis le rapport préliminaire d'enquête sur l'accident de l'Airbus A-320 d'Air France à Mulhouse fin juin, devait faire connaître le 29 juillet son sentiment sur le contenu de ce document. La commission d'enquête administrative et techni-que était présidée par M. Claude Bechet, commandant de bord à Air France.

dantes qui reprennent celles qui ont filtré çà et là depuis trois semaines, reil et les conclusions de la commis-sion d'enquête mettraient hors de cause la conception technique de l'appareil A-320. Il n'y aurait donc en aucune défaillance matérielle de l'avion. En revanche, il semble établi que l'avion volait trop bas et à une vitesse inférieure à la minimale. Chez Air France, qui de son côté conduit une enquête interne, on indique que le commandant de bord Michel Asseline et son copilote Pierre Mézières, qui étaient aux commandes de l'appareil, ont depuis été suspendus de vol.

REPÈRES

# Chômage

# Baisse au Japon

Au Japon, le taux de chômage, corrigé des variations saisonnières, s'élevait en juin à 2,4 %, son niveau le plus bas sur soixante-sept mois, a indiqué, vendredi 29 juillet, à Tokyo, l'Agence japonaise pour l'économie. Le nombre de personnes sans emploi était en juin de 1,56 million, soit quatre-vingt-dix mille de moins qu'en mai. - (AFP.)

# Conjoncture

# Stabilité

Les excédents extérieurs allemande se sont montrés pratiquement stables en mai 1988. Si le surplus commercial est revenu à 10,3 mil-Bards de marks contre 10,5 milliards en mai 1987, il est supérieur à celui d'avril 1988 (9,5 milliards). L'excédent de la balance des palements flé-chit un peu : 7,6 milliards de moins , en mai 1988 contre 8,6 milliards en avril 1988 et 8,4 milliards en mai 1987. Les prix à la consommation ont diminué de 0,1 % en juillet 1988 par rapport à juin en données brutes,

grâce à la baisse saisonnière des produits alimentaires. En rythme annuel, par rapport au mois de juin 1987, ces prix s'inscrivent en augmentation de 1 %, contre 1,1 % en juin et mai 1988, en tigne avac les prévisions du gouvernement, qui tablent sur un taux d'inflation de 1 % pour l'année 1988.

# Consommation

### Nouvelle progression américaine

Les dépenses de consommation

en juin, enregistrant ainsi leur ph forte progression depuis août 1987 (plus 1,3 %), a indiqué jeudi 28 juillet le département du commerce. Les revenus avant impôts des Américains ont également progressé d'une façon sible, avec une hausse de 0,7 % (déjà plus 0,5 % en mai).

La nette accélération des dépenses de consommation, qui avait déjà enregistré une hausse de 0,5 % en mai, risque de relancer les craintes d'une surchauffe économi-que et d'une reprise de l'inflation,

# Déficit budgétaire

### Prévisions en hausse pour 1988 aux Etats-Unis

Le gouvernement américain a révisé en hausse le déficit du budget fédéral pour l'année fiscale en cours. Au lieu des 146,7 milliards retenus dans son estimation précédente (de février), il a évalué jeudi 28 juillet à 152,3 milliards le déficit budgétaire attendu. Il serait ainsi légèrement supérieur à celui de 1987 (150,4 milliards).

Dans son rapport de mi-session l'administration Reagan a par ailleurs estimé à 140,1 milliards le déficit du budget fédéral pour l'année fiscale bre. - (AFP.)

Plus 0,2 % en un an

Ayant baissé de 0,2 % en juin par rapport à mai, les prix à la consommation ont augmenté en un an au Japon de 0,2 %, a indiqué vendredi 29 juillet l'agence de gestion et de ont augmenté aux Etats-Unis de 1 % coordination à Tokyo. - (AFP.)

COMPAGNIES EUROPEENNES REUNIES

# Augmentation de capital

TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF

Délai de souscription : du 18 juillet au 6 août 1988

Lieux de souscription:

Banque Nationale de Paris Banque Shearson Lehman Hutton - Banque Indosuez Banque Worms - Banque Parisienne d'Investissements et d'Arbitrage - Barclays Bank Banque Vernes et Commerciale de Paris

plus haut : F 5/2 - prus pas . .

Dernier dividende : F 22,50
(dont F 7,50 d'avoir fiscal) le 1er juillet 1988.

The note d'addinator (Visc 108 nº 88-242 en date du 06.07.88) est tenue sans frais à la disposition du public. BALO du 11.07.88 Cours extrêmes de l'action depuis le 1e janvier 1988 :

# Marchés financiers

### Pour essayer de résoudre sa crise interne

# LVMH devrait se transformer en société à conseil de surveillance

Le conseil d'administration de LVMH Moët-Hennessy Louis Vuit-ton devait se réunir, le 29 juillet, pour décider d'une modification des statuts et d'une transformation en statuts et d'une transformation en société à directoire et conseil de surveillance. Cette proposition, faite par M. Racamier, vice-président et représentant du cian Vuitton, apparaît comme un épisode supplémentaire de la crise que traverse le groupe. S'y affrontent M. Racamier et M. Chevalier, PDG et représentant de Moët-Hennessy. Profitant des événements, M. Arnanit, PDG d'Agache, s'est introduit dans le

capital et a conclu un accord - pour en acquerir 24 % - avec le britannique Guinness. Les groupes Agache et Guinness ont en fait annoucé, le 29 juillet, qu'ils avaient acquis en Bourse 20 % des titres LVMH et 27,2 %, au total, en comptant les obligations convertibles. M. Arnault obigations convertibles. M. Arianti devrait encore augmenter cette participation jusqu'à 30 %. Celle-ci sera portée, suivant l'accord, par une société jointe, au nom qui vient d'être choisi de Jacques Rober SA, dont Agache détiendra 60 % et Guinness 40 %.

## Le groupe Tapie condamné à verser une partie des bénéfices de Look aux anciens propriétaires

Le tribunal de commerce de Nevers a recomu à la famille Beyl-Catin, ancien propriétaire de la société Look (fixations de ski), le droit de disposer d'une partie des bénéfices réalisés par le groupe Ber-nard Tapie, actuel propriétaire. Le tribunal, constatant que l'augmenta-tion de capital de la société voulue par M. Tapie, par incorporation de créances, na pas encore été réalisée, a estimé, dans un jugement rendu le 27 juillet, que la famille Beyl-Carin reste propriétaire de 34 % des actions Look, tant que cette aug-mentation n'est pas effectuée. En conséquence, le groupe Tapie devra verser environ 20 millions de francs Le tribunal n'a pas accédé à la demande de la famille de se voir confirmer dans ces 34 % après l'aug-mentation de capital, à moins qu'elle n'investisse à hauteur de ce pourcen-tage dans la nouvelle société. D'autre part, les anciens proprié-taires ont introduit une action en

référé pour obtenir l'envoi d'une mission d'expertise sur la gestion de certaines opérations menées par

contre 328,9 MF (+ 37,1%);

consolidé est de 1 172,1 MF.

(+ 30,9 %).

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

**GROUPE INTERTECHNIQUE** 

Pour l'ensemble du groupe IN2:

• Le chiffre d'affaires hors taxes consolidé s'est élevé à 450,9 MF

Le montant hors taxes, consolidé, des commandes reçues s'est élevé

Activités commerciales au 30 juin 1988

taxes consolidé s'est élevé à 821,8 MF contre 0/4,7 MF au 37,5 MF (+ 22 %); le montant hors taxes consolidé des commandes reçues s'est élevé à 1 026,7 MF contre 894,2 MF (+ 15 %); le carnet de commandes

consopoe est de 17721 Mr.

Pour la branche aérospatial et systèmes, le chiffre d'affaires hors taxes consolidé s'est élevé à 373,9 MF contre 346,2 MF; le montant hors taxes consolidé des commandes reçues s'est élevé à 497,3 MF contre 490,4 MF.

Pour la branche informatique, le chiffre d'affaires hors taxes consolidé s'est élevé à 450,9 MF contre 328,9 MF (+ 37,1 %); le montant hors taxes consolidé des commandes reçues s'est élevé à 531,8 MF contre 406,3 MF

RAPPORT TRIMESTRIEL

Second trimestre 1988

Les résultats après impôts de Norsk Hydro pour le second trimestre de l'année 1988 ont atteint 924 millions de couronnes contre 558 millions pour la même période

Pour le premier semestre les résultats après impôts ont atteint 1,884 million de couronnes, à comparer à 1,049 million pour le premier semestre 1987.

Le chiffre d'affaires des secteurs Agriculture, Métaux légers et Pétrochimie a été plus important qu'en 1987 alors que celui du secteur Pétrole et Gaz a régressé compte tenu des bas de prix du pétrole.

Les coûts financiers du groupe ont atteint, pour le second trimestre, 255 millions de couronnes, incluant une perte de change de 126 millions de couronnes.

La vente de la participation de la société dans la raffinerie de Mongstad a contri-bué de façon positive aux résultats. Par contre, la baisse d'activité d'Hydro Alumi-num a en une influence négative.

Au cours du second trimestre 1988 Hydro a émis un droit de souscription d'une action nouvelle pour cinq anciennes. L'émission, qui a été entièrement sonscrite, s'est traduite en une augmentation d'environ 2,5 millions de couronnes du capital.

Le bénéfice par action a été de 9,30 couronnes contre 5,70 en 1987.

Rappelons que les périmètres de 1988 et 1987 sont identiques.

Pour l'ensemble du groupe Intertechnique, le chiffre d'affaires hors a consolidé s'est éleve à 821,8 MF contre 672,5 MF au 30 juin 1987

à 531,8 MF contre 406,3 MF (+ 30,9 %).
Rappelons que les périmètres de 1988 et 1987 sont identiques.

### OPA sur la compagnie d'assurances La Suisse

La bataille à trois pour la prise de contrôle de la compagnie d'assurances La Suisse vient de connaître un nouveau rebondissement.

L'homme d'affaires André Grebler, auteur de la première offre d'achat lancée le 18 juillet, a retiré sa proposition. En face de lui était entrée en lice la Rentenanstalt, la première lice la Rentenanstalt, la première compagnie suisse d'assurance-vie. Avec l'accord des dirigeants de La Suisse, Rentenanstalt a lancé, mer-credi 27 juillet, une OPA à credi 27 juillet, une OPA a 12 000 francs suisses l'action. Elle est supérieure de 20 % à une troisième proposition faite en début de semaine par M. Tito Tettamanti et son holding Saurer (le Monde du 28 juillet). Les dirigeants de la Rentenanstait ont déclaré que leur société ne surenchérirait en aucun société ne surenchérirait en aucun cas à son offre de 12 000 francs suisses par action, niveau que les actions de La Suisse avaient dépassé jeudi à la Bourse de Zurich.

 L'ancien président de la COB chargé d'une mission. – M. Yves Le Portz, qui sera remplacé prochai-nement à la présidence de la COB (Commission des opérations de Bourse) par M. Jean Farge, s'est vu confier, par M. Pierre Bérégovoy, une mission de réflexion sur les nouvez pouvoirs nécessaires pour la COB.

# NEW-YORK, 28 juillet 🖈

### Vif redressement

Wall Street a, jeudi, retrouvé le sourire. Le démarrage de la journée avait pourtant été laborieux. Derechef, les cours s'étaient alourdis. comblé. Finalement, sur une vagne d'achais de dernière minute, le marché s'est soulevé, l'indice des industrielles s'établissant à 2 082,33, soit à 28,63 points au dessus de son niveau précédent. Le bilan général n'a cependant pas pleinement reflété ce résultat. Sur 1 944 valeurs traitées, 884 sculement ont monté, 546 ont encore baisé et 514 n'ont pas varié.

la Bourse new-yorkaise de repren-dre son ascension. Et pour commen-cer, la décision du FED de ne pas ezi, la decision du FED de ne pas agir sur le levier des taux pour contrer l'inflation renaissante. La fermeté du dollar et du marché obligataire a produit également une excellente impression, avec la baisse des matières premières.

Enfin, la reprise de l'activité sur le front des OPA (Mac Graw Hill) a redonné du punch à la spécula-tion. Les transactions ont un peu augmenté avec 154,7 millions de titres échangés contre 135,89 mil-

VALEURS	27 juillet	28 joillet	H
Alcon	50 7/8	51 1/8	П
A.T.T.	26 1/8 58 1/8	26 1/4 59 5/8	П
Cheen Manhattan Bank	28 5/8	283/4	Н
De Part de Nemours	85	847/8	11
Eastman Kodek		443/4 46 1/8	ĺĺ
Ford	50 5/8	517/8	Н
General Electric	40 1/2	42	H
General Mutors		79 7/8 60 3/4	Н
LB.M	. 121 1/8	123 3/4	ſ
LT.T.	48 1/2	497/8	H
Mobil Cil	48 3/4 49 7/8	44 1/8 50 3/8	П
Schlemberger	33 5/8	34 1/8	ł
(Testico	45 5/8	47 1/4	П
UAL Corp. ox-Allegis Union Carbide		93 3/4   21 1/2	[
USX.	30 5/8	30 5/8	H
Westinghouse	515/8	52.3/8	
Xarox Corp	52 1/8	52 3/4	H

# LONDRES, 28 juillet 1

## Légère hausse

La hausse de la livre sterling, qui semblé écarter momentanément une nouvelle remontée des taux d'intérêt, a encouragé les investisseurs au Stock Exchange. L'indice FT a gagné 1,9 point (+0,12%) à I 480,7. Le volume des échanges a fortement augmenté avec 494,3 millions de titres négociés contre 363 millions la veille. L'activité était soutenue par les rumeurs multiples d'OPA. Ainsi dans le domaine de la communication et de l'édition. Pearson et Reed chés II en était de même dans le secteur électrique pour Oxford Instrument. La société spécialisée en recherche médicale, Amersham, voyait le cours de ses actions fortement progresser à la suite de l'abandon par le gouvernement de sa «golden share» (action spécifi-que). Les valeurs bancaires étaient n grande partic orientées à la baisse, emmenées par la Lloyds. Le groupe de BTP Taylor Woodrow s'appréciait après que Trafalgar House eut annoncé avoir porté à 8,5 % sa part dans cette firme. Les tandis que les mines d'or ont reculé

# PARIS, 28 jullet 4

## Résistance

a fait preuve de résistance, réagissant peu au mouvement de baisse de Wall Street et à la remontée du Lombard. En RFA, le teux directeur de la Bundes-benk a été relevé de 4,5 % à 5 % en intervenents, et ne provoque pas de réaction sur le MATIF (marché à terme 00 septembre peruan 0,20 %, v 102,95. Au rez-de-chaussée du pales Brongniert, l'indicateur instantané demeurat résolument aux alemours de 0,30 %. Il inscriveit en clôture 0,28 %. La torpeur estivale gegnati. un peu plus les Intervenants, renforçant l'apartie générale. « Et si des raideurs profitaient de cette situation pour prendre le contrôle des sociétés ? », se demandait un gestionnaire de passage. Comme certains de ses confrères, il se rappelle l'été 1987, où, à pareille époque, M. Jérôme Seydoux, président des Chargeurs, avait profiné du départ en vacances de M. Christian Derveloy, le président de Prouvost, pour acheter de nombreux titres de son groupe textile afin d'en prendre le contrôle. L'idée a sans doute porté ses fruits d'autant que l'année 1988 fourmille d'exemples de ce type et d'OPA. Quelles seront les prochaines cibles ? « Pourquoi pas LVMH ? » se demandaient quelques-urs. « M. Bernard Amault pourrait être tanté d'en prendre le contrôle. > D'eutres évoquaient des possibilités de rachat de Moulinex ou Labinal. Ce titre était d'ailleurs parmi les plus fortes progressions de la séance tout comme Haves. Plus de 26 000 actions de ce groupe de communication étaient échangées en milieu de journée. Parmi es baisses, on notait l'UIC et la Parisienne de réescompte, ainsi que

Le GAN annonçait une série de parti-cipations : 6,02 % dans GFC, 7,20 % dans l'UIS, 5,22 % dans la CSEE, 7,70 % dans les Ardoisières d'Angers, 6,94 % dans Santa Fe, et 7,26 % dans

Nancy, les cotations de Croisées et Profils étaient suspendres dans l'attente d'une opération financière.

# TOKYO, 29 juillet 1

La hausse continu Nouvelle séance de hausse, ven-

Nouvelle seance de hausse, ven-dredi, à Tokyo. Amorcé dès l'ouver-ture, le mouvement a toutefois tendu à se ralentir un peu. En fin de matinée, l'indice Nikkei enregistrait une avance de 178 points (+ 0,64 %). Dans l'après-midi, des prises de bénéfices se produisirent. affectant no tion électrique. En clôture, le Nik-ker s'établissait à 27 911,63, soit à 115,54 points (+ 0,42 %) au-dessus de son niveau précédent.

Les professionnels se déclaraient généralement très satisfaits du comgeneralement res sansans en com-portement de la Bourse. « Le mar-ché est plurôt positif. Le mouve-ment a été assez général, pas seulement sur les financières, mais aussi sur les valeurs liées à la demende intérieure », faisait remarquer M. Simon Smithson, analysse chez Kleinwort Benson International. L'activité s'est accélérée et l'milliard de titres ont été échangés

VALEURS	Cours de 28 juillet	Cours du 29 juillet
Alasi	640 1 320	620 1 320
Bridgestone	1 520 3 100	1460
Fuji Benk Honda Motors	2440	2 350
Matsushita Bectric Mitsubishi Heavy	3 000   934	2 960 975
Sony Corp	7090 2970	6 950 2 950

# FAITS ET RÉSULTATS

• ICI: résultats semestricks records. - Le groupe britannique ICI, numéro 4 mondial de la chimie, annonce pour les six premiera mois de l'exercice en cours, un bénéfice consolidé avant impôts de 783 millions de livres. En progression de 13 % sur le chiffre enregistré en 1987 à pareille époque, ce résultat est le plus élevé jamais enregistré pour un semestre. Qui plus est : il est supérieur aux prévisions faites par les analystes de la City (entre 750 et 770 millions de livres). Le chiffre d'affaires angmente de 5,3 % à 5,86 milliards de livres. Le dividende intérimaire est augmenté de miers mois de l'exercice en cou dende intérimaire est augmenté de 12,5 % à 18 pence. Le conseil des ICI estime que les perspectives sont encourageantes pour le reste de l'année.

• Philips: orage sur les pro-fits. – Le géant néerlandais amonce, pour le premier semestre, une chute de 20 % de son bénéfice net à 338 millions de florins. Véritable baromètre de la santé du groupe, le résultat d'exploita-tion (1,35 milliard de florins) recule de 11 % malgré l'amélioration observée durant le denxième trimestre. Le chiffre d'affaires atteint 25,5 milliards de florins. Il

fits. Mais il accuse aussi le dollar d'en être responsable à cause de son repli. Les mesures de réduc-tion des coûts devraient bientôt sions d'emplois prévues pour cette année, 4800 ont déjà en lieu, ramenant les effectifs globaux à 331 500 personnes. Mais ce 331 500 personnes. Mais ce dégraissage pourrait bien ne pas suffire. M. Appelo n'a pas nié que Philips étudiait des possibilités de se défaire de participations, dans des joints-ventures par exemple. Lesquelles? Mystère! En attendant, la publication des résultats de Philips a entraîné une baisse sensible (- 10 %) de l'action des résultats de Philips a entraîné une baisse sensible (- 10 %) de l'action de sensible (- 10 %) de l'action de la firme d'Eindhoven à la Bourse d'Amsterdam. Fin juin, Philips a demandé l'introduction de ses actions à Tokyo.

• Kodak : bénéfice record grâce à Sterling. - Le groupe annonce pour le deuxième trimestre un bénéfice net record de 390 millions de dollars (+ 8 %), 390 millions de dollars (+ 8 %), qui porte à 650 millions de dollars (+ 20 %) son résultat semestriel, pour un chiffre d'affaires accru de 27 % à 7,46 milliards. La progression des bénéfices et du chiffre d'affaires reliète en partie l'acquistion par Kodak, en février der-nier, du groupe pharmaceutique Sterling Drug Co. Le porte-parole de Kodak a toutefois souligné que son groupe aurait obtenu des résultats records sans la contribuble des ventes s'explique aussi par la forte augmentation des ventes

# PARIS:

Second marche (effection)								
VALEURS	Cours prác.	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Demier cours			
AGP.SA	255 10	255 10	M2	182	187			
America Associa	535	535	let, Metal Service	320	33250 al			
Account	240	235	Le Commande Bectro	415	378 70			
RAC	430	430	Lega instalancia	274	274			
R. Demechy & Assoc.	370	370	Local Investment	250	250			
RICH	531	540	Locarnic		987			
BLP.		527	Marie Immehiliar		l l			
Scient	383	398 30	Mesalus, Medica	130 10	151 50			
Bollori Technologies	930	\$36	Métrologie Internet.	453	480			
Brittei	1060	1050	Mésocenica	112	122			
Chies de Lyon	1374	1374	M.M.BM.	540	540			
Cabacon	750	747	Molex	242	232			
Casal Plus	529	575	Havada Dalama	885	880			
Card	847	868	Olivetti-Lotenbez		197			
CALGE CCU		276	Ozo. Gent Fig.	300	300			
CAIC	134 50	130	Presbourg (C. In. & Fig.)	97	100			
CDME	915	915	Prinser Amuranta	475	478			
C. Equip. Elect.	300		Publicat, Pilosophi	••••	440			
CEGIO.	750	730	Recei	579	123			
CFGEP.		185.20	Se-Gobein Embellene		1220			
CFP Communication .	1410	1410	St-Honori Mationog	185 50	184 90			
CG1 information	735	727	SCGPM		316 20			
Crosses d'Oriony	485	481	Segm	380	363			
CNIM		313	Seema Matte	489	500			
Concept	265	265	SEP.	1500	1450			
Conforação	200	800	SEPR		1365			
Creats	429	429	S.N.T.Gougi	270	275			
Defini	215 70	218	Socializa	20	820			
Deschia	4270	4440	Septe	300	300			
	1000	1000	TFT	230	231			
Decarity	602	502		145	148			
Duraniesi Lubië	1125	1130	Uniteg	399	400			
February Bellions	125 10	125		324 SD	325			
	125 W	24 10	Valeurs de França	224 00	1 342			
Elyades Investics	500	510		<u> </u>				
Fixecor			LA BOURSE	SUR N	AINHTEL (			
Guintoli	500	500		TAN				
Goy Degrance	850	855	: -9& TE	TAP				

	Marché des options négociables
	le 28 juillet 1988
-	

DA .....

Thomson-CSF .....

30=15 LEMONDE

100 M # 24

Company of the

15.

ú±!;

: 57 435

4154 50

100 mg

3 220

نز دند ا

14 .3 5 14 4

Fig. 2

2 to 32

. نام حص

iteles

31

. .

3.30

1230

34C 500

321 520

22.00

211

は対策を

. A

MOTTORE GE COURTS!	8 . 0 033.				i		
	שומו	OPTIONS	D'ACHAT	OPTIONS DE VENTE			
VALEURS	PRIX	Septembre	Décembre	Septembre	Décembre		
	exercice	dernier	dernier	dermer	demier		
Accor	440	25		23	-		
CGE	280	52	69	3	-		
EM-Aquitaine Lafarge-Coppée	328	16,50	-	-	<b>-</b> .		
Lafarge-Coppée	1 300	75	-	50	- [		
Michelia	208	18	28	13	13		
Midi	1 355	43	_	! -	165		
Parites	400	20,50	_	16	- 1		
Pengeot	1 300	55	101	_	127		
Saint-Golain	560	9,60	29	-	-		
Société sénérale	368	_	25	[ _ [	i 35 i		

# MATIF

Notionnel 10 %. - Cotation en pourcentage du 28 juillet 1988 Nombre de contrats : 32 128

ÉCHÉANCES								
Sept. 88	D&	. 88	Mars 89					
103 103,25			100,45 100,65					
Options	sur notions	ıel						
OPTIONS	D'ACHAT	OPTIONS	DE VENTE					
Sept. 88	Déc. 88	Sept. 88	Déc. 88					
1,25	1,15	0,25	1,58					
	103 103,25 Options OPTIONS Sept. 88	Sept. 88   Déc   103   101   103,25   101	Sept. 88   Déc. 88					

# **INDICES**

# **CHANGES**

# Dollar: 6,30 F 1

Après une courte interruption, hausse du dollar a repris sur toutes les places, vendredi 29 juillet, ce, malgré les interventions des bauques centrales. Le billet vert est ainsi remonté à 6,30 F (contre 6,2635) Des opérateurs restent persuades que, maigré ses affirmations, le Fed va devoir agir sur les tanz. Fermeté de la livre-DM.

FRANCFORT 28 juillet 29 juillet Dollar (es DM) .. 1,8550 1,8690 TOKYO 28 juillet 29 juillet Dollar (cn yens) . 132,10 132,53 MARCHÉ MONÉTAIRE

(effets privés) Paris (29 juillet)..... 7.71/25 New-York (28 juillet).... 713/16%

# **BOURSES** PARIS (INSEE, base 100: 31-12-87) 27 juillet 28 juillet Valeurs françaises . 122,7 122,6

Valeurs étrangères . 120 (Sbf., base 100 : 31-12-81) Indice général CAC . 353,81 352,4 (Shf., base 1000: 31-12-87) Indice CAC 40 .. 1368,86 1358,69

NEW-YORK (Indice Dow Jones) Industrielles . . . . 2 853,70 2 082,33 LONDRES (Indice « Financial Times » 27 juillet 28 juillet Industrielles . . . 1 478.8 1 488,7 Mines d'or . . . . 289,4 Fonds d'Etat . . . 87,84 TOKYO

28 juillet 29 juillet. Nikkeet Dow Joses .... 27 796,89 27 911,63

Indice général . . . 2 195,84

# LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS	UN MOIS			DEUX MOIS				SIX MOIS					
	+ bes	+ best	Rep. + ou dép. ~				Rep. + ou dép				Rep. + ou dép			
SE-U	6,3850	6,3990	_	53	_	38	]_	120	_	95	_	329	_	230
\$c=	5,2125	5,2193		84	-	75	۱_	215	_	178	<b>l</b> _	26	_	524
Yen (108)	4,7495	4,7554	+ 1	67	+	133	Ŀ	197	+	238	+	647	+	755
DM	3,3713	3,3742	+	<del>55</del>	+	72	+	111	+	134	+	357	+	425
Floriz	2,9867	2,9896	+	_	÷	60	+	95	÷	113	÷	297	÷	353
FB(100)	16,1988	16,1247	+	17	+	93	-	2	+	133	+	37	+	456
FS	4,8482	4,0527			+	156	+	229	+	256	+	677	+	<b>79)</b>
L(1000)	4,5659	4,5713		41	-	107	-	297	-	257	<b>!</b> –	864	_	761
£	10,8761	10,3376	j — 3	86	-	261	<b> </b>	635	_	567	-1	713	-1	522

for imports from 1 and full from 1 and full from 1 and 1 and from 1 and 1 and from 1 and 1 and 1 and from 1 and 1 and 1 and 1 and from 1 and 1 a 115 Lige ESP Compti 

28 J

**学校学学教育学教** , 303 100 . 4 I MJ 1 A ... 2.4 1 M 1 M . . . . . 5 101 4 536 : 12 調整に対象 28 ... 312 Actions 276 170 276 276 276 277 187 278 187 187 

썌 'KN Cote des changes Address of the State of the Sta CLANA 19 10' 19 10' 19 10' 13 876 10 74 1 4 30# 4 340 400 130

States States St. Fo. Corps Spilling form Cough Version

### Le 26 mai, Norsk Hydro a acheté la participation de 30 % que l'Etat norvégien détenait dans Hydro Aluminium. Hydro est donc maintenant le seul propriétaire progresse de 9 % en volume, mais de 5 % seulement en valeur en rai-son des variations de changes. La d'Hydro Aluminium, RÉSULTATS TRIMESTRIELS TAUX DES EUROMONNAJES direction prévoit pour l'exercice Millions de couronnes \$ 1/5 | \$ 8 1/8 | \$ 3/16 | \$ 5/16 | \$ 1/2 | \$ 5/8 | \$ 5 1/5 | \$ 4 15/16 | 5 1/16 | 5 5 1/8 | 5 5/16 | 5 7/16 | 5 5/16 | 5 5/16 | 5 7/16 | 5 5/16 | 5 7/16 | 5 5/16 | 5 7/16 | 5 5/16 | 5 7/16 | 5 9/16 | 6 5/8 | 6 3/16 | 6 15/16 | 7 7 1/8 | 7 7/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 7 9/16 | 1988 en emier un résultat à peu près égal au précédent (818 mil-lions de florins), grâce à des plus-values dont l'origine n'a pas été révélée. Un membre du conseil de 5 8 5/16 8 1/2 8 5/8 5 1/8 5 5/16 5 7/16 5 1/4 5 7/16 5 9/16 7 1/8 7 7/16 7 9/16 3 3/4 4 1/8 4 1/4 11 1/8 11 5/8 $e_{ij}$ istr. 2 tr. l=tr. 2-tr. 3-tr. **#**tr. K - Lead K - Jackson The Sales (1) 13.789 14.698 15.286 13.678 13.004 14.032 920 9,50 491 5,00 558 5,70 924 572 lésultats après impôts ...... lénéfice par action en operonnes ... 9,30 Pétranger (+ 33 % contre + 24 % pour les ventes aux Etats-Unis) grâce, notamment, au recul du 4.90 5,90 groupe, M. H. Appelo, attribue à l'érosion des prix sur le marché de . のない。 Tous les chiffres sont basés sur les principes comptables américains (US GAAP). l'électronique grand public une bonne partie de la baisse des pro-Nota : Le communiqué complet en anglais et sa traduction complète en français, sont disposibles au simple demande adressée à la Bunque Paribas : 3, rue d'Antin, 79002 Paris, Ref. 221 b. Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués es fin de matinée par une grande banque de la place.

••• Le Monde • Samedi 30 juillet 1988 23

# Marchés financiers

BOURSE DU 28 JUILLET  Cours releve													
Company VALEURS Cours Premier Cours Cours	Company VALEURS Court Premier Dentier %									VALEURS	Cours Presi	pier Dessier cours	<b>%</b>
Dennist principal   Dennist principal   Dennist cours	# 1.35 Compast V/ # 1.35 Compast V/ # 0.19 serion # 1.58 315 Compast V/ # 0.19 serion # 0.29 2180 Dan # 0.31 1400 Dar # 0.31 1200 Eas # 0.32 1220 Eas # 0.33 1220 Eas # 0.34 1220 Eas # 0.34 1220 Eas # 0.34 1230 Eas # 0.34 1230 Eas # 0.34 1230 Eas # 0.34 135	ALEURS Cours Premier procéd. cours state 4 333 325 aurt \$A. \$\frac{1}{2}\$ 2110 2149 \$Y\$ 290 90 287 Dietrich 1382 1400 P. P.d.C. 0.8 179 180 450 450 450 450 450 450 450 450 450 45	Densier % Cours + ~ Cours	VALEURS   pr	Colors   C	- 0.36	S.G.E. 37 40 S.G.E. 700 Smco-U.P.H. ± 487 Sizi-Resignal 940 Sizigas ± 870 Socials Gladesia 338 Sociato 155 90 Socials Gladesia 155 90 Socials Gladesia 257 Socials 941 98 S	729	500 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	Deutsche Bank Bestenen Eest Rand Bestelse Eeste Corp. Ford Motors Frangold Genoor Geno	1580 1570 840 845 638 265 50 213 546 528 265 50 213 34 50 34 221 50 220 244 50 223 325 5705 705 700 85 80 34 43 20 45 110 50 110 83 90 34 43 20 45 110 50 110 775 786 312 278 134 30 341 362 50 392 225 50 225 34100 341 342 342 278 343 343 342 50 342 50 343 343 342 50 342 50 343 343 344 353 345 50 346 50 347 340	\$ 1 1575   545   5280   534   50   228   50   238   50   248   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   228   50   341   50   342   50   341   50   341   50   341   30	17
1080   Chargeers S.Ack   1055   105	- 101   465   6666   1040   1646   1040   1646   1040   1646   1040   1646   1040   1646   1040   10	## 881 708 ## 172 475 hispon # 1955 1075 11 hispon # 1955 1075 10 hispon # 1955 1075 10 hispon # 1955 1075 10 hispon # 1950 100 hispon # 1950 10	715	## Promodis   184 ### Redictache, # 98 ### D. Totel # 98 ### D. Totel # 98 ### D. Totel # 98 ### Promodis   98 ### Promo	15 1825 1846 782 793 8 68 69 10 2800 2840 12 343 343 79 1170 1152 17 795 810 10 3870 3870 168 168 168 168 168 168 168 168 168 168 168 168 168 168 17 790 170 17 790 170 18 1008 1010 19 1170 19	510 1 510 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	## 505 ## 505 ## 505 ## 505 ## 505 ## 505 ## 506 ##	500   500   -0 08   -1 32   -1	210   S   114   S   S   S   S   S   S   S   S   S	inditransp. ismans A.G. corp. ulatonics D.J.C. colorer colorer col. Tachn. and Reafs colo Mest Deep actor Corp. archet archet Pariet SS 59 Pariet SS 59 Pariet SS 51 Placem	56 101 56 6 214 50 212 1 11 50 212 1 11 50 113 1406 1416 322 30 333 51 56 51 5 51 5 219 80 247 56 80 55 2 340 341 8 231 225 8 532 316 337 189 50 187 239 329 6 2 35 23  ALEURS  ALEURS	05 56 05 212 80 113 1415 327 50 51 50 247 35 56 60 50 342 50 90 226 50 518 70 331 70 186 50 50 329 50 90 197 50 35 2 42	- 132 - 079 + 136 + 050 + 146 - 010 + 1237 - 177 + 0735 - 301 - 158 - 298 + 298
### 12.05 % 20.00	719 1070 316 316 316 316 316 316 316 316 316 316	718	330 325 408 407 408 407 408 407 408 407 408 407 408 407 408 407 408 40	Viniprix Vinit A.E.G. B.G.G. B.G.G.G. B.G.G.G. B.G.G.G. B.G.G.G. G.G.G.G.		AGF. Actions (ar-CP) AGF. 5000 AGF. EDJ AGF. Stop AMI AULO Ampliado Attrio Ampliado Com Ampliado Com Ampliado Com Britan Com	. 1045 55 1020 05 . 555 81 522 74 . 1080 88 1050 38 . 1084 91 1084 95 . 1084 91 1084 95 . 1084 93 1084 93 . 524 31 500 30 . 208 70 122 12 . 5314 91 507 50 . 538 45 547 55 . 538 45 547 55 . 538 45 123 548 76 . 1161 76 127 50 . 128 50 . 12	Fraction Fractions Gention Americaleus Gention Americaleus Internations I	247 15 24 7 7 7 8 8 2 7 7 8 8 2 7 8 8 8 8 9 8 9 8 9 8 9 8 9 8 9 9 8 9 9 8 9	## 15   ## 15	ant ca-anno ent. J ent. Prantier de de Constant de de Constant de de Constant	71889 65 7 56228 22 5 5 5 5 6 7 8 8 9 1 178 9 9 12 178 9	area   16   16   16   16   16   16   16   1
Apolic, Hydraul. 370 GAM 370 Advar. 370 GAM 37	303 455 779 455 779 5 580 5 580 5 580 5 581 8 581 8 581 8 581 8 581 8 581 8 581 8 750 449 449 445 445 445 445	Setum   Setum   Secular	220 220 220 220 225 20 225 20 225 20 226 20	Olivetti Pathond Holding Plant Inc. Procer Gamble ficoh Oy Lad Rolleno Robeco Robeco Robeco Sulpati Shall fe (port.) S.K.F. Aksisholog Small Oy of Can. Squibb Townsco Thom Still Tootsy indust. inc Visite Montagne Wispase-Line West Rand Flors  Banque Hydro-Energie Calciphas Cogunter C. Occid. Feaguillie	28 10 251 251 309 470 62 80 63 272 274 50 276 488 485 9 70 9 70 104 50 55 90 65 90 65 90 40 70 1220 845 10 45 10 45	Ecusual Membraine Ecusual Principalisms Ecusual Principalisms Ecusual	30295 55 30296 654 345 70 35 534 2245 42 224 14 2245 21 4174 774 24710 10 24673 09 1004 51 3014 55 1471 35 1471 36 350 18 580 13 5300 85 5830 96 173 31 105 67 1107 20 1076 61 1100 01 1076 41 1100 33 1147 51 1100 01 1076 41 1100 33 1147 51 1100 01 1076 41 1100 33 1147 51 1100 01 1076 41 1100 35 1147 55 1100 95 1107 51 1100 95 1107 55 1108 96 97 1108 97 1108 9	Minister 28 Minist	182 92 24482 1414 95 39 1516 92 55 85 173 95 56 57 173 95 152 13 189 10 141 141 147 22 148 123 95 67 106 10	182 SULL 186 Support 186 Support 186 Support 180 Support 180 Support 180 Support 180 Support 180 Univers 181 Univers 181 Univers 181 Univers 182 Univers 183 Univers 184 Univers 185 Univers 185 Univers 186 Univers 186 Univers 187 Univers 188 Un	Management Agines Randmant Randm	198 56 38 04 1001 90 131 97 1 1 477 53 1065 28 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1121 38 1221 38	1734 82. 154 74. 155 37. 156 87. 156 87. 106 08. 14 166 27. 166 27. 167 27.

Second marché

Marché des options négociable le 28 mont 1938

VALES TO STATE OF THE STATE OF

CONTROL OF THE PARTY OF THE PAR

INDICES

CHANGES Date: 4,30 f 1

The state of the s

E MANCHE INTERBASC

TAUX DIS LUSOM

### ÉTRANGER

- 3 La campagne présidentielle au Liban : deux mois pour trouver un compromis. 4 La gouvernement grec pourrait réexaminer sa politique
- proche-orientale. 5 Les méandres du dialogue inter-coréen. Tunisie : le « congrès du

- 6 L'avenir de la Nouvelle Une élection sénatoriale partielle en Tarn-et-Garonne.
- par Pierre Uni.

### **POLITIQUE**

- 7 Point de vue : « Vers une majorité authentique »,

### SOCIÉTÉ

- 7 Grève de la faim à la prison de Lyon. - Journal d'un amateur, par
- Philippe Boucher. 8 Nette recrudescence des accidents de la route-

- 15 Un Don Giovanni inconnu au Festival de Montpellier. · Macbeth dans le cirque de Gavarnie.
- 16 Le musée d'Endohven Nîmes.
- COMMUNICATION : la CNCL répond à M. Vivien à propos de « 7 sur 7 ».

### **ÉCONOMIE**

- 20 Le gouvernement entend
- Le groupe Suez reclasse pations.

- favoriser la concurrence. - La hausse des prix de détail en juin.
- son portefeuille de partici-21 Fin de la sécheresse aux

### SERVICES

- Admiss, grandes écoles . 18 Annonces classées . . . . 19
- Météorologie . . . . . . . 18 Mots croisés ......... 14 Radio-télévision . . . . . . 10

nique, UTC .... ECOLES ■ L'info 24 h/24 .... AFP 36-15 tapez LEMONDE

TÉLÉMATIQUE

e Jouez avec le Monde JEU Messagerie internationales . . . . . DIA

## 36-15 tapez LM

# Le prix de la lutte contre le chômage en 1987

# Le plan Séguin a coûté 12,6 milliards de francs entre les exonérations de charges sociales et les stages

politique de l'emploi ont encore ang-menté de 5,3 % en francs courants et de 2,1 % en francs constants, selon une étude du ministère du travail et de l'emploi, publiée le 27 juillet. Elles se sont élevées à 191,7 milliards de francs et représentent, comme depais trois ans, 3,6 % du produit intérieur brut. Cependant, le rythme des hausses annuelles du coût s'est ralenti depuis 1984.

Sur l'ensemble de ces dépenses, 45 % sont financés par le budget de l'Etat et les régions, pour la forma-tion professionnelle. Les 55 % restants viennent des employeurs et des salariés qui supportent le régime d'assurance-chômage et contribuent à la formation continue avec la cotisation de 1,2 % de la masse salariale. Oualifiés de mesures « passives », l'indemnisation du chômage et le financement des incitations aux retraits d'activité - les préretraites pour l'essentiel, - figurent pour 63,2 % dans le volume global des dépenses. En 1973, ces mesures intervensient pour 34,1 % sur un montant total de 10,2 milliards en

## Les cendres de Jean Monnet seront transférées au Panthéon

Le Journal officiel du vendredi 29 juillet donne publication d'un décret signé par la président de la République, en date du 28 juillet 1988, décret autorisant le transfert au Panthéon du corps

Créateur de la planification française, Jean Monnet fut le véritable père de la Communauté européenne. Il est mort à Rambouillet le 16 mars 1979.

# **BOURSE DE PARIS**

# Matinée du 28 iuillet Hansse

Stimulée par les performances des Bourses américaine et japonaise, la Bourse de Paris est repartie à la hausse vendredi. L'indicateur instantané gagnait 0,56 % après avoir ouvert sur une note positive de 0.45 %. En bausse on notait Labinal (+7,5%), Sagem (+5,1%), CFI (+4,6%), Cététem (+4,3%) et Bail Equipement (+3,8%). En baisse figuraient Péchelbronn (-3,8%), Darty (-3,4%) et Locindus (-2,9%).

Le numéro du « Monde » daté 29 juillet 1988 a été tiré à 485 184 exemplaires

LA DÉCORATION

EN SOLDES

### francs courants. Parmi les opérations < actives », la formation professionnelle entre pour 24,6 % dans le coût global, contre 56,2 % en

Encore cette distribution entre mesures « passives », ou « actives » n'est-elle pas toujours opérante. Pour partie, la politique de l'emploi s'est déplacée vers le traitement social et les clés de répartition ne rendent pas compte de l'évolution. Ainsi, les procédures utilisées pendant la dernière période viennent-elles gonfler les résultats de la for-mation professionnelle avec le plan d'urgence en faveur des jeutes et les stages pour les chômeurs de longue

Au total, et en 1987, l'Etat a dénensé 12.6 milliards de francs, au mous, entre les exonérations de charges sociales et les frais de la formation, pour ces deux grands dispositifs massivement utilisés par M. Philippe Séguin, sans que les conséquences en emplois nets et réels soient probantes. D'autre part, les TUC ont nécessité 3,6 milliards, sans changement par rapport à

### Mouvement contradictoire

Cette réserve faite, il apparaît que l'indemnisation du chômage et l'incitation au retrait d'activité ont mobilisé ensemble 121,1 milliards de francs. Tandis que les dépenses occasionnées par l'assurancechômage augmentaient de 9,2 % en un an - alors que le nombre de chômeurs s'accroissait de 5,3 %, celles provoquées par les préretraites diminuaient de 11 %.

Une double raison explique ce monvement contradictoire. La convention de l'UNEDIC assure une meilleure couverture du chamn d'indemnisation et des revalorisations sont intervenues pour certaines allocations, d'une part. Les garanties de ressources et les contrats de soli-

darité, en vigueur jusqu'en 1983, sont désormais en voie d'extinction puisqu'il n'y a plus de nouveaux bénéficiaires, et les préretraites FNE ont enregistré une croissance plus faible « du fait d'un transfert de ce dispositif vers le régime d'assurance-chômage de licenciés âgés de plus de cinquante-cinq ans », d'autre part. Dernier point : il faut noter une baisse de la part de financement de l'UNEDIC dans le versement des allocations (de 91 % en 1984 à 85 % en 1987) à cause du développement des allocations de solidarité, payées par le budget de

Du côté de la formation professionnelle, l'effort est estimé à 47.1 milliards de francs, après 42,4 milhards en 1986 mais comprend également la formation en alternance des jeunes et d'autres opérations du même ordre pour les chômeurs de longue durée. La progression ayant été de 7 % contre 13 % l'année précédente, cela revient à constater que la «priorité des priorités» demeure un élément du discours qui ne se traduit pas parfaitement dans les faits.

L'Etat et les régions y sont engagés à hauteur de 19,7 milliards de francs, la hansse « résultant essentiellement - des actions en faveur des jeunes, soit 5,7 milliards de francs (dont les SIVP), et des chômeurs de longue durée. Les entreprises ont, pour leur part, dépensé 27,2 milliards de francs, estime le ministère, contre 24,4 milliards de francs en 1986. Mais, là encore, l'augmentation provient du développement des formations en lternance (3,1 milliards de francs.

Tous ces chiffres confirment donc élevé. Ils confirment également la place prise par le traitement social dont les résultats ont d'abord un effet statistique et sont donc moins <actifs > qu'il ne le faudrait.

ALAIN LEBAUBE.

# La rencontre RPR-UDF

# L'union sans M. Barre

Pour méritée qu'elle soit après olusieurs mois d'activité intense, la trêve estivale sera de courte durée, d'autant que le programme de l'année prochaine s'annonce chargé. Avant de s'accorder quelques vacances, l'opposition a donc fait le point, le jeudi 28 juillet. Mais la rencontre des deux délégations, conduites par M. Giscard d'Estaing et par M. Chirac, était destinée plus à faire l'inventaire des convergences qu'à recenser les points de friction, à tracer quelques directions pour l'avenir plutôt qu'à ressasser le

L'UDF et le RPR se sont mis ainsi d'accord sur la périodicité de leur concertation : les deux étatsmajors se retrouverout au moins tous les deux mois, plus souvent si l'une des deux formations le demande on si survient un « grand débat politi-que national ». Pratiquement cela signifie que rendez-vous est pris pour la fin septembre mais que le référendum national sur la Nouvelle-Calédonie obligerait, à des retrouvailles anticipées. L'hypothèque que les divergences entre le FLNKS et le gouvernement font peser sur l'organisation de cette consultation, n'a pas permis à l'opposition d'arrêter sa position. Tout au plus, perçoit-on un début de l'on soupçonne le chef de l'Etat de tenter de « regonfler » le Front national qui s'attribuerait le score des « non » qu'il serait sans doute le seul à préconiser.

La question de l'attitude à obser-ver à l'égard du Front national, bien que le communiqué n'en fasse pas état, a été évoquée. Aucune réponse nouvelle n'a été apportée bien qu'une accélération de cette réflexion sur l'extrême-droite ait été souhaitée par M. Alain madelin, seul à représenter le Parti républile coût important de la politique de l'emploi quand il faut combattre les Léotard. M. Gérard longuet, venu Léotard. M. Gérard longuet, venu au rendez-vous, a dû repartir : il n'y avait pas deux mais une seule place prévue pour le PR dans la délégation de l'UDF...

Le communiqué commun fait aussi état d'un accord sur le renforcement des relations entre les groupes parlementaires « afin d'har-moniser leurs positions ». M. Alain Juppé, secrétaire général du RPR, qui a profité de son point de presse pour commenter la réunion qui venait d'avoir lieu, est allé un peu plus loin en déclarant que l'objectif de son parti est d'avoir - sur les grands textes des positions com-munes et des votes identiques ». Du côté de l'UDF, ou a plutôt compris, comme l'expliquaient des participants, qu'il y a une obligation de moyens (la concertation) mais pas de fins (identité de vote).

L'impôt de solidarité sur la fortune, dont il a également été question, revêtira sans doute la valeur d'un premier test de cette « harmonisation ». Aux yeux de M. Charles Pasqua, - personne n'a envie de voter - et ce, précise-t-il, pour - des raisons d'opportunité économique », vis-à-vis de l'Europe notamment. Mais l'ancien ministre de l'intérieur souligne la nécessité qu'il y a à - manisester le souci de solidarité ».

Toutefois, plutôt que de placer ses alliés sous haute surveillance, le RPR, par la voix de M. Juppé, a préféré insister sur la non-ambiguité qu'il décèle dans la démarche de l'UDF, centristes y compris. Il s'est ainsi félicité que l'opposition se soit engagée à « préparer l'alternance » et qu'aucun de ceux s'en réclement ne iable sur la possibilité de jouer un rôle de supplétif, ou d'appoint à un PS en état de précarité.

### Désunion Sans cobséquence

En d'autres termes, c'est ce que M. André Rossinot président du Parti radical appelle « la réponse au terrand a tenu des propos jugés de - fermeture ».

Révélatrice, à ce sujet, est la petite manifestation de désunion à laquelle a donné lieu, dans le huiscios de la rencontre, le choix des qualificatifs à apposer au mot opposition. Plutôt que ceux de « résolue et constructive », qui figuraient dans le texte initial, l'UDF aurait préféré

par exemple « unie et raisonnée ». Le débat pour romantique qu'il fut, a tourné court : le communiqué avait déià été distribué...

Quant aux échéances électorales, il n'y a guère que les cantonales qui ont conduit les deux délégations à marquer leurs préférences pour des discussions départementales et pour des candidatures d'union. Cela laisse évidemment une marge d'autonomie aux responsables locaux des partis qui pourront ainsi apprécier jusqu'où ils peuvent aller vers la MM. Juppé et Gaudin se rencontre-ront à la fin du mois d'août pour étudier les cas litigieux. Cette rénnion du 28 juillet aura marqué en tout cas l'enterrement définitif du sigle URC qui n'aura vécu que le temps des législatives et survécu dans l'esprit de Gisard d'Estaing à peine quelques semaines de plus.

Développer l'union dans l'opposition et « préparer ensemble l'alternance » comme l'ont décidé RPR et UDF, constituent, certes, un engage-ment auquel tenaient MM. Chirac et Giscard d'Estaing. La médiatisation spectaculaire de leur rencontre n'a rendu que plus voyante l'absence de M. Raymond Barre. Pourtant ce dernier n'est pas inactif. Aux interlocuteurs qu'il rencontre, le député du Rhône fait part de ses analyses : il remarque ainsi que les conflits internes au Parti socialiste conduisent ou conduiront M. Rocard à commettre des erreurs et à user beaucoup de son énergie ; il recommande d'examiner les projets en fonction de ce qu'ils sont et non des états-majors. Quant à la « conven-tion sociale libérale européenne» dont l'ancier premier ministre caresse le projet, ses contours et sa vocation restent, aux dires de cenx qui l'écoutent, un neu flous.

Le souci de M. Barre de ne pas laisser en déhérence ceux qui l'ont utenu et qui n'appartiennent et ne venlent appartenir à aucun parti, ira-t-il jusqu'à constituer une force organisée? Pour l'instant M. Méhaignerie laisse les centristes suivre. à titre d'« observateurs », cette initia-

ANNE CHAUSSEBOURG.

### **EN BREF** Après le viol et l'assassinat d'une fillette près de Digne

# Les deux suspects entendus par la gendarmerie déférés au parquet

Les deux suspects placés en garde à vue après la mort de la petite Céline Jourdan, sept ans, assassinée le 26 juillet à La Motte-du-Caire ( le Monde du 29 juillet), devaient être déférés vendredi 29 juillet an parquet de Digne (Alpes-de-Haute-Provence). Richard Roman, vingt-huit ans, et Didier Gentil, vingt-sept ans, pourraient être inculpés d'assassinat, séquestration d'enfant, viol aggravé sur mineure de moins de quinze ans avec vio-lences et infraction à la législation

**LASSERRE** 

**Fermeture** 

le 30 juillet

après le dîner

Selon les enquêteurs, le crime a été particulièrement horrible. Le corps de la petite fille, qui était venue passer ses vacances à La Motte chez son père, gérant du café de la Poste, a été retrouvé le 27 juillet mutilé. les membres disloqués et le crâne fracassé. Elle avait disparu la veille, vers 21 heures, alors qu'elle jouait sur la place de ce village de

Les soupçons s'étaient rapidement portés sur deux marginaux, installés dans une ferme abandonnée dans la montagne, l'un d'eux ayant été aperçu par une personne âgée en compagnie de la fillette. Avant même la découverte du corps de l'enfant dans un taillis en bordure d'un torrent pratiquement asséché, à moins de 1 kilomètre du village, les deux hommes avait été placés en garde à vue

Une perquisition à la ferme habitée par les deux hommes a permis jeudi la découverte de quelques grammes de haschisch. Le procureur de la République de Digne, M. Paul Weisbuch, a donc ouvert une information pour infraction à la législation sur les stupéfiants, ce qui a autorisé la prolongation de la garde à vue, dans l'attente des avenz des suspects. Le soir, une reconstitution s'est déroulée sur les bords du

Scion les milieux de l'enquête, i semble que le crime ait été prémédité et même « préparé avec minu-tie ». Richard Roman, ancien ingénieur agronome, surnommé ·l'Indica», était arrivé îl y a quelques années dans la région. Il s'était reconverti à l'élevage des chèvres et les habitants du village n'avaient jamais rien eu à lui reprocher». Didier Gentil, ouvrier agricole, l'avait rejoint très récemment. Il était surnommé « le Tatoné ». Les deux hommes avaient participé aux recherches pour retrouver Céline. Un psychiatre les a déjà examinés, indique-t-on de bonne source, sans conclure à une possible démence au moment des faits.

. ಫ್ಲೆ ಎ.ಎಲ್ಎಲ್ಎಲ್ಎರ್ಎರ್ಎಲ್ಎಲ್ಎ . ಎಲ್ವಾ ----

# Manifestations pour l'emploi dans le Valenciennois. - Les orga-

nisations syndicales ont manifesté séparément le mercredi 27 janvier à Valenciannes pour protester contre la suppression d'emplois aux Ateliers du Nord (ANF) et la liquidation de l'unité d'Alsthom. Le cortège de la CFDT, de FO et de la CFTC s'est dirigé vers la sous-préfecture, qui a été occupée jusque dans la soirée par quelque deux cents manifestants. De son côté. la CGT a rassemblé, l'après-midi sur la place d'Armes, un petit millier de personnes. Après le charbon et l'acier, c'est maintenent le ferroviaire qui s'efface. Pour le Valenciennois, qui compte trente mille chômeurs, soit près de 20 % de la population active, la situation est catastrophique. Ce n'est pas l'annonce d'une unité belge de fabrication de matériels textiles qui vient atténuer le sentiment de déclin. M. Christian Bataille, vice-président du conseil récional, a adressé un mémorandum sur le Valenciennois et la Sambre à M. Jacques Chérèque, ministre délégué chargé de l'aména-

gement du territoire et des reconver-

sions. ~ (Corresp.). • NORMED : le plan sociel est adopté. – Envisagé par M. Jean-Pierre Soisson, ministre du travail et de l'emploi, pour répondre à la situa-tion particulière des salariés âgés de cinquante à cinquante-trois ans, licenciés des chantiers navals de la NORMED, le plan social a obtenu un avis favorable de toutes les parties concernées (le Monde daté 24-25 juillet). Les conseils généraux du Var et des Bouches-du-Rhône ont accepté d'y participer, ainsi que le conseil régional de Provence-Aloes-Côte d'Azur. Selon ce plan, les bénéficiaires seront d'abord accueillis dans un congé de conversion rémunéré à 65 % du salaire brut antérieur usqu'à leur prise en charge par l'UNEDIC, et ce en attendant l'âge de la retraite. Les salariés doivent opter pour ce dispositif avant le 31 juillet.

Après les quatre cents personnes

concernées de La Ciotat et de La

Seyne, une centaine d'autres, à Dun-

kerque, pourraient bénéficier des

 Deux soldats syriens tués a Beyrouth-Ouest. - Un homme armé a abattu deux soldats syriens vendredi matin 29 juillet, près d'un poste de contrôle occupé par les troupes de Damas dans le secteur musulman de Beyrouth-Ouest.

L'agresseur, vêtu d'un treillis militaire analogue à ceux qu'utilise l'armée libanaise, a tué les soldats avec un fusil équipé d'un silencieux. Les deux militaires sont morts sur le coup, à 200 mètres environ du poste

Mardi, deux responsables inté-gristes sunnites libanais, hostiles à la Syrie, avaient été assassinés dans le secteur chrétien au nord de Beyrouth, contrôlé par la milice des Forces libanaises (FL) et par l'armée libanaise, à leur domicile de Jounié (19 kilomètres au nord de Beyrouth), à l'aide d'armes munies de silencieux. - (Reuter, AFP.)

 NIGÉRIA : Wole Soyinka critique le gouvernement. - Le prix Nobel de littérature, Wole Soyinka, a Lagos de ne pas respecter les droits de l'homme, dans un article publié par le Guardian, de Lagos, le mercredi 27 juillet. Le gouvernement du général Ibrahim Babangida a dissout, en février, la principale confédération syndicale du pays. En outre, la police aurait récemment procédé à des arrestations à l'issue d'une grève d'universitaires après que leur syndicat out été interdit. - (Reuter).

● ETATS-UNIS : un condamné à mort a été exécuté. - Un Américain de 34 ans, James Messer condamné à mort en 1980, pour le meurtre de sa nièce de huit ans, a été exécuté sur la chaise électrique jeudi 28 juillet dans une prison de Jackson

Il est le 101° condamné à mort à avoir été exécuté depuis que la Cour suSpréme a autorisé en 1976 les différents Etats américains à rétablir la peine de mort, et le 13º dans l'Etat de Georgie où le rétablissement du châtiment suprême a été décidé en

## Le communiqué commun: « Une opposition résolue et constructive »

Voici le texte du communiqué commun UDF-RPR diffusé à l'issue de la rencontre :

 Les délégations de l'UDF et du RPR, conduites respectivement par Valéry Giscard d'Estaing et par Jacques Chirac, se sont rencontrées, le jeudi 28 juillet, dans l'esprit d'union qui anime les deux formations depuis plusieurs années.

» Les deux délégations sont convenues de se réunir tous les deux mois ainsi qu'à la demande de l'une des deux formations ou, le cas échéant, en vue de préparer les grands débats politiques nationaux.

» Elles sont également conv de renforcer les relations entre leurs groupes parlementaires afin d'har-moniser leurs positions dans les débats à l'Assemblée nationale et

» Le RPR et l'UDF ont décidé de se concerter pour préparer les pro-chaines échéances électorales. Ils ont en particulier décidé de rechercher dans le cadre des investitures accordées par leurs instances départementales l'union la plus large aux élections cantonales.

 Afin d'harmoniser les orienta tions des deux formations sur les problèmes qui engagent l'avenir de notre pays et de préparer ainsi un projet pour la prochaine alternance, les deux délégations se sont mises d'accord pour la création de groupes de travail sur les sujets suivants : l'adaptation de notre système éducatif, la création de nouveaux emplois, la préparation de la France à l'échéanche 1992 et la recherche d'une plus grande solida-

» Alain Juppé et Jean-Philippe Lachenaud sont charges de formuler des propositions concrètes pour la mise en place de ces structures.

L'UDF et le RPR sont décidés à développer leur union, à tracer la voie d'une opposition résolue et constructive et à préparer ensemble l'alternance qui donnera toutes ses chances à notre pays. -



